

بعد از وفات تربت مادر میں مجھ
در سینہ ہائے مردم عارف مزارِ ماست



فن تارخ گونی

۱۳۸۶ھ



فن تارخ گونی پر اردو میں پہلی جامع تصنیف



کیپٹن منظور حسن ایم۔ اے

گلوبل پبلیشرز، اردو بازار، لاہور

طالب گلوب پبلشرز، آندو بازار، لاہور

مطبع:۔ نقوش پریس، لاہور

تعداد _____ ایک ہزار

136780

ایک تعارف

از جناب ارشد میر ایڈووکیٹ، گوجرانوالہ

کیپٹن منظور حسن مدظلہ گوجرانوالہ کے ذی علم گھرانے سے تعلق رکھتے ہیں۔ آپ کے والد گرامی مولانا عزیز الدین صاحب عزیر نواب بہاولپور کے مصاحبوں میں سے تھے اور اپنے عہد کے جید عالم، ممتاز شاعر، اعلیٰ پایہ کے خوشنویس اور فن تارخ گوئی کے امام تھے۔ منظور حسن تارخی نام ہے جس سے سال پیدائش ۱۳۱۲ھ نکلتا ہے۔ کپتان صاحب ابھی کم سن ہی تھے کہ والد گرامی کا سایہ سر سے اٹھ گیا۔ اس عظیم حادثے اور ناقابل بیان المیہ کے باوجود نئے منظور حسن نے اپنی خاندانی ورثہ روایات کو سینے سے لگا رکھا۔ اُس زمانے میں اسلامیہ ہائی اسکول گوجرانوالہ کے ہیڈ ماسٹر مولانا محی الدین احمد ابن بابائے خلافت مولانا عبدالقادر قصوری تھے، جنہوں نے اس ہونہار بچہ کی خداداد صلاحیتوں کو بھانپ لیا۔ اور پھر ان کی تعلیم و تربیت کی طرف خصوصی توجہ مبذول کی۔ ذہن رسا تھا۔ جلد ہی جوہر کھلنے لگے اور منظور حسن نے تعلیمی اور ادبی میدان میں جولائی طبع دکھا کر اپنی علمیت کے جھنڈے گاڑ دیے۔ ابھی زیر جماعت کے طالب علم تھے کہ المیہ جھنگ میں ان کی پہلی مہتر کہ آرا نظم شائع ہوئی جس پر انہیں ٹی۔ او بی حلقوں سے دادِ تحسین ملی جس سے طبع دعاں کے چشمے اُبلنے لگے۔ حتیٰ کہ ۱۹۱۵ء میں جب مولانا ظفر علی خاں نے گوجرانوالہ میں ایک سیاسی جلسہ کی صدارت کی تو نوجوان منظور حسن نے ایک دلولہ انگریز نظم پڑھی، جسے مولانا نے بے حد پسند کیا۔ اور پھر یہ نظم روزنامہ زمیندار کے صفحات کی زینت بنی۔ اُس زمانے میں زمیندار کی تخلیق کا شائع ہونا بہت بڑا اعزاز سمجھا جاتا تھا۔ چنانچہ اس نظم نے ان کے ادبی کارناموں کو ایسی جلا بخشی کہ اسی وعدے لکھنے لکھانے کی چاٹ کا سلسلہ ہنوز جاری و ساری ہے۔ اردو، فارسی، عربی اور

انگریزی پران کی نظر و سنج بھی ہے اور گہری بھی۔ آپ اپنی افتادِ طبع کی مناسبت سے مشرقی روایات کے بہترین نبض شناس ہیں۔ تبصرے علمی کے علاوہ قوتِ حافظہ بھی بلا کی تھی۔ اساتذہ کے کلام کا دامنِ حقیقتہ زبانی یاد ہے۔ صاف ستھرا اپنی ذوق ہی نہیں رکھتے، شعر گوئی کا ملکہ بھی حاصل ہے۔ اور صاحبِ دیوان ہیں۔ اب تک ہزاروں اشعار لکھ کر اپنی کہنہ مشقی اور حسنِ کلام کا عملی ثبوت دے چکے ہیں۔ ان کی شاعری دل آویز جذبات و احساسات کی آئینہ دار ہے۔ یہی نہیں بلکہ شری ادب پارے بھی سادگی و پرکاری اور نکسالی زبان کا مرقع ہوتے ہیں۔ کئی غزلوں کی غزلیں تصویرِ فراق کا دل آویز مجموعہ ہیں۔ جن میں کہیں کہیں مزاج کی پھلجھڑیاں اور طنز و تعریض کے نشتر بھی ملتے ہیں۔ یوں تو کپتان صاحب نے اردو اور فارسی ادب کو اپنی ذہانت اور سلیقے سے بہت کچھ دیا ہے۔ لیکن جس میدان میں ان کی کاوشیں سب سے زیادہ موثر ثابت ہوئیں۔ وہ فنِ تاریخ گوئی ہے۔ اس ادق موضوع اور مشکل و پیچیدہ فن پر آپ نے جس شگفتہ پیرائے سے قلم اٹھایا ہے اس پر انہیں جتنی بھی داد دی جائے کم ہے۔ دراصل ایک نابغہ ہی تختل اور جذبے کی مدد سے اسلوب کو رنگین اور شگفتہ بنانے پر قادر ہو سکتا ہے۔ کپتان صاحب بلاشبہ کامیاب شگفتہ نگار ہیں اور ان کی طرزِ نگارش کی سب سے بڑی خوبی بیان کی رعنائی ہے۔

کپتان صاحب کی شخصیت بظاہر متضاد خوبیوں سے عبارت ہے لیکن اصل میں شخصیت کی اسی بولمونی اور رنگارنگی نے انہیں عظیم، ہمہ گیر اور متنوع بنا دیا ہے۔ کپتان صاحب بیک وقت صاحبِ سیف و قلم ہیں۔ وہ نہ صرف افقِ ادب کے درخشندہ ستارے ہیں بلکہ میدانِ کارزار میں بھی اپنی طبع و قار کے جوہر دکھا کر قلم کی عظمت اور شجاعت کا لوہا منوا چکے ہیں۔ کرکٹ کے بہترین کھلاڑی کی حیثیت سے سپورٹس میں سپرٹ کے جذبہ سے بھی سرشار ہیں۔ کرکٹ سے والہانہ لگاؤ کا اندازہ اس امر سے بخوبی لگایا جاسکتا ہے کہ آپ کے فرزند اکبر راجہ سلیم اختر ڈپٹی کمشنر لاہور ڈویژن کرکٹ ایسوسی ایشن کے نائب صدر ہیں جو اپنے زمانہ میں ممتاز کھلاڑی کی حیثیت سے نام پیدا کر چکے ہیں۔ کپتان کے پوتے و سیم حسن راجا آج بھی کپتان کے کرکٹ کے کھلاڑیوں میں نمایاں حیثیت

راجپوت گھرانوں کا تذکرہ مندرج ہے۔ اس کے علاوہ کپتان صاحب کی تخلیقات بے شمار صفحہ ہائے
میں ملک کے اخبارات و رسائل میں بکھری پڑی ہیں۔ چوہدری افضل تقی مرحوم سے اور چراغ حسن حسرت
سے بہت زیادہ رابطہ و تعلق ہونے کی وجہ سے احرار کے اخبار آزاد میں عرصہ تک مزاحیہ کالم لکھتے
رہے۔ غیر مطبوعہ کلام اور نثر پارے اس کے علاوہ ہیں۔ قومی نظموں کا ایک مجموعہ اور نعتیہ کلام اور
غزلوں کا ایک دیوان زیر طبع ہے۔ زمیندار سیاست اور العدل میں ان کی چھپی ہوئی نظموں کا ایک
انگ ذخیرہ ہے اور آج کل ان کا بلند پایہ کلام فوجی مصورینغیتہ وار بلال کے لیے وقف ہے۔

ایک شفیق باپ، دوست پرور، درد آشنا، بذلہ گو، مرخاں مرخ، بالغ نظر اور با اصول ہونے
کی حیثیت سے بھی کپتان صاحب کو منفرد مقام حاصل ہے۔ اپنی ساری زندگی میں مشاعروں سے
دور بھاگتے رہے اور عام شعراء کی عادت کے خلاف اپنا کلام دوستوں کی محفل میں بھی پیش نہیں کرتے
اس لیے کہ وہ اپنے کلام پر فخر نہیں کرتے۔ ایوب خانی دور میں اپنے ایک عزیز مرحوم منظور الہی (تمغہ
خدمت) پکٹر و لراویان صدر کے بچوں کی حالت زار پیش کرنے کے لیے ایک دلچسپ کلمہ پتیر اصد
کے نام سے شائع کیا اور مصلحتاً اس کا انتساب راجہ الطاف گوہر کے نام کیا جو کپتان صاحب کے عزیز
اور ان کے صاحبزادے کے ہم جماعت بھی تھے۔

سچی بات تو یہ ہے کہ ان کی سحرگن شخصیت کو دیکھ کر اندازہ ہوتا ہے کہ زندہ دل لوگ کس طرح
جیا کرتے ہیں۔ ان جیسے لوگ ہی ہر محفل کی جان اور محفل کا سنگار ہوتے ہیں۔ کپتان صاحب کو
قریب سے جاننے والے اس حقیقت سے بخوبی واقف ہیں کہ وہ عام طور پر پھر پور قہقہہ مار کر
ہنستے ہیں۔ ان کے قہقہوں میں بھی عجب دلاویزی اور بانگین ہوتا ہے۔

المختصر وہ ایک جامع پرکشش بلکہ کوہ پیکر شخصیت کے حامل ہیں اور ہر لحاظ سے اس شعر کی مکمل تفسیر کہ
سے قرینا باید کہ تا یک کود کے از لطف طبع عالم گویا شود یا فاضل شیریں سخن

ایسے ہی چند نادرہ روزگار بزرگوں سے تو میرے شہر کی آبرو ہے اللہ تعالیٰ تادیرا نہیں ہمارے
سروں پر سلامت رکھے۔

ارشد میر، ایڈووکیٹ

گوجرانوالہ

پیش لفظ

اپر و فیسر ڈاکٹر وحید قریشی۔ ایم۔ اے۔ پی۔ ایچ۔ ڈی، ڈی لسٹ پنجاب یونیورسٹی لاہور،

فن تاریخ گوئی پر کیپٹن منظور حسن صاحب کی یہ کتاب اہم دستاویز کی حیثیت رکھتی ہے۔ انہوں نے ایک ایسے علم کو محفوظ کرنے کی سعی کی ہے، جس کے قدروان اب حال خال ملتے ہیں حساب الجمل حروف کے با معنی مرکبات کی عددی قیمتوں کو محفوظ کرنے کا طریق کار ہے۔ اس کا سرا ازمنہ قدیم کے مذہبی و نیم مذہبی اعتقادات میں بیست ہے۔ بعض اعداد بابرکات یا مقدس اور بعض منحوس اور غیر پاکیزہ تصور کیے جاتے رہے۔ مختلف اقوام و نسل میں اعداد کی جفت یا مفرد حیثیتوں کو خیر و برکت یا نحوست و ادا بار سے محقق کیا جاتا تھا۔ نو اور سات کے اعداد نے بعض ادیان و اقوام میں بڑی اہمیت حاصل کی۔ قسمت کا حال، افعال انسانی کے نتائج کے بارے میں پیش گوئی مستقبل کی بشارت یہ سب اعداد کے طلسمی اثرات کا بالواسطہ یا بلاواسطہ اقرار تھا۔ اسی احساس کے لہجے سے علم جفر اور علم نجوم نے جنم لیا۔ گویا اعداد کا عمل دخل انسانی زندگی کے مظاہر میں قرن ہا قرن سے جاگزیں ہے۔

تحفظ حیات کا جذبہ جہاں مذہبی اور نیم مذہبی واردات کے حصول کا سرچشمہ رہا ہے۔ وہاں دنیا داری کی سطح پر زندگی کے نقوش محفوظ و مصون رکھنے میں انسانی مساعی کو فن تاریخ کتب نگاری، فن تاریخ گوئی اور ایسے ہی دوسرے علوم نے اہم خدمت انجام دی ہے۔ فن تاریخ گوئی بقا کا ایک موثر ذریعہ ہے، جس کی مدد سے گذشتہ واقعات کی یاد محفوظ رکھی جاتی ہے۔ اعداد اپنی طلسمی فضا سے نکل کر انسانی زندگی کے مادی پہلوؤں کے تحفظ کا وسیلہ بن جاتے ہیں مسلمانوں کے ہاں ملت کے دوام کا موثر وسیلہ تاریخ کا فن رہا ہے۔ اس لحاظ سے علم تاریخ

نے ہمیشہ ملی تشخص اور ملی عزائم کی آب یاری کا فریضہ ادا کیا ہے۔ ماضی حال سے حال مستقبل کے ساتھ پیوست ہے۔ اسی لیے کہا جاسکتا ہے کہ ہیئت اجتماعیہ انسانیہ کی ترقی کا راز ماضی کے اوراک ماضی کے شعور کے بغیر ممکن نہیں اس لیے فن تاریخ کے مختلف شعبے مسلمانان عالم کی خصوصی توجہ کا مرکز رہے ہیں۔ حساب الجمل بھی تاریخ کا ایک اہم پہلو تھا جسے مسلمان مورخین اور شعرا نے جامع فن کی حیثیت سے اختیار کیا۔ اور اس سے عمارات کے سین، تعمیر کی دریافت، اہم واقعات کے ادوہائے تاریخ، افراد کی پیدائش و وفات کے مواقع اور کتب و رسائل کے سال ہائے تصانیف کا حتمی بیان ممکن ہوا۔ عربوں نے اس فن لطیف کی زیادہ قدر افزائی نہیں کی۔ لیکن ایران اور دوسرے مسلم ممالک میں اس نے ترقی کی بہت سی منازل طے کی ہیں۔

حروف ابجد کی عددی قیمتوں کے دو بڑے نظام رائج رہے۔ ایران و ہند اور گروڈوش کے علاقوں میں حروف ابجد کی قیمتوں کا سلسلہ ایک سے دس، دس سے سو اور سو سے ہزار تک مقبول ہے لیکن بلاد المغرب و المغرب میں ص = ۴۰، ض = ۹۰، س = ۳۰۰، ظ = ۸۰۰، غ = ۹۰۰، ش = ۱۰۰۰ ب = ۲، ت = ۴۰۰، ج = ۳، د = ۴، ر = ۲۰۰، ز = ۶، ک = ۲۰ کے حساب سے حروف کی قیمتیں معین ہوئیں۔ ان دونوں نظاموں میں اول الذکر طریق کار زیادہ مقبول تھا۔ مسلمانوں کا بیشتر سرمایہ اسی انداز تاریخ گوئی کا مہم جوں مہنت ہے۔

ایران میں ادب فارسی کے آغاز سے اس نوع کی تاریخ گوئی کے نمونے ملنے لگتے ہیں چھٹی صدی ہجری کے بعد سے تاریخ گوئی کا دائرہ وسیع ہوتا چلا گیا، تا آنکہ ایل خانی دور اور تیموری ادوار میں اس کی اہمیت فن تعمیر کے توسط سے شعرا کی نظر میں بڑھ گئی۔

شمس العلماء مولوی ذکاء اللہ فرماتے ہیں :-

”حضرت نظامی علیہ الرحمۃ کے زمانے سے پیشتر شعرا کے کلام میں تاریخوں کا پتہ کہیں نہیں چلتا۔ زیادہ فرسوخ اس کو حضرت جامی کے زمانہ میں ہوا ہے۔ ان کے بعد بہت سے شعرا کے کلام میں قواعد مضبوط کیے۔ جس کے بعد پھر ان میں کوئی ترمیم و تغیر و تبدل نہیں ہوا۔“

(تاریخ خزانہ فیروز الدین ص ۷۱)

فن تعمیر کے ذوق فراواں نے تاریخ گوئی کے فن کو شہرت دی۔ اس طرح دسویں صدی
ہجری تک مشرقی مالک میں اس علم کا خاصہ چرچا ہو گیا۔

بلاد المغرب میں فن لطیف کی مقبولیت کا زمانہ گیارھویں صدی ہجری سے جانا چاہیے۔
مراکش میں گیارھویں صدی ہجری / سترھویں صدی عیسوی میں خانوادہ بنو سعد کے عہد حکومت
کے دوران میں کہیں جا کر نہ صرف تاریخی یادگاروں کے کتبات میں بلکہ وخیات میں تاریخی مادوں
کا استعمال عام ہوا۔ مراکش کے مورخوں اور سوانح نگاروں نے تاریخی مادوں کو منظم و خیانت
کو وسیع پہلے پر استعمال کیا۔ (اردو دائرہ معارف اسلامیہ جلد ہشتم ص ۱۷۶)

برصغیر پاک و ہند میں اس فن کا نقطہ عروج دو ہمایوں کے شروع ہوتے ہی اس سے قبل
کتبوں میں اس کا رواج ضرور تھا۔ لیکن ہمایوں کے زمانے میں تاریخ گوئی، لغز و معما اور جیستان کو بہت
زیادہ اہمیت حاصل ہو گئی تو اس فن کو بھی مقبولیت کے پرہنگ گئے۔ آل تیموری کے ہاں اس کا ذخیرہ
وافر پایا جاتا ہے۔ اکبر، جہانگیر، شاہ جہان، اورنگ زیب کے زمانے میں اس صنف کو بہت ترقی ہوئی۔
اور عمارتوں کے کتبے نیز تاریخی کتب میں واقعات کے بارے میں قطعاً تاریخ بکثرت رقم ہوئے۔
تاریخ گوئی کی کئی قسمیں ہیں۔ ان میں صوری تاریخ گوئی کا رواج زیادہ قدیم معلوم ہوتا ہے۔
یہاں خانی دور کے بعد حساب جمل میں کئی طرح کی باریکیاں بھی پیدا ہوئیں اور گونا گوں اضافے بھی ہوئے۔
(۱) صوری کے علاوہ (۲) معنوی اور پھر (۳) صوری و معنوی تاریخوں کے سلسلے چل نکلے۔ ذوق ریاضی
نے اعداد کے کئی جوڑے تخلیق کیے۔ اور کئی قسم کی روشنگاریاں اس فن سے خاص ہو گئیں۔

معنوی اور صوری و معنوی کی مختلف حالتیں مثلاً سالم الاعداد (مطلق تاریخ) ناقص الاعداد
(تعمیہ) زائد الاعداد (تجزیہ) بیان ہونے لگیں۔ ان مختلف النوع کمالات کے علاوہ صفت توشیح،
زبر، بیئات، اور زبر و بیئات وغیرہ کے قاعدوں میں آکر یہ فن کئی منزلیں طے کر گیا اور اس فن کے
اصول و قواعد مختلف النوع ضابطوں کے پابند ہو گئے۔

فن تاریخ گوئی ایک مشکل اور پیچیدہ نظام ہے۔ اس پر فارسی میں کتب کا بڑا ذخیرہ موجود

ہے۔ اردو کا دامن بظاہر اس سے خالی ہے۔ تاہم برصغیر پاک و ہند میں تیرھویں صدی میں بعض کتابیں تحریر میں آئیں جن میں ایک آدھ اردو میں ہے۔ اس فن کی کتابوں کی تدوین کا سبب شاید یہ ہے کہ برصغیر کی معاشرت میں زندگی کی جگہ آرٹ نے لے لی تھی۔ الفاظ کو مواد پر فوقیت حاصل ہو گئی تھی۔ شعراء جذبات کی جگہ زبان اور احساسات کی جگہ لغت مرتب کرنے لگے تھے مظهر العجائب (مناسبات شعری) سراپا سخن (تذکرے) اس رجحان کو ظاہر کرتے ہیں۔ لغت کی کتابیں اس پرستزاد ہیں۔ ایسے میں تاریخ گوئی کے فن کو منقبض کر کے اُسے ریاضی کی شاخ بنا دینے کا خیال شدت اختیار کر گیا۔ چنانچہ جلال و تسلیم کے ہاں یہی رجحان غالب ہے۔ اس دور کی کتب کی ایک مختصر سی جھلک بے موقع نہ ہوگی۔

- (۱) مفتاح التواریخ بطامس بیل ۱۲۶۴ھ (۵) ملخص تسلیم، تسلیم سہسوانی ۱۳۰۳/۱۳۰۲ھ
 (۲) گنج تاریخ - مفتی غلام سرور لاہوری ۱۲۸۴ھ (۶) عدد التاریخ - تسلیم سہسوانی ۱۳۲۰ تاریخ اشاعت
 (۳) مقیاس الاشعار - محمد صفراوج ۱۲۹۲ھ (۷) گلبن تاریخ - الم ۱۳۱۳ھ
 (۴) افادۃ تاریخ - جلال لکھنوی

ان کی درجہ بندی کیجئے تو معلوم ہوگا کہ اول ایسی کتب کی کثرت ہے جن میں منظوم تاریخیں یکجا کی گئی ہیں (مفتاح التواریخ، گنج التواریخ) دوم وہ کتب ہیں جن میں مادہ ہائے تاریخ کو لغت کے انداز میں یکجا کیا گیا ہے (عدد التاریخ) سوم فن تاریخ گوئی کو مرتب کیا گیا ہے (ملخص تسلیم، گلبن تاریخ) ان میں اول اور ثالث کی اہمیت دوم کے مقابلے میں زیادہ ہے۔ اس سے یہ نتیجہ اخذ کرنا بے موقع نہیں کہ عالم کی فنی باریکیوں کو محفوظ کرنے کی کوشش اپنے عروج پر پہنچ چکی تھی۔ ان کتب میں فن تاریخ گوئی کے بارے میں اجتہاد فکر کا سراغ نہیں ملتا۔ قدیم سے رائج قوانین ہی کو مرتب کر دیا گیا ہے۔ لکھنے والا کی حدت طرازی کسی نئی جہت یا فکر و فن کی نئی راہ کی خبر نہیں دیتی۔ ملخص تسلیم کو دوسری کتب پر فوقیت ہے کہ اس سے فن کو جاری رہنے میں مدد ملی۔ ورنہ اس دور کا غالب رجحان تو فقط لغت کے انداز پر قدیم تاریخی نمونوں کو پیش کرنے پر منحصر ہے۔ بیل اور مفتی غلام سرور کے علاوہ خود تسلیم نے عدد التاریخ

میں اس طرز کی نمائندگی کی ہے۔ علم تاریخ کوئی پر ملخص اور گلبن کو جو مقبولیت حاصل ہوئی اس کا حلقہ محدود ہے۔ کیونکہ یہ شہرت صرف خواص کے چلتے ہیں محدود تھی۔ عوام اس فن سے نا بلد تھے۔ مدت تک ملخص تسلیم اس فن کا عمدہ نمونہ مانی گئی۔ افغانستان میں البتہ گلبن تاریخ کو حلقہ خواص میں شہرت نصیب ہوئی۔ محمد ابراہیم خلیل احمد الجامی نے گلبن تاریخ کو استخراج تاریخ در نظم کے عنوان سے ۱۳۳۷ھ میں ترجمہ کر کے انجمن تالیف کے سلسلہ اشاعت میں چھاپ دیا۔ خلیل نے کہیں کہیں اپنی طرف سے بعض مشاوں کا اضافہ بھی کیا ہے۔ لیکن جیسا کہ دیا چھے میں اس نے اعتراف کیا ہے۔ بنیادی مطالب گلبن تاریخ میں سے لیے گئے ہیں۔ یہ عجیب اتفاق ہے کہ ملخص فارسی میں ہے اور اس کی شہرت پاک و ہند میں رہی اور گلبن اردو میں تحریر ہونے کے باوجود افغان ادباء کی قدردانی کا سرمایہ خاص ہو گئی۔ تدوین کی یہ مساعی فقط ایک ختم ہوتے ہوئے فن کو زندہ رکھنے کی آخری کوششیں تھیں۔ کیونکہ اس کے بعد سے فن تاریخ کوئی پر کسی قابل ذکر کتاب کا حوالہ نہیں ملتا۔ یہ تسلیم کرنا غلط نہ ہوگا کہ تسلیم سمسوانی کے بعد تاریخ کوئی کی مقبولیت ماند پڑنے لگی۔ کسی ادیب کو اگر کبھی اس کی ضرورت پڑی تو اس کا سبب کسی واقعہ کو منضبط کرنا یا اس فن کے حصول کا جذبہ نہ تھا۔ بلکہ تاریخی ناموں کے کسی قدر رواج نے لوگوں کو ادھر متوجہ رکھا۔ فن سے واقفیت کم سے کم ہوتی چلی گئی۔ اور لوگوں کو تاریخی ناموں کی تلاش کے لیے بنے بنائے مواد کی جستجو ہوئی۔ اس دور میں صرف دو کتابیں دستیاب ہیں ان میں فن کی تفصیلات اور احوال و ضوابط کا بیان موضوع خاص ہی نہیں بلکہ انہیں ایک لحاظ سے تاریخی ناموں کا چارٹ قرار دینا چاہیے۔ عدد تاریخ کے نمونے پر ادباء نے اعداد و ملفوظی کو یک جا کر کے قارئین کے لئے آسانی فراہم کی اور دو کتابیں شائع ہوئیں۔

(۱) تاریخی خزانہ یعنی چودھویں صدی کے تاریخی نام:

اس میں تین ہزار لڑکوں اور لڑکیوں کے تاریخی نام بحساب ابجد ۱۳۲۶ھ سے لے کر ۱۴۰۰ھ ہجری

تک علیحدہ علیحدہ سال بسال درج ہیں۔ مصنف حافظ فیروز الدین گک زئی مطبوعہ اسلامیہ سٹیٹ پریس لاہور ۱۹۰۸ء

(۲) معین بالادب معروفہ بمعین الشعراء

یہ اردو زبان کے مروجہ الفاظ کا لغت ہے جس میں الفاظ کے معنی کے علاوہ ہر لفظ کے اعداد

لفظی تفسیر مثال از کلام شعراء درج ہیں۔

مصنف غلام حسین آفاق بنارسى شاگرد۔

امیر مینائی ناشر صدیق بک ڈپو ۲۵ ۱۳۵ھ بیسویں صدی کے اوائل سے خواص کی توجہ بھی تاریخ گوئی سے لپٹ گئی جو ریاضت اور لگن اس کے لیے درکار تھی۔ عام زندگی کی بڑھتی ہوئی مصروفیت نیز مادی فوائد کی تلاش و جستجو نے لوگوں کو دوسرے راستوں پر لگا دیا اور اس لطیف فن کے جاننے والے بھی خال خال رہ گئے۔ ایسے میں کیپٹن منظور حسن صاحب کی مساعی سے اردو ادب کے سرلیے میں ایک ایسی کتاب کا اضافہ ہوا ہے جس پر انہیں غنی یاد بھی دی جائے کم ہے۔

زیر نظر کتاب کے تین حصے ہیں۔ پہلے حصے میں فن کے دیگر علوم سے مستوعی روابط نیز حروف تہجی کے تغیرات سے بحث ہے۔ دوسرے میں فن کی اقسام بیان ہوئی ہیں تیسرے حصے میں تاریخ گوئی کے سلسلے کے بعض ضروری مباحث پیش ہوئے ہیں۔ الف ممدودہ، تائے مثناة فوقانی، کاف بیانیہ، یا می تحتانی وغیرہ کی اعداد شمار می ہیں ماہرین فن میں اختلاف رہا ہے۔ کیپٹن صاحب نے اپنی کتاب میں مختلف الحیال اشخاص کے مسلک بیان کر دینے پر اکتفا نہیں کی، بلکہ ان نازک مباحث پر کھل کر اظہار خیال بھی کیا ہے اور اپنے مسلک کے جواز میں دلائل و براہین بھی دیتے ہیں۔ اس طرح ان کی کتاب مطالب علمی کے لحاظ سے خاصے کی چیز ہو گئی ہے۔

میر جی رائے میں کیپٹن صاحب نے تاریخ گوئی کے فن پر بہت بڑا احسان کیا ہے کہ اس کے فنی خصائص کو جو صرف خواص تک محدود ہو کر رہ گئے تھے، ایسے انداز میں بیان کیا ہے کہ یہ ادق موضوع عام قاری کے لیے بھی دلچسپ اور جاذب توجہ ہو گیا ہے۔ علمی مطالب کو بیان کرنے کا جو سلیقہ خاص انہیں حاصل ہے اس کے طفیل وہ فن تاریخ گوئی کے باریک مسائل کو بھی بڑی عمدگی سے بیان کرتے چلے گئے ہیں۔ ان کے اسلوب کی خوبی یہ ہے کہ شرف نگاری اور وقت نظر کے باوجود انداز بیان کہیں بھی پیچیدہ اور گنگناک نہیں ہونے پایا۔ طرز بیان کی موضوعی نے موضوع کو پانی کو دیا

ہے۔ میری دانست میں یہ کتاب فن کے ماہرین ہی کے لیے نہیں بلکہ مبتدیوں کے لیے بھی یکساں طور پر مفید اور کارآمد ہے۔

کیپٹن صاحب ایک ایسے خاندان کے چشم و چراغ ہیں جس نے ابتدائی برطانوی دور میں علم و ادب کی آبیاری کی اور فنون لطیفہ کی اس شاخ کو اپنی خصوصی توجیہ کا مستحق بنا دیا۔ ان کے والد بزرگوار مولانا عزیز الدین اس فن کے شیدائی ہی نہیں۔ خود ماہر اور منتہی تھے۔ ان کے کارناموں کی مختصر سی جھلک اس کتاب میں درج ہے۔ کیپٹن صاحب اگرچہ اس بظاہر جلیل سے تربیت حاصل نہ کر سکے کیونکہ بچپن میں ٹیپ ہو گئے تھے لیکن اس علمی روایت کے وہ تہاوارث ہیں۔ یہ کتاب لکھ کر انہوں نے اپنے بزرگوں کے نقش قدم کو دوام ہی نہیں بخشا، بلکہ نئی نسل پر بھی احسانِ عظیم کیا ہے۔

ہمارے معاشرے میں مادی زندگی کو کچھ ایسی اہمیت حاصل ہو گئی ہے کہ علوم و فنون کے قدیم سرمائے کی طرف لوگ غافل ہوتے جا رہے ہیں۔ نئے علوم کا حصول یقیناً مستحسن ہے۔ کوئی قوم اپنے ماضی کے علمی و ادبی سرمایے سے یکسر دوگردانی کر کے ملی تشخص کی مٹا کر ان ارض کے حصول میں کامیاب نہیں ہو سکتی۔ جدیدیت کی بنیادیں اسی وقت استوار ہو سکتی ہیں جب ان کا رشتہ قدیم سے قائم رہے۔ اگر ہم نے اپنے قدیم ادبی سرمایے کو فراموش کر دیا تو آنے والی نسلیں ہمیں کبھی معاف نہیں کریں گی۔ کیپٹن صاحب نے بھولے سرمائے ادبی سرمایے کی ایک شاخ کو زندہ کر کے بڑا کام کیا ہے۔ علم تاریخ گوئی، لغز و معما، معانی و بیان و بدیع، عروض و قوافی کی تدوین جدید نہایت ضروری ہے۔ کیپٹن صاحب نے تاریخ گوئی سے اس اہم فریضے کا آغاز کیا ہے۔ خدا کرے اب ادب کی دوسری متذکرہ شاخوں کی نوبت بھی آئے اور ہماری موجودہ نسل اپنے ماضی کے ان علمی خزانوں سے آشنا ہو کر قومی و ملی عزائم کو مثبت بنیادوں پر استوار کرنے کے قابل ہو سکے۔

(ڈاکٹر) وحید قریشی

ایم۔ اے۔ پی۔ ایچ۔ ڈی۔ ڈی۔ ٹی۔

یکم ماہ ۱۹۶۲ء

۲۶۹ سن آباد لاہور

انتساب

میرے محب گرامی اور بہی خواہ چوہدری عبدالحمید خاں پی۔سی۔ ایس ریٹائرڈ ڈپٹی ریٹائرڈ محکمہ
 امداد باہمی پنجاب اگر آج زندہ ہوتے تو میں اپنا یہ مقالہ ان کی خدمت میں دلی مسرت اور فخر سے پیش کرتا
 کیونکہ انہیں فن تاریخ گوئی سے خاص دلچسپی تھی اور وہ اس فن کے ناقد اور قدردان تھے۔ قائد اعظم
 کے سوانح حیات پر مشتمل ایک دلپذیر سی کتاب انہوں نے بطل مغفور کے تاریخی نام سے مرتب فرما کر
 اس کا ریزہ میں اولیت کا سہرا حاصل کیا تھا۔ کیونکہ واقعی آج تک اس بطل زعیم اور دہنمانے عظیم کے
 مفصل حالات زندگی مرتب کرنے کی کسی کوشاوت نصیب نہیں ہوئی۔ اس دل آویز مجموعہ خراج
 عقیدت میں مرحوم نے قائد اعظم مغفور کی وفات پر جو مادہ ہائے تاریخ اخبارات میں شائع ہو کر منظر عام
 پر آئے تھے ان پر تنقید و تبصرہ کے لیے مرحوم مصنف نے راقم الحروف کو منتخب کر کے میری عزت افزائی
 کی تھی۔ اس بزرگ شخصیت کا آج ہم میں موجود نہ ہونے کا تکلیف دہ احساس جو مجھے ہے وہ میرا ہی دل جانتا
 ہے۔ میری اس ادبی کاوش کو اگر مرحوم ملاحظہ فرماتے تو یقیناً مجھے شاباش دیتے۔

میں اس جنت آشیانی کے احترام و عقیدت میں اپنی یہ نذر محقران کے قابل قدر فرزند ان رشید
 عزیزان محترم چوہدری محمد سعید خاں (تمغہ پاکستان) صدر ایوان صنعت و تجارت لاہور اور ڈاکٹر
 محمد اختر خاں (ستارہ خدمت) ایم۔ آر۔ سی۔ پی (لندن) پروفیسر میڈیکل کالج لاہور کے نام نامی سے
 مہیوب کرتا ہوں کہ یہ دونوں عزیزان گرامی تدریس اپنے فن تجارت و طبابت کے باوجود علم ادب
 سے خاص شغف اور دلچسپی رکھتے ہیں۔

ہر آہروئے کہ اندوختہم ز دانش و دین
 نثار خاک رہ آں نگار خواہم کرد

مخلص منظور حسن۔ ایم۔ اے

کیپٹن (ریٹائرڈ)

عزیز منزل گوجرانوالہ

یکم مارچ ۱۹۷۲ء

تقریظ

مطبع نول کشور اس روش کا داعی سمجھا جاتا ہے کہ اس مطبع علمی سے جو کتاب بھی شائع ہوتی تھی اس کے آخر میں التزاماً صاحب تصنیف کی نسبت یا کتاب کے سن اشاعت پر شعرائے کرام کے تقریظی قطعات تاریخ شامل کیے جاتے تھے اور یہ تتمہ بجائے خود کافی معنی پرور اور محسوس ہوتا تھا۔ آج کل وہ رواج متروک ہو چکا ہے اور کتاب کی اشاعت کے بعد ہی کتاب کو صحافیوں کا تخیل مشغول بننے کے لیے چھوڑ دیا جاتا ہے یا پھر خود ناشر صاحبان کتاب کی تشہیر کے لئے علمی حلقوں میں چائے کی دعوت کر کے کتاب کو پیش کیے دیتے ہیں۔

اب اس کتاب کی اس قسم کی تشہیر کے لیے طباعت سے پہلے تو وقت نہیں۔ اتفاق سے محترم دوست جناب اکرام قمر ایم اے ایڈیٹر فوجی رسالہ ہفت روزہ ہلال راولپنڈی ۱۹ نومبر ۱۹۷۷ء کے ایک مضمون چند جملے مصنف کے حق میں مل گئے ہیں جو بطور تقریظ یہاں نقل کر دیئے گئے ہیں۔ باقی قدیم علم و ادب کے اقدار کے خلاف بغاوت اور مبارزت کا حق بقول فرمان ماوزے تنگ نئی نسل کے لیے محفوظ اور قائم ہی ہے۔

”ہلال“ کے بزرگ کرم فرما جناب کیپٹن منظور حسن کو خود فن تاریخ گوئی میں ایک منفرد مقام حاصل ہے انہوں نے محض کسوفی سے کام لیتے ہوئے اپنی مثالیں پیش نہیں کیں۔ مجھے ان کے تین مادہ ہائے تاریخ اس وقت یاد آ رہے ہیں جو موضوع کی مناسبت سے درج کردہ ہوں۔ میری والدہ معظمہ کی وفات پر انہوں نے حکیم نبی جعفر آواز چار جانب سے مجھ کو آئی۔ (۲۴۷ × ۴ = ۱۳۸۸ ہجری سے سال وفات نکالا میرا ایک بھانجا جاوید اقبال ۱۹۶۴ء میں ڈھاکے میں ایک جھیل میں ڈوب جانے سے وفات پا گیا۔ اس پر انہوں نے کہا ہے

غرق دیدیا ہونے پر دیس میں جاوید اقبال ان کی تاریخ ہوئی آہ غرق رحمت“ ۱۹۶۴ء
 میرے چچا زاد بھائی ڈاکٹر ظفر الاسلام کی وفات پر لوح مزار کے لئے خاکِ ظفر الاسلام یا کاغذ
 ظفر الاسلام سال وفات (۱۹۶۴ء) اخذ کیا۔ اکرام قمر۔

مزید تعارف از پبلسٹر

جناب میرا رشتہ جو پھول بکھیرے ہیں ان کے بعد میرا کچھ لکھنا ایک خشک اضافہ ہوگا لیکن میں بھی چونکہ اس کتاب میں شامل ہونا چاہتا تھا اس لیے چند باتیں مجھ سے بھی سن لیجئے۔ صاحب تصنیف سے متعلق جتنے مزید حالات کا علم ہو جائے وہ اچھا ہی ہوتا ہے جناب منظور نے اسلامیہ کالج لاہور سے ۱۹۲۹ء میں ایم۔ اے (فارسی) کیا تھا۔ اس وقت فارسی کی تعلیم دینے والوں میں پرنسپل محمد شفیع، ڈاکٹر شیخ محمد اقبال ایم۔ اے۔ پی۔ ایچ۔ ڈی (قصور می) مولانا حافظ محمود شیرانی جیسے فاضل ترین اساتذہ تھے اور علامہ اقبال ممتحنین میں سے تھے ظاہر ہے ایسے بلند پایہ استادوں سے تعلیم پانے والے شاگرد بھی کس درجہ کے خوش بخت ہونگے۔ اس امتحان کی کامیابی کے سلسلہ میں ایک لطیفہ سن لیجئے۔ نوور کپٹن صاحب بیان کرتے ہیں کہ گزشتہ میں صرف وہ تین پاس ہونے والوں کا یہ نتیجہ تھا۔

محمد عبداللہ ۲۹۹ ————— عندلیب شادانی ۲۹۷ ————— منظور حسن ۲۹۵

محمد عبداللہ صاحب غالباً ہمارے پرنسپل ڈاکٹر سید محمد عبداللہ تھے یا شاید کوئی اور بزرگ ہوں، جن کے حالات و کوائف کا مجھے علم نہیں۔ ڈاکٹر عندلیب شادانی جو ڈھاکہ یونیورسٹی میں صدر الصدور مسند فارسی ہوئے اور منظور حسن نرا منظور حسن ہی رہا۔

منظور صاحب کو ۱۹۳۵ء میں فوج میں براہ راست شاہی کمیشن مل گیا تھا اس وقت بہت کم معززین کو شاہی کمیشن حاصل ہوتا تھا۔ ۱۹۳۹ء میں دوسری عالم گیر جنگ چھڑ گئی اور انھیں فوجی خدمت کے لیے فوری بلاوا آ گیا۔ ستمبر ۱۹۳۹ء سے جنوری ۱۹۴۰ء تک فوجی خدمت میں بطور کپتان سات دریاؤں کا پانی پیتے پھرتے رہے۔ زیادہ عرصہ کلکتہ اور کولمبو میں بطور کمان انسر تعین رہے۔ فوجی خدمت سے قبل گورنمنٹ کی اجازت سے ایک ہفتہ وار دینی جسریدۃ العدل بھی نکالا جو سلسلہ ۱۹۲۶ء تک نہایت آب و تاب سے جاری رہا۔ اس اخبار کی سرپرستی

(۳) مسٹر احمد بشیر چیف ایڈیٹر اسے۔ پی۔ پی لاہور کیٹین صاحب کے بھتیجے ہیں لائق اور ہر دل عزیز ایڈیٹروں میں ان کا نام سر فہرست ہے، جہاں نواز بڈلہ سنج اور حاضر جواب بالکل اپنے چچا کی طرح (۴) میجر چوہدری محمد اکرم پنجاب رجمنٹ، ماموں زاد بھائی ہیں جو آج کل کھاریاں میں تعینات ہیں، اس خالص ذاتی تعارف کے بعد کتاب کی نسبت کچھ لکھنا میری قابلیت سے بالاتر ہے اہل علم ہی اس کے مطالعہ کے بعد صحیح رائے قائم کر سکتے ہیں۔ لیکن اس خیال سے کہ اردو ادب میں یہ پہلی جامع کتاب ہے جو آج تک فن تاریخ گوئی پر لکھی جا چکی ہے اور اسے بجا طور پر سرمایہ اردو کہا جا سکتا ہے۔ مجھے یقین ہے کہ ارباب علم اس کی قدر و قیمت کا اندازہ کر کے اسے اردو اور فارسی کے طالبان علم کے مطالعہ کے لئے بہترین اور مفید کتاب قرار دیں گے :

* - قیوم نظامی - ایم۔ اے

۱۳۰ - نیوسمن آباد لاہور



تمہید (از مصنف)



مشہور روزنامہ "امروز" کی قسمت علمی و ادبی میں ۲۲، ۲۳، ۲۴ جنوری ۱۹۶۸ء کی اشاعتوں میں کسری منہاس صاحب کا ایک دلچسپ و مفید مضمون دو قسطوں میں شائع ہوا جسے منہاس صاحب نے حضرت جلال لکھنوی کے مشہور رسالہ "افادہ تاریخ" کی روشنی میں لکھا تھا مجھے تو یقین ہو چکا تھا کہ فن تاریخ گوئی سے دل چسپی رکھنے والے اہل علم اس زمانے میں کبریتِ احمر کا کام رکھتے ہیں۔ خود منہاس صاحب نے آج سے بارہ سال پہلے ہفت روزہ قندیل لاہور کی ۹ نومبر ۱۹۵۸ء کی اشاعت میں قائدِ اعظم کی وفات کے مادہ ہائے تاریخ کی نسبت قواعد و زبان کی غور طلب غلط بیان کرتے ہوئے یہ لکھا تھا کہ، فن تاریخ گوئی ایک مشکل ترین فن ہے۔ ہندوستان اور پاکستان میں بہت کم ایسے بزرگ باقی رہ گئے ہیں جو اس فن کے قواعد سے واقف ہوں، لیکن "امروز" میں اس موضوع پر منہاس صاحب کا مضمون جب دو قسطوں میں یوسف سیدی صاحب کے قابلِ زاد فہم و شہادت قلم سے چھپا تو مجھے حوصلہ ہوا کہ اس مضمون کے پڑھنے والے اور سمجھنے والے ابھی کچھ لوگ باقی ہیں، مضمون زیرِ نظر میں کسری منہاس صاحب نے جلال لکھنوی مرحوم کے رسالہ "افادہ تاریخ" اور تسلیم سہسوانی کی مفصل تصنیف "لمنحس تسلیم" کو سامنے رکھ کر علمی تنقید کا حق ادا کر دیا، کسری منہاس صاحب کے پہلے مضمون سے جو قندیل میں شائع ہوا تھا میں نے بھی متاثر ہو کر قندیل میں "مسائل تاریخ" کے عنوان سے ایک مفصل مضمون لکھنا شروع کیا، ۱۹۶۸ء میں سن ہجری ۱۳۶۸ء تھا اور "مسائل تاریخ" سے بھی ۱۳۶۸ء اعداد نکلتے تھے۔

اس مضمون کے دیباچے کی پہلی چند سطریں ملاحظہ فرمائیے۔

"قندیل میں تاریخ گوئی کے اصول و قواعد کے استفسار اور جواب سے متعلق ہاشمی صاحب نے یہ نوٹ لکھ کر لایا ہے کہ اسلام آباد میں لازم ہیں اور فن تاریخ گوئی کے مشہور تنقید نگار ہیں۔"

اور کسریٰ منہاس صاحب کے مضمون شائع ہوئے۔ لیکن ان دونوں مضمونوں میں بہت ہی مختصراً سے کام لیا گیا جس کی وجہ سے مسئلہ تشنہ تحقیق رہ گیا، راقم الحروف نے فن تاریخ گوئی کے قیود اور حدود اور اس کے قواعد سے متعلق مفصل مضمون لکھنے کی کوشش کی تاکہ اس مضمون پر ایسا مواد مستقل طور پر زبان اردو میں جمع ہو جائے۔ جو فن سے دل چسپی رکھنے والے حضرات کے مطالعہ کا باعث بن سکے۔ قندیل والوں نے میرے مضمون کی صرف چار اقتضا ہی شائع کیں، اور باقی مسودہ مجھے ایک عزیز کی مہربانی اور کوشش سے واپس مل گیا، معلوم یہ ہوا کہ اس مضمون سے دل چسپی رکھنے والے لوگ قندیل کے ناظرین میں بہت کم ہیں، اس لئے اس مضمون کی اشاعت ملتوی کر دی گئی ہے۔ میں نے خدا کا شکر ادا کیا کہ عرق ریزی کا سہلے ہوئے مضمون کا باقی ماندہ مسودہ تول گیا، ورنہ مسودہ ہی اہل جریدہ کی بے اعتنائی کی تذر ہو سکتا تھا۔

بات دراصل یہ ہے کہ اس فن کی کتابیں تالیف ہیں اور اردو میں تو بالخصوص اس موضوع پر آج تک قول فیصل کے طور پر کوئی رسالہ نہیں لکھا گیا۔ لے دے کہ حکیم ضامن علی جلال لکھنوی کا ایک نہایت ہی مختصر رسالہ افادہ تاریخ ہے۔ لیکن چونکہ جلال خود اس فن کے استاد نہیں تھے اس لئے میری دانستہ کے مطابق اس میں بعض تسامح اور اغلاط ہیں۔ رسالہ کو البتہ اولیت کا شرف ضرور حاصل ہے جلال لکھنوی کی کوشش کو دیکھ کر منشی انوار حسین تسلیم سہسوالی نے "ملخص تسلیم" کے نام سے ایک کتاب بیزبان فارسی لکھی جس میں جلال کے رسالہ کی اغلاط پر بحث کی گئی، مزے کی بات یہ ہے کہ اس فارسی کتاب کا تاریخی نام "ملخص تسلیم" ۱۳۰۰ھ رکھا گیا لیکن اس میں ۱۳۰۲ھ کی تصنیف پر بدویدہ تھی۔ اس کی یہی تاویل ہو سکتی ہے کہ تسلیم نے ۱۳۰۰ھ میں کتاب لکھا شروع کی ہوگی اور اس کے خاتمہ سے قبل ۱۳۰۲ھ میں رسالہ افادہ تاریخ شائع ہو گیا ہوگا جس کی تردید یا تنقید ہی تسلیم نے اپنی کتاب میں شامل کر لی۔ کتاب کے خاتمہ پر جو تقریظی قطعات تاریخ ہیں ان سے پتہ چلتا ہے کہ "ملخص تسلیم" ۱۳۱۲ھ میں مطبع میں بھیجی گئی، بہر کیف یہ فارسی رسالہ تسلیم کی کامیاب کوشش ہے اور اس سے پہلے اس موضوع پر اتنی مفصل کتاب نہیں لکھی گئی، اور اگر بعد از غور و علم و ادب تو آج تک

سے سراسر سے خالی ہے۔

جلال کے افاوہ تاریخ کا آغاز ۱۲۹۱ھ میں ہوا اور یہ تالیف ختم ۱۳۰۲ھ میں ہوئی۔ تسلیم کی تصنیف چھپی اگرچہ ۱۳۰۲ھ میں تھی، لیکن آغاز ۱۳۰۰ھ میں ہو چکا تھا، ایسا معلوم ہوتا ہے، کہ ”افاوہ تاریخ“ کے مسودے کے اوراق کہیں سے تسلیم کے ہتھے چڑھ جاتے تھے۔ ورنہ یہ ممکن نہیں ہو سکتا کہ ایک کتاب جس کی اشاعت ہی ۱۳۰۲ھ میں ہو اس پر تنقید ۱۳۰۰ھ میں لکھی جلتے۔ پھر کثیف جلال لکھنوی اور تسلیم سہسوانی نے اپنے رسائل میں قیود تاریخ بیان کرنے میں کافی محنت سے کام لیا ہے۔ لیکن چونکہ یہ بزرگ نہ تو فن خطاطی کے استاد تھے اور نہ عربی میں انہیں درجہ فضیلت حاصل تھا، اس لئے خصوصاً ایسے بیانات میں جہاں فن کتابت یا رسم الخط کا تعلق تھا، یا عربی علم ادب کا ذکر تھا، دونوں بزرگ غلط نہیں لکھا۔ تسلیم خود اعتراف کرتے ہیں کہ وہ پہلے الف حمد وود کے دو عدد لیا کرتے تھے لیکن بعد میں تحقیق سیران پر واضح ہوا کہ ایک عدد ہی لینا صحیح ہے۔

جلال لکھنوی کے رسالے کی خود تسلیم نے اپنے ”لمنحص“ میں جا بجا تردید کی ہے۔ اور جلال نے جہاں محض انکسار سے خود کو بچھڑان لکھا ہے، وہاں تسلیم نے اسے حقیقت نفس الامر میں تسلیم کر کے جلال کے قیاسات کا یوں رد کیا ہے کہ جلال نے سامعے رسالے میں اگر کوئی صحیح بات کہی ہے وہ یہ ہے کہ وہ بچھڑان ہے۔ اور بعض مقامات پر تو اس سے بھی سخت کلمات کہے ہیں، ارشاد ہوتا ہے۔

”چونکہ حکیم جلال خود را مولف بچھڑان بدست و تلم خود نوشتہ اند من معلم نیم کہ سبق دہم، مگر ای قدر گفتن سے زبید کہ :-

۶۔ بریں عقل و دانش بباید گریست

یہ اس زمانے کی طرزِ تحریر ہے آج کل اس قسم کا خطاب معیوب سمجھا جاتا ہے۔

ادھر تسلیم کا خود یہ حال ہے کہ جلال لکھنوی کے شاگرد تمیز کے ایک صحیح ماوہ تاریخ پر اعتراض کر دیا تمیز نے حکیم جلال کے ایک رسالہ ”کار آمد شعرا“ کی تاریخ طبع تکلف تاریخ پیدا کرنے کے طریقے سے

نکالی قطعہ تاریخ یہ ہے۔

۵۔ میرے استاد نے حقیقت میں

یہ رسالہ لکھا عجیب و غریب

متحرک حروف کو جو لیا

ہوئی تاریخ کیا عجیب غریب

عجیب غریب کی ترکیب میں سوائے "ب" نکال کر باقی حروف کے اعداد جمع کریں تو سال طبع

۱۲۹۳ ظاہر ہوتا ہے۔ "مادہ تاریخ بالکل درست ہے۔ لیکن چونکہ اعتراض کرنا ہی مقصود تھا

فرماتے ہیں "عجیب غریب" غلط محاورہ ہے۔ حالانکہ تسلیم کرنا چاہی طرح علم تھا کہ مادہ تاریخ میں محاورہ

کا سقم نظر انداز کر دیا جاتا ہے، لیکن تمیز حلال کا شاگرد تھا، اس لئے وہ تسلیم کی زد سے بچ کر کہاں

جاسکتا تھا۔ استخراج تاریخ میں سب سے زیادہ غلط فہمی ارباب علم کو ہمزہ الف ممدودہ اور تلمتے

کی نسبت ہوئی ہے۔ باقی حروف اجد کی نسبت کوئی غلط فہمی نہیں ہو سکتی، اس لئے میں نے اپنے

مقالے میں ان حروف پر بحث زیادہ تفصیل سے کی ہے۔ میں منہاس صاحب کی اس تجویز سے

نہایت ادب سے اختلاف کروں گا کہ ایک زمانے میں الف ممدودہ کے دو عدد لینے کا رواج تھا

لیکن موجودہ دور کے اسانڈہ تاریخ الف ممدودہ کا ایک ہی عدد لیتے ہیں، اب اس زمانے میں دو عدد

لینے کا رواج مطلق نہیں رہا، دراصل بات یہ ہے کہ ہر دور میں الف ممدودہ کا ایک ہی عدد لیا

جاتا رہا ہے۔ اعداد و استخراج کے معاملہ کو کسی دور سے تعلق نہیں ہے، جس دور میں بھی اگر کسی

شاعر نے خواہ وہ شہی ہو یا مبتدی الف ممدودہ کے دو عدد لئے ہیں تو غلط کیا ہے۔ محض

اس کی بندگی کی وجہ سے وہ غلطی صحت کا مقام حاصل نہیں کر سکتی، الف ممدودہ کے دو عدد

لے کر جو بھی مادہ تاریخ کہا گیا ہے۔ وہ یقیناً غلط ہے، حرف انہریا قول فیصل کا یہ طریق تو بہر حال

نا درست ہے کہ الف ممدودہ کے دو عدد لینے والوں کو بھی صحیح کہا جائے۔ اور ایک عدد

لینے والوں کو بھی درست کہہ دیا جائے۔ بہر حال دونوں میں سے ایک غلط ہے۔ اور میری

راے یہ ہے کہ الف ممدودہ کے دو عدد لینے والا غلط ہے الف ممدودہ ہو یا سادہ الف

عدد ایک ہی ہے۔

چونکہ مضمون تفصیل سے لکھنا مقصود تھا اس لئے راقم المحروف نے اس فن کے آغاز و ابتدا سے لے کر موجودہ دور تک کے واقعات و حوادث کو قلم بند کرنے کی کوشش کی ہے موضوع ذاتی خشک ہے اور غالباً یہی وجہ ہے کہ آج تک کسی صاحب علم نے اس پر زبان اردو میں کچھ تفصیل سے لکھنے کی کوشش نہیں کی، یا شاید اللہ کو یہ کام مجھ جیسے بے ہنر سے ہی لینا تھا۔ بہر حال میں یہ احتیاط کی ہے کہ موضوع بالکل ہی خشک اور خاص طور پر علمی بن کر ہی نہ رہ جائے اور صرف ہی اہل علم ہی اسے دیکھیں جن کو اس فن سے شغف ہے یا منتهی قسم کے طلباء جن کو علم ادب کی انتہائی سند حاصل کرنا لازم ہو، سوائے چند جدید دلوں کے یا اسجد کے اقسام کے جو خاص فن کی چیزیں ہیں شوق سے مطالعہ کرنے والے قارئین کرام کے لئے یہ مضمون کافی دل چسپ ہوگا زبان اردو کا دامن اب تک اس سرمائے سے خالی تھا اس لحاظ سے تو نیا نیا منہ کی یہ کوشش ضرور مشکور ہوگی کہ اردو ادب میں میرے ناچیز قلم سے ایک مضمون کتاب کا فننا ہو گیا، "حیات عزیز" جو اس کتاب کا آخری باب ہے بجائے خود ایک تحقیقی مقالہ ہے کہ صرف اسی مقالہ کو پیش کر کے اردو ادب کا باب العلم سے شاباشیں مل سکتی ہیں :

☆۔ منظر حسن غفرلہ

گوجرانوالہ۔۔۔ ۱۵ دسمبر ۱۹۶۶ء

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

اشارات

از ملک عبدالحمید ایم۔ اے۔ پی۔ ای۔ این پرنسپل گورنمنٹ ٹریننگ انسٹی ٹیوٹ لکھنؤ



فن تاریخ گوئی علم بدیع کی ایک مشہور شاخ ہے جس میں حروف کی عددی قیمتوں سے مادے ہائے تاریخ مرتب کئے جاتے ہیں۔ قدیم علمائے فن نے اس سلسلے میں ایسی ایسی لطیف فنون پیدا کیں اور ایسے ایسے معجز ناکالات دکھائے، جو انہی کا حصہ تھے۔ ہر در ایام کے ساتھ ساتھ جوں جوں پرانی قدریں بابتی گئیں، بالکل لوگ اٹھتے گئے، یہ فن بھی زوال پذیر ہوتا گیا۔ یہاں تک کہ آج اس علم کے جاننے والے خال خال نظر آتے ہیں اور اس سے دل چسپی رکھنے والے بھی شاید چراغ لے کر ڈھونڈنے ہی سے کچھ مل سکیں۔

خوش قسمتی سے اس بھولے بسرے فن کے ماہرین کی ایک یادگار نشانی کیپٹن منظور حسین ایم آئی ہیں، جنہوں نے فن تاریخ گوئی پر نورالتعلیم میں بلند پایہ علمی اور ادبی مقالات قلم بند فرمائے۔ ان کے علمی مقالات کا سلسلہ اکتوبر ۱۹۶۰ء میں شروع ہوا تھا، جو اب اکتوبر ۱۹۶۳ء کی اشاعت کے ساتھ پورے تین سال بعد ختم ہو رہا ہے۔ مضمون کے عنوانات ہر سال قمری سال کی رعایت سے تاریخی تھے: اقوال التاریخ۔ اصطلاح التاریخ۔ علم التاریخ اور مصباح التاریخ

۱۳۸۲

۱۳۸۲

۱۳۸۱

۱۳۸۰

سہ افسوس ہے کہ یہ بزرگ اس مضمون کو کتابی صورت میں دیکھنے سے پہلے ہی اللہ کو پہنچے ہو چکے ہیں، نہایت باغ و بہار طبیعت پائی تھی اور اپنے تمام ہم عصر اساتذہ میں خاص ادب و ادب کی نظر سے دیکھے جاتے تھے؛

(ناشر)

فن تاریخ گوئی کے موضوع پر یہ بے مثال مضمون جو بے شمار علمی و ادبی غریبوں کا حامل اور اپنے باکمال ماہر فن مضمون نگار کی علمی و ادبی کاوشوں اور فنی صلاحیتوں کا آئینہ دار ہے۔ نورالتعلیم کے تقریباً ڈیڑھ سو صفحات پر بچھیا ہوا ہے۔ اس کے مزید اضافہ کیسے کتابی صورت دی جا رہی ہے۔ امید ہے کہ اہل ذوق بالخصوص مشتاقان فن تاریخ گوئی کے لئے ایک بے نظیر تحفہ ہوگا۔

کیپٹن صاحب کا یہ طویل مضمون فن تاریخ گوئی پر ایک قابل قدر محاکمہ ہے اور اس فن پر حرفِ آخر کی حیثیت رکھتا ہے۔ اس بلند پایہ مقالے میں جہاں انہوں نے تاریخ گوئی کے متعلق بڑے بڑے لطیف نکتے بیان کیے ہیں، وہاں ان مسامحات کا بھی اشارہ ذکر کر دیا ہے جو اکابرین فن سے سرزد ہو گئے تھے۔ اس لئے یہ علمی بحث اتنی پُر لطف، اور اتنی علم افزا ہے کہ اہل ذوق اسے حوزہ جاں بنائیں گے، کیونکہ اس کا ایک ایک لفظ گنجینہ معنی کا غلام ہے۔

تحریر کا صاحب

اس بھولے بسرے فن سے متعلق تمہیدی مقالہ پیش ہو چکا ہے۔ اردو میں اب تک اس موضوع پر کوئی جامع رسالہ نہیں لکھا گیا۔ لے جتے کہ ایک مختصر سا رسالہ سیدنا من علی صاحب جلال لکھنوی کا "افادہ تاریخ" کے نام سے آج سے تقریباً ۷۰ برس قبل شائع ہوا تھا لیکن اسے بھی اس موضوع پر قابلِ فیصل نہیں کہا جاسکتا۔ چونکہ جلال صاحب خود اس فن کے استاد نہیں تھے۔ اس لئے میں بعض تسامح اور اغلاط ہیں۔ اس رسالے کو البتہ اولیت کا شرف ضرور حاصل ہے۔ جلال لکھنوی کی کوشش کو دیکھ کر منشی انوار حسین سہسوانی نے "مختصر تسلیم" کے نام سے ایک کتاب بزبان فارسی لکھی۔ جس میں جلال لکھنوی کے رسالہ کے اغلاط پر بھی بحث کی گئی۔ مزید کی بات یہ ہے کہ اس فارسی کتاب کا تاریخی نام سنہ ۱۳۰۰ ہجری سال تصنیف ظاہر کرتا ہے۔ لیکن اس میں سنہ ۱۳۰۰

۱۔ یہ رسالہ صرف ۳۲ صفحات کا ہے۔ مختصر حالات زندگی اس کتاب کے آخر میں درج ہیں۔

۲۔ المتوفی ۱۳۰۰ ہجری مطابق ۱۸۹۲ء

کی تصنیف پر رد و قدح ہے۔ اس کی یہی تاویل ہو سکتی ہے کہ تسلیم نے ۱۳۰۳ھ میں کتاب کا آغاز کیا ہوگا۔ اور اس کے خاتمہ سے قبل ۱۳۰۳ھ میں جلال کا رسالہ شائع ہو گیا ہوگا، جس کی تردید بھی تسلیم نے اپنی کتاب میں شامل کر لی۔ کتاب کے خاتمے پر جو قطعات تاریخ بطور تقریباً درج ہیں، ان سے پتہ چلتا ہے کہ دو مخلص تسلیم ۱۳۰۳ھ میں مطبع میں بھیجی گئی۔ بہر کیف یہ رسالہ تسلیم کی نہ صرف کامیابی کو شمس ہے، بلکہ فن تاریخ گوئی کے موضوع پر بے مثل کتاب ہے۔ اور آج سے پہلے ایسی مکمل کتاب نہیں لکھی گئی۔ چونکہ زبان فارسی تھی اس لئے عام اشاعت نہ ہو سکی۔

ہندوستان میں بہت سے تاریخ گو شعراء گزرے ہیں، جن کے علمی پایہ تک یقیناً غیر مندی شعراء اب تک نہیں پہنچ سکے۔ اس لئے تاریخ گوئی پر دوسرے ملکوں کے اہل ادب نے کیا معلومات بہم پہنچانا تھیں۔ اسی سرزمین کے قابل قدر ادیبوں نے آخر اس خدمت کو سرانجام دیا اور تاریخ گوئی کے قواعد و ضوابط پر کئی رسالے لکھے۔ لیکن یہ تسلیم کرنا پڑتا ہے کہ ایران کے اہل علم حضرات میں سے کسی کو یہ توفیق نہیں ہوئی کہ اس موضوع پر کچھ لکھیں۔ زبان فارسی میں بھی اگر اس فن کے قواعد پر کوئی کتاب لکھی گئی، تو وہ بھی ہندوستان ہی میں لکھی گئی۔ لہذا اجاب تسلیم کی "مخلص تسلیم" ایک شاہکار کی حیثیت رکھتی ہے۔ اردو کا دامن بہر حال اب تک ان پھولوں سے خالی ہے۔

ضامن علی جلال کے رسالے سے بھی قبل کئی کتابیں اس موضوع پر لکھی گئیں۔ مثلاً کان تاریخ (۱۲۸۲)، اتم التواریخ (۱۲۸۹)، سرود غیبی (۱۲۹۲)، آئینہ تواریخ (۱۲۹۳)، جو ۱۲۹۵ھ میں طبع ہوئی۔ لیکن ان میں تاریخ گوئی کے فن پر کسی قسم کا کوئی مواد نہیں ملے گا۔ یہ دراصل ایسی کتابیں ہیں جن کی نسبت علامہ اقبال مرحوم کا یہ قول مشہور ہے۔ کہ تاریخ کی کتاب لے کر بیٹھ جائیے۔ اور جس واقعہ پر چاہے تاریخ لکھ لیجئے۔ یہ قول اگرچہ خود محل نظر ہے۔ اور اسے علامہ اقبال کی طرف منسوب کرنے کی صرف ایک ہی ضعیف سی روایت ہے۔ لیکن یہ درست ہے کہ یہ کتابیں مساوی الامداد والفاظ کی ایک قسم کی دشمنیاں ہیں کہ جس عدد کا لفظ ڈھونڈنا چاہوں ان کتابوں کی امداد سے فراڈ نکال لو۔ ان سب کی موجودگی میں جلال کا رسالہ بہ اعتبار فن ایک خاص حیثیت رکھتا ہے۔ اور زیادہ اہمیت اسے اس لئے بھی حاصل

ہے کہ یہ زبان اُردو میں اس فن پر پہلا مقالہ ہے۔ "لمخص تسلیم" کی افادیت بہر حال مسلم ہے۔ لیکن اگر یہ کتاب اُردو میں ہوتی، تو آج اس موضوع پر ایک خاص مستقل تصنیف لکھنے کی ضرورت نہ رہتی۔ البتہ تنقح و تنقید کے لئے میدان موجود ہوتا۔

پاک و ہند میں اس وقت جبکہ علم و فن کا دورِ انحطاط ہے، صرف چند بزرگ ایسے ہیں جن میں تاریخ گوئی سے دل چسپی ہے۔ پنجاب میں حفیظ ہوشیار پوری کو تاریخ گوئی میں خاص ملکہ حاصل ہے۔ کسریٰ منہاس صاحب کے بعض مضامین اس موضوع پر اخبارات میں نظر سے گزرے ہیں۔ ان سے اگرچہ نیاز حاصل نہیں ہوا، لیکن مضامین سے ظاہر ہوتا ہے کہ ان بزرگوں کو اس فن سے متعلق وسیع معلومات حاصل ہیں۔

راقم الحروف برسوں سے یہ محسوس کر رہا ہے کہ اُردو میں اس قسم کی مفصل اور جامع و تاریخ تصنیف کی ضرورت ہے۔ جس میں اس فن کے الف ابجد سے لے کر تائے تمت تک کی سیر حاصل بحث ہو، اس ضرورت کا سب سے پہلے اس وقت احساس ہوا جب قائدِ اعظم کے انتقال پر ہر کہ و مہ نے قطعاتِ تاریخ لکھے۔ جن میں غلط قطعاتِ تاریخ زیادہ تھے اور صیح بہت کم۔ اس کے بعد لیاقت علی خان مرحوم کی شہادت پر پھر قطعاتِ تاریخ شائع ہوئے، اور ان کی بھی وہی صورت تھی، جو قائدِ اعظم سے متعلقہ تاریخی قطعات کی تھی۔ میں نے اگرچہ ان دونوں موقعوں پر امروز اور زمیندار میں تنقیدی رنگ میں مختصر سے مضامین لکھے۔ اور غالباً کسریٰ منہاس صاحب نے بھی اس موضوع پر اپنے مفید خیالات کا اظہار فرمایا تھا۔ لیکن اخباری مضامین کی جو حیثیت ہوتی ہے، وہ ظاہر ہے۔ ایسے مضمون لکھنے والے کی رائے کو وہ وقت حاصل نہیں ہوتی، جو ایک صاحبِ تصنیف کو ہوتی ہے۔ کہ کتابِ اخبار کی بہ نسبت مستقل حیثیت رکھتی ہے۔

چونکہ اُردو آج تک اس موضوع کی کتاب سے تہی و امن ہے۔ اس لئے اس ضرورت کو مد نظر رکھتے ہوئے راقم الحروف نے یہ ارادہ کر لیا کہ ایک جامع و مانع مقالہ تیار کیا جائے، جو واقعی حرفِ آخر کی حیثیت سے مطالعہ کیا جاسکے۔ تاریخی نام اس مقالہ کا "اقوالِ تاریخ" رکھا گیا تھا، جس سے ۳۸ سالہ پوری ظاہر ہے۔ لیکن مضمون کی اقسام برعین گین اور یہ سلسلہ ۳۸ تک جاری رہا اور ہر سال

کے آغاز میں الگ تاریخی عنوان دیا جاتا رہا۔ جیسے اشارات سے ظاہر ہے۔

راقم الحروف سنہ ۱۹۲۵ء میں بھی ہفت روزہ قندیل لاہور میں ایک سلسلہ مضامین بعنوان "مسائل تواریخ" اس موضوع پر لکھنا شروع کیا تھا۔ "مسائل تواریخ" سلسلہ کے اعداد و برآمد ہونے ہیں جو سلسلہ کے مطابق سال بھر کی تھی۔ لیکن اہل علم کی بے مہری اور بے نوہمی کے اسے خشک مضمون سمجھا گیا۔ اور اس سلسلے کو مکمل کرنے کی جرأت نہ ہو سکی۔ اب چونکہ اس سلسلے کو پایہ تکمیل تک پہنچانے کا مقصد ہی یہ ہے کہ اردو اس سرمایہ سے خالی نہ سمجھی جاسکتے۔ اس لئے اس خدمت کو مدنظر رکھ کر یہ مقالہ سپرد قلم کیا جا رہا ہے۔ اللہ تعالیٰ نیتوں کا جاننے والا ہے۔ اگر یہ کام واقعی علم کی خدمت کا درجہ رکھتا ہے، تو اسے قبول عام کی سند عطا فرماتے گا۔

☆ - منظور حسن غفرلہ

انشائی بنیاد الاتمام من اللہ

لیکن حساب جمل میں جو حروف کتابت میں آئیں گے، خواہ وہ پڑھنے میں آئیں یا نہ آئیں، ان کے اعداد شمار کئے جائیں گے۔ عربی کتابت میں اَمِنُوا بَيِّنُوا و توجروا کے آخری الف پڑھنے میں نہیں آتے۔ لیکن حساب جمل میں الف کے عدد گنے جائیں گے۔ زمین کی کتابت اگر رحمان کی جائیگی تو ہمیم کے بعد کے الف کا عدد محسوب ہوگا، ورنہ نہیں۔ اسی طرح عیسیٰ، موسیٰ کا الف محسوب نہیں ہوگا، نہ ہی "ی" کے ہی دس عدد لئے جائیں گے۔

ابجد کے حروف کے اعداد سے پہلے تو بچوں کو پہلی جماعت کے قاعدے ہی میں روشناس کرایا جاتا تھا، لیکن اب تو ہمارے گریجویٹ اصحاب کو بھی (إلا ما شاء الله) اس اعداد شماری سے دور کا بھی تعلق نہیں ہوتا۔

اب ج و ہ و ز — ح ط ی — ک ل م ن — س ع ف ص

۱۰۰ ۲۰۰ ۳۰۰ ۴۰۰ ۵۰۰ ۶۰۰ ۷۰۰ ۸۰۰ ۹۰۰ ۱۰۰۰

ق — ر — ش — ت — ث — خ — ذ — ض — ظ — غ

۱۰۰ ۲۰۰ ۳۰۰ ۴۰۰ ۵۰۰ ۶۰۰ ۷۰۰ ۸۰۰ ۹۰۰ ۱۰۰۰

ابجد — ہوز — خطی — کلین — سفص — قرشت — شخز — ضنغ

یہ عرض کیا جا چکا ہے کہ تاریخ گوئی کا فن عمیوں کی ایجاد ہے۔ لیکن اس دعویٰ کی دلیل

رقم الحروف کے پاس کوئی نہیں باقی ہمہ ڈھی اگر یہ کہے کہ یہ فن عربوں کی ایجاد ہے، تو یہ

136780

دعویٰ بھی بے دلیل ہے۔

حساب جمل حروف ابجد کے اعداد کو کہا جاتا ہے۔ اور ابجد سے مراد مفرد حروف

ہیں جو الف، یا، تا سے آخر یا تک موجود ہیں۔ اور متذکرہ صدر آٹھ جے جنہیں یہ ترتیب

حساب جمل معین کیا گیا ہے، یہی ابجد۔ ہوز۔ خطی۔ کلین۔ سفص۔ قرشت۔

شخز۔ ضنغ کہلاتے ہیں۔ صاحب غیاث اللغات نے بعض لوگوں کا حوالہ دے کر یہ بیان فرمایا

کہ آبا جاد ایک بادشاہ کا نام تھا اور ابجد اسی نام محفف ہے۔ اور باقی سات کلمے اس بادشاہ

کے فرزندوں کے نام تھے۔ اور اس بیان اور روایت کے بھی وہی ذمہ دار ہیں کہ مرآۃ ایک شخص
تھا جس نے خط ایجاد کیا۔ اور یہ آٹھ کلمے اس کے لڑکوں کے نام ہیں۔ (غیاث اللغات صفحہ ۱۱۱)
ایک یہ بھی روایت ہے کہ ابجد حضرت ادریس علیہ السلام نے ترتیب سے۔ ۲۸ حروف کو باہم
ترتیب سے کر آٹھ یا معنی کلمے بناوئے اور اس کا نام ابجد ادریس قرار دیا۔

(۱) ابجد۔ بمعنی شروع کیا (۱۲) ہوز، بمعنی آہیں میں جوڑنا (۱۳) حطی: واقف ہوا (۱۴) کلن؛
بات کی (۱۵) سفن: جلدی یا دیکھا (۱۶) قرشت: ترتیب دی (۱۷) شخذ: دل میں جگہ کی (۱۸) فظع: خاتمہ
غیاث اللغات میں صاحب مدار الافاضل کے حوالہ سے ان کلمات کے اور بھی دل چسپ معنی بیان کئے گئے ہیں
جناب تسلیم سہسوانی فرماتے ہیں کہ پرانی معتبر کتب سے معلوم ہوتا ہے۔ کہ یہ ابجد حضرت آدم
کے ساتھ ہی روئے زمین پر ظاہر ہوا۔ اور سریانی زبان میں صرف چار چار حروف کے سات کلمے
تھے، جن کے بظاہر معنی کچھ بھی نہیں، اور وہ یہ ہیں:۔

(۱) ابپ (۲) نخب (۳) فندس (۴) شصفظ (۵) ظصنض (۶) تکم (۷) نوبی
یہ چار چار حروف کے کلمے اعراب بھی ساتھ لگتے ہر کلمہ کا پہلا حرف مفتوح، دوسرا مکسور، تیسرا
مضموم اور چوتھا ساکن ہے۔

تسلیم صاحب کی کاوش قابلِ داد ہے۔ وہ اپنے رسالے کے صفحہ ۱۰ پر مزید تحقیق کا ثبوت
دیتے ہیں۔ اور ارقام فرماتے ہیں کہ فرنگ تاصری میں جو بزبانہ ناصرالدین شاہ قاجار ملک الشعراء رضا
قلی خاں ہدایت نے ترتیب دیا، کتاب کے دیباچے میں لکھتے ہیں، شمس المعارف نے
محاضرات الاعمال میں بیان کیا ہے کہ اول چیز جو آدم علیہ السلام پر نازل ہوئی، وہ حرفِ ہجا ہی
تھے۔ اور امام جعفر صادق علیہ السلام نے اس طریق کو ترقی و ترفیع دیا۔ اور ذیل کا دائرہ نظیرہ
انصی صاحب مطلق العلوم کا مرتب کیا ہوا ہے۔

س	ب	ج	د	ه	و	ز	ح	ط	ی	ک	ل	م	ن
س	ع	ف	ص	ق	ر	ش	ت	ث	خ	ذ	ض	ط	غ

نظام الدین نظام مصنف نسخہ عقل و شعور صفحہ ۳۶۲ پر لکھتے ہیں۔ کہ واثرہ نظیرہ میں ابجدی
 دو سطریں مقابل لکھی جاتی ہیں۔ سطر اول کو اساس اور سطر دوم کو نظیرہ کہتے ہیں۔ ان حرفوں کا مباد
 اس طرح کیا جاتا ہے کہ اوپر کا حرف اپنے نیچے کے حرف سے، اور نیچے کا حرف اپنے اوپر کے حرف
 سے بدل کر تحریر میں آتا ہے۔ اور ایسے قاعدے پر غیر منقوط اور منقوط کو بھی لکھ کر اپنا مطلب صراح
 میں ادا کرتے ہیں۔

واضح رہے کہ عظیم جعفر جس کے جانتے والے آج ہندوستان میں شاذ و نادر ہیں۔ اور
 اثنادہ سالہ علم کا حکم رکھتے ہیں، اس کی بنا بھی انہی اعداد ابجد پر ہے۔ اور سارا علم جعفر اسی حساب
 عمل سے چلتا ہے۔ عظیم جعفر کی مختصر سی تعریف جو غریبہ اللغات میں (صفحہ ۱۳۵ پر) ہے وہ یہ ہے کہ یہ مشہور
 و معروف عالم ہے جس سے احوال غیب سے آگاہی ہوتی ہے۔ علم تو یہ اپنی جگہ پر ٹھیک ہے، لیکن اس
 علم کا بیڈ عالم ناپید ہے۔ اندھیرے میں ٹانگ ٹوٹے جعفر کے نام پر مارنے والے ہر شہر میں مل جائینگے
 بعض لوگوں نے ریل کو جعفر کے ساتھ ملا دیا ہے۔ اور وہ نہ علم الجفر ہا ہے اور نہ علم الریل۔ اسی سلسلے
 میں اہل تیجیم کا ذکر کرنا بھی خالی از دل چسپی نہ ہو گیا۔ کہ ان لوگوں نے اپنا الگ ابجد ایجاد کیا ہوا ہے۔ وہ
 چہار حرفی ہفت کلے ہیں، چونکہ ان کلمات کا ہمارے موضوع سے تعلق نہیں، اس لئے ان کی تفصیل
 یہاں ضروری سمجھی گئی۔

علم جعفر کی بنیاد حساب عمل پر ہے اور حساب عمل در حقیقت علم ہندسہ سے وابستہ ہے۔
 یہی وجہ ہے کہ اس علم میں کمال حاصل کرنے والوں میں ابوریحان البیرونی کا نام سرفہرست ہے۔
 جسے علم ہندسہ میں بھی کمال حاصل تھا۔ حکم بزرگ جہراہد بیدپاسے ہندی کے ناموں کے ساتھ مسلم
 ہندسہ کے ماہرین کی فہرست میں عمر خنیام نیشاپوری، ابونصر فارابی، بوعلی سینا، نصیر الدین طوسی،
 شہاب الدین مقتول ناصر خسرو اور محمد باقر ایسے علماء و دانش بردار نظر آتے ہیں۔ لیکن البیرونی کا پایہ
 ان سب سے بلند شمار کیا جاتا ہے۔ غالباً اس لئے کہ وہ علم جعفر پر پوری دسترس رکھتا تھا۔ اور سلطان
 محمود غزنوی کو اس نے قائل کرایا تھا کہ علم جعفر اگرچہ علم غیب نہیں، لیکن مستقبل کے واقعات علم جعفر

کی رُو سے قریب قریب صحیح معلوم ہو سکتے ہیں۔

مقدمہ تاریخ ابن خلدون میں علمِ جبر سے متعلق صاحبِ تاریخ نے برسبیلِ تذکرہ چند باتوں کا ذکر کیا ہے۔ اور اس علم کا موجد حضرت امام جعفر صادق علیہ السلام کو قرار دیا ہے۔ لیکن حال ہی میں اہل تشیع کے مقتدر عالم علامہ کفایت حسین کا ایک بیان نظر سے گزرا، جسے من و عن نقل کیا جاتا ہے۔

”علمِ جبرانِ علومِ مخفیہ سے ہے، جو ہر شخص کو باوجود معی بلوغ حاصل نہیں ہو سکتے۔ علمِ کیمیا کی تحصیل مجددِ جہد کے بعد ممکن ہو سکتی ہے، لیکن علمِ جبر وہ پاک و پاکیزہ علم ہے، جسے حاصل کرنا بغیر افضال پروردگارِ عالم کے ناممکن ہے، دُنیا میں اس کے مدعی ہزاروں نظر آتے گئے، لیکن حقیقت میں اس کے جاننے والے

کبریتِ احمر کی طرح نادر الوجود ہیں، میں احمد اس علم سے واقف نہیں ہوں۔ میں نے اس علم کے بعض مقدمات پڑھے ہیں، جن کا سمجھنا چنداں مشکل نہیں۔ لیکن ان میں بعض وہ مقدمات ہیں، جن پر سائل کے سوال کا جواب کمالِ عبارت میں حاصل ہونا موقوف ہے۔ ان سے ابھی تک بے بہرہ ہوں حضرت علامہ ابن خلدون نے اپنی کتاب تاریخ کے مقدمے میں اس علم شریف کا تذکرہ کیا ہے۔ موصوف نے اس علم کا موجد جناب امام عالی مقام جعفر صادق علیہ السلام کو بتلایا ہے۔ لیکن حقیقت میں یہ ان کا تاسع ہے۔ حقیقت یہ ہے کہ اس کے موجد سیدنا امیر المؤمنین حضرت علی ابن ابی طالب علیہ السلام ہیں۔ اس کے بعض قواعد امام جعفر صادق علیہ السلام نے اپنے مخصوص شاگردوں تعلیم کئے، جس کی وجہ سے علامہ موصوف کو یہ شبہ پیدا ہوا کہ اس حضرت ہی اس کے موجد ہیں۔ اس علم کے واسطے علمِ نجوم کا جاننا بھی لازم ہے۔ علمِ الحروف کے انوار میں علمِ جبر ایک نوعِ اعظم و اشرف ہے۔ اس کے مقدمات پڑھنے سے معلوم ہوتا ہے، کہ یہ نہایت وسیع و عریض علم ہے۔ اور انوارِ سوالات کے اعتبار سے جوابات کے طریقے بھی مختلف ہیں۔ میں نے اس علم کی مختلف کتابیں پڑھی ہیں، جن میں بعض ایسی تھیں

جن کے دیکھنے سے یہ معلوم ہوتا تھا کہ اس کے مؤلف نے کسی کتاب کو سامنے رکھ کر ترجمہ شروع کر دیا ہے۔ اور وہ خود بھی نہیں سمجھتا کہ میں کیا لکھ رہا ہوں۔ یہاں تک کہ علامہ ابن خلدون نے بھی جو کچھ لکھا ہے، وہ بالکل سطحی چیزیں ہیں۔ جن سے کوئی شخص اس علم کی گہرائی تک نہیں پہنچتا۔

کتاب "مفتاح الجفر" کے مصنف نے بہ نسبت دوسری کتابوں کے مقدمات کی وضاحت اچھے طریقے سے کی ہے۔ اور اس علم کو سمجھانے کی بڑی کوشش فرمائی ہے۔ لیکن تمام قواعد کا علم تو صرف حضرات معصومین ہی کو ہے۔

یہ بیان کسی مزید تشریح کا محتاج نہیں۔ اور آج کل جو علم الجفر رائج ہے، اس کی نسبت علامہ کفایت حسین صاحب نے نہایت لطیف پیرائے میں اپنی رائے کا بھی اظہار فرما دیا ہے۔

بہر حال یہ بات ناقابل تردید ہے، کہ علم ابجد جسے علم حروف یا علم اعداد بھی کہا جاسکتا ہے، اس پر علم نجوم اور علم جفر کی بنیاد قائم ہے۔ اور سب سے پہلے حساب محل کا جانا اور اُس کے جملہ قواعد پر پوری طرح سے عبور ہونا لازم ہے۔ علوم فلکیات کی نسبت یہ کہا جاتا ہے کہ اس کا دار و مدار بڑی حد تک اعداد کی مختلف قدروں پر مبنی ہے۔ اور یہ علم، علم جفر کی مشہور و معروضہ شاخ کا نام ہے۔ اعداد مفردہ اسے ۹ تک ہیں۔ اور ہر عدد کی خاص نسبت الگ مقرر ہے۔ اور اسی عدد کو کسی سوال کی نسبت قائم کرنے کے بھی مختلف طریقے ہیں۔ اس سلسلے میں لاہور کے ایک مکتبے نے دو تین کتابیں حال ہی میں مصباح الجفر، مصباح الاعداد اور مصباح النجوم کے نام سے شائع کی ہیں۔ لیکن دراصل ان کتابوں میں علم کی اشاعت سے زیادہ تاجرانہ حیثیت کو فروغ دیا گیا ہے ان علوم کی افادیت سے انکار نہیں، لیکن آج دنیا میں آپ کو ایسا کوئی رہنمایا قابل استاد نہیں ملے گا، جو آپ کو البیرونی کے درجے تک تو نہیں، اُس کے حاصل کئے ہوئے علم کے پہلے سینے تک ہی رہنمائی کر سکے۔

حساب محل کے سلسلے میں چونکہ اعداد کی مختلف قدروں کا ذکر آگیا ہے، جس سے علم جفر تک

رسائی ہو سکتی ہے۔ اس لئے میں نے یہ مناسب خیال کیا ہے، کہ پہلے اعداد مفردہ پر چند مقدمات عرض کئے جائیں، باقی رہی حسابِ جبل کی ایجاد، تو اس کی نسبت کچھ سراغ نہیں ملتا کہ ابجد کے اعداد کس بزرگی کی عالی دماغی کے مرہونِ منت ہیں۔ لیکن یہ تسلیم کئے بغیر چارہ نہیں کہ ایسی ساعت میں کسی خاص اللہ کے بندے نے یہ اعداد ایجاد کئے، اور ان اعداد کا حرف سے اس قسم کا تعلق قائم ہو گیا، گویا ازل سے ہی ان حروف کے لئے یہ اعداد مقرر ہو چکے تھے۔ اور عربی زبان کو بھی جب تحریر کا جامہ پہنایا گیا، تو یہ ترتیب اعداد بذریعہ الہام نازل کر دی گئی، اور ہر حرف کو ایک مقدس الہام کی حیثیت دے دی گئی۔

سراٹھ وار ڈبہ برآقن کی لٹری میسٹری آف پریشیا کی نسبت یہ اُمید کی جاسکتی تھی، کہ فاضل مشرق نے کہیں فارسی کی تاریخ گوئی کے ذکر میں اس فن پر کوئی سیر حاصل بحث کی ہوگی۔ لیکن کتاب کے مطالعہ سے راقم الحروف کو ایسی ہوتی۔ لٹری میسٹری کی جلد دوم کے صفحہ ۱۱، تاریخ گوئی کے لئے صرف تین سطریں ہیں، کہ کسی واقعہ یا سانحہ کی تاریخ کے سلسلے میں ابجد کے حروف کے اعداد کے مطابق شعر، فقرہ یا الفاظ کا ایسا مجموعہ تیار کیا جائے جس سے تاریخ ظاہر ہو۔ اور اس سلسلے میں لائقِ مصنف نے حافظ کے لوحِ مزار پر جو قطعہ تاریخ درج ہے، اُسے بے حد پسند کیا۔ اسی قطعہ کا سراٹھ وار ڈبہ نے لٹری میسٹری کی جلد سوم کے صفحہ ۵۱۲ پر بھی ذکر کیا ہے۔

چراغِ اہل معنی خواجہ حافظ کہ شمعے بود از نورِ تجلی
چو در خاکِ مہلے یافت منزل بجز تاریخش از خاکِ مصلی

عہدِ چنگیزی میں قطعاتِ تاریخ کا کوئی حوالہ نہیں آتا۔ تاریخ جہاں کشائے جوینی (سال تکمیل ۶۵۸ھ مطابق ۱۲۶۰ء) جو جلال الدین عطا ملک جوینی کی مشہور عالم تصنیف ہے، اس میں عہدِ مغول سے متعلقہ کئی قصیدے اور کئی اشعار مدح و ستائش پر مشتمل ہیں، لیکن تاریخی قطعہ ایک بھی نہیں، البتہ جب سلطان تیمور کی پیدائش ہوئی اور اسی سال اینٹانی خاندان کے آخری فرزند ابو سعید کی وفات واقع ہوئی، تو مطلع السعدین کے مطالعہ سے ظاہر ہوتا ہے کہ لفظ "لوز" بمعنی پتہ گزینی سے سال

۳۶ھ ہو پیدا ہوتا ہے۔ اور یہ سال وفات ابوسعید اور سال ولادت سلطان تیمور ہے۔ لٹریٹری ہسٹری آف پرتگال جلد سوم صفحہ ۵۸۰) ورنہ اس عہد میں تاریخی قطعہ کہنے کا سیدھا سادا طریقہ تھا کہ شعروں میں سال متعلقہ کا ذکر آجاتا، جیسا کہ نصیر الدین طوسی کے فرزند صدر الدین عالی نے جلال الدین عطا ملک کی تاریخ وفات پر یہ قطعہ کہا ہے

آصفِ ہند علاءِ حق و دینِ زبُده کون کھوپڑو دجہاں را پو سر آمدش زماں

در شبِ شنبہ چہارم ز مہِ ذی الحجہ سالِ بیست و شش و ہشادویکے در آراں

یا سلمان ساوجی کا واقعات نگاری سے متعلق ایک شعر ہے

زہجرتِ نبوی رفتہ ہفصد و چیل و چار در آخرِ رجب اُفتادہ اتفاقِ حق

یا ابنِ یمن کا قطعہ تاریخ وفات ہے

بُو د از تاریخِ ہجرت ہفت صد با شصت و نہ روزِ شنبہ ہشتم ماہِ جمادی الآخرین

گھنٹا رضواں حور را بر خیز و استقبال کن خمیر بر صحرائے جنت بر زند ابنِ یمن

(بحوالہ تاریخ براؤن جلد سوم صفحہ ۲۱۱)

ابو ریحان البیرونی کی نہایت ہی قیمتی تصانیف تقسیم اور قانون المسعودی جو علم نجوم سے متعلق

ہیں ان میں بھی حسابِ جمل کی تاریخ یا ایجاد کے سلسلے کا کوئی ذکر نہیں ملتا، حالانکہ وہ علمِ جبر و علمِ نجوم

کا کامل استاد تھا۔ اور جیسا کہ بیاں کیا جا چکا ہے علمِ جبر کا حسابِ جمل سے چولی دامن کا ساتھ ہے

البیرونی سلطان محمود بن سلجوق کا مصاحب خاص الخاص تھا، اس سے پہلے وہ طبرستان کے حاکم

شمس المعالی قابوس بن وشمگیر کے دربار سے منسلک تھا۔ اس کی تاریخ تولد ۳۴۳ھ اور سال وفات

۳۸۰ھ ہے البیرونی کی بہت سی قیمتی تصانیف گم ہیں اس مسئلہ پر اس کی حکمت کے کسی گم شدہ عمل میں

اس علم کی تابانی موجود ہو۔

ابجد کے زمانہ ایجاد کا سراغ لگانے کی کوششوں کا ذکر کیا گیا تھا تاکہ اس علم کے ایجاد کے اصلی زمانہ

کا تعین کیا جاسکے۔ ورنہ تسلیم سہوانی کا یہی ارشاد کہ پڑانی کتبِ معتبرہ سے معلوم ہوتا ہے کہ

بہر حضرت آدم علیہ السلام کے ساتھ ہمارے زمین پر ظاہر ہوا، کافی تھا۔ لیکن چونکہ مدوح نے اپنی بیان کے ثبوت میں کسی معتبر کتاب کا حوالہ نہیں دیا تھا، اس لئے جستجو اور تحقیق کا اس وقت تک دروازہ کھلا سمجھنا چاہیے جب تک سہسوانی صاحب کے سوا کسی اور محقق کا حوالہ مل جائے۔ ویسے میرے اس مقالے کے لئے سہسوانی صاحب کا حوالہ کافی ہو سکتا تھا، علامہ عنایت اللہ المشرقی جو علم ریاضی و ہندسہ میں کیمبرج کے فارغ التحصیل اور فاضل ہونے کے لحاظ سے ایک محقق کا درجہ رکھتے تھے ان سے اس معاملے میں استفسار کیا گیا، تو انھوں نے صرف یہاں تک رہنمائی کی کہ: ایجد کے موجد اہل بابل تھے۔

اہل تشیع کا یہ قول کہ علم جفر رحین کی بنیاد ہی حساب جبریل پر ہے (حضرت علی محرم اللہ وجہہ کی ایجاد ہے۔ اس لئے محل نظر ہے کہ اگر حضرت علیؑ کو اس علم پر عبور تھا تو یقیناً اس خیر دو جہاں اور عالم کون و مکان کو جن کا لقب ہی "مدینۃ العلم" ہے، اس علم پر کامل دسترس تھی۔ حضرت علیؑ تو آخر مدینہ علم کے دروازے تھے، خود تو مدینہ علم نہیں تھے۔ حساب ایجد دراصل الہامی حساب ہے۔ اور جملہ انبیاء کرام کو بذریعہ وحی اس حساب کی تعلیم ملتی رہی۔ اور حضرت فخر موجودات صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کو بھی اس کے تمام رموز و اسرار اور جملہ مقدمات حضرت جبریلؑ میں نے سکھلا دیے تھے۔ اور ان کے نور سے صحابہ کرام کے علم کی شمعیں بعد میں روشن ہوئیں، پہلے انبیاء کے ذریعے سے علمائے یہود و نصاریٰ کو بھی اس علم سے کچھ نہ کچھ آگاہی تھی۔ اور شعرائے عہد جاہلیت کو بھی اس فن کے مبادیات کا علم تھا۔ اس طرح یہ بھی تسلیم کرنا پڑتا ہے کہ قرآن پاک کے نزول سے قبل اس علم کا سراغ ملتا ہے اور اس کی ایجاد کا سہرا نبی اول حضرت آدم علیہ السلام ہی کے سر پر ہے۔ کیونکہ کل انبیائے کرام کو رسالت کے فرائض تفویض کرنے سے قبل اس زبور علم سے بھی آراستہ کیا جاتا تھا۔ وعلیہ السلام غائباً اسی جانب اشارہ ہے۔

اس جگہ مشہور دست شناس بوٹشی کیرو (CHEIRO) کی جو پورے تیس سال تک یہ

۱۵ سالہ سال تک کیرو کا اصلی نام عوام سے مخفی رہا، اور جب اس کی شہرت کمال نصف النہار تک جا پہنچی تو اس نے اپنے اصلی نام سے قنیا کو آگاہ کیا۔ مینارین شریفی زادہ کوٹ لونی ہمیں تھا جس کے علم کا ماخذ زیادہ تر ہندی علم ہندسہ اور جوتش تھا۔

میں اپنے ہنر کی بنا پر کوس لمن الملکی بجا رہا، کتاب (BOOK OF NUMBERS) کا ذکر خالی از دل چسپی نہ
 اس کتاب میں مصنف نے نہایت محنت سے علم الاعداد سے متعلق ایسا مواد فراہم کیا ہے
 جس کے مطالعہ سے لذت محسوس ہوتی ہے۔ کیرو کی بعض اس تخلص کو "شیرو" پڑھتے ہیں،
 لیکن صحیح تلفظ کیرو ہی ہے (کتابوں کا ایک خصوصی پہلو یہ ہے کہ ان میں عیسائیت کی تبلیغ کے
 جذبے کو سامنے رکھا گیا ہے۔ یہی وجہ ہے کہ ان کتابوں کی ترویج ریلیجنس بک سوسائٹیاں زیادہ
 کرتی ہیں۔ کیرو نے اس علم کا رہنما کلدانیوں، مصریوں اور اہل ہند کو قرار دیا ہے۔ اور وہاں سے
 اہل یونان تک اس علم کے پہنچنے کا سراغ لگایا ہے۔ اس کے دعویٰ کے مطابق سریانی زبان میں
 علم الاعداد کے مقدمات موجود ہیں۔ اور اس نظریے میں تو شک ہی نہیں کہ یہ علم سینہ بسینہ قوم
 در قوم آتا رہا ہے۔ اس علم پر کوئی کتاب نہیں لکھی گئی، صرف اشارات تھے جو ایک خاص منتخب طبقے
 کو سبقاً سبقاً سکھاتا تھا، اور اس طرح چراغ سے چراغ جلتا گیا۔ لیکن یہ کوشش ضرور کی گئی کہ اس
 فن کو عام نہ کیا جائے۔ جتنی قیمتی چیز ہوتی ہے اسے تہہ در تہہ پردوں میں پوشیدہ رکھا جاتا ہے۔
 اسی طرح اس فن اور علم کو بھی نہایت قیمتی سمجھ کر قابل اعتماد سینوں میں محفوظ کرنے کا بندوبست
 کر دیا گیا۔ اور نتیجہ یہ ہوا کہ آہستہ آہستہ اس خزانے کی کھنچی ہی گم ہو گئی۔ کیرو نے اپنی اسی کتاب
 کے صفحہ ۱۱ پر صحیح طور پر لکھا ہے کہ انسانی خیالات و جستجو جو ایک چمک کی صورت میں چل رہے ہیں،
 بہت ممکن ہے ایک عرصے کے بعد اسی مقام پر آجائیں اور وحدت خیالات سے یہ راز خود بخود
 منکشف ہو جائیں۔ علامتہ ہند کے علم الحساب کے مطابق ۲۵۸۲۷ سالوں میں ایک مرتبہ
 پھر حرکت تقویمہ اعتدالین کے ماتحت وہی صورتِ حالات پیدا ہو جائے گی جو پہلے تھی۔ کیرو
 اس بارے کا ذمہ دار ہے کہ کلدانیوں (اہل بابل) اور مصریوں کے علماء کمال طور پر علم الاعداد پر
 دسترس رکھتے تھے۔ اور ان کے اثرات سے کما حقہ واقف تھے۔ قدیم ہندی عالموں کی تحقیقات
 کا یہ نہایت ہی روشن کارنامہ ہے۔ کہ انھوں نے سب سے پہلے یہ اندازہ قائم کر لیا کہ ۲۵۸۲۷
 سالوں میں صرف ایک بار خط استوا کے ایک خاص مقام کو آفتاب کی شعاعیں قطع کرتی ہیں۔

اور یہ ان کے کمالِ حسابِ دانی کا نہ مٹنے والا نقش ہے۔ موجودہ سائنس نے کئی سو سالوں کی تحقیق اور کاوش کے بعد اس اندازہ کی تصدیق کی ہے۔ اور اس حساب کو بالکل صحیح قرار دیا ہے۔ اور وہ بھی اس وقت جب سائنس نقطہ عروج پر پہنچ چکی ہے۔ آخر قدیم علاقے ہند کے پاس کون سے ذرائع اور وسائل تھے، جن سے انہوں نے اس قدر صحیح حساب لگا کر ۲۵۸۲ سالوں کی صحیح تاریخ معلوم کر لی تھی۔

اسی سلسلے میں شیخ محمد اکرام ^{رحمہ اللہ} آئی۔ سی۔ ایس۔ حال سی۔ ایس۔ پی کی فاضلانہ تصنیف ”آبِ کوثر“ سے ایک حوالے کا ذکر خالی از لطف نہ ہوگا۔ آبِ کوثر کے صفحہ ۲۴ (طبع ثالث) پر فاضل مصنف نے لکھا ہے کہ عربوں نے ہندوستان کی علمی ترقیوں سے اپنے آپ کو پوری طرح باخبر کیا تھا۔ ہندوستان کی پہلی کتاب جس کا عربی میں ترجمہ ہوا ”سدھانت“ تھی ^{۱۷۷۷} میں سدھ کے ایک وفد کے ساتھ علمِ ہندیت اور ریاضیات کا ایک فاضل پنڈت یہ کتاب لے کر بغداد پہنچا، اور خلیفہ کے حکم سے ایک عرب ریاضی دان نے اس کا عربی میں ترجمہ کیا۔ ہندو قاضی کے کئی شاگرد بغداد میں ہوئے جنہوں نے سدھانت کے اصولوں کو اپنے طور پر عربی علمِ ہندیت میں منتقل کیا۔ آگے چل کر ہی مصنف رقم طراز میں کہ علمِ ہندیت کے علاوہ حساب میں بھی عرب ہندوستانیوں سے اور تمام اہل مغرب عربوں سے تغیر ہوئے۔ عربوں کا بیان ہے کہ انہوں نے حسابی رقوم (ہند سے) لکھنے کا طریقہ ہندوؤں سے سیکھا، اور یورپ نے یہ ہند سے عربوں سے سیکھے۔ اسی لئے وہ انہیں اعدادِ عربیہ (Arabic Numbers) کہتے ہیں۔ اس سے پہلے عرب لفظوں میں عدد لکھتے تھے، پھر حروفِ ابجد میں لکھنے لگے۔ اور پھر یہ ہند شامل ہو گئے۔ اہل مغرب رومن ہندسوں میں (جن کا استعمال بہت پیچیدہ تھا) اعداد کو بیان کرتے تھے یہ امر صحیح طور پر معلوم نہیں کہ ارقامِ ہندیہ عرب میں کب پہنچے لیکن خیال یہ ہے کہ جو پنڈت ”سدھانت“ لے کر بغداد گیا تھا، اسی نے عربوں کو حساب کا نیا طریقہ سکھایا ہوگا۔“

”آبِ کوثر“ کے لائق مصنف کی تحقیق قابلِ داد ہے۔ لیکن اس تحقیق سے یہ بھی ثابت ہو گیا کہ اجماعِ علم عربوں کو قدیم سے معلوم تھا اور کہ وہ اس معاملے میں ہندوؤں کے مرہونِ منت نہیں تھے۔ ”سدھانت“ کا ترجمہ بنیاد کے خلفاء کے زمانے میں ہونا تو محقق ہو گیا لیکن اس سے پہلے علم عرب میں رواج تھا۔

اس علم کے نہایت ہی قدیم ہونے پر بحث کرتے ہوئے کیرو نے حضرت سلیمان کی شخصیت کو اس علم کا جاسم و مانع عالم قرار دیا ہے قرآن مجید میں تو حضرت سلیمان کی نسبت مجمل طور پر بیان کیا گیا کہ جن و انسان اور ہوا میں ان کے زیرِ فرمان کر دی گئیں لیکن قدیم عبرانی کتاب (Book of Solomon) (کتاب سلیمان) میں ان کی نسبت یہ الفاظ پائے جاتے ہیں:-

”الحمد لله اے خالق کائنات تو نے مجھے بروح اور سیارگان کے راز سکھلائے تاکہ میں وقت، موسمیات اور مزاجِ زمانہ کو سمجھ سکوں، لوگوں کے دلی بھیدوں کو جان سکوں، اور ان کی ذات اور خیالات کی قدرت کا کھوج لگا سکوں۔ تو نے ہی اے خالق مجھے یہ علم بخشا ہے، جو کہ میری تمام حکمت و عقل کی بنیاد ہے“
(صفحہ ۷، کتاب الاعداد انگریزی)

یہی وہ حکمت تھی جس کے باعث انھوں نے جن و انس اور ہواؤں کو مسخر کر لیا تھا، اس پر مزید حاشیہ آرائی کی ضرورت نہیں، اس کے بعد اس رتبہ حالیِ مخفی علم کا نشان حکیم فیثا غورث تک ہمارے رہنمائی کرتا ہے۔ اور یہ پتہ چلتا ہے کہ قدیم کلڈانیوں، مصریوں اور ہندیوں کے بعد اس علم کے وارث اہل یونان ہوئے۔ اور اس طرح یونان سے یہ علم کاخترانہ عرب تک پہنچا۔ جب قرآن نازل ہوا تو عربوں کی زبانِ دانی کی دھاک اقوامِ عالم پر پڑی ہوئی تھی۔ سب مملکت کے قصیدے اور قصائد کاسات کی تعداد میں موجود ہونا سب عربوں کے ادبی فروغ کو ظاہر کرتے ہیں۔ نزولِ قرآن کے زمانے میں یہودیوں اور نصاریٰ میں درتہ بن نوظل ایسے پادری موجود تھے، وہ عربوں سے عاری نہیں تھے۔ اور یہاں تک کہ حسابِ عمل پر انھیں عبور حاصل تھا۔ علمِ جبر تو اس کی شاخیں تھیں۔

قرآن کریم کے اعجاز کا چیلنج سارے عالم کے لئے تھا۔ کیونکہ اس کتاب میں اس علم کے ماہرین کے لئے بھی بین نشانات تھے۔ لیکن جیسا کہ قرآن حکیم کی فصاحت و بلاغت کا اقتضا ہے، تمام علوم کو ایک ایک کر کے گنرایا نہیں گیا، کہ اس سے حصر لازم آجاتا تھا۔ اور وہ سرشتیہ علوم جسے ابدالاباب تک کے لئے جاری رہنا تھا، اور لگے اور پچھلے تمام علوم پر عادی ہونا تھا اسے کیونکر محسوس کر دیا جاسکتا تھا۔ چنانچہ حضرت شاہ عبدالعزیز نے اپنی تفسیر عزیزی پارہ السد (۶، مطبوعہ مطبع مجتہبی دہلی) میں حروف مقطعات پر سیر حاصل بحث کرتے ہوئے ارقام فرمایا ہے کہ بخاری اپنی تاریخ میں اور ابن جریر میں بسند ضعیف از ابن عباس جابر بن عبد اللہ سے روایت کرتے ہیں کہ ایک دن ابو یاسر بن اخطب یہودی جماعت کے ساتھ آں حضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے قریب سے گزرا، جبکہ حضور مقبول سورہ بقرہ کی تلاوت فرما رہے تھے۔ وہ بھاگا بھاگا اپنے بھائی حیی بن اخطب یہودی کے پاس گیا۔ یہ شخص یہودیوں کا عالم تھا۔ اُسے کہنے لگا کہ آج میں نے محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی زبان سے ایک عجیب بات سنی ہے۔ کہ وہ قرآن میں حروف الف، لام، میم پڑھ رہے تھے حیی کہنے لگا کہ کیا واقعی تو نے یہ لفظ اپنے کانوں سے سنے ہیں۔ ابو یاسر کا جواب اثبات میں سن کر حیی اٹھل پڑا۔ اور یہودیوں کی جماعت کو ہمراہ لے کر حضور کی خدمت میں حاضر ہوا۔ اور پوچھا کیا واقعی یہ حروف جبریل علیہ السلام آپ کے پاس لاتے ہیں۔ آں حضرت نے جواب دیا، ہاں۔ اس پر وہ یہودی اپنے ہمراہیوں سے کہنے لگا کہ کسی پیغمبر کو آج تک اپنی مدت حکومت اللہ نے نہیں بتائی۔ اس پیغمبر پر یہ میعاد ظاہر کر دی گئی ہے۔ اور پھر کہنے لگا کہ الف، لام، میم کے اعداد گن لو، بنتے ہیں، جس نبی کی میعاد پیغمبری ہی ۱۱ سال ہو ہم اُسے کیوں قبول کریں۔ پھر حضور سے پوچھا۔ کیا ان حروف کے علاوہ بھی کوئی اور حرف آپ پر ظاہر کیا گیا ہے۔ تو حضور نے فرمایا ہاں ”المص، الرا، المر، کھیعص، حمسق“ تو وہ گھبرا گیا کہ اس طرح تو اس کی پیغمبری کی مدت بہت زیادہ لمبی ہو جاتی ہے۔ اور ایک طرح سے مایوس ہو کر

چل گیا۔

روایت ضعیف ہی لیکن اس قدر توجہ چلتی ہے کہ حسابِ جبل کے جاننے والے علمتے ہو ورنہ اس وقت موجود تھے حروفِ مقطعات پر حضرت شاہ عبدالعزیز نے نہایت مفصل بحث کی ہے لیکن اس روایت کو سامنے رکھتے ہوئے ذہن خواہ مخواہ اعجازِ قرآنی کی طرف چلا جاتا ہے۔ اور اللہ تعالیٰ کا خاص احسان و فضل ہے کہ اس سلسلے میں تصوری سی تحقیق اور جستجو سے ایسے نکتے دل پر منکشف ہو رہے ہیں جن کا اس سے قبل کسی بزرگ سوا اعجازِ قرآن کی نسبت ذکر نہیں کیا۔ ان نکات لطیفہ کا بیان آگے آئے گا۔

یہ باور کر لینے میں کوئی اشکال نہیں کہ قرآن مجید حسابِ جبل پر مبنی معجزات کا بھی حامل ہے اور حضرت رسول مقبول صلی اللہ علیہ وسلم کو اللہ تعالیٰ نے علم اعداد کے تمام قدروں سے آگاہی فرمادی تھی۔ لیکن حضورؐ نے مصلحتاً اس گوشہ کو بے نقاب نہ کیا۔ کیونکہ یہ علم عوام کے لئے زیادہ گتھیاں پیدا کرنے کا موجب ہو سکتا تھا۔ اور صرف معدودے چند اصحاب اس علم سے باخبر تھے۔ اسخون فی العلم کا درجہ رکھنے والے اصحاب تھے۔ وہ قرآن کریم کی آیات میں اس معجزے کا ظہور دیکھ کر سجدہ میں گر پڑتے تھے۔

کیرو نے اپنی کتاب (Book of Numbers) میں عیسائیت کے پرچار کے سلسلے میں انجیل اور زبور کی ترتیب و تدوین کے معجزات بیان کرتے ہوئے صفحات ۴۲ سے ۸۲ تک عجیب تاویلات کا ذکر کیا ہے۔ اور عبرانی زبان کے ۲۲ حروف پر ہی انحصار کیا ہے۔ عبرانی زبان کے الف، با اور جیم کو سامنے رکھتے ہوئے زبور کے پہلے اور دوسرے تیسرے الغرض ۲۲ ابواب کا ذکر کیا ہے۔ ہر باب اپنے متعلقہ حرف سے شروع ہوتا ہے۔ یعنی پہلا باب الف سے دوسرا با سے، تیسرا جیم سے، غرض بائیسویں باب بائیسویں حرف سے شروع ہوتا ہے۔ اور اسے معجزہ قرار دیا ہے۔ کیرو کو عربوں کے اجداد اور علمِ حفر کا حال یقیناً معلوم ہے، لیکن اس متعصب مصنف نے خاص احتیاط برتی ہے۔ اور کہیں بھی مسلمانوں کے اس حساب کا ذکر نہیں کیا۔ کیونکہ اس حساب نے انجیل اور زبور کے سامنے معجزے باطل ہو جاتے ہیں۔

”فتح العزیز“ میں صفحہ ۸۵ پر حضرت شاہ عبدالعزیز لکھتے ہیں کہ حضرت آدمؑ کی زبان عربی تھی لیکن جب انہیں جنت سے نکالا گیا تو ان سے عربی زبان سلب کر لی گئی اور زبان سریانی ان کے ہونٹوں پر جاری ہو گئی۔ قبول تو بسکے بعد پھر عربی زبان انکو عطا کر دی گئی جو آج تک زندہ زبان ہے۔ سریانی کو پائیداری نہ مل سکی، عبرانی نے اس کی جگہ لی۔ عبرانی کی جانشین یونانی زبان ہوئی۔ اور یہ زبان اب تک سمجھی جاتی ہے۔ اگرچہ اب اسے باوجود علمی زبان ہونے کے زندہ زبانوں کی حیثیت حاصل نہیں۔ عربی ابجد کے مقابلے میں کیرو نے قدیم کلدانی اور عبرانی ابجد کا ذکر کرتے ہوئے ان کے اعداد یعنی حروف کی قدروں کو بیان کیا ہے۔ (صفحہ ۷۰) اور وہ حساب اس قدر نامکمل ہے کہ حیرت ہوتی ہے کہ اس علم الاعداد پر انحصار کرنے کے عبرانی علماء کس طرح ساہرا نہ کمال کا اظہار کر سکتے تھے۔ ان کے حساب کے مطابق حروف ابجد کے اعداد و حساب محل مندرجہ ذیل قرار دئے گئے ہیں۔ اور عبرانی اور یونانی ابجد کو یکجا کر کے آج کل کے انگریزی کے مروجہ حروف کے اعداد قائم کر لئے گئے ہیں۔ (ملاحظہ ہو حساب کیرو)

A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P	Q	R	S
1	2	3	4	5	8	3	5	1	1	2	3	4	5	7	8	1	2	3
T	U	V	W	X	Y	Z												
4	6	6	6	5	1	7												

بادی النظر میں ہی اس حساب کی فرومانگی اور تہی و اما فی معلوم ہو سکتی ہے۔ کیرو کے بیان کے مطابق ۹ کے عدد کو کسی حرف کے لئے مقرر نہیں کیا گیا۔ اور عبرانی روایات کے باوجود ان فلکیات نے ۸ ہندسوں تک اپنے آپ کو محدود رکھا، ان کا عقیدہ تھا کہ ۹ کا عدد ذات الہ کے لئے مخصوص ہے۔ اور ان کے خدا کے چونکہ ۹ حروف تھے۔ اس لئے ۹ کا عدد قدس سمجھا کر کسی اور حرف کو نہیں دیا گیا۔ حقیقت یہ ہے کہ ۹ کا عدد واقعی خصوصی قدسوں کا حامل ہے۔ اور اس عدد کو خواہ الہامی قوت اور ساہرانہ طاقت حاصل ہے۔ ۹ سے جو بھی مرکب عدد بنتے ہیں اور اس کا آخری محل صغیر ۹ ہی بنے گا۔ محل صغیر اس رقم کو کہا جاتا ہے جو عددوں کے آپس میں جمع کرنے سے

چھوٹی سے چھوٹی رقم بنے مثلاً ۶۶۶ کو جمع کیا جائے تو ۱۸ بنتا ہے۔ اور ۱۸ کو جمع کریں تو ۹ کا عدد آئے گا۔ اور یہ ۶۶۶ کا جملِ صغیر کہلاتے گا۔ ۹ کے ہندسے کا یہ رُوحانی تصرف ہے کہ جس بڑی سے بڑی رقم کو بھی ۹ سے ضرب دی جائے۔ تو حاصل کا جملِ صغیر وہی آئے گا۔ ۹ کے پہاڑ سے میں ۱۸ - ۲۷ - ۳۶ - ۴۵ - ۵۴ - ۶۳ - ۷۲ - ۸۱ - ۹۰ - ۹۹ و علیٰ ہذا القیاس سب کا جملِ صغیر ۹ ہی رہے گا۔ اور یہ شان کسی اور ہندسے کو حاصل نہیں۔ ۹ کا جذر ۳ ہے۔ اور اس لحاظ سے اس عدد کو بھی رُوحانی قوت اور مرتبہ حاصل ہے۔ جملِ صغیر کے لئے انگریزی یا یونانی میں کوئی لفظ نہیں عربی ابجد کے ۲۸ حروف الہامی ہیں۔ اور ہر حرف ایک مقدس الہام کی حیثیت رکھتا ہے دُعائے حزب البحر ایک مشہور دُعائے ہے جس کی نسبت یہ مرقوم ہے کہ اس دعا کا القا حضرت شیخ سید ابوالحسن شاذلی مقیم قاہرہ پر ہوا۔ اس دعا کے حامل ایک لاکھوں بزرگ گزر چکے ہیں۔ اور کئی صوفیائے کرام کے خاندانوں میں یہ دُعائے بطور اوراد و وظائف شامل ہے۔ اس دعا کا حضرت حاجی حافظ امداد اللہ شاہ صاحب کے خاندان اور ان کے مُریدان بسفا میں خاص رواج ہے۔ اس دعا کے ساتھ بجا میں کئی بزرگوں نے اضافے کئے۔ اور اسے دُعائے متبرک والہامی قرار دیا گیا۔ خود حضرت حاجی صاحب اور ان کے مُرید خاص حکیم الامت حضرت مولانا شرف علی تھانویؒ کی اجازت سے یہ دُعائے طبع ہوتی رہی۔ بعض بزرگوں نے اعتصام اور اختتام کے طور پر اس دعا کے آغاز اور انجام پر اور دُعائیں شامل کر دیں۔ اور اعتصام کی دُعائوں میں خاص طور پر یہ جملے درج ہیں۔

«الف باتا تا جیم ثانون، وا، ہا، یا ایک سانس میں پڑھے، اسکے بعد دُعائے حزب البحر پڑھے»
 ہمارے اوراد و وظائف میں ہی نہیں، بلکہ قرآن کریم کی تفسیر کے سلسلے میں اکثر مفسرین نے ان اعداد کو خاص اہمیت دی ہے، سورہ ق کی تفسیر میں بعض علماء نے ق کے ۱۰۰ اعداد کو سامنے رکھ کر تفسیر

لے مناجات مقبول مطبوعہ مطبع حبیبی کا ان پور۔

۱۲ دُعائے حزب البحر مطبوعہ شیخ غلام علی اینڈ سنز لاہور۔ صفحہ ۱۲

۱۳ جملِ صغیر کا ذکر پہلے آچکا ہے، جملِ وسط کے سمجھنے کیلئے یہی کافی ہے کہ لفظ سورہ کے اعداد ۶۶۶ میں ۱۱ کو جمع کرنے سے ۱۸ کا عدد حاصل ہوتا ہے، اور پھر ۱۸ کو جمع کرنے سے ۹ کا عدد ملتا ہے۔ ۱۸ جملِ وسط کہلاتا ہے اور ۹ جملِ صغیر۔ اور ۳ کا عدد ۹ کا جذر ہوگا +

بان کی ہے۔ بسم اللہ الرحمن الرحیم کے اعداد ۷۸۶ اور اس کا حمل صغیر ۳ کا عدد صوفیائے کرام کی دینی تحریروں میں بہت زیادہ اہمیت رکھتا ہے۔ حتیٰ کہ بعض بزرگوں نے بسم اللہ کا ورد روزانہ ۷۸۶ مرتبہ کرنا کلیدِ درِ گنجِ حکیم قرار دیا ہے۔ اور اسمِ اعظم کا درجہ دیا ہے۔ اسی طرح اللہ تعالیٰ کے اسمائے حسنیٰ کے اعداد بہ حسابِ حمل نکال کر وظیفے مقرر کئے گئے ہیں۔ باسِط کے ۷۲ اعداد میں اور مغنی کے ۱۱ عدد ہیں۔ انھی اعداد کی بنا پر بزرگوں نے صبح کی نماز کے بعد باسِط کا ورد ۷۲ مرتبہ اور یا مغنی کا ورد بعد نمازِ عشا ۱۱ مرتبہ کثرتِ نشِ زرق کے لئے اکبر بتایا ہے۔ اور یہ یقینی امر ہے کہ یہ ورد پڑھنے سے واقعی اللہ تعالیٰ رزق کی کثرت اور عہدے میں ترقی عطا فرمادیتے ہیں۔

اس موضوع پر کتابِ جنت المخلو و مطبوعہ مطبع سلطان المطابع کا پہلا صفحہ ہی خاص توجہ کا مستحق ہے۔ جہاں کتاب کی جدولوں کی تشریح کے سلسلے میں یہ لکھا گیا ہے۔

”جدولِ اول در شناختن پارۃ از اسماء الحسنیٰ و معنی ہائے و خواص ہائے آن عددِ آنها“

چنانچہ اس دل چسپ کتاب کے پہلے ۹ صفحوں پر تمام اسماءِ حسنیٰ کے اعداد بحسابِ حمل بحسابِ جملِ وسط اور جملِ صغیر درج کئے گئے ہیں۔ راقم الحروف نے اعجازِ قرآنی کے سلسلے میں جملِ وسط کو پردہِ اخفا میں رکھا ہے۔ اور صرف جملِ صغیر کے پیش نظر کلامِ مجید کے اعجاز کو اگلے صفحات میں بے شمار رنگوں میں ظاہر کرنے کی کوشش کی ہے۔

قرآنِ کریم اور اعدادِ ابجد

سابقہ صفحات میں قرآنِ عزیز کے اعجاز پر حسابِ ابجد کے سلسلے میں روشنی ڈالنے کا ذکر کیا گیا تھا۔ کہ صرف اگر حسابِ جملِ صغیر کو ہی پیش نظر رکھا جائے تو قرآنِ حکیم کے ایک ایسے پہلو کو بے نقاب کیا جاسکتا ہے جس کی طرف آج تک کسی مفسر کا خیال نہیں گیا۔ میرا خیال ہے کہ یہ گوشہِ عمدہ پردہِ اخفا میں دکھایا تھا۔ کیونکہ دنیا کے ادیبوں کے سامنے یہ چیلنج تھا کہ اس پاک کلامِ جیسی ایک سورت ہی بنا کر

لاؤ اگر تم سچے ہو۔ لیکن اس چیلنج کے سامنے ساری دنیا گونگی ہو کر رہ گئی۔ اگر کوئی شخص دعویٰ کرے
 ایک سورت تو کیا ایک آیت ہی مقابلے میں نے آتا تو اس گنج گراں مایہ کے اس گوشے کو بھی مشا
 بے نقاب کرنے کی ضرورت آپہنتی۔ اور دنیا پر واضح ہو جاتا کہ کلام پاک کا مقابلہ تو کیا، اس کے مقابلے
 کا خیال کرنا بھی ناممکن ہے۔ عرب بے چارے تو مجبوراً سر کے بل گر گئے کہ اٹھے کہ یہ کلام بشر نہیں
 اس لئے قرآن مجید کا یہ کمال پوشیدہ کا پوشیدہ رہ گیا اب جبکہ عیسائی ہوتی کیر
 نے (THE BIBLE AND NUMBERS) کا باب لکھ کر انجیل کی بدترتی اور صداقت ان
 اعداد و اعداد کے زور پر ظاہر کرنے چاہی جو ایک نامکمل علم کا حصہ ہیں تو یہ رقم الحروف کو محض اللہ تعالیٰ کے
 فضل و کرم سے یہ سادت و توانائی نصیب ہو گئی کہ نہایت ہی اجمالی صورت میں قرآن مجید کے اعداد
 عدوی پر کچھ لکھا جاتے۔

آج سے پہلے تیرہ سو سال تک کیوں کسی بزرگ کی توجہ اس طرف نہیں ہوئی۔ اس کا مطلب یہ نہیں
 کہ علمائے اسلام کو اس کے راز سے آگاہی نہیں تھی، بلکہ ان کے سامنے اس موضوع سے زیادہ اہم زیادہ
 مفید اور زیادہ شان دار موضوع تھے اور وہ اس قسم کے حساب میں اپنے آپ کو سرگرداں کر کے
 اپنا وقت عزیز ضائع کرنا نہیں چاہتے تھے۔ ورنہ جب اس علم کے تمام رموز کی طرف حضرت شاہ
 عبدالعزیز رحمہ اللہ تعالیٰ نے اشارے کئے ہیں، تو یہ محال ہے کہ ان کو اس موضوع پر شرح و بسط سے
 لکھنے کی دسترس نہیں تھی، ممکن ہے کہ یہ باب مجھ خطا کار اور سرتاپا عصیان شعار کے لئے چھوڑ دیا
 گیا ہو کہ یہ میرے لئے وسیلہ مغفرت بن سکے۔ ہر چند کہ یہ موضوع اصل مضمون تاج گونی سے کچھ
 زیادہ متعلق نہیں سمجھا جاسکتا، اور اگر میں اس مقالے میں اس بحث کو حذف کر دوں تو اصل مضمون
 پر شاید کوئی اثر نہیں پڑے گا۔ لیکن اگر منظر غائر دیکھا جائے تو چونکہ یہ بحث بھی اعداد و اعداد پر مشتمل ہے
 اس لئے اگر اس مقالے کا حصہ ضروری بھی سمجھ لیا جائے تو مفید مطلب ہی ہوگا۔

جمل وسط اور جمل صغیر کا براہ راست فن تالیخ سے تعلق نہیں ہے۔ لیکن جیسا کہ بعد میں ظاہر ہوگا

سے اکابر فن نے ایسی تاریخیں کہی ہیں جن کا اصل اس حساب کے بغیر ناممکن ہے۔ جمل صغیر کے علاوہ

ہم نے حسابِ ہندسہ - حسابِ وسط - حسابِ صغیر - حسابِ لفظی اور حسابِ توالی سے بھی تاریخی کتب سے لکھے ہیں۔ اور جناب تسلیم سہوانی ایسے شہسوارانِ میدانِ تاریخ گوئی نے تو تو صبح اور تو صبح جمع تفریق کے قاعدوں کے مطابق بھی تقریبات مرتب کی ہیں۔ تو ان حالات میں کم سے کم ان حسابات کا مختصر سا ذکر بھی خالی از قاعدہ نہ ہوگا، جو اس مقالہ کے کسی حصہ میں آئے گا۔

جملِ صغیر کے اعداد کے سلسلے میں آیاتِ قرآنیہ کا جمل ذکر بھی آگے آئے گا۔ لیکن یہاں فی الحال بعض ادویہ کا ذکر خالی از قاعدہ ہی نہ ہوگا، ایک بزرگ نے اسمِ اعظم کے طور پر یہ ارشاد فرمایا ہے۔ اور اور اس پچھدان گناہگار کے تجربے میں بھی آچکا ہے کہ حاجت مناسبتیں اپنے نام کے عدد و حسابِ جمل حاصل کر کے ان کا جمل صغیر لے۔ اور پھر اللہ تعالیٰ عزہ اسمہ کے اسماء الحسنیٰ میں سے اس اپنے عدد و جملِ صغیر کے برابر جملِ صغیر رکھنے والا اسمِ الہی ڈھونڈ لے۔ اور روزانہ ۵۰ اسمِ کم سے کم اتنی بار ویر و لازم کر لے۔ تو یہ اس شخص کے لئے اسمِ اعظم کی حیثیت رکھے گا۔

مثال کے طور پر بابر کا نام لیجئے۔ بحسابِ جملِ بابر کے عدد ۲۰۵ میں۔ اور جملِ صغیر پانچ جمع دوستانہ ہیں۔ اب اسماءِ الہی میں سے اللہ نور فیاض غفار رحیم کے مجموعہ اعداد و شمار کریں تو ۲۰۵ ہوں گے جن کا جملِ صغیر کا عدد آتا ہے۔ بابر نام رکھنے والا حاجت مند اگر روزانہ ۷ مرتبہ بعد نماز صبح ان ناموں کا ویر و لازم ٹھہرائے تو یہ ویر و اس کے لئے اسمِ اعظم کا کام دے گا۔ شہنشاہِ بابر کے لوہے مزار واقع کابل میں بھی ۵ اسماءِ حسنیٰ کندہ ہیں۔ اسی طرح مشہور ہے کہ سرسکندر حیاتِ خاں مرحوم کو کسی بزرگ نے یہ وظیفہ بتایا تھا کہ اللہ الصمد روزانہ ۷ مرتبہ ضرور پڑھیں۔ اللہ الصمد کے عدد ۲۳۱ میں جن کا جملِ صغیر ۶ ہے۔ اور اور سرسکندر حیات کے عدد بحسابِ جمل ۵۳، میں جن کا جملِ صغیر ۶ ہے گویا "اللہ الصمد" سرسکندر حیات کے لئے اسمِ اعظم تھا۔ لے

۵۔ بادشاہِ بابر کے لوہے مزار کے سلسلے میں جہانگیر کا لوہے مزار یاد آ گیا۔ جس پر سورہ حشر کی یہ آیت کندہ ہے۔ "هو الله الذي لا اله الا هو عالم الغيب والشهادة هو الرحمن الرحيم" اس آیت مبارکہ کے اعداد ۲۳۸ میں اور جملِ صغیر ۷ ہے۔ اور جہانگیر کے اصل نام سلیم کے اعداد ۲۰۱ میں جن کا

وکیل اللہ تعالیٰ کا جمالی نام ہے۔ رجوالہ صفحہ ۸ اور یاد رہے حمانی داؤد کا "سجانی" مرتبہ حکیم الامت حضرت مولانا تھانویؒ) بزرگوں کا قول ہے کہ اسم یا وکیل ہر کہ انہما دو آتش ترسا این اسم را بگوید و بچوں منظوماں در سحر گاہ بخشوع و خشوع شخصت و شش مرتبہ بگوید و بر ظالم خویش بددعا کند۔ آل ظالم را زوال برسد۔ صفحہ ۹، کتاب خلاصۃ الادب و مطبوعہ نول کشور ۱۹۷۶ء واضح رہے کہ لفظ وکیل کے اعداد ۶۶ ہیں۔

مدعا میں بحث کا یہ ہے کہ اعداد و حروف کا ضرور کچھ نہ کچھ اثر ہے۔ بہت ممکن ہے کہ اعداد اثر نجوم کے ماتحت اثر انداز ہوتے ہوں۔ علم جفر میں کی بنا ہی ان اعداد سے ہے اور جو بچتے تو ایک جامع علم ہے، وہ انہی اعداد کے اثرات کو ظاہر کرتا ہے۔ اب جبکہ نئی ایسی تحقیقات کے مطابق خلا میں بجلی کی ایسی ردو کا بھی علم ہوا ہے، جس کے متعلق ظن کیا جاتا ہے کہ انسانی زندگی کے ساتھ اس کا براہ راست تعلق ہے (رسالہ لائف ماہ جون ۱۹۷۰ء) تو یقین کیا جاسکتا ہے کہ ان اعداد کا بھی انسانی زندگی کے ساتھ بجلی کی ردو کی مانند کچھ تعلق ہے۔ البیرونی کی صحیح پیشگوئیاں اسی علم کی بنا پر تھیں۔ افسوس ہے کہ آج اس علم کا جاننے والا کوئی بھی نہیں۔

"ملخص تسلیم" کے مطالعہ سے معلوم ہوتا ہے کہ تسلیم سہسوانی کو جفر میں بھی کچھ نہ کچھ دخل تھا انھوں نے حساب اجب کے ماتحت علم تجیم اور جفر کا ذکر کیا ہے۔ اور چند اشارات بھی لکھے

جل صغریٰ ۵ ہے۔ ظاہر ہے کہ یہ آیت پوری مناسبت سے انتخاب کی گئی تھی۔ اسی طرح یہ اتفاق بھی جہاں کن ہے کہ جہانگیر کی کنیت نور الدین کے عدد ۳۵ میں جن کا جل صغریٰ کا مشہور عدد ہے جو قسمت انسانی پر خاص اثر رکھتا ہے۔ اور نور جہاں کے عدد ۳۱۵ میں جن کا جل صغریٰ ۹ ہے۔ اس کے بعد بادشاہ کے نام، کنیت اور لقب اگر غور کریں تو تسلیم نور الدین جہانگیر کے عدد ۷۸۰ نکلتے ہیں جن کا جل صغریٰ کا ہندسہ ہے۔ ان میں اگر نور جہاں کے عدد ۳۱۵ کو ضم کر دیں تو پھر بھی جل صغریٰ ۶ رہتا ہے۔ شاہ جہاں کے عدد ۳۶۵ میں، جن کا جل صغریٰ ہے۔ تاج محل کے عدد ۲۸۲ میں۔ ان کا جل صغریٰ ۵ ہی ہے۔ ہم اسے اتفاقات کہہ سکتے ہیں لیکن یہ اتفاقاً ہے۔ مقتد ہو چکے تھے، جب یہ لقب تجویز کئے گئے:

لیکن وہ بھی اس درجہ کے ہیں کہ استاد کی مدد کے بغیر کچھ حاصل نہیں ہوتا۔ ادبِ استاد کہاں سے
 ہے؟ قرآن حکیم کی جن سورتوں کا آغاز حروفِ مقطعات آلم۔ حم۔ کہیعص۔ حسق۔
 یس۔ ق۔ ن۔ ص سے ہوتا ہے۔ ان حروف کا جملِ صغیر سورت کی کسی آیات کا منظر ہے اور یہی
 ثبوتِ کلامِ پاک کے من جانب اللہ ہونے کے لئے کافی ہے۔ کیونکہ یہ کام انسانی دماغ اور طاقت
 سے بالاتر ہے کہ اس سورت میں آیتوں کی آیتیں ایسی ترتیب وار آتی ہیں جن کا جملِ صغیر وہی ہو
 و سورت کے شروع کے حروفِ مقطعات کا ہے۔ قرآن کریم سے چند مثالیں پیش کرنے سے قبل
 ان ایک مشہور دعا "حزب البحر" کا ذکر کرنا چاہتا ہوں، جس میں متعدد آیاتِ قرآنی کو بطور دعا
 یا گیا ہے۔ اس دعا کی نسبت مشہور ہے کہ ایک خاص مصیبت کے وقت اس کا القا حضرت
 بوالحسن شادلی مصری پر ہوا۔ اور اسے حل مشکلات کے لئے بعض خاندان مشیوخ اُمت میں
 خاص اہمیت دی گئی ہے۔ اس کے بعض مقامات پر جو قرآن کریم سے اخذ کئے گئے ہیں، رقمِ حروف
 نے تھوڑی سی محنت کی۔ تو اس دعا کے کمال کا یقین ہو گیا، اہل علم سے پوشیدہ نہیں کہ علمِ منہاسہ
 میں ۹ کا عدد ایک خاص اہمیت اور حیثیت رکھتا ہے۔ یہ وہی عدد ہے جسے کیرونے اپنے مرتبہ
 سجدے میں اس لئے شامل نہیں کیا کہ کلدانیوں کے بڑے خدا کے نام کے ۹ حروف تھے اور ۹ عدد
 تھے لفظِ آلا جس پر ہمارے کلدانی کا دار و مدار ہے اس کے عدد بھی بحسابِ جمل ۳۶ ہیں اور
 جملِ صغیر ۹ ہے۔ چنانچہ اس دعا میں قرآن حکیم کے ان دو مبارک جملوں کو خاص طور پر لایا گیا ہے
 لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْبَدِ الْمُصِيرُ وَحَسْبِيَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَهُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ
 ان میں سارا زور اللہ پاک کے الہ اور عالمِ مطلق ہونے کے اقرار پر دیا گیا ہے۔ اور یہ وہی الہ
 ہے جس کے عدد بحسابِ جمل صغیر ۹ ہیں، چنانچہ جب میں نے اس دعا کے مختصر پر تھوڑا سا غور
 کیا تو دعا کے شروع کے ہی اسمائے حسنیٰ علیہ السلام، عظیم، حلیم، علیم، لعل، لعل، تو ان کا مجموعہ
 اعداد ۱۳۶ نکلا جس کا جملِ صغیر ۹ ہے۔ اسی طرح اِنَّكَ عَلٰی كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ کا جملِ صغیر ۹ ہے،
 اِنَّكَ عَلٰی كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ اور اِنَّكَ عَلٰی كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ کے اعداد کا جملِ صغیر ۹ نکلا، اس طرح

اس دعا کا مشہور جملہ جو مقہوری اعداد کے لئے ہے (وعنت الوجوه للحمى القیوم وقد خاب
 حمل ظلما۔ طلسم) اس کے جملہ اعداد ۲۷۳ برآمد ہوئے، جن کا جمل صغیر ۹ ہے۔ دعائیں
 ہے کہ طس کے حروف مقطعات کو ۳ بار پڑھا جائے۔ اس کے اعداد ۶۹ ہیں اگر ۳ بار پڑھا
 جائیں تو ۲۰۷ بنتے ہیں جن کا جمل صغیر ۹ آتا ہے۔ اسی طرح کھنص سے متعلق ہدایت
 کہ ۳ مرتبہ کہیں۔ ان حروف کے اعداد ۱۹۵ ہیں۔ ان کو اگر ۳ دفعہ جمع کریں تو حاصل ۵۸۵
 جن کا جمل صغیر ۹ ہے۔ اس کے بعد ح کے حروف مقطعات کی نسبت ہدایت ہے کہ ۶ مرتبہ
 یعنی ایک ایک مرتبہ ہر جہت کی طرف منہ کر کے پڑھیں۔ ح کے عدد ۴۸ ہیں۔ ان کو ۶ مرتبہ
 پڑھنے سے ۲۸۸ حاصل ہوتے ہیں۔ جن کا جمل صغیر وہی ۹ آتا ہے۔

جیسا کہ عرض کیا گیا ہے اللہ کے عدد کا جمل صغیر ۹ ہے۔ اسی طرح لا الہ الا اللہ
 المبتین کے اعداد کا جمل صغیر بھی ۹ کا ہندسہ ہے۔ اس ہندسے کی نسبت ماہرین علم ہندسہ نے
 نہایت سیر عاقل بحث کی ہے۔ اور اسے اعجازی ہندسہ کہا گیا ہے جس میں ایک بے پناہ
 مقناطیسی یا ظلمی قوت مخفی ہے۔ اس ہندسہ میں وہ طاقت ہے کہ اسے جس کثیر سے کثیر
 رقم سے ضرب دیں تو حاصل ضرب کا جمل صغیر ہر حالت ۹ آئے گا۔ اس عدد کا جذر ۳
 ہے۔ اس لئے ۹ اور ۳ کے ہندسے علم ہندسہ میں ایک خاص حیثیت اور قدر رکھتے ہیں، اہل
 یونان کے خدا کا ہندسہ ۹ ہے تو دونوں جہان کے اللہ کا ہندسہ بھی وہی مقدس ۹ ہے
 یونانی تو ۹ کے ہندسہ کو اس کی برکت اور قدوسیت کی وجہ سے شمار میں نہیں لاتے۔ وہ اس
 ہندسہ پر بحث کرنا بھی سوتے ادب سمجھتے ہیں۔ لیکن میں کہتا ہوں کہ وہ اس ہندسہ کو اگر کسی شمار
 میں نہیں لاتے تھے، تو یہ خود سوتے ادب میں شامل ہے۔

قرآن پاک کی آیت مبارکہ سورۃ البقرہ کی آخری آیت میں علم الامداد کی طرف صریح اشارہ
 ہے۔ و احاطوا بالدیہم و احصوا کل شیء عدداً و ترجمہ اعداد قابو میں رکھنا ہے ہر چیز
 کے پاس ہے۔ اور مگر اسے ہر چیز کی گنتی، ترجمہ شاہ عبدالقادر قرآن مجید مطبوعہ کوئٹہ

قرآن مجید ترجم و محشی مطبوعہ بخیر، ترجمہ از مولانا محمود الحسن و مولانا شبیر احمد عثمانی مرحوم
اس کی تفسیریوں بیان کی گئی ہے کہ: ہر چیز اللہ کی نگرانی اور قبضے میں ہے۔ کسی کی طاقت
ہیں کہ وحی الہی میں تغیر و تبدل یا قطع و برید کر سکے۔ اور یہ پھر ہے، چوکیاں شانِ حکومت
لے اظہار اور سلسلہ اسباب کی محافظت کے لئے بہت سی حکمتوں پر مبنی ہیں، ورنہ جس کا علم اور
بغیر ہر چیز پر حاوی ہو اس کو ان چیزوں کی کوئی احتیاط نہیں۔

اس تفسیر سے ظاہر ہے کہ جس طرح ہر حکومت اپنے خزانے کا حساب مکمل طور پر رکھتی ہے
ان پاک بھی ایک لازوال گنج گراں مایہ اور خزانہ رحمت الہی ہے۔ اس کا حساب دنیوی طور پر رکھنا
نہایت ضروری تھا، رسول دو جہاں چونکہ اس خزانہ کے امین اور منیب ہو کر تشریف لائے تھے،
لئے ان کو قرآن پاک کے ایک ایک حرف اور نقطہ کی قیمت اور قدر سے آگاہ فرما دیا گیا، اور
شاد ہوا کہ ہر چیز کی گنتی کر سکے یہ خزانہ آپ کے سپرد کر دیا گیا ہے۔

اس سچی کتاب کی خدمت کرنے والے علمائے صالحین کی بے لوث و الہانہ دینی خدمت کی
بہاں تک داو دی جائے کہ اس کتاب کریم کے ایک ایک حرف، ایک ایک نقطہ اور ایک ایک لفظ کو
نہوں نے گن لیا، اور یہ سب کچھ اللہ تعالیٰ کے اس حکم اور قرآن پاک کے اعجاز کا ایک زندہ نشان
ہا کہ ہم اس کے محافظ ہیں۔ اور حسابِ حیل کی رو سے اس کی صداقت پر ابداً الابد تک کے لئے ایسی
ہر گنتی کہ ۷ ثبت است بحسب ریدۃ عالم دوام ما

الہی علم حضرات راقم الحروف کی اس کاوش کو یقیناً پسند فرمائیں گے کہ یہ اپنی قسم کی پہلی کوشش
ورویہ ریزی ہے۔ اور اس طرف آج سے پہلے کسی بزرگ نے دوسرے مشاغلِ دینیہ کی وجہ
شش سے خیال نہیں فرمایا۔

قرآن کریم کے جنے حروف ہیں ان کا شمار طبع کریمی مبینی کے نسخہ قرآن مجید کے آخری نسخہ
مردق پر دیا گیا ہے۔ ہمزہ قرآنیہ کو نظر انداز کر کے باقی تمام حروف کے اعداد و حساب
۱۶۳۶۸۹۲۱ بنتے ہیں۔ اور اس رقم کا حیل صغیر اعجازی عدد آتا ہے۔ جو لفظ آل کا حیل صغیر

جس کی حاکمیت کے اعلان کے لیے مسلمانوں کا وجود ظہور میں آیا۔

اِنشَاءَ الْهٰكِمِ الْمَلٰٓئِكَةِ وَاحِدٍ نِّبَاتٍ هِيَ لَطْفٌ كِي يٰت سَبَّحُ اس كَلِمَةً مِّبَارِكَةً كَمَا اَعْدَادُ كَابِلِ صَغِيرٍ

۲۲۳

۹ ہے۔ یہی وہ اعجاز تھا جس کو سامنے رکھ کر اللہ تعالیٰ نے چیلنج دیا: کہ آؤ اگر تم سچے ہو تو اس

جیسی ایک سورۃ ہی بنا لو۔ اور ساتھ ہی یہ بھی اعلان فرما دیا کہ وہ ہرگز ہرگز نہیں بنا سکیں

دُنیا کی کوئی طاقت ایک سورت تو کیا ایک فقرہ بھی ایسا وضع نہیں کر سکتی، جو قرآن کے ایک فقرہ کی

جگہ رکھ دیا جائے۔ اور جلد قرآن کا جمل صغیر قائم رہ سکے۔

اللہ کے عدد ۳۶ و جمل صغیر کے ذکر میں ایک اتفاقیہ اعداد و شمار کا بیان خالی از لطف

ہوگا۔ اللہ کے عدد ۹ کے بعد لفظ آتے ۴۔ بعد از خدا بزرگ۔ تو فی قصہ مختصر

رسول کریم کے اسم مبارک احمد کا جمل صغیر ۸ ہے۔ اور لفظ نبوت کا جمل صغیر بھی ۸ ہے

اس کے نیچے خلافت الرسول یا خلافت النبی کا زینہ ہے۔ ان کا جمل صغیر ۷ ہے۔ اس کے نیچے

”ابوبکر“ کا اسم گرامی ہے۔ جس کا جمل صغیر ۶ ہے۔ لفظ صدیق کا بھی جمل صغیر ۶ ہے۔ ان کے

بعد ”عمر فاروق“ کا جمل صغیر ۵ ہے۔ ”عثمان ذوالنورین“ کا جمل صغیر ۴ ہے۔ اور ان کے بعد

”علی مرتضیٰ“ کا جمل صغیر ۳ ہے یہ حساب ایک طرح سے خلافت کے درجوں کی شہادت دیتا ہے

لیکن ایسے حسابات کو وزن مار نہیں کہا جاسکتا۔ بہر حال یہ چیزیں علماء اذمیر الاستاء کے ماتحت

اس علم کی طرف ہماری رہنمائی ضرور کرتی ہیں۔

کیرونے اپنی کتاب (Book of Numbers)

اعداد ابجد و کتب قدیم

میں عدد حساب جمل کا ذکر نہیں کیا، کہ اس طرح

عیسائیت کا تفوق قائم نہیں رہ سکتا تھا۔ اور اس نے اپنے خود ساختہ اعداد و اعلیٰ طریق التعمیر

عبرانی حروف کے اعداد کو درج کر کے ان کے اقدار پیش کر دیئے۔ ورنہ اگر وہ دیانت سے

لے کر عربی حروف ابجد اور حساب جمل کا ذکر کرتا تو اہل علم کے لئے زیادہ دل چسپی کا باعث

۱۵۔ آپ کا نام عبد اللہ تھا اس کا جمل صغیر بھی ۶ ہے۔

یہ ظن نہیں کیا جاسکتا کہ اُسے نصیر الدین طوسی، عمر خیام اور ابو ریحان بیرونی کی کوششوں کا علم نہ ہو، اور علمِ جفر کی تحقیق و جستجو سے بھی بالکل ناواقفیت ہو، غالب خیال یہی ہے کہ اُس نے عمداً اس مکمل علم کو تعصبِ مذہبی کے ماتحت اپنے ناظرین سے مخفی رکھنے کی کوشش کی ہے۔ اور انگریزوں جیسے قومیت کے نشے میں سرشار وطن پرستوں کے لئے تو کیرو کے دو مضمون ہی جو احباب میں نکل جاتے تھے، وہ ہزار غنیمت تھے، وہ سرزمینِ جہاں ایک انگریز کو محض اس لئے تبرک سمجھ لیا جاتا ہے کہ وہ سانپ پال سکتا ہے، یا بند بچا سکتا ہے، وہ اگر یہاں کے قلندروں اور سپیروں کو دیکھ لیں تو خبر نہیں آتیں کیا ہو جائے۔

کیرو نے اپنے پیش کردہ یونانی علمِ ابجد کی صحت پر زور دیا ہے۔ لیکن اس حساب کا نقص اسی سے آشکارا ہے، کہ چلہ پانچ مختلف حروف کو مساوی الاعداد قرار دیا گیا ہے Q, Y, A, I, J. سب کا عدد ایک ہے B, K, R مساوی الاعداد ہیں، عربی میں ض - ط - ز - ذ مختلف حروف ہیں۔ لیکن کیرو کے حساب میں ان سب کے لئے صرف H ہی آئے گا، اسی طرح س - ث - ص کے لئے صرف S ہوگا۔ جو اول نظر میں ہی حساب کے ناممکن ہونے کی غمازی کر رہا ہے۔ دوسری طرف ڈاکٹر ریڈون اپنی لٹریچر آف ہسٹری آف پریشیا میں حافظہ کے قطعاً تاریخ و قاتل بھوتار بخش از خابِ مصطفیٰ کے تحت رومن حروف کے اعداد پیش کرتے ہیں۔ کیونکہ رومن علمِ منہجہ میں V, X, M, L, C وغیرہ کے مختلف اعداد ہیں۔ لیکن اس خامی کے باوجود کیرو نے اپنے نقطہ نظر کو واضح کرنے کے لئے کافی محنت سے کام لیا ہے۔ اور میں اس کا شکر گزار ہوں کہ اس مقالہ کی ترتیب کے سلسلے میں مجھے اس کی کتابوں سے مفید نکتے بحث کے لئے مل گئے۔

لامپہ کے ایک بزرگ نے حال ہی میں منفتح الاعداد کے نام سے ایک کتاب شائع کی ہے جو یقیناً کیرو کی بک آف نمبرز سے سرقہ تو نہیں کہا جاسکتا، اس کے خیالات کا توار و ضرورہ ہے ان مقدمات سے ظاہر ہوتا ہے کہ ابجد کا حساب تمام قدیم کتابوں میں پایا جاتا ہے۔ اور کیرو کا علم الاعداد محض ایک ڈھکوسلا ہے۔ اُسے ہمارے علمِ ابجد کا یقیناً علم تھا، لیکن اگر وہ اس

حقیقت کا دلائل و ثبوت میں اعتراف کرتا تو اس کی عیسائیت پرستی کی عمارت اور بائبل کی صداقت قائم نہ رہتی، اور اُسے قرآنِ عزیز کی عظمت کا اور جس سبکراں علم و حکمت کا وہ حال ہے اور علم الاعداد کا ایک گنجینہ مخفی اپنے اندر لئے ہوئے ہے، اس کا حل سے اقرار کرنا پڑتا۔ اس لئے اُس نے نہایت ہوشیاری سے حسابِ جمل سے انحصار کیا ہے۔ اور اہل یونان سے منسوب کئے ہوئے حسابِ اعداد پیش کر کے اہل غرض سے واو پائی ہے۔

انجیل (نیا عہد نامہ) کے آخری حصہ میں یوحنا عارف کا مکاشفہ "باب ۱۳ - آیت ۱۸ - تھورسی

سی توجہ کا محتاج ہے :-

Here is wisdom, let him that hath understanding count the number of the beast for it is the number of man and his number is 666

The Revelation Page, 1259

ترجمہ (از انجیل مقدس مطبوعہ لندن ۱۹۵۱ء صفحہ ۲۵۲)

"یہ حکمت کا موقع ہے۔ جو سمجھ رکھتا ہے وہ اس حیوان کا عدد گن لے کیونکہ

وہ آدمی کا عدد ہے۔ اور اس کا عدد ۶۶۶ ہے۔"

بقول مسٹر کیرو اس آیت کی تفسیر نے بڑے بڑے پادریوں کو سرگرداں کر رکھا ہے، ۶۶۶ کی کوئی تاویل ان کے علماء اور اہل دینیات کے پاس نہیں، اور خود کیرو صاحب اس عدد کا جمل صغیر کا ہندسہ بنا کر آگے چپ ہو گئے ہیں۔ یہ آیت جو دراصل ابجد کے حسابِ جمل کی صحت کا اعلان کر رہی ہے پادریوں کے لئے دلی ظہان کا باعث بنی ہوئی ہے۔ راقم الحروف کو عیسائیت کے ایک معزز مبلغ سے اس آیت پر گفتگو کرنے کا موقع ملا، وہ بیچارے پریشان ہو گئے کہنے لگے کہ ہٹلر کے خروج پر بھی اُس کے مخالفوں نے کوشش کی تھی کہ ہٹلر کے نام کے عدد کسی طرح سے ۶۶۶ میں نکل آئیں "لیکن اب تک کسی شخص کے نام کے یا حیوان کے یہ عدد نہیں نکل سکے

فرمانے لگے دراصل یہ یوحنا کا مکاشفہ ہے۔ اسے جوں کا توں کتاب مقدس میں نقل کر دیا گیا ہے۔ راز سرسبتہ مکاشفہ کی خاصیت ہے۔ اس لئے ہم اسے رازہ سرسبتہ سمجھ کر نہ یا وہ موشگافی نہیں کرتے۔

اس سے یہ بھی فہمنا ثابت ہو گیا کہ حسابِ جبل حضرت عیسیٰؑ کے زمانے میں بھی رائج تھا۔ اور ان کے حواری بھی ان رموز و نکات کے عالم تھے۔

یوحنا کے مندرجہ صمدہ مکاشفہ کا عمل صرف اسلامی ابجد کے عملِ صغیر سے ہی ہو سکتا ہے، جب کیرونے خود ۶۶۶ کے عدد کا خلاصہ ۹ کا عدد قرار دیا ہے تو ظاہر ہے کہ *Man* اور *Beast* کے عدد یکساں ہیں اور وہ ہمارے حساب سے درست نکل سکتے ہیں *Man* کا صحیح ترجمہ آدم ہے۔ اور آدم کے عدد بحسابِ جبل ۲۵ ہیں جن کا جبلِ صغیر ۹ ہے۔ اور *Beast* کا ترجمہ انعام ہے۔ جس کے عدد ۱۶۲ ہیں اور جبلِ صغیر ۹ ہے۔ آدم کا مترادف اور مساوی الاعداد لفظ انسان ^{۱۶۲} بھی ہے جس کا جبلِ صغیر ۹ آتا ہے۔ اگر ۹ کے عدد کا جذر ۳ کا منہد پیش نظر رکھا جائے تو *Beast* کا ترجمہ حیوان جو کیا گیا ہے اس کے اعداد ۷۵ ہیں جس کا جبلِ صغیر ۳ کا عدد ہے۔ اسی طرح حیوان کا ہم معنی لفظ عربی میں دابلہ ہے جس کے عدد ۱۲ ہیں۔ اور جبلِ صغیر وہی ۳ کا منہد ہے۔

کیرونے عربی جبلِ صغیر کی طرف اشارہ تو کر دیا لیکن اس کے آگے حیوان اور آدم کے اعداد کی مطابقت کرنے میں اپنے پیش کردہ یونانی ابجد کی وجہ سے بالکل ناکام رہا ہے۔ یوحنا کے اس کلام کے سیاق و سباق کو غور سے دیکھا جائے تو وہ ایک فتنہ کی طرف اشارہ کرتا ہے، جو اس سے پہلے حضرت موسیٰ کے دورِ نبوت میں اُمتِ موسوی کو گمراہ کر چکا ہے۔

حیوان کے لفظ پر اگر غور کیا جائے تو ہمیں ۶۶۶ اعداد کا حامل ایک لفظ "ستور" ملتا ہے۔ غیاث اللغات صفحہ ۲۴۶ پر درج ہے کہ استعمالِ این لفظ برگاردا شتر و اسپ آید رازہ جہانگیری دبرہان و سراج و مدار و موبد و کشف، گویا کہ لغات کی سب کتابوں میں ستور کے

معنی حیوان کے ہیں۔ چونکہ حضرت موسیٰؑ کے چلہ کے باعث بنی اسرائیل میں جو فتنہ سامری نے برپا کیا تھا وہ "بقرة" کی صورت میں تھا، بقرة کے اعداد ۷۲ ہیں جن کا جمل صغیر ۹ آتا ہے۔ اور "بقرة" ستور کی صنف میں شامل ہے اس لئے یہی قدست تاویل ہے۔

حضرت شاہ عبدالعزیز سہوالہ حضرت حن نصیری ابن ابی حاتم فتح العزیز صغیر ۲۴۱ پر ارقام فرماتے ہیں کہ "گو سالہ سامری کا عبرانی زبان میں نام بہیوت تھا" بہیوت کے اعداد ۲۲۳ بنتے ہیں جن کا جمل صغیر ۹ ہے جو آدم کا ہے، گو سالہ سامری کے سحر کو توڑنے کے لئے حضرت موسیٰ کی آمد کی جانب فوراً ذہن منتقل ہو جاتا ہے، حضرت موسیٰ کا اصل نام جو عبرانی میں تھا، وہ "میشا" تھا۔ مے یعنی آب اور شام یعنی درخت، چونکہ فرعون نے ان کو نہر میں درختوں کے نیچے پایا تھا۔ اس لئے ان کا نام بشار کہہ دیا گیا، اور عبرانی لفظ میشا کا معرب موسیٰ بن گیا، میشا کے اعداد کا بحساب اسجد جمل صغیر ۹ آتا ہے۔ اس سلسلے میں جہاں قرآن حکیم دایہ کی نسبت اس کھلی ہوئی حقیقت کا اظہار کرتا ہے کہ وما من دابة فی الارض الا علی اللہ یرزقها اور انجیل کی ۶۶۶ کی گتھی کو سمجھاتا ہے، وہاں گو سالہ سامری سے متعلق جو ارشاد وارد ہے :-

اتخذ قوم موسیٰ من بعدہ من حلیہم عجلاً (پ ۹ - رکوع ۸) اس آیت کے اعداد بحساب جمل ۲۲۲۱ ہیں جن کا جمل صغیر ۹ ہے۔ صرف آیت کے اس ضروری ٹکڑے پر ہی غور کیا جائے جو گو سالہ سامری کی شرارت کا منظر ہے اور کہاں یہ ہے کہ سامری اور عجلان دونوں کا جمل صغیر کا عدد ہے جس سے ان دونوں کی آپس میں مناسبت تامہ پائی جاتی ہے اور ^{۱۰۳}میشا اور ^{۳۱۱}بارون کا جمل صغیر ایک ہی ہے ^۹۹ کی نسبت پہلے عرض کیا جا چکا ہے کہ علم اعداد میں اسے

۱۔ ممکن ہے عربی کا لفظ بہیوت جس کا قرآن حکیم میں بہیوت اللعالم میں ذکر ہے، اسی عبرانی لفظ کا معرب ہے

۲۔ اس آیت کے اعداد بحساب جمل ۲۱۸ ہیں۔ اور جمل صغیر ۹ ہے۔

۳۔ یہ یوحنا کے مکاشفہ کی تاویل کہی جاسکتی ہے، بہر حال یہ تاویل ہر مذہب کی تاویلوں سے بہتر ہے اور یہ بحث محض اس لئے کی گئی ہے کہ یہ ثابت کیا جاسکے کہ عربی علم اسجد تمام قدس سے حسابات اور معانی

مرد الہی قرار دیا گیا ہے۔

قرآن عزیز کے اعجاز کی نسبت میرے جیسے گنہگار کا کچھ لکھنا زیب نہیں دیتا، البتہ جب
کیرو جیسا جو تشریحی انجیل کے اعجاز مفروضہ کو پیش کر سکتا ہے اور انھی ہندسوں کے عجائبات کے پیش نظر
اس کی بدتری کا دعویٰ کر سکتا ہے تو پھر ہر مسلمان کو یہ حق پہنچتا ہے کہ وہ کیرو کے حساب کو غلط قرار
دے اور قرآن حکیم کے معجزوں کا اعلان کرے۔ اس مسئلہ پر اگرچہ روح المعانی اور تفسیر ابن کثیر
میں نہایت خوبصورتی سے بحث موجود ہیں، لیکن ان سب کی تفصیل نہایت شان دار طریقہ سے حضرت
مولانا شبیر احمد نے اعجاز القرآن کے نام سے ایک مستقل رسالے میں قلمبند فرمائی ہے۔

سورۃ یونس کی آیت مبارکہ وَمَا هَذَا الْقُرْآنُ اَنْ يَفْتَرِي مِنْ دُونِ اللّٰهِ كِي تَشْرَحَ كَيْ سَلَسَلِ
میں مولانا محمود نے جو تفسیر حاشیہ لکھا ہے، اس کا خلاصہ یہاں درج کرنا باعث برکت ہوگا۔

قرآن پاک کے علوم و معارف، احکام و قوانین اور معجزانہ فصاحت کے پیش نظر یہ
تسلیم کرنا پڑتا ہے کہ خداوند قدوس کے سوا کوئی انسان ایسی کتاب پیش نہیں کر سکتا، پورا قرآن
تو بجائے خود رہا۔ اس کی ایک سورۃ کا مثل لانے سے بھی تمام حق و انصاف عاجز ہیں، ایسا جامع،
بلغ، پر حکمت اور توجہ صدقت سے لبریز کلام خدائے دو جہاں کا ہی ہو سکتا ہے۔ دنیا کی ساری مخلوق
کو دعوتِ عام ہے کہ ایک چھوٹا سا کلام قرآن کی مانند پیش کرے۔ لیکن آج تک کوئی ایک سورت
بھی بنا کر نہ لاسکا۔ کلام اللہ کی غلغلہ انداز فصاحت و بلاغت، موثر اور دلربا طرز بیان، پرکار
تموج، سہل ممتنع، سلاست و روانی، اسالیب بیان کا تقش، اس کی لذت و ملاوت اور سنسانا
شان و شکوہ، یہ سب چیزیں ایسی ہیں جنہوں نے بڑے شور اور بلند آہنگی سے سارے جہان کو مقابلے
کا چیلنج دے دیا ہے۔ جس وقت سے قرآن کے جمالِ جہاں آرا نے غیب کی نقاب الٹی، اور اولادِ آدم کو
اپنے سے روشناس کیا، اس کا بلا برہی یہ دعویٰ رہا کہ میں خدائے قدوس کا کلام ہوں، اور
جس طرح خدا کی زمین جیسی زمین خدا کے سورج جیسا سورج اور خدا کے آسمان جیسا آسمان پیدا کرنے
کے دنیا عاجز ہے، اسی طرح خدا کے قرآن جیسا قرآن بنانے سے بھی دنیا عاجز رہے گی لہ

چونکہ قرآن عیا قرآن تو لایا نہیں جاسکتا، بعض لوگوں نے انجیل اور زبور و تورات کے اعجاز کو پیش کر کے قرآنِ عزیز کے آفتابِ عالمتاب کی ضیا کو دھندلا کرنے کی کوشش کی ہے، لیکن اس ناکام کوشش میں وہ یہ بھول گئے ہیں کہ یہ آسمانی کتابیں بھی تو قرآنِ کریم کی تصدیق سے مسلمانوں کے لئے آسمانی ہیں۔ اور اگرچہ اب محرف اور بہت حد تک تبدیل کر دی گئی ہیں، اور روز بروز ان کی تحریفِ عمل میں لائی جا رہی ہے، پھر بھی اگر ان کتب کی ایک آیت یا پیرا سے متعلق کوئی اعجاز بیان ہو جائے تو اس سے قرآنِ پاک کی حقانیت پر کیا اثر پڑتا ہے راقم الحروف کا مقصد ان سطور سے یہ ظاہر کرنا ہے کہ قرآن مجید کی غلغلہ انداز فصاحت و بلاغت کے علاوہ بھی ایک اور اعجاز ہے جس کی طرف اب تک علمائے حق نے توجہ نہیں کی، اور وہ اعجاز ہے اس کی ترتیب و تدوین کا، جو اعداد و اسیب سے بے مثل ثابت ہوتی ہے۔ اس کلامِ پاک میں آیتوں کی آیتیں اس طریق سے لائی گئی ہیں کہ اگر صرف ایک حرف بھی اس آیت سے نکال لیا جائے تو فوراً اس خزانے سے شمار میں کمی رونما ہو جائے گی، اس لئے ابدالاً تک کسی سارق اور بیٹ مار کو یہ حیرت نہیں ہو سکے گی کہ وہ تحریفِ قرآن کی ملعونانہ کوشش کا خیال بھی دل میں لائے۔

ہر چند کہ اس موضوع کا اقوال و تاریخ کے ماتحت لانا ضروری نہیں، لیکن چونکہ اصل صغیر کے طریقے کا ذکر کرنا ضروری تھا اس کی تشریح میں یہ مسئلہ اتفاقی نظر کے سلسلے آ گیا۔ اور اللہ تعالیٰ کے فضل و احسان سے مسئلہ اعجاز القرآن پر بھی ایک مختصر سی بحث قارئینِ کرام کی فیاضتِ طبع کے لئے پیش کر دی گئی۔

قرآنِ کریم کے اعجاز سے متعلق عربی کا مشہور شعر ہے

جميع العلم في القرآن لاكن
تفاضلهم في الفهم والرجال

بالکل واضح ہے ہم اپنے قصور فہم سے نہ سمجھ سکیں، لیکن قرآنِ عزیز میں سارے علم موجود ہیں۔ اور یہ اعداد و اسیب جو سورۃ البقرہ کی آخری آیت و احصیٰ کل شیء و عددہا میں

ایا گیا ہے۔ یا پارہ عم سورۃ النبا میں وَكُلُّ شَيْءٍ اَحْصَيْنَاهُ كِتَابًا، یعنی ہر چیز اللہ کے علم میں ہے اور اسی علم محیط کے موافق وفاتہ میں باقاعدہ مندرج ہے لہ
مکاشفہ زیر بحث کے ترجمہ میں جیسا کہ مترجم انجیلوں میں خود عیسائیوں نے کیا، جس کا حوالہ
پہلے دیا جا چکا ہے، پہلا جملہ یہ ہے :-

یہ حکمت کا موقع ہے (Here is Wisdom)

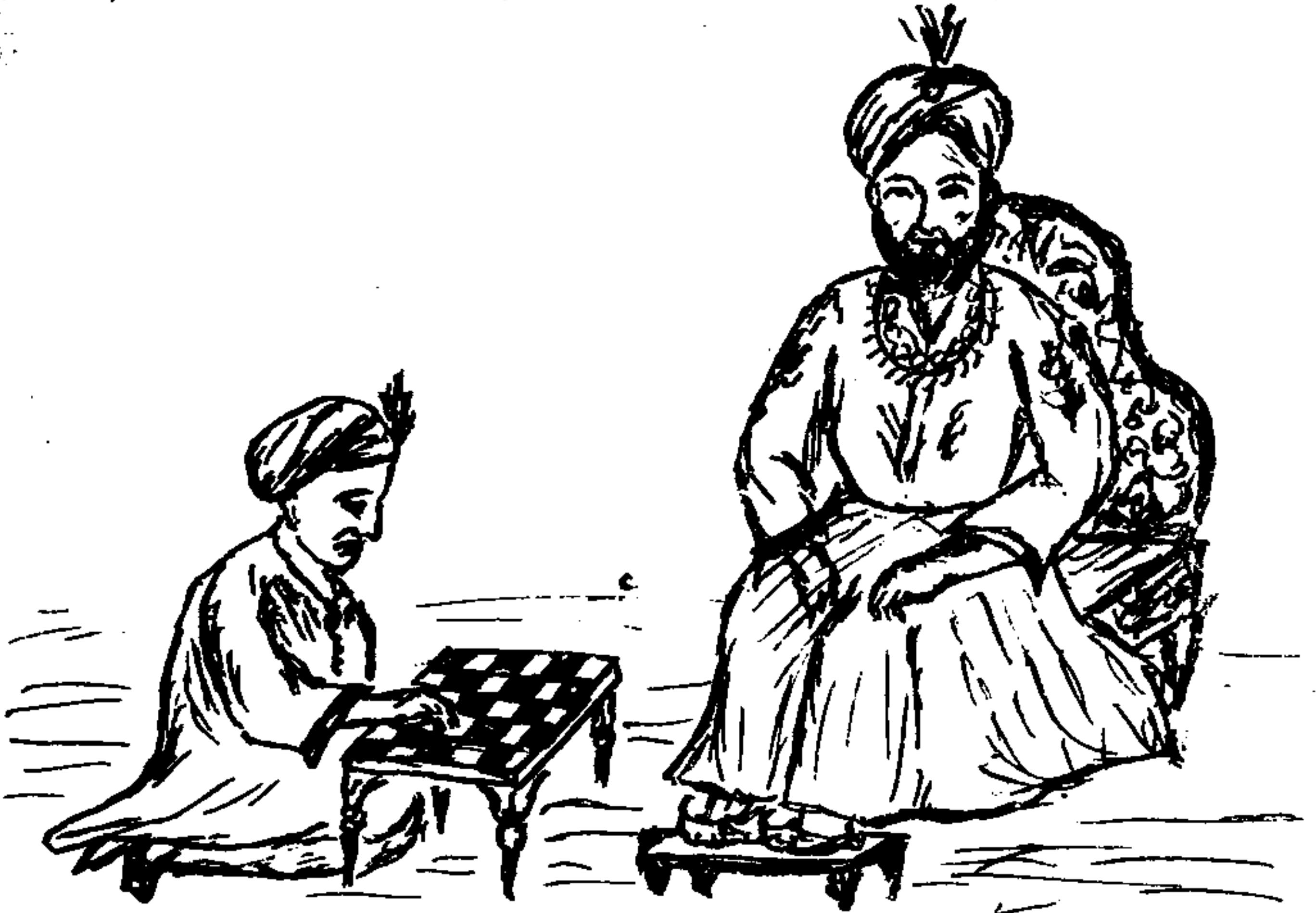
ہمارے ابجد کے حساب کا کمال اسی سے پایا جاتا ہے کہ جہاں انعام $\frac{142}{25}$ آدم کا ایک ہی حمل صغیر
یعنی ۹ کا عدد ہے، وہاں حکمت اور موقع کا حمل صغیر بھی ۹ کا ہی عدد ہے۔ اس لئے آج سے
۱۹۶۰ برس پہلے یوحنا نے جس طرز بیان سے کام لیا ہے وہ عربی ابجد کی اکملیت کا ہی ثبوت ہے
اعداد اور حساب کے عجائبات کا ذکر یوحنا کے مکاشفہ سے بھی بہت پہلے کی اہل ہند کی
کتابوں میں پایا جاتا ہے۔ لیکن چونکہ کبھی اس خاص پہلو کی طرف لوگوں کا ذہن منتقل نہیں ہوا
اس لئے مسائل ریاضی تازہ معلوم ہوتے ہیں۔

حساب ابجد میں حمل صغیر اور حمل وسیط پر تاریخ گونی کے فن کے ماتحت کوئی مفصل بحث
موجود نہیں، لیکن علم الاعداد میں بعض اعداد کے اقدار ضرور ایسے ہیں جن کی اہمیت کو نظر انداز
نہیں کیا جاسکتا۔ ۹ کے عدد سے متعلق پہلے اشارات گزر چکے ہیں ۹ کے بعد ۶ کا نمبر ۳ کا نمبر
اور ایک عدد یہ خاص طور پر اہم ہیں، عدد ۳ کی اہمیت اگرچہ پہلے بھی بہت زیادہ ہے کہ یہ ۹ کا
جزء ہے اس لئے تمام قدروں کا حامل ہے، لیکن موجودہ ترقی یافتہ سائنس نے ایٹم کے ذرات
کی کل تعداد کا حمل صغیر بھی ۳ کا عدد قرار دیا ہے۔ بقول جارج گیجورگیمو یہ تعداد ۳ کے عدد کو ۲،
دہائیوں سے ضرب دینے سے حاصل ہوتی ہے۔ یہ صحیح ہے کہ از منہ قدیم میں ہندسوں کو اس
طرح لکھنے کا طریق معیوم تھا، نہ اعشاری نظام کا علم تھا۔ لیکن اب یہ رقم جو ۳ کے عدد کے ساتھ

۱۰ قرآن مترجم حضرت شیخ الہند مطبوعہ بجنور صفحہ ۸۵
۱۱ جارج گیجورگیمو کا شمار دنیا کے ان سب سے بڑے تین سائنس دانوں میں ہوتا ہے، جنہیں ایٹم بم کے راز کا
علم ہے۔ ان کو ان سائنس کے نظریہ اضافیت کا ماہر تسلیم کیا جاتا ہے۔

ادا ہو سکے گا۔

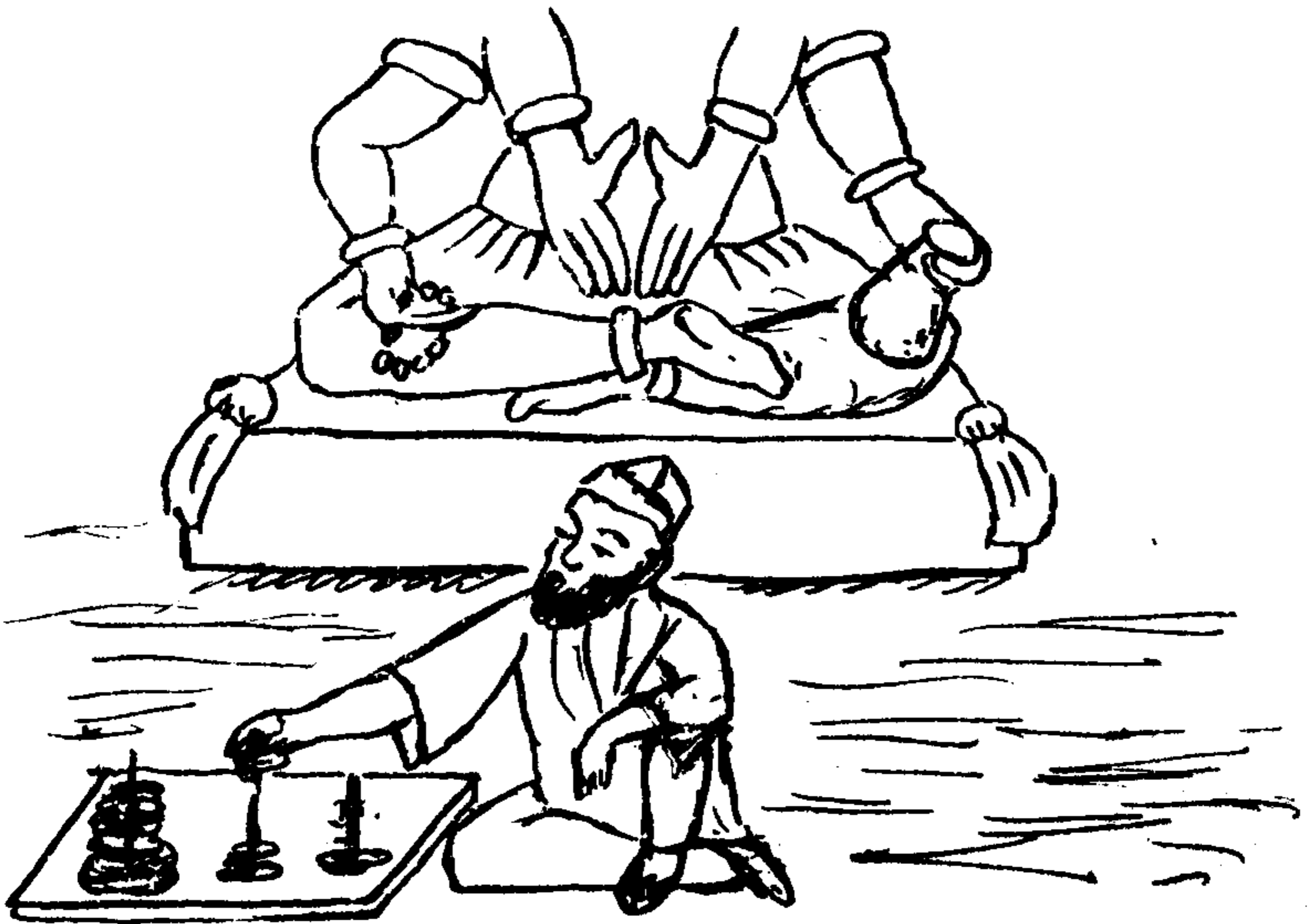
سیساجن داسرودنیراپنے بادشاہ کے سامنے شطرنج کے کھیل کی تفصیل بیان کر رہا ہے۔



اسی طرح کے حساب کے عجائبات کی ایک اور مثال بھی ہے۔ اور وہ بھی قدیم اہل ہند کے دماغ کی اختراع ہے جس کا ذکر ریاضی کے دل چسپ مسائل کے مورخ بال نے محض تفسیر طبع کے لئے درج کیا ہے۔ اور وہ یہ ہے کہ کاشی (بنارس) کے مشہور مندر میں جہاں برہما کا بت قدیم الایام سے نصب ہے۔ اس کے سامنے پیتل کی ایک تختی میں ہیرے کی تین بار یک سلاخیں جو معمولی نیپل سے موٹی نہیں اور بیس بیس انچ لمبی ہیں، نصب ہیں۔ ان میں سے ایک سلاخ پر سونے کے ۶۴ سوراخ دار پیسے یا حلقے پروئے ہوئے ہیں۔ اس ترتیب سے کہ سب سے نیچے بڑا پیسہ ہے۔ اس کے اوپر اس سے چھوٹا۔ حتیٰ کہ بیس انچ لمبی سلاخ پر ایک مخروطی شکل کا چھوٹا سا بیار ۶۴ حلقوں سے بن گیا ہے، جس میں یہ ہیرے کی بار یک سی لاکھ ہے۔ اور دو سلاخیں خالی کھڑی ہیں۔ اس نقشہ کا نام برہما کا خاتمہ کائنات کا

رکھا گیا ہے۔ اس کی نسبت یہ عقیدہ ہے کہ برہمہوت نے تخلیق کائنات کے وقت خالص سونے کے یہ ۶۴ حلقے یا اباریک چھپے اس شکل میں پرو کر رکھ دئے تھے۔ اور مندر کے پجاری کی عبادت یہ مقرر کی کہ وہ روزانہ یہ کام کرے کہ یہ حلقے ایک ایک کر کے پہلی سلاخ سے اٹھائے اور سیرے کی دوسری سلاخ میں ان تینوں سلاخوں کی مدد سے اس ترتیب سے پروئے کہ بیک وقت ایک ہی حلقہ سلاخ سے اٹھایا جائے۔ اور دوسری سلاخوں میں سے ایک میں اس طرح پرو کر ختم کر دیا جائے کہ چھوٹے حلقے کے اوپر کسی حالت میں اس سے بڑا حلقہ نہ رکھا جائے۔ بلکہ جب دوسری سلاخ میں یہ سارے حلقے منتقل ہو جائیں تو پھر اس سلاخ پر وہی مخروطی شکل کا ۶۴ حلقوں کا مینا بن جائے۔ کوئی حلقہ زمین پر نہ رکھا جائے۔ بلکہ جب پہلی سلاخ سے ایک حلقہ اٹھایا جائے تو اسے رکھنے کے لئے باقی ماندہ دونوں سلاخوں سے مدد لی جائے۔ اور ضرورت پڑے تو پہلی سلاخ پر لوٹایا جاسکتا ہے۔ لیکن چھوٹے پر بڑا حلقہ نہ آنے پائے۔ جب بھی دوسری سلاخ پر یہ مخروطی مینا مکمل ہو جائے گا، تو وہ دُنیا کی تباہی کا دن ہوگا۔

برہمہ کے بت کے سامنے پجاری سونے کے حلقے ایک سلاخ سے نکال کر دوسری سلاخوں میں پرو رہا،



اور کچھ نہیں تو اس سے اتنا تو ثابت ہو گیا کہ خود ہندوؤں میں قیامت واقع ہونے کا
 موجود ہے۔ جسے بعد میں آریاؤں کے مسئلہ تناسخ نے مکدر کر دیا۔ اس طریقہ کو اوپر کی فرضی
 میں سمجھانے کی کوشش کی گئی ہے۔ بظاہر یہ سمجھنا مشکل ہے کہ کس طرح یہ سوراخ دار پیسے الٹے
 پلٹے جائیں۔ تصویر سے کچھ مدد مل سکے گی۔ اس ناقابل شمار عرصہ کو بھی جارج گیوم جیسے
 سائنس دان نے شمار کر لیا ہے۔ اور قدیم اہل ہند کی حساب دانی کی مادہ دی ہے۔ ان کا
 یا پیسوں کو ایک سلاح سے دوسری سلاح تک منتقل کرنے میں جو مدت درکار ہوگی، اس کا بقول
 بھی اس سے پہلے نہیں آسکتا تھا، اور بادی النظر میں ہی معلوم ہوتا ہے کہ یہ ایک گھنٹے کا کام
 ہے۔ لیکن حقیقت یہ نہیں۔ اس سارے کام کے لئے بھی اتنی ہی مرتبہ حرکت کرنی ہوگی
 جتنی شطرنج کے خانوں میں دانے پڑ کرنے کی تعداد ہے۔ اور اس ساری تعداد کا حل صغیر کا ہند
 ہے۔ جارج گیوم کے حساب کے مطابق اگر اس مندر کے پجاری دن رات اسی کام میں لگے رہیں
 اور ایک دن بھی نماند نہ کریں، اور ایک حلقہ کو پہلی سلاح سے نکالنے اور دوسری سلاحوں میں اہل
 بدل کر ایک سوراخ میں لانے کی ہر حرکت میں ایک سکینڈ کا عرصہ خرچ ہو تو ۵۸ ہزار ارب سال میں
 دوسری سلاح پر وہ محرومی مینار بن سکے گا، ہماری کائنات کی کل زندگی کی نسبت مادہ پر
 سائنس دانوں کا یہ نظریہ ہے کہ ۲۰ ارب سال میں یہ ہیولے ضروری تباہ ہو جائے گا، اس حساب
 قدیم اہل ہند کا ۵۸ ہزار ارب سال تک کا شمار کر لینا تو بہت زیادہ ہے۔ اور ان کی حساب دانی
 میں بھتائی کی دلیل ہے۔ اور اس میں شک نہیں کہ حساب کے مسائل اور علم فلکیات بروج و کوکب
 میں قدیم عرب اہل ہند کے مرہون منت ہیں۔

ریاضی کے عجائبات کا ذکر یونہی برسبیل تذکرہ آگیا، کیونکہ بحث کے لئے یہ پہلو نکل آیا تھا کہ

ہندسہ تو ہندی ریاضی دانوں کی وساطت سے ایران میں خلفاء کے عہد میں گیا، اور ریاضی دان

سندھ سے گئے۔ جبکہ محمد بن قاسم سندھ پر حملہ آور ہوا تھا اگر

تسلیم کر لیا جائے تو پھر علمِ حفر اور حسابِ اجد کا آغاز اس زمانے سے ہی سمجھنا چاہیے۔ لیکن جیسا کہ پہلے گزارش کر چکا ہوں، عرب علمِ ہندسہ سے بہت پہلے سے واقف تھے، بادشاہی مسجدِ لاہور میں اگر تبرکات پر نظر غائر ڈالی جائے تو وہاں حضرت علی کریم اللہ وجہہ سے منسوب ایک تعویذِ صدر و صدر کا محفوظ رکھا گیا ہے۔ اس تعویذ کے ہندسے نہایت ہی خوشخط لکھے ہوئے ہیں۔ اس تعویذ کو اگر صحیح تسلیم کیا جائے تو یہ ثابت ہوتا ہے کہ عرب علمِ ہندسہ سے بہت قدیم عرصہ سے آشنا تھے۔ یہیں اسلام سے قبل کے عربوں کا کچھ اس طرح کا تصور ہے کہ وہ جاہلِ مطلق تھے، اجد اور گنوار تھے۔ اور علم سے انھیں مس تک نہیں تھا، لیکن خود قرآنِ منیر میں اس عہد کے مددگاروں اور خاندانوں کا ذکر موجود ہے۔ قرآنِ مجید جیسی متم باثان فصیح اور سلیس کتاب میں عربی میں نازل ہونا ہی ثابت کرتا ہے کہ وہ ایسی قوم کے لئے آیا جو اس وقت عربی علمِ ادب میں مراجع کمال حاصل کر چکی تھی، وہ قوم جو سب سے معلقہ کا جلیغ دنیا کے سامنے پیش کر سکتی تھی، وہ قوم جو پہلے سے مقابلے میں غیر عربوں کو بھی کہہ سکتی تھی، کیا وہ جاہل اور جاہل قوم تھی؟ قرآنِ مجید جیسی نورانی کتاب کا نزول ہی ظاہر کرتا ہے کہ اس کتاب کی نکتہ دہی کو سمجھ کر دل و جان کھود دینے والے علم کے سر تاج تھے۔ ورنہ ایسی ارفع و اعلیٰ اور جامع کتاب ان کے سامنے پیش نہ کی جاتی۔ یہی بات ثابت کرتی ہے کہ ہندسوں کا موجودہ صورت میں لکھنے کا رواج نزولِ قرآن سے قبل عربوں میں رائج تھا اور حسابِ اجد سے لازمی طور پر انھیں آشنا سائی تھی۔

اس میں شک نہیں کہ ہندسوں کی مکمل صورت ابو جعفر محمد بن الخوارزمی کی مروجہ منت ہے جس کی روشن شمع سے دنیا میں علم کا نور بھیلایا اور آخر بارہویں صدی میں صفر کے اضافہ سے جو علماء عرب کی ایجادِ خاص ہے، اس فن کو مزید ترقی دینے لگی، غالباً شیخ محمد اکرام صاحب کا ماخذ انسائیکلو پیڈیا برٹانیکا کا مقالہ (Numerals) ہے جس میں اس جامع اللغات کے مصنفین نے یہ لکھا ہے کہ خلیفہ سلیمان (۶۰۵-۶۱۱ء) تک عربوں میں علمِ ہندسہ کا رواج نہیں تھا بلکہ لیکن اسی مقالہ میں یہ تسلیم کیا گیا ہے۔ کہ قدیم عربوں کے نامکمل ہندسوں کا علم پانچویں صدی میں یورپ تک جا چکا تھا، بہر کیف یہی اصل

مفہوم کی طرف رجوع کرنے کے لئے اس بحث کو اب یہیں ختم کرنا ہے۔ کیونکہ جیسا کہ انسائیکلو پیڈیا کے قاضی مدین نے تسلیم کیا ہے۔ ہندسہ اور ابجد (ALPHABAT) کا ماخذ بالکل غیر واضح ہے۔ اگر ہندسہ کا کوئی علم کسی عہد تک محدود قرار دیا جاسکتا ہے تو یقینی ہے کہ شطرنج کے موجب کا زمانہ بہترین زمانہ ہو سکتا ہے۔ کیونکہ شطرنج ایک ماہر حساب دان کے شگفتہ و مانع کا نتیجہ ہے۔ اس زمانے میں علم ہندسہ اگرچہ عام نہ ہو لیکن کروڑ ہا کروڑ من گہیوں کے دانوں کا شمار کرنے کے لئے ایسے نشانات ضرور موجود تھے جس کا ثبوت وزیر نے اس کھیل کے ایجاد پر انعام حاصل کرتے وقت دیا۔

شطرنج کی ایجاد کے زمانے کے تعین کے لئے انسائیکلو پیڈیا کے باب (CHESS) (شطرنج) سے مدد لینا پڑی، اس کتاب کے صفحات ۵۹۱ سے ۵۹۹ تک کے مطالعہ سے ظاہر ہوتا ہے کہ اسے اہل ہند کی ایجاد قرار دیا گیا ہے۔ اور یہ کھیل تین چار ہزار سال پہلے ایجاد ہوا تھا، لیکن کافی بحث کے بعد فاضل معنیفین اس نتیجہ پر پہنچے ہیں کہ کم سے کم ایک ہزار سال قبل یہ کھیل ایک ہندی برہمن نے ایجاد کیا تھا، اور ہندوستان سے عربوں تک پہنچا، ہندی نام چتر لگا تھا، جسے عربوں نے شطرنج بنا لیا اس کھیل میں میدان جنگ کا نقشہ چمایا جاتا ہے اور گھوڑے ہاتھیوں کے مہروں سے یہ کھیل کھیلا جاتا ہے۔ ہاتھی ہندوستان کا حیوان ہے۔ اس وقت افریقہ کے جنگ نامعلوم تھے اس لئے یہ تو ممکن نہیں کہ اہل بائبل یا کلدانیوں نے پرانے سواروں سے کھیل لڑنے کا نقشہ جانے کا خیال کیا ہو، بہر کیف اس کھیل کے موجد کی حساب دانی یہ ظاہر کرتی ہے کہ علم ہندسہ اس وقت تک اپنے کمال کو پہنچ چکا تھا، اور حضرت عمرؓ کے زمانہ کمال ہی سے اس علم کو عروج حاصل ہونا شروع ہو گیا تھا۔

اس طولانی تمہید کے بعد اصل مطلب کی طرف رجوع کیا جاتا ہے، جیسا کہ پہلے عرض کر چکا ہوں، حسابِ جہل سے بھی قرآن حکیم کے معجزات کا ایک پہلو نمایاں ہوتا ہے۔ راقم الحروف

سنہ تو آسانی کے پیش نظر صرف جمل صغیر کے اعداد کا ہی ذکر کیا ہے اور ان کا ہی جمل بیان کروں گا
لیکن جس طرح کہ اپنی تاریخ نشناسی کے باوجود میں نے لکھا تھا کہ اس پہلو کے لیے نقاب کرتے کا خیال
اگر مجھ گنہگار کو آیا ہے تو یہ اس خدا کے رحیم و کریم کی قاس رحمت و فضل سے ہے۔ لیکن مجھ سے بہت
پہلے ایک اور بزرگ بھی اسی طرح کا خیال پیش کر چکے ہیں، اور وہ واقعی صاحب علم بھی تھے۔ اگرچہ
ان کے خیال و طریق میں کافی فرق ہے ملاحظہ فرمائیں واعظ کاشغری کی تفسیر حسینی ہندوستان میں منشی
نول کشور کے مطبع سے بار دوم ۱۳۵۵ھ میں طبع ہو کر اشاعت پذیر ہوئی تو جیسا کہ اس وقت
کا طریقہ تھا، اس تفسیر کی تاریخ اشاعت سے قطعاً تاریخ بھی اچھا پتہ فاضل شعراء نے لکھے
نور منشی النوار حسین صاحب تسلیم مرحوم کے قیامات ملاحظہ ہوں :-

خدا کی قسم مشکل آساں ہوئی	جو تفسیر مطلوب تھی وہ چھپی
عجب طبع تفسیر قرآن ہوئی	لکھو جلد تسلیم تاریخ تم

دیگر

گشت در وقت حسن طبع پذیر	چوں بافضال خدا این تفسیر
کہ شدہ طبع حسینی تفسیر	گفت تسلیم سن طبعش خوب

۱۲۴۹ فصل

اسی طرح تسلیم مرحوم نے "چاپہ تفسیر حسینی شد عجیب" بھی ماہ سال سحری لکھا ہے۔
اس تفسیر پر تسلیم کے ایک معاصر فاضل شاعر نے بھی ایک تقریظ لکھی ہے جو تفسیر کے بڑے

۹ صفحات پر مشتمل ہے۔ آغاز ہے :-

"تقریظ چکیہ خامہ ظہیر ثانی رشک ظہوری و خاقانی منشی محمد ظہیر الدین خان صاحب ظہیر"
تقریظ میں جو قابل ذکر نکتہ ظہیر مرحوم نے پیش کیا ہے وہ ان کی زبان سے سن لیجئے۔ یہ ذکر
کرتے ہوئے کہ اب تک قرآن عزیز کی لاتعداد تفاسیر اس لئے کی گئی ہیں کہ ہر شخص اپنے حصہ
کے مطابق جو اسے مشیت سے ملا ہے، اپنے اور ایک علم کو ظاہر کرے اس کے بعد لکھتے ہیں :-

”ازاں جملہ صنعتے عجیب محال عقلی کہ از مکان و اختیار بشر بیرون است و بسم اللہ وینہ شد کہ اظہار آں غالباً کہ سبقتہ میں کاتب تقریباً باشد۔ زیرا کہ وہ صحیح کتاب دیدہ و شنیدہ نہ شد اس کے بعد انھوں نے بسم اللہ کے مشہور اعداد بحساب ۷۸۶ کا ذکر کیا ہے کہ بسم اللہ الرحمن الرحیم کے حروف ۱۹ ہیں، اور کمال کلام الہی یہ ظاہر کیا ہے کہ اس جملہ شریفیہ کے زبر و بینات کے عدد مساوی ہیں، اور یہ ایسا کمال ہے کہ انسانی طاقت ایسے کمال کے اظہار سے عاجز ہے۔ فرماتے ہیں کہ بحساب جبل تو اعداد بسم اللہ ۷۸۶ ہوئے۔ لیکن اگر ان ۱۹ حروف کے صرف بینات کے اعداد جمع کریں تو وہ ۷۶۷ آئیں گے۔ اور ان میں اہل بسم اللہ کے ۱۹ حروف کی تعداد شامل کر دی جائے تو پھر یہ حاصل جمع بھی ۷۸۶ ہوگی، جو فی الواقع عجیب معجزہ ہے۔ اس موضوع پر قطعہ ظہیر ملاحظہ ہو:-

۱۷ حوں نوزدہ حروف بسم اللہ آمدہ است	خوش نکتہ لطیف دریں است یادوار
یعنی کہ بینات و زبر متحد شود	در بینات نوزدہ کم شد چو در شمار
آں نوزدہ حروف کتد جبرائیل کی	تا در شمار ہر دو برابر شد آشکار
ایں صنعتے ست معجزہ از قدرت خدا	انسان بہر صنعت نمیدارد اختیار

چوں شد شیش پئے اظہار مقتضی

در حصہ ظہیر شد اظہار استتار

حضرت ظہیر مرحوم کے اچھوتے خیال کی داد نہ دینا ظلم ہوگا، وہ صاحب علم و فضل بزرگ تھے۔ اور ایسا معلوم ہوتا ہے کہ تاریخ گوئی کا ملک ان میں بے نظیر تھا۔ ان کا دعویٰ ہے کہ اسجد کے حساب سے قرآن کریم نے لارطب ولا یابس الانی کتاب مبین کے ماتحت ہر واقعہ کا ذکر کیا ہے۔ حتیٰ کہ حضرت امام حسین علیہ السلام کی شہادت کی تاریخ کا مادہ بھی قرآن پاک میں موجود ہے لیکن انھوں نے اپنے ممدوح شاہ محمد علی والی اودھ کا سال جلوس مسکن اللہ فصلی اور سل پوری ۱۲۵۳ھ قرآن مجید کی آیات سے نکالنے کا دل چسپ مشغلہ پیش کیا ہے۔ اور آیت کریمہ راست ادخلنی

عدخل صدق واخرج صدق واجعل لی من لدنک سلطاناً نصیراً سے بطور
 تمجید و تخریب کئی طریقے بیان کر کے مدوح کا سال جلوس نکال لہے۔ چھوٹے ہی انھوں نے یہ
 کے اعداد کو مدوح کے نام محمد علی سے بدل کر کے کئی کوششے تاریخ کے پیش کئے ہیں۔ ان کا
 یہ بھی اچھوتا خیال ہے کہ تاریخ گوئی کی صنعت تمجید و تخریب بھی (جس کا ذکر بعد میں آئے گا) اسی
 تذکرۃ الصدقات کی مرہونِ منت ہے۔ اور اسی آیت سے یہ دخل و خرج تاریخ گوئی
 کو عطا کیا ہے ظہیر، تسلیم کے معصرتھے، لیکن عجیب بات ہے کہ تسلیم نے اپنے ایسے باکمال
 معصرت کی اس نازک خیالی کا کہیں ذکر تک نہیں کیا۔ اور جلال لکھنوی کے خلاف ہی زورِ تسلیم
 صرف کیا گیا ہے۔

بسم اللہ کے اعداد اور حرف سے متعلق آپ ظہیر کی نکتہ پوری اور بدیہہ آفرینی ملاحظہ
 فرما چکے ہیں، اس سے دوسرے درجے پر فیضی کی بدیہہ آفرینی ہے، اگرچہ فیضی کے سراؤ لیت
 کا سہرا ہے۔ فیضی اپنے بھائی ابوالفضل کی طرح دربارِ اکبری کے نورتن میں تھے۔ اور دراصل
 یہی دونوں بھائی اکبر کے نئے دین کے موجد اور محرک تھے، دینِ الہی میں بادشاہ اکبر کو آفتاب
 کا درجہ دیا گیا تھا، دوسرے شعرائے دربار نے بھی جاوے جا آفتاب کا لفظ اپنے شعروں میں
 استعمال کرنا شروع کر دیا، کہ یہ بادشاہ کی خوشنودی کا موجب بنے گا، چنانچہ اکبری عہد کے مشہور
 شاعر فغانی نے ایک نعتیہ شعر میں رسولِ اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو آفتاب سے تشبیہ دے کر
 یہ مشہور شعر بادشاہ کو سنایا ہے

میسایار و خورشید ہم کاب و ہم معنائ عینی ۵ فغانی آفتاب من بدیں اعزانی آید

اکبر جو قدہ تی طور پر سخن فہمی اور سخن شناسی کا جوہر اپنے اندر رکھتا تھا، اس شعر کو سن کر
 بے حد خوش ہوا۔ لیکن کہنے لگا کہ آفتاب کی جگہ اگر شہسوار ہوتا تو شعر زیادہ فصیح اور لبند
 ہو جاتا۔ ظاہر ہے کہ اس شاہانہ اصلاح سے شعر حیک اٹھتا ہے۔

فیضی نے جس کا پیشہ ہی اپنے بھائی کی طرح تعلق اور چالپوری ہو چکا تھا، بادشاہ کی تعریف

میں یہ پر معنی اور بہ نسبت رباعی کہی ہے

نذر سے کہ زہرِ عالم آیا پیداست از چہ شائشہ والا پیداست
اکبر کہ ز آفتاب وارو نسبت این نکتہ زینیات اسما پیداست

فیضی نے اس رباعی میں اپنی تاریخ گوئی کے دریا کو کوزے میں بند کر دیا ہے۔ لفظ اکبر کے عدد بحساب جمل ۲۲۲ ہے۔ لیکن آفتاب سے اکبر کی نسبت ثابت کرنے کے لئے شاعر نے آفتاب کے لفظ کے عدد نہیں لے جو ۸۴۴ تک لکھے ہیں، بلکہ آفتاب کے بینات کے حرف لکھے ہیں جن کا مجموعہ اعداد ۲۲۳ بنتا ہے۔ اور اس طرح آفتاب اور اکبر میں شاعرانہ کوشش تاریخ گوئی سے مناسبت تامہ پیدا کر دی ہے۔ زبرد بینات، تاریخ گوئی میں ایک نہایت ہی مشکل صنعت ہے جس سے حرف کے صوتی لحاظ سے اعداد لکھے جاتے ہیں، صوتی لحاظ کا مطلب یہ ہے کہ حرف ن کا لفظ نون ہے۔ ن کے اعداد بحساب جمل ۵ ہیں۔ لیکن اگر ن کی صوتی صورت نون لی جائے تو اعداد ۱۰۶ ہوں گے۔ مطلب یہ کہ ن کے اعداد ۵ کو الگ رکھ لیا جائے تو باقی صوتی صورت کے اعداد ۵۶ رہیں گے، پہلے ن کو زبرد اور باقی و اور ن کو بینات کہا جاتا ہے۔ مزید تقسیم کے لئے الف لے لیجئے۔ الف کا عدد بحساب ابجد ایک ہے۔ لیکن لے اور ف کے عدد شامل کرنے سے الف کے اعداد ۱۱ ہوں گے۔ ایک کا عدد نہیں ہوگا۔ گویا زبرد بینات کی صنعت میں الف کے اعداد ۱۱ ہوں گے، اساتذہ ادب کے نزدیک آ موسوم کہلائے گا اور الف کو ادا کرنے میں جو آواز نکلتی ہے یعنی لام اور ف، اسے اسم کہا جائے گا۔

رباعی مذکورہ بالا میں تو آفتاب کی تحریری صورت حروف الف ت و ف ت و ف ت و ف ت پر مشتمل ہے۔ ان حروف کو زبرد کہیں گے۔ یعنی موسوم۔ اور الف کا لفظ الف کا لے تاکہ لے اور الف لفظ با کا لے یہ اسم ٹھہرے ان کے اعداد ۱۱ + ۱ + ۱ + ۱ + ۱ مساوی ہوئے ۲۲۳ کے۔ اور طرح اکبر اور آفتاب کے اعداد کو برابر کر کے باوشاہ سے داد حاصل کی ہے اور واقعی یہ بہتر بڑا کمال ہے۔

کی نسبت کسی نے بیان کیا ہے کہ فلاں فلاں کتاب سے استفادہ کیا جائے۔ اس سلسلے میں دو محققین کے نام بتائے گئے تھے

پہلی کتاب کے لئے پاکستان کے کئی کتب خانوں کی چھان بین کی گئی، لیکن آخر کار بہاولپور ولایت سے یہ کتاب منگالی گئی۔ اور دوسری کتاب لاہور سے مل گئی، لیکن یقین جانئے کہ ان کتابوں کے مطالعہ سے مجھے مولانا شبلی مرحوم سے بھی زیادہ مایوسی ہوئی، جو ان کو سر ایڈیٹر براؤن کی کتاب تاریخ ادبیات ایران کے مطالعہ سے سمجھتی۔ انگریز مستشرق کی تحقیقات پر "اوپنچی دکان پھیکا پکوان" کی مثل صادق آتی ہے، ان دو کتابوں میں تو سوائے اس کے کہ عیاریت کا پروپیگنڈہ ہو اور کوئی کام کی بات نہیں۔ مشنوارا کی کتاب تو محض نکل پتھر پر مبنی ہے اور دوسری کتاب ہے جس میں خدا کو تہدسوں کی زبان یا اعداد میں کلام کرنے والا ثابت کرنے کی کوشش کی گئی ہے، میرے موضوع کو ان فاضل مستشرقین نے چھوڑا تھا ہی نہیں، اور حروفِ ابجد کے اعداد سے متعلق وہی فرسودہ باتیں بیان کی ہیں۔ البتہ مشنوارا نے زبانِ حال سے تسلیم کر لیا ہے کہ کیرو کا حسابِ ابجد صحیح نتائج پیدا نہیں کرتا۔ اور اس نے اپنی پوری دیانت داری سے عربی حسابِ ابجد کا ذکر کیا ہے جسے کیرو نے مذہبی تعصب کی بنا پر اپنے قارئین سے پوشیدہ رکھنے کی کوشش کی تھی۔

ایسٹنل جس کا تخلص یا فلمی نام او مشنوارا ہے، اس نے تین طریقِ ابجد کا ذکر کیا ہے، پہلا حساب تو طریقِ غورث ہے جس میں اعداد حسبِ ذیل ہیں:—

1. ETNELS NUMBER NAME AND COLOUR By
O HASNU HARA L.N. FOWLER CO LONDON

2. GOD COUNTS By W.E. FILMER, B.A
UP LIFT BOOK (CRYDON) LTD
SURREY

1	2	3	4	5	6	7	8	9
A	B	C	D	E	F	G	H	I
J	K	L	M	N	O	P	Q	R
S	T	U	V	W	X	Y	Z	

دوسرا طریق عبرانی بیان کیا گیا ہے، جو حسب ذیل ہے :-

A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M
1	2	2	4	5	8	3	8	1	2	3	4	
N	O	P	Q	R	S	T	U	V	W	X	Y	Z
5	7	8	1	2	3	4	6	6	6	1	1	7

اس طریق میں ۹ کا عدد شامل نہیں کیا گیا۔

اور تیسرا طریق عربی ابجد کا حسابِ جبل ہے، جسے بے چارہ مصنف خود بھی اچھی طرح سے سمجھ نہیں سکا، کیونکہ ت، س، ص، ذ، ر، ض، ط، خ اور ش کے لئے انگریزی یا عبرانی ابجد میں کوئی علیحدہ حروف نہیں ہیں، اس لئے ان کے اعدادِ جبل سے وہ کچھ پریشان سا ہو گیا ہے۔ اس نے اپنے حساب کے لئے عبرانی حروف اور اعداد کو اختیار کیا ہے، جیسا کہ میں پہلے ذکر کر چکا ہوں یہ حساب ناممکن اور ناقص ہیں، اور صحیح طریق عربی حروفِ ابجد سے حسابِ جبل لگانے کا ہے۔

قلم نے جسے پادری ظفر کہنا زیادہ موزوں ہو گا، اپنی ساری کتاب (God Counts) میں اس پر زور دیا ہے کہ اللہ عددی زبان میں بولتا ہے۔ اس کتاب کے بین السطور سے یہ معلوم کر کے مسرت ہوئی کہ مختلف تثلیث کا زیادہ قائل نہیں، اور اللہ تعالیٰ کی وحی کا ذکر کئی مرتبہ کرتا ہے۔ اس نے سارا زورِ قلم اس پر صرف کر دیا ہے کہ انجیل میں ۷ کا عدد ۴۰ کا عدد اور ایک سے لے کر ۶ کے ہندسے سے سب خاص معانی کے حامل ہیں، اور اپنے بعض نظریات کو

ثابت کرنے کے لئے جمل عمیر کا بھی استعمال کیا ہے۔ اس میں شک نہیں کہ یہ دونوں کتابیں نہایت دل چسپ ہیں اور محنت سے لکھی گئی ہیں۔ لیکن ہمارے موضوع سے ان کا دور کا بھی تعلق نہیں، لیکن ان محققین کے مقالوں سے اتنا متاثر و شاکت ہو گیا کہ ابجد کا حساب مسیح کے زمانے سے بھی پہلے کا ہے۔ اور حکیم فیثاغورث تاریخ گوئی کے ماہر تھے۔ (فہو المراد)

جناب ظہیر مرحوم کی جدت اور بدیہہ آفرینی کے سلسلے میں ڈاکٹر دین محمد سابق گورنر سندھ نے ایک دن راقم الحروف سے ذکر کیا کہ لفٹیننٹ جنرل حاجی افتخار احمد کے والد مرحوم منشی رحیم بخش ایم اے جو عہدہ سشن ججی سے ریٹائر ہوئے تھے اور آخری عمر میں قرآن کریم کی تفسیر لکھنے میں مصروف رہے، انھوں نے قرآن پاک کے حروف مقطعات کی تشریح کرتے ہوئے ان حروف کی بحساب جمل تعداد لکھ کر یہ ثابت کیا ہے کہ ان حروف کا مجموعہ اعداد ایک خاص سال کو ظاہر کرتا ہے اور اس سورۃ میں اس سال میں رونما ہونے والے واقعات کی طرف اشارہ ہے مجھے منشی صاحب مرحوم کی کتاب کے مطالعہ کا شرف حاصل نہیں ہوا، لیکن ان کی تحقیق ایک لحاظ سے میرے موضوع کی موید ہے۔ کہ حروف مقطعات کے ابجد کے حساب سے ضروری اعداد ہیں۔ منشی صاحب مرحوم

کا بیان ہے کہ مثال کے طور پر $\frac{آلَم}{۱۱}$ $\frac{یَسِین}{۲۶}$ $\frac{کَہِیصَق}{۱۹۵}$ $\frac{قَیْن}{۱۰}$ $\frac{ص$ $\frac{سب}{۹۰}$ یہ سب ہجری سنین کی نسبت پیش گوئی پر دلالت کرتے ہیں۔ اس لحاظ سے اسے قرآن مینر کا ایک اور معجزہ کہنا چاہیے۔ فن تاریخ گوئی اور حساب ابجد کی ابتدا اور ایجاد سے متعلق ایک میر حاصل تبصرہ سپرو قلم ہو چکا ہے۔ اور راقم الحروف نے اپنی طرف سے کوشش کی ہے کہ یہ مضمون اس موضوع پر دنیا کی ادب میں حرف آخر کی حیثیت سے تسلیم کیا جائے۔ دعویٰ بہت بڑا ہے، لیکن اردو میں اس

لسہ حرف آخر کے طور پر حقیقت میں کوئی بات بھی نہیں ہو سکتی دنیا کا گوشہ گوشہ آج نور علم سے منور ہے ممکن ہے اس موضوع پر کسی اور ملک میں اس مقالہ سے زیادہ بہن اور واضح طریق سے کوئی کتاب لکھی جا چکی ہو جو میر سے محدود علم میں نہ آئی ہو، یہ بھی ممکن ہو سکتا ہے کہ نور ہندوستان میں کوئی قلمی مستودہ اس موضوع پر کسی استاد کا موجود ہو۔ بہر حال میں نے حرف آخر کہنے کی جسا کہ ہے تو مطلب صرف یہ ہے کہ اردو میں اب تک اس موضوع پر اور کوئی اتنی مفصل کتاب میری نظر سے نہیں گزری۔

موضوع پر آج تک کوئی مفصل رسالہ بھی تو سوائے رسالہ حبال لکھنوی مرحوم کے نہیں لکھا گیا۔
اس لئے راقم الحروف کے پیش نظر شروع ہی سے یہ مسئلہ رہا ہے کہ اب تک جو مواد بھی کسی زبان
میں تاریخ گوئی کی ابتداء کی نسبت یا اس سے متعلق فراہم ہو سکے اسے اس مقالے میں شامل کر لیا جائے
تا کہ اہل علم حضرات کو مزید یہ کسی کتاب کی طرف رجوع کرنے کی ضرورت نہ رہے۔ بہر حال اب نئی
بحث اور اصطلاحات و معانی کا جدید باب شروع ہوتا ہے۔

اصطلاح التاریخ | یہاں تک جو مضمون سپرو فٹلم ہو چکا ہے اس کا مسودہ راقم الحروف نے
۱۳۸۰ء میں مکمل کر لیا تھا اور اس کے کچھ حصے احوال التاریخ کے عنوان سے رسالہ نور التعلیم میں
بھیجے تھے احوال التاریخ سے سال ۱۳۸۰ء ظاہر ہوتا تھا، ۱۳۸۱ء سے خزان بھی سال کے ساتھ
گیا، اس تاریخی عنوان اصطلاح التاریخ رکھا گیا، میرا اس وقت بھی یہ خیال تھا کہ مضمون اتنا وسیع ہے اور
رفقار تحریر اتنی سست کہ شاید سال ۱۳۸۱ء میں بھی میں اپنے مافی الضمیر کو پوری طرح ادا نہ کر سکوں
کیونکہ بات سے بات نکلتی آرہی تھی اور ذہن پھر مزید جستجو کے لئے تیار ہو جاتا تھا، چنانچہ ہوا یہی کہ اب
سال ۱۳۸۸ء طلوع ہو چکا ہے اور میرے پاؤں میں گردش پر کار آئی ہوئی ہے۔

اس سے قبل فتح العزیز کے حوالے سے یہ بیان کیا جا چکا ہے کہ عربی سب سے پرانی زبان
ہے۔ کیونکہ حضرت آدم علیہ السلام کی زبان بھی عربی تھی۔ اس دعویٰ کو پوری تضحی کے ساتھ
منسوخ کیا گیا ہے۔ غیر مسلموں کو یہ دعویٰ اس لئے کھٹکتا ہے کہ قرآن عزیز کی زبان عربی ہے۔
لیکن تازہ ترین تحقیقات جو اب تک انسانی تاریخ کے بارے میں منظر عام پر آچکی ہے، اس کی بنا
پر مسلمانوں کے اس دعوے کی صداقت میں کوئی شک نہیں رہا۔ یہ اور بات ہے کہ قرآن حکیم
کے عہد تک پہنچنے میں اس زبان میں کافی ترقی، ہمہ گیری اور وسعت پیدا ہو چکی تھی اور قدامت
کے لحاظ سے یہی زبان قرآن کریم کے لئے موزوں ہو سکتی تھی، اور یہ بھی قرآن مجید کی جامعیت
کا ایک ثبوت ہے۔ اگر یہ تسلیم کر لیا جائے کہ عربی زبان ہی قدیم زبان ہے تو پھر یہ بھی لامحالہ مان لیا

جائے گا کہ عربی کے حروفِ ابجد ہی مکمل حروف ہیں۔ اور عربی ابجد کا حسابِ عمل ہی قدیم صحیح اور مکمل ہے۔ عبرانی اور مصری حسابات نامکمل اور غیر صحیح ہیں۔ کیرو، پاوری فلم اور ہینو ہارا کے پیش کردہ حساب بالکل ناقص ہیں۔

اس سلسلے میں تمام حجت کے طور پر مجھے جامع کمالات مولانا ابوالکلام آزاد مرحوم کے ترجمان القرآن جلد دوم کا ایک اقتباس پیش کرنا ہے، جس سے حضرت شاہ عبدالعزیز دہلویؒ کے اس بیان کی تصدیق ہوتی ہے۔ موجودہ تحقیقات کی روشنی میں مولانا سے مدد و رحمت نے حضرت ایوب علیہ السلام کو عرب میں مبعوث ہونے والا بنی قرار دیا ہے اور اس پر نہایت محققانہ بحث فرمائی ہے لہٰذا اور حضرت ایوبؑ کے کلام "سفر ایوب" سے ثابت کیا ہے کہ اگر حضرت موسیٰ علیہ السلام سے پہلے سفر ایوب جیسی نظم عربی میں لکھی جاسکتی تھی تو یقیناً عبرانی علم و ادب کے نشوونما سے صد ہا سال پہلے عربی علم و ادب پوری طرح ترقی یافتہ ہو چکا تھا، بلاشبہ "سفر ایوب" کی عربی وہ عربی نہ ہوگی جو نزول قرآن کے وقت بولی جاتی تھی۔ یقیناً عربی کی کوئی شکل ہوگی جس کی اخوت میں آرامی، کلدانی اور آشوری کتبوں کے الفاظ و اسماء میں نظر آ رہی ہے۔ اور قدیم مصری زبان بھی اس جھلک سے عالی نہیں، تاہم وہ عربی زبان ہی ہوگی اور اسی عربی نے موجودہ عربی کے تمام عناصر و مواد ہم پہنچائے ہوں گے۔

حضرت مولانا اپنی محققانہ مگر سحر آفرین تحریر میں لکھتے ہیں کہ اصل یہ ہے کہ عہد جاہلیت کی عربی اگرچہ عربی صحرائیوں کی عربی تھی، لیکن زبان کی نوعیت بول رہی ہے کہ یہ صحرائی قبائل کی پروردہ نہیں ہو سکتی، اتنی وسیع، اتنی ہمہ گیر اتنی دقیقہ سنج اس درجہ متمول زبان ضروری ہے کہ صدیوں کی متواتر اور مسلسل ادبی زندگی سے ظہور پذیر ہوئی ہو، جو زبان قرآن کے معانی کی متعل ہوگی کیونکہ ممکن ہے کہ اُسے غیر تمدن قبائل کی ایک بدوی زبان تسلیم کر لیا جائے۔ یہ

مشوق کے ساتھ کہا جاسکتا ہے کہ جس عربی میں امراء القیس نے اشعار کہے ہیں اس عربی کی لغوی تاریخ اس سے بہت زیادہ مستند ہونی چاہیے جتنی اس وقت تک سمجھی گئی ہے۔

اس بحث میں آگے چل کر مولانا نے مغفور نے جدید اثری انکشافات کے نہایت دلچسپ حوالے دے کر عربی کی قدامت کو ظاہر کیا ہے، اثری تحقیقات کے ماتحت انہوں نے ثابت کیا ہے کہ سنہ ۱۲۵۰ قبل مسیح تک تو عربی کی قدامت کو تسلیم کر لیا گیا ہے اس سے یہ امر بھی پایہ ثبوت تک پہنچ گیا کہ ویدوں کی تصنیف دتوین جو بحوالہ میکس میولر سنہ ۱۲۰۰ ق م میں ہوئی، گویا اس سے بھی پچاس برس پہلے زبان عربی کی قدامت کا اثری تحقیقات سے پتہ چل سکا ہے لہ

اس کے بعد "قرآن کا عربی میں نزول" کے عنوان سے نہایت ہی اختصار سے یہ تحریر فرمایا گیا ہے کہ ہم نے قرآن کو عربی میں نازل کیا "صرف اتنے ہی معنی رکھتا جس قدر اس وقت سمجھے گئے ہیں، بلکہ ایک بہت زیادہ وسیع اور گہری حقیقت اس میں مضمر ہے، تفصیل اس مقام کی "مقدمہ میں ملے گی۔

نہایت ہی حسرت و افسوس کا مقام ہے کہ مولانا ابو الکلام آزاد کا مقدمہ قرآن اب مسلمانوں کے لئے بالہا کی حیثیت رکھتا ہے۔ معلوم نہیں کیا کیا دریاے معانی اس مقدمہ میں اس فاضل بے بدل اور ادیب محقق نے بہائے ہوں گے۔ لیکن وہ کتاب ابھی تک شائع نہیں ہوئی اور مولانا اللہ کو پیارے بھی ہو گئے۔

حضرت مولانا نے ترجمان القرآن جلد اول مطبوعہ جدید برقی پریس دہلی سنہ ۱۹۳۱ء کے صفحہ ۲، پر ارغام فرمایا، کہ :-

قرآن کے درس و مطالعہ کی تین مختلف ضرورتیں ہیں، اور میں نے انہیں تین کتابوں میں منقسم کر دیا ہے۔ مقدمہ تفسیر، تفسیر البیان اور ترجمان القرآن۔ آخری کتاب (ترجمان القرآن)

سب سے پہلے شائع کی جاتی ہے کیونکہ اپنے مقصد و نوعیت میں سب سے زیادہ اہم اور
 ہے۔ اور فی الحقیقت تفسیر و مقدمہ کے لئے بھی اہلی بنیاد ہی ہے، مقدمہ تفسیر قرآن کے معنی
 و مطالب پر اصولی مباحث کا مجموعہ ہے اور تفسیر القرآن نظر و مطالعہ کے لئے ہے۔ اور
 ترجمان القرآن قرآن کی عالم گیر تعلیم و اشاعت کے لئے ہے۔

ہماری آنکھیں تو ابھی ترجمان القرآن کی تیسری جلد کو ترس رہی ہیں، وہ ہماری انگلی
 خوش نصیب پود ہو گی جسے مقدمہ تفسیر اور تفسیر البیان کی زیارت نصیب ہو گی۔

یہ تینوں کتابیں مولانا مغفور مکمل کر چکے تھے۔ اب ان کی اشاعت کا اہتمام ہی باقی تھا
 مقدمہ تفسیر اگر ہمارے سامنے ہوتا تو عربی کی قدامت پر مزید حاشیہ آرائی کا موقع مل سکتا
 تھا۔ بہر حال ہمارے موضوع کے لئے یہی کافی ہے کہ عربی زبان قدیم ہے اور اس کا حساب
 ابجد تمام عبرانی، مصری اور کلدانی حسابات سے قدیم اور صحیح تر ہے۔ اور اسی وجہ سے عربی علم
 ابجد و حسابِ حمل کو قدیم ترین ہوتے ہوئے تمام دوسرے طریقوں پر فوقیت حاصل ہے۔
 اور ہماری بحث اس تحقیق سے متعلق ختم ہو جاتی ہے۔

عیسائی مصنفین نے جن میں کیرو، پاورمی فلر اور ایٹھل مش پیش ہیں، اپنے حسابِ ابجد
 کے زور پر انجیل کی صداقت کو منوانا چاہا ہے، لیکن ان کے خود ساختہ اصولوں اور پیش پا افتاد
 طریقوں سے بہت پہلے سے کلام اللہ کا سحر حلال اور اعجازِ بیان موجود ہے۔ اول تو جس معیار
 سے وہ انجیلوں کو ناپ رہے ہیں وہ ہے ہی سراسر ناقص اور نامکمل۔ دوسرا وہ زبان
 جس میں انجیل نازل ہوئی بالکل ناپید ہے۔ انجیل کی نسبت اگر کوئی معجزہ حسابِ ابجد کی
 رو سے پیش کرنا ہے تو وہ عبرانی زبان میں ہونا چاہیے جس میں انجیل نازل ہوئی جو اصل کتاب
 ہے۔ نہ کہ اس انگریزی میں جسے ہند اور ہندوستان بنے ہوئے ابھی پانچ سو سال بھی نہیں
 جو پادریوں کے عجزِ فہم سے محرف شدہ ہے۔ ایسی انجیل کا ترجمہ لامحالہ خدا کا کلام نہیں ہے۔
 البتہ انسانی کوشش کا نمونہ ضرور ہے۔ لیکن اس کتاب کی اصل زبان کا کوئی معجزہ کہاں ہے۔

تو بالکل اس طرح ہے کہ آج ہم حکیم الامت حضرت مولانا تھانوی یا حضرت شیخ الہند کے تراجم کی زبان و بیان کی خوبیاں گنوانے لگیں، اور اسے ان فاضل مترجمین کے اعجازِ بیان کی بجائے قرآن مجید کا معجزہ شمار کرنے لگیں۔

ابجد کے اعداد سے متعلق تحقیق و جستجو کے سلسلے میں جن انگریزی کتب کی چھان بھٹک کرنی پڑی، ان کے نام پہلے بیان کئے جا چکے ہیں، اس سلسلے میں ہندوؤں کے عظیم قدیم سے بھی رہنمائی حاصل کرنے کی بے سود کوشش میں نے جاری رکھی، خیال تھا کہ شاید کچھ مواد ان لوگوں کی تصانیف سے بھی مل سکے جن کا علم رمل ایک حد تک ترقی یافتہ ہے۔ لیکن افسوس ہے کہ اس موضوع پر کسی فاضل نے ایک حرف تک نہیں لکھا، اور سب ہی اس حساب کو پیش گوئیاں لگانے والا حساب سمجھ کر ٹٹاک ٹویسے مارتے رہے، ہندوؤں میں زائچہ جنم پتری وغیرہ کا حساب ایک حد تک مقبول ہے لیکن اس کا اس علم سے تعلق نہیں۔

عربی علم ابجد سے علم جفر مستنبط ہوا ہے لیکن اس علم سے راقم الحروف کو ذرا بھی مس نہیں اور نہ اس علم کے اصول کا ہمارے نفس مضمون سے کچھ تعلق ہے۔ بصیبت یہ ہے کہ اب تک علم جفر پر کوئی مفصل رسالہ یا مقالہ کسی بزرگ نے نہیں لکھا انگریز مستشرق جو بال کی کھال نکالتے ہیں اور ہر مضمون پر تحقیق و جستجو کے لئے عمر صرف کر دیتے ہیں، ان میں سے بھی کسی فاضل کی توجہ اس فن کی طرف مبذول نہیں ہوئی۔ علم جفر کا ترجمہ انگریزی میں (ARITHMOMANCY) ہو سکتا ہے۔ جس کے معنی ہیں وہ علم اعداد جس سے غیب کے حالات پر آگاہی حاصل ہو، صاحبِ خیانت نے اس کا ترجمہ یوں کیا ہے :-

”نام علم معروف کہ ازاں احوال غیب آگاہی دستِ دہد“ لیکن کس طرح آگاہی ہو، یہ کسی نے بھی نہیں بتایا، انسائیکلو پیڈیا برٹانیکا میں بھی (ARITHMOMANCY) پر ایک حرف نہیں لکھا گیا۔ ہندو مصنفین کی جن کتابوں تک راقم الحروف کی دسترس ہو سکتی تھی، وہ حسب ذیل ہیں :-

(2) PRACTICAL ASTRO NUMEROLOGY BY DR. V. C. RELE

(3) NUMEROLOGY IN A NUTSHELL BY RASA JO

ان کتابوں پر بھی بھارت کے علم دوست لوگوں نے تقریظ لکھتے ہوئے صاف طور پر لکھا ہے کہ مصنفین اس امر کے تسلیم کرنے میں ذرا بھی ہچکچاہٹ محسوس نہیں کرتے کہ علم اعداد سے احوال غیب پر آگاہی نہیں ہو سکتی، البتہ اس علم سے لوگوں کے ذاتی رجحان اور پسندیدگی کا پتہ چل سکتا ہے۔

اس سلسلے میں محقق علامہ جلال الدین دوانی کی مشہور تصنیف "اخلاقِ جلالی" کا ذکر کرنا ضروری ہے۔ اس کتاب کے صفحہ ۱۸۲ پر (مطبوعہ نول کشور پریس لکھنؤ ۱۸۸۳ء) اعدادِ متحابہ کا مختصر سا ذکر کیا گیا ہے جن کا حسابِ جبل سے تعلق نہیں ہے۔

ان اعدادِ متحابہ پر بحث کے سلسلے میں مولانا شاداں بلگرامی مرحوم پروفیسر اور ری انٹل کالج لاہور نے عرصہ ہوا ایک محققانہ مضمون لکھا تھا، جو کالج کی میگزین میں شائع ہوا تھا، وہ مقالہ میری نظر سے نہیں گزرا، شائقینِ اعدادِ متحابہ کے لئے وہ مقالہ لامحالہ مفید ہوگا۔

حساب کے عجائبات کے سلسلہ میں راقم الحروف نے بساطِ شطرنج کے خانوں میں دانہ ہائے گندم کے شمار کی نسبت جارح گیمو کے حوالے سے دانوں کی تعداد درج کی تھی، لیکن اسی اثناء میں اتفاق سے اور کتابیں بھی میرے مطالعہ میں آئیں، "شمار گندم درخانہ ہائے شطرنج" کے عنوان سے سید محمد علی جمال زاہد نے اپنی تالیف "ہزارِ بیشہ" (مطبوعہ ایران) میں شطرنج کے اس قصے کو نو شیرداں اور بزرگمہر سے منسوب کیا ہے۔ اور دانوں کی گنتی کا حساب مشہور المانی کتاب موسوم بہ ہزارِ عجائب طہ کے حوالے سے دیا ہے۔

"مروج المذہب" میں سعودی نے بھی تھوڑے سے اختلاف سے انہیں اعداد کا ذکر کیا ہے۔

FURST MASZ KOURSHI DAR BUCH DES 1000 WUNDER لے

جلد ۱، صفحہ ۶۰ لے

اس کے علاوہ کتاب انسائیکلو پیڈیا یا مصور جلد اول کے صفحہ ۲۰۲ پر بھی بساط شطرنج کے سوال کے جواب میں دانوں کی گنتی کا شمار درج ہے، جو جارج گیمو کی کتاب میں ہے۔ اس سے ظاہر ہوا کہ جارج گیمو نے جو تعداد دانہ ہاستے گندم کی درج کی ہے، وہ اس کے اپنے حساب کا اندازہ نہیں، بلکہ یہ گنتی بہت پہلے کے حساب دانوں کی مرہون منت ہے۔

مجلد گنجینہ فنون ایران شماره ۱۳ - ۲ - ۱۵، جمادی الاولیٰ ۱۳۲۱ھ میں اثری

تحقیقات کا یہ نتیجہ لکھا ہے کہ :-

بہ تحقیق پیوستہ کہ بازی شطرنج در ۱۰۸۵ قبل میلاد مسیح در ہندوستان اخترع

شد و مخترع آن شخص بود سیسا نام سپرواہر و سپرسیسا موسوم بسجیان

آن بازی نشر نمود و شائع کردہ۔

شطرنج کی اختراع پر اسے حرفِ آخر سمجھنا چاہیے۔

ابجد اور حسابِ حمل کی تاریخ کا باب ختم ہو چکا ہے۔ لیکن پیشتر اس کے

اعجازِ قرآن

کہ اب اصل موضوع پر قلم اٹھایا جائے، میرے ذہن میں بار بار

جملِ صغیر کے اعداد سے متعلق قرآن حکیم کے اعجاز کا خیال آتا ہے۔ اگرچہ اس سے پہلے کسی فاضل

مصنف کو اس طرف متوجہ ہونے کے لئے، فرصت نہیں ملی، تاہم ایک ایسا خیال جس سے قرآن عزیز

کا کمال ظاہر ہو سکتا ہے، اسے کیوں پوشیدہ رکھا جائے۔ جسے جسبہ مقامات سے قرآن پاک کی

کئی آیات پر میں نے غور کیا ہے۔ اور ہر آیت کو گنجینہ معانی ہونے کے علاوہ ایک معجزہ کی حاضری پایا

۱۔ آج علی الصبح ہی سورہ المؤمنون پر نظر پڑی جس کے حروفِ مقطعات کا جملِ صغیر ہے

اس کی مصل آیت مبارکہ تنزیل الكتاب من اللہ العزیز الحکیم، ثا فر الذنب۔۔۔۔۔

الیہ المصیر الخ بحسابِ حمل اس آیت کے اعداد ۵۸۸۹ نکلتے ہیں جن کا جملِ صغیر ہے

جو حروف مقطعات سے مماثلتِ تامہ رکھتا ہے۔

(۲) اسی طرح سورۃ الشوریٰ پر نظر کریں تو حروف مقطعاتِ حَمْدِ عَمَّتِہ میں جن کے اعداد ۲۷۸ ہیں اور جملِ صغیر ۸ ہے۔ اس کے بعد کی آیت مبارکہ کذٰلک یوحی الیک .. وهو العلیٰ العظیم
اس آیت کریمہ کے اعداد ۵۲۲۶ ہیں اور جملِ صغیر ۸ ہے۔

(۳) سورہ یس کے حروف مقطعات کے عدد ۷۰ ہیں اور جملِ صغیر ۷ ہے۔ اس سورۃ مبارکہ کی آخری آیت فبصن الذی بیدہ .. والید ترّجّون کے اعداد ۲۵۹۹ ہیں اور جملِ صغیر ۷ ہے اسے محض اتفاقِ کلام تو نہیں کہا جاسکتا، غور و تدبّر کرنے پر اس کے اعتراف کر لینے کے سوا اور کوئی چارہ نہیں کہ یہ کلام میں جانب اللہ ہے۔ کسی انسان کی طاقت نہیں کہ وہ ایک سورۃ تو کیا ایک جملہ بھی ایسا یا معنی تصنیف کر سکے جس کا جملِ صغیر ایک مقررہ عدد ہو۔

(۴) سورۃ ق کے حرفِ مقطع کا عدد ۱۰۰ ہے اور جملِ صغیر ۱۰ ہے۔ اس سورۃ کی آخری آیت نحن اعلم بما یقولون .. من یناف و عیدہ کے اعداد ۳۶۱۰ ہیں اور جملِ صغیر ایک کا عدد ۱۰ ہے۔ یہ معجزہ ہے جس کے سمجھنے سے عقل عاجز آجاتی ہے، لیکن ہمارا پورا ایمان ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم پر قرآن مجید کا یہ کمال پوری طرح ظاہر تھا۔

(۵) قرآن کریم کی آیات میں متعدد جملے ایسے ہیں کہ ان کا جملِ صغیر ۹ ہے۔ اور وہ ایسے جملے ہیں جنہیں صداقتِ ثانیہ کہا جاسکتا ہے۔

وَاللّٰهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ ۝ لَا اِلٰهَ اِلَّا الْمَلِكُ الْحَقُّ الْمُبِينُ ۝ ثُمَّ اِنْ عَلَيْنَا لَحَبَابٌ مِّنْكَ عَلٰی كُلِّ شَيْءٍ وَّ قَدِيرٌ ۝ وَهُوَ عَلٰی كُلِّ شَيْءٍ بِرَقْدٍ ۝ عَلِمَ الْاِنْسَانُ مَا لَمْ يَحْمُرْ ۝
ان سب کا جملِ صغیر مشہور ۹ کا عدد ہے۔

(۶) فباتی الاءرتکما تکذبتن کے اعداد ۱۵۶۰ ہیں اور جملِ صغیر ۳ ہے۔ یہ جملہ سورہ الترحیم میں ۳۱ مرتبہ آیا ہے۔ اگر اس عدد کو ۳ سے ضرب دیں تو حاصل ضرب ۴۶۸۳۶ آئے گا، اور اس رقم کا جملِ صغیر بھی ۳ ہے۔ اس سورۃ مبارکہ کی کئی آیات :-

والسواء رفعها ووضع الميزان الأقطعون في الميزان واقموا الوزن بالقسط ولا تحسروا الميزان

۱۹۰۲

۱۶۷۷

۱۵۱۵

ان سب کا جمل صغیر ۳ ہے۔

اس فن کی رو سے قرآن پاک کی آیات پر جتنا بھی غور و فکر کریں، اعجازِ قرآنی کے دروازے کھلتے چلے جاتے گئے، متواتر آیات بہ آیات جن کا جمل صغیر ایک ہی ہو انسانی دماغ کی کار فرمائی نہیں ہو سکتی۔ تاریخ گو شعراء نے ایسا تو اکثر کر دکھایا ہے کہ وہ مسلسل عبارت میں فقروں پر فقوسے ترتیب دیتے آتے گئے جو مساوی الاعداد ہوں، لیکن یہ صرف اللہ تعالیٰ کی قدرتِ کاملہ ہی کا نشان ہے کہ جملے مختلف الاعداد ہیں لیکن سب کا جمل صغیر مساوی ہے۔ اس کے لئے نہ تو گنجینہ تاریخ کام دے سکتی ہے، نہ ”گلبن تاریخ“ نہ کوئی اور کتاب جو تاریخ گو شعراء کے لئے بائبل کہلائی جائے (۷) ساری سورۃ النضر کے اعداد ۶۱۶۲ ہیں اور جمل صغیر ۶ ہے۔ لیکن کمال یہ ہے کہ سورۃ کی آخری آیت جو سورۃ کی جان ہے اس کے دو ٹکڑوں فتبحر بحمد ربك واستغفرا اور انك كان توابا کا بھی جمل صغیر ۶ ہے۔

(۸) العصر کا جمل صغیر ۴ ہے، اور ساری سورۃ کے اعداد ۴۷۲۰ ہیں، ان کا جمل صغیر بھی ۴ ہے۔
(۹) انا اعطيتك الكوثر اور فضل لربك وانحر یہ دونوں جملے جمل صغیر میں مساوی ہیں۔
(۱۰) قرآن کریم میں کئی آیات ایک ہی مضمون کی آتی ہیں، ان پر غور کیا جائے تو وہ جمل صغیر کی رو سے مساوی الاعداد ہوں گی، بشش الوورد الموردا اور بشش الرهند المر فودا ان دونوں جملوں کا جمل صغیر ۹ کا عدد ہے۔

(۱۱) سورۃ فاتحہ کے اعداد بحساب جمل وسیط ۱۰ ہیں۔ اور جمل صغیر ایک کا عدد ہے، اور یہ دس کا عدد بھی اللہ واحد کی طرف اشارہ کرتا ہے۔

حضرت شاہ عبدالعزیز رحمۃ اللہ علیہ اپنی تفسیر سورۃ فاتحہ میں (صفحہ ۴۸) تحریر فرماتے ہیں کہ سورہ فاتحہ میں دس چیزیں، پانچ صفاتِ عبودیت کی اور پانچ صفاتِ ربوبیت کی۔

صفات ربوبیت میں متعلقہ اللہ، اسباب، سائنس، رحمت، رحیم، مالک کے۔ اور پانچ صفات عبودیت میں: عبادت، استعانت، طلبِ ہدایت، طلبِ استقامت، طلبِ نعمت و نجات۔

اس سورت کا اعجاز یہ ہے کہ الحمد للہ رب العالمین کا جمل صغیر ۶ ہے۔ الرحمن الرحیم کا جمل صغیر بھی ۶ ہے۔ اس کے آگے مالک یوم الدین کا جمل صغیر ۶ ہے اور دوسری لمحہ آیت مبارکہ اِنَّكَ نَعِدُ وَاَيُّهَا السَّاعِيْنَ کا جمل صغیر بھی ۶ ہے۔ اور پھر اس کے بعد ایک ہی سلسلے

کی آیات ہیں: اِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ان کا جمل صغیر ۶ ہے، اور ساری سورۃ کا مجموعی جمل صغیر ایک کا عدد ہے۔ اور یہ سورت ہندسہ سے جس سے ہر حساب و کتاب کی ابتدا ہوتی ہے۔ جسے فاتحہ الکتاب کہتے ہیں، اور لطف یہ ہے کہ اگر فاتحہ الکتاب کے بھی اعداد جمع کئے جائیں تو ان کا جمل صغیر بھی ایک کا عدد ہی آئے گا، غالباً یہی وجہ ہے کہ اسے نماز میں ہر رکعت کے اندر ضروری قرار دیا گیا ہے۔

(۱۱۶) اسی طرح اگر غور کیا جائے تو مشہور ذکر الہی - سبحان اللہ - الحمد للہ اور اللہ اکبر

جس کی نسبت روایت ہے کہ سبحان اللہ ۳۳ مرتبہ الحمد للہ ۳۳ مرتبہ اور اللہ اکبر ۳۳ مرتبہ ہر نماز کے بعد یا دن میں ایک مرتبہ ضرور پڑھا جائے تو اس ورد کے اندر بھی یہی اعداد و ابعاد کی طاقت پوشیدہ ہے۔ ان کے اعداد جمع کرنے سے اگرچہ جمل صغیر ۳۳ آتا ہے۔ لیکن اگر سبحان اللہ کو ۳۳ سے، الحمد للہ کو ۳۳ سے اور اللہ اکبر کو ۳۳ سے ضرب دیں تو حاصل ضرب کا جمل صغیر ایک کا عدد آئے گا۔ جو فاتحہ الکتاب کے جمل صغیر کے لئے مخصوص ہے۔ چنانچہ وظائف اور اوراد میں ان اعداد جمل صغیر کو خاص دخل حاصل ہے۔ اور اس طلسماتی طاقت کا علم مقررانِ بارگاہِ الہی کے سوا کسی کو پورے طور پر حاصل نہیں۔ بہر حال یہ اعداد ایک مخفی طاقت کے مظہر ضرور ہیں :

(۱۳) سُورَةُ نَجْمٍ میں قوم عاد کی تفسیر کے سلسلے میں مفسرین نے دو بادشاہوں کا ذکر کیا ہے، ایک کا نام مشدیہ اور دوسرے کا نام مشیتا تھا۔ شذاد کی جنت کا قطعہ مشہور ہے، ان دو ناموں میں بھی عددی مناسبت اور مواظقت تھی، دونوں کا جمل صغیر ساوی الاوزان ہے۔ اس کے یہ بھی استنباط ہو سکتا ہے کہ قوم عاد جو صناعتی میں کمال حاصل کر چکی تھی، اس میں بھی حساب و بحساب رائج تھا۔

(۱۵) قرآن حکیم میں سُورَةُ مُحَمَّدٍ ۴۷ میں سورت ہے۔ ۷۰م کا جمل صغیر ہے۔ اور حضور کے نام مبارک کا جمل بھی ۲ ہے۔

(۱۶) سُورَةُ يُوسُفَ ۱۲ میں سورت ہے۔ ۱۴ کا جمل صغیر ہے۔ اعداد یوسف کا جمل صغیر بھی ۱۴ ہے۔

(۱۷) سُورَةُ لُقْمَانَ ۳۱ میں سورت ہے اور اعداد لقمان اور اس کا جمل صغیر بھی ۳۱ ہے۔

(۱۸) سُورَةُ قَدَسٍ ۹۷ میں سُورَةُ ہے قدر کے اعداد ۳۰، ۳۰، ۹۷ اور ۳۰ کا جمل صغیر

ہے۔ لیلۃ القدر کے اعداد ۸۰۵ ہیں اور جمل صغیر ۳۰ ہے، اس سے تَعْرِفُ مِنَ اللَّيْلِ شَعْرًا

کہا گیا ہے۔ الف شہر کے اعداد ۶۱۶ ہیں اور جمل صغیر وی ۲۲ ہے جو لیلۃ القدر کا ہے۔ اگر جمل صغیر

ملوی الاعداد ہے لیکن اپنے زیادہ اعداد کی وجہ سے الف شہر یہ مبارک ہے

(۱۹) ورق گردانی کرتے ہوئے نظر سُورَةُ الْاَعْلَىٰ پہ پڑھ گئی ہے۔ آیت سے اس سورت کی آیات سے

آنکھوں کا نور اور دل کا سرور حاصل کریں، آغاز ہے۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ + بِسْمِ اسْمِ رَبِّكَ الْاَعْلٰی اس کا جمل صغیر ہے۔ اگلی آیت

دیکھئے۔ الَّذِیْ نَلَقَ نَسُوٰی وَالَّذِیْ قَدَرَ فَهَیْئَیْ وَالَّذِیْ اَخْرَجَ الْمَرْءَیْ فَعَدَدَهُ خَافِیْ

۱۶۲۰ = ۱۱۵۰ = ۳۶۱ = ۲
۱۱۰۶ = ۶۳۴ = ۱۱۰ = ۵ = ۱۰۳۹ = ۵

آیت فادخلنی فی عادی وادخلنی جنتی کا جمل صغیر ہے جس سے آغاز سورت ہے۔ یہ وہی

ہے جو صرف بادی النظر میں راقم الحروف کے سامنے آگئے ہیں۔

(۲۱) لَیْسَ وَالْقَوَانِ الْحَکِیْمِ اِنَّکَ لَمِنَ الْمُرْسَلِیْنَ

۸۹۷ = ۶۱۲ = ۹

(۲۲) سورة الفارعة کی آخری آیات عجیب طور پر معجزانہ کرتی ہیں۔

$$\frac{\text{فَاتَمَّتْ هَآوِيَةٌ}}{۸ = ۵۴۸} \quad \frac{\text{وَمَا اَدْرَاكَ مَا هِيَ}}{۹ = ۳۳۳} \quad \frac{\text{نَارًا حَامِيَةً}}{۸ = ۷۱۰}$$

درمیانی آیت کو اگر پہلی آیت میں شمار کریں تو جلِ صغیرہ ۸ ہے گا، اگر اسے تیسری آیت میں ملاویں تو پھر بھی جلِ صغیرہ ۸ آئے گا۔ اور اگر ہاویۃ کا الگ جلِ صغیر لیں تو وہ بھی ۸ آئے گا، اور خود نامِ $\frac{۲۲۲}{۲۵۱}$ کا جلِ صغیر بھی ۸ ہے۔

(۲۳) $\frac{\text{اِذَا سَمِعَ الْفَطْرَت}}{۸ = ۱۵۷۲}$ $\frac{\text{وَإِذَا الْكَوَاكِبُ انْتَرَتْ}}{۸ = ۲۳۳۹}$

(۲۴) $\frac{\text{وَإِذَا الْجَحِيْمُ سُقِرَتْ}}{۹ = ۱۵۳۰}$ $\frac{\text{وَإِذَا الْجَنَّةُ اُنزِلَتْ}}{۹ = ۱۷۱۰}$

یہ نمونہ ہے مشتے از خروارے۔ غور و فکر کرنے والوں پر ہر آیت کا اعجاز کھلتا چلا جا گیا کہیں تو جلِ صغیر کا اعجاز ہے، کہیں جلِ وسیط کا تسلیم ہے، اور کہیں اصل حساب جل کے پھول کھل رہے ہیں۔ اور یہ وہ رموز و اسرار ہیں جن پر غور کرتے کرتے تراسخون فی العلم بھی عاجز آجاتے ہیں۔ اور اس حقیقت ثابتہ کے سامنے سر تسلیم خم کرنا پڑتا ہے کہ یہ کلام بشر نہیں تسبیح و تحمید و تکبیر کے مختلف اور متعدد طریقوں کے بیان میں حضرت ابوہریرہؓ سے بخاری و مسلم و نسائی نے روایت کی ہے کہ $\frac{\text{سُبْحَانَ اللّٰهِ}}{۱۸۷} ۳۳$ بار $\frac{\text{الحمد للّٰه}}{۱۲۸} ۳۳$ بار

$\frac{\text{اللّٰه اَكْبَر}}{۲۸۹} ۳۳$ مرتبہ بعد ہر فرض نماز کے پڑھیں، ان اعداد کے مجموعہ کا جلِ صغیر ۳ ہے۔ ان اعداد کو اگر دن میں ۵ مرتبہ ۳۳-۳۳ بار پڑھیں تو نتیجہ یہ حاصل ہوگا:-

$$\frac{\text{الحمد للّٰه}}{۱۲۸} \times ۳۳ \times ۵ = ۲۲۲۲۰ = ۱۲ \text{ جلِ صغیر } ۳, \text{ سُبْحَانَ اللّٰه } ۱۸۷ \times ۳۳$$

$$= ۳۰۸۵۵ = ۲۱ \text{ جلِ صغیر } ۳, \text{ اللّٰه اَكْبَر } ۲۸۹ \times ۳۳ \times ۵ = ۲۴۶۸۵ = ۳۰ \text{ جلِ صغیر}$$

کل مجموعہ ۹ ہے۔ اور یہ وہ عدد ہے جو بے شمار اسرار کا حامل ہے۔

احادیث میں اس تعداد سے ذکر الہی خاص برکت و کرامت کا موجب ہے۔ ذکر الہی کا

اور طریق حضرت ابوہریرہؓ سے مسلم نے روایت کیا ہے وہ یہ ہے:-

سبحان اللہ ۱۱ مرتبہ، الحمد للہ ۱۱ مرتبہ، اللہ اکبر ۱۱ مرتبہ بعد ہر فرض نماز کے۔ اس کو بھی اگر طریق

سابق کی طرح ضرب دے کر جمع کریں تو جمل صغیر ۳ آئے گا جو ۹ کا جذر ہے اور اسی برکت و کرامت کا حامل ہے۔ نسائی نے ایک اور روایت میں ذکر الہی کے لئے بیان کیا ہے
 سبحان اللہ اور اور حمانی اذکار سبحانی مرتبہ حکیم الامت حضرت تھانوی (صفحہ ۱۹) کہ سبحان اللہ
 ۱۸۷
 ۱۰۰ بار اللہ اکبر ۱۰۰ بار لا الہ الا اللہ ۱۰۰ بار اور الحمد للہ ۱۰۰ بار بعد ہر فرض نماز کے پڑھیں
 ۱۲۸
 ۱۴۵
 اس کو بھی اگر اسی طرح ضرب دے کر جمع کریں تو جمل صغیر ۳ آئے گا۔ ذکر الہی کے لئے اس
 تعداد کا مقرر کرنا ضرور خزانہ غیب کی مفتاح کے حصول کا باعث ہے اور یہ اسرار اسجد کی
 معنی طاقت کی طرف رہنمائی کا مترادف ہے۔ (واللہ اعلم باسرار احکامہ)

رجوع الی المقصد

فن تاریخ گوئی کو زیادہ تر تاریخی واقعات کو محفوظ رکھنے کے لئے استعمال کیا جاتا رہا ہے۔ عمارتوں پر کتبے، مسجدوں پر قطعائے اور لوح تربت پر نشانی باقی رکھنے کے لئے مادہ تاریخ ترتیب دینے کے لئے شعراء نے اپنے کمال فن کا اظہار کیا۔ تاریخ گوئی سے متعلق کسی لغت نے وضاحت سے تعریف نہیں کی، سوائے اس کے کہ صاحب سجتہ المرجان اور معدن الجواہر نے صنایع علم بدیع کے ماتحت اس صنعت کا ذکر کیا تھا۔ مصنف سجتہ المرجان نے اس امر واقع کے اظہار میں سنجل نہیں کیا، کہ عربوں نے اس صنعت کی طرف کچھ بھی توجہ نہیں دی۔ البتہ فارس کے ادیبوں نے اس صنعت کا ذکر فن بدیع کی قسموں میں کیا ہے۔ اس سلسلے میں صاحب غرائب الجمل نے عربوں کی وکالت کرتے ہوئے یہ الفاظ قلمبند کئے ہیں کہ عرب زیادہ تر مجموعہ حروف سے تاریخ کا مطلب اخذ کر لیتے تھے۔ اور اپنے قیمتی لمحات کو لفظوں کی تلاش میں صرف نہیں کرتے تھے، غالباً وہ اس کام کو بے کار خیال کرتے تھے، اور غالباً یہی وجہ ہے کہ آج کل کے ادیب خدو صانعی شاعری کے مبلغ اس فن سے ٹھوٹھ کوڑے ہیں۔

اب چونکہ اصل موضوع شروع ہو رہا ہے، میں چاہتا ہوں کہ فن جمل کی تعریف سے اس معنی کو شروع کیا جائے۔ فن جمل سے مراد اسجد کے حروف کے اعداد

کا حساب ہے۔ یہ تعریف فرسنگ اصفیہ میں درج ہے۔

غیاث اللغات کا حوالہ ملاحظہ ہو۔

جمل بضم جیم و تشدید میم مفتوح، یعنی حساب اعداد و حروف ابجد یا اس معنی تخفیف نیز آتا ہے
لیکن غرائب الجمل میں مذکور ہے کہ جمل کے اعراب میں اتفاق اسی پر ہے کہ میم مفتوح ہے

خواہ مشدد ہو یا غیر مشدد۔

ابجد کی اقسام جو غرائب الجمل میں دی گئی ہیں، ان میں سے پہلی قسم جو پُرانی ابجد کے الفاظ پر مشتمل ہے، ابجدِ آدم کہلاتی ہے۔ جس کا ذکر پہلے ہو چکا ہے۔

دوسری قسم ابجدِ نوحی ہے۔ جو موجودہ ابجد ہے جس کے آٹھ الفاظ ہیں، اس کے

چھ لفظ سرانی زبان کے ہیں اور آخری دو لفظ عربی زبان کے ہیں۔

تیسری قسم ابجدِ ترفع و تنزل ہے۔ چوتھی ابجدِ عناصر، چھٹی ابجدِ طبعی، اور ساتویں ابجد

ابدان۔ جو علی الترتیب ذیل میں درج کی جاتی ہیں۔ دراصل یہ ساری قسمیں ابجدِ نوحی سے ہی لی

گئی ہیں۔ کیونکہ ان کے اعداد و ابجدِ نوحی کے ہی مطابق ہیں، اور زیادہ تر اہل جفران استعمال کو

استعمال میں لائے ہیں۔

ابجدِ ترفع :- ایقح۔ بکر۔ حبش۔ دمت۔ ہنث۔ وسخ۔ زغد۔ حفن۔ طصط

ابجدِ تنزل (یعنی ابجدِ ترفع کا بالکل الٹ)

عقیا۔ رکب۔ شلج۔ تمہ۔ ثنہ۔ خسو۔ ذغر۔ ضغ۔ طصط

ابجدِ سبوح :- ابجد۔ ہوزح۔ طیکل۔ نسح۔ فسقر۔ شتخ۔ ذفنطغ

ابجدِ عناصر :- وہی الفاظ ہیں جو اوپر ابجدِ سبوح کے ہیں۔

ابجدِ طبعی :- اہلم۔ فشذ۔ جزکس۔ قسط۔ وطح۔ رشح۔ یوین۔ صتض

ابجدِ ابدان :- اس ابجد کے بھی وہی الفاظ ہیں جو ابجدِ سبوح کے ہیں۔

چونکہ ابجد نوحی کے ماتحت اقسام مندرجہ بالا کا ذکر آچکا ہے، اس لئے اہل تجیم کی ابجد کا ذکر خالی از ویل چھی نہ ہوگا۔ اگرچہ اس سے قبل راقم الحروف یہ ظاہر کر چکا ہے کہ ان کلمات کا ہمارے موضوع سے تعلق نہیں۔

اہل تجیم حفر کے لئے جو طریق استعمال کرتے ہیں ان کے نزدیک مذکورہ بالا ابجد سببہ ہی قابل توجہ ہے۔ ذیل کا نقشہ اہل تجیم کے ابجد کو واضح کرنے کے لئے کافی ہوگا۔

ہفت کلمہ اہل تجیم	ابجد	ہوزج	طیکل	نسع	فصقر	فتیح	وضنطغ
سبعہ سیارہ	زحل	مشتری	مریخ	شمس	زہرہ	عطارد	قمر
آتش	ا	ہ	ط	م	ف	ش	ز
بادی	ب	و	ی	ن	ص	ت	ض
آبی	ج	ز	ک	س	ق	ث	ظ
خاک	د	ح	ل	ع	ر	خ	غ

یہ جدول "مخصّص تسلیم" صفحہ ۱۱ سے نقل کی گئی ہے۔ بسط حروف کے طریق کو سمجھنے کے لئے یہ جدول قارئین کرام کو مدد دے سکے گی، مضمون کا یہ حصہ اگرچہ نہایت مشک ہے، لیکن علم حفر کے جاننے والوں کے لئے بے حد مفید ہے۔ جناب تسلیم سہسوانی نے بسط حروف کے طریق کو بیان کرتے ہوئے مطلع العلوم واجد علی خاں کی تحریر کا حوالہ دیا ہے جو مطبع او دھ اخبار میں شائع ہوئی تھی، لیکن جیسا کہ جناب سہسوانی نے لکھا ہے، وہ کتابوں کی غلطیوں کا سراپا مجموعہ ہے۔ اس لئے انہوں نے "خونِ جگر" پی کر اس کی تصحیح کی ہے، اور وہ اس طرح ہے۔

بسط کے معنی ہیں، کھولنا۔ اور اباب علم کے نزدیک اس اصطلاح کا یہ مطلب ہے کہ ایک

۱۱ - ساری تحریر فارسی میں ہے۔ اس کا یہاں ترجمہ پیش کیا گیا ہے۔ ملاحظہ ہو مخصّص تسلیم از صفحہ ۱۱

حرف سے دوسرا مطلب پیدا کیا جاسے اور بسط کی انواع و اقسام بہت ہیں، لیکن ان میں سے بعض یہاں احاطہ تحریر میں لائی جا رہی ہیں:

(اول) بسط ترفع۔ اور اس کی تین قسمیں ہیں۔ نوع اول بسط ترفع عدوی۔ جس کا مطلب ہے حروف کے درجہ کی بلندی۔ کہ اکائی کے درجہ سے دہائی کے درجہ تک اور دہائی کے درجہ سے سینکڑے کے درجہ تک، مثلاً واحد کا لفظ کہ جس کے چاروں طرف حروف اکائی کے درجہ کے ہیں۔ جب ترفع عدوی کریں گے۔ س۔ ی۔ ف۔ م حاصل ہوں گے، واحد کی داؤ کے ۶ عدد ہیں، اسے جب دہائی کا درجہ دے کر ترفع کریں گے تو ۶۰ حاصل ہوگا جو ۶۰ میں سے ظاہر ہوتا ہے۔ اور الف جس کا ایک عدد ہے۔ دہائی کے درجہ میں پانچ بنے اور پچ دہائی کے درجے میں بیس سے ظاہر ہوگی، اور وال جس کا عدد ۴ ہے۔ دہائی کے درجے میں پچھ کا درجہ حاصل کر لے گی۔ پس اس قسم کے بسط ترفع عدوی کہا جاتا ہے۔ اور اس طرح جو حروف بصورت اعداد ایک دوسرے کے موافق ہیں، ان کی تفصیل یہ ہے:-

۱	۱۰۰	۱۰۰۰	۲	۲۰	۲۰۰	۳	۳۰	۴	۴۰	۵	۵۰	۵۰۰	۶	۶۰	۷	۷۰	۸	۸۰	۹	۹۰	۹۰۰	
ی	ق	غ	ب	ک	ر	ج	ل	ش	و	م	ت	د	ن	ث	و	س	خ					
۱	۱۰	۱۰۰	۲	۲۰	۲۰۰	۳	۳۰	۴	۴۰	۵	۵۰	۵۰۰	۶	۶۰	۷	۷۰	۸	۸۰	۹	۹۰	۹۰۰	
ز	ع	ذ	ح	ف	ض	ط	ص	ظ														

نوع دوم۔ ترفع حرفی، اور یہ عبارت ہے ہر حرف کے ارتفاع کی اصل درجہ سے بالا۔ پہلے یعنی پہلے حرف کو اس کے اگلے حرف سے تبدیل کر دینا۔ مثلاً ہونہ میں داؤ کو ز سے بدل دینا۔ ابجد میں الف کو با سے بدل دینا۔ حلی میں حا کو طا سے بدل دینا، اسی طرح وال کو ہائے ہونہ سے۔ اس طرح لفظ واحد ترفع حرفی سے زبط بن سکتا ہے۔ یہ نہایت دل چسپ مشغلہ ہے۔ بظاہر دقیق مسئلہ نظر آ رہا ہے،

نوع سوم، ترفع طبعی، اور یہ عبارت ہے حروف فسکے ارتفاع کی بحسب طبیعت جدول سابقہ کے تحت حروف خاکی کو حروف آبی سے، حروف آبی کو حروف پانی سے

حروفِ باوی کو حرفِ آتشی سے ترفع کیا جاتا ہے۔ چونکہ عنصرِ آتش تمام عناصر سے بالا ہے، اس لئے ترفعِ طبعی آتشی حروف سے بڑھ کر ممکن نہیں ہوگا، ان کی تفصیلی یوں سمجھ لیجئے۔

جدول کے مطابق حرفِ آتشی سات ہیں۔ ا۔ ہ۔ ط۔ م۔ ف۔ ش۔ و۔ حروفِ

آتشی کے لئے ضمہ کی حرکت مقرر شدہ ہے۔ اور حروفِ باوی سات ہیں۔ ب۔ د۔ ی۔ ن۔

ص۔ ت۔ ض۔ ان حروف کو حرکت فتح (ذہبا دی جاتی ہے۔ حروفِ خاکی یہ ہیں :-

ذ۔ ح۔ ل۔ غ۔ ز۔ غ۔ غ۔ ان کھلے جزم مقرر ہے + حروفِ آبی یہ ہیں :-

ج۔ ز۔ ک۔ س۔ ق۔ ث۔ ظ۔ ان کے لئے حرکت کسره (ذہبا مقرر ہے۔

دوم) بسطِ عدوی ملفوظی :- اور یہ اس طرح ہے کہ ہر حرف کو اس کے تلفظ پر شمار

کرتے ہیں۔ اور اس کے حرف لے کر دوسرے حرف کو حاصل کرتے ہیں۔ مثلاً حروفِ لفظ واحد

کو جب ہم ملفوظی کریں گے، تو یہ حالت ہو جائے گی :-

داد $\frac{13}{13}$ الف $\frac{9}{9}$ حا $\frac{35}{35}$ وال کے اعداد ملفوظی ہر لفظ کے نیچے درج کئے گئے۔ اب ماد کے

۱۳ عدد کی بجائے ۹ اور بی لی جائے گی۔ الف ۱۱ عدد کی بجائے ۱۱۔ ی۔ ا۔ لئے جائیں گے

اور حا کے ۹ عدد بجائے ۷ لی جائے گی۔ اور وال کے ۳۵ عدد کی بجائے ۵۔ اور ل لئے

جائیں گے۔ پس یہ حروفِ ملفوظی لفظ واحد سے حاصل ہوئے۔ اس لئے یہ لفظ واحد کی بجائے

جقیاطل بن گیا۔

(سوم) بسطِ تضاعف، یہ عبارت ہے اعداد کو ضرب دینے سے۔ مثلاً واحد کے واحد

کے عدد ۶ ہیں، دو گنا کرنے سے ۱۲ بن گئے اور ۱۲ کے عدد کو ۲ سے ظاہر کیا جاتا ہے۔

قاعد کے الف کا ایک عدد ہے۔ اس کی تضعیف ۲ ہوئی، اور اس کے لئے ہمارے پاس حرف

ب آگیا حا کے اعداد ۸ ہیں اور تضعیف ۱۶ ہوئی۔ جس کے لئے حرف ۲ ہوئی۔ اور حرف

دال کے ۴ عدد ہوتے ہیں، اس کا دو گنا ۸ ہوا۔ اور اس کے لئے حرف ج آگیا، پس جملہ

حروف جو لفظ واحد سے حاصل ہوئے وہ یہ ہیں :- ب۔ ی۔ ب۔ و۔ ی۔ ح

(چهارم) بسط تقویٰ سے۔ اس کی ۳ نوع ہیں۔ پہلی نوع ہے باطن حروف کی باطن حروف سے ضرب اس کی اصلی تعداد سے، دوسری نوع۔ ظاہر حروف کی ظاہر حروف سے ضرب بموجب اعداد درجات حروف، نوع سوم، ضرب باطن ظاہر حروف سے مثلاً لفظ واحد کے باطن حروف کو باطن حروف سے ضرب دیں تو واو کے عدد ۶ کو ۶ سے ضرب دیں گے۔ اور حاصل ضرب ۳۶ کے حروف حاصل ہوں گے: و۔ ی۔ ل۔ ا۔ ح۔ کے الف کا ایک عدد ہے۔ ایک کو ایک سے ضرب دیں تو ایک ہی حاصل ہوگا اس لئے الف ہی رہے گا۔ واحد کے حاکے عدد میں ۸ کے ساتھ ضرب دینے سے حاصل ضرب ۶۴ ہوا۔ ۶۴ کے لئے $\frac{64}{4} = 16$ میں آئیں گے، واحد کے آخری حرف دال کے عدد $4 \times 4 = 16$ ہوں گے۔ اور ۱۶ کے لئے $\frac{16}{4} = 4$ حاصل ہوں گے پس قاعدہ بسط سے لفظ واحد کا مجموعہ حروف یہ ہوگا: و۔ ل۔ ا۔ ح۔ و۔ س۔ و۔ ی۔ ضرب باطن ظاہر حروف میں۔ مثلاً لفظ سعید کا پہلا حرف س ہے جس کے عدد ۶۰ میں۔ اسے اس کے درجہ کے عدد ۵ سے ضرب دیں گے تو حاصل ضرب ہوگا ۹۰۔ اس عدد کا حرف ہوگا ظ + سعید کے دوسرے حرف ع کا نمبر سو پٹھواں اور عدد میں ۶۰، حاصل ضرب $60 \times 14 = 840$ ہوا۔ اس کے لئے حروف حاصل ہوئے ک۔ ق۔ غ + سعید کے تیسرے حرف ی کے عدد میں ۱۰۔ اور ابجد میں اس حرف کا نمبر بھی دسواں ہے، اس کا حاصل ضرب $10 \times 10 = 100$ ہوا۔ جس کے لئے ق حاصل ہوا۔ اب لفظ سعید کا آخری حرف د ہے۔ اس کا عدد ۴ عدد ہے اور ابجد میں اس کا نمبر بھی پونہواں ہے۔ اس کا حاصل ضرب $4 \times 4 = 16$ ہے۔ اور ۱۶ کے لئے حرف حاصل ہوئے و۔ ی۔ ل۔ ا۔ ح۔ پس مجموعہ حروف سعید اس بسط کے مطابق یہ ہوا: و۔ ل۔ ا۔ ح۔ ق۔ غ۔ س۔ و۔ ی۔ بسط پنجم کا ذکر جیسا کہ صاحب "لمنحس تسلیم" نے بیان فرمایا ہے، اہل علم کی دلیل چھی اور توجہ کے لئے

۱۵۔ ابجد میں س کا نمبر پندرہواں ہے۔ یعنی ابجد، ہوز، حطی، کلن کے بعد معقن پہنچ کر س کا

نمبر ۱۵، ع کا ۱۶، ف کا ۱۷ اور ص کا ۱۸ ہے:

درج کیا جاتا ہے:-

بسط پنجم زبر و بتیات۔ رجائے اس کے کہ یہاں لمخض تسلیم کی متعلقہ عبارت کا ترجمہ کیا جائے
توجہ اس کتاب کے صفحات ۶۲ و ۶۳ اور ۶۴ کی طرف مبذول کرائی جاتی ہے۔
اس میں زبر و بتیات کی صنعت کو تحریری طور پر سمجھانے کے لئے نہایت آسان الفاظ میں کوشش
کی گئی ہے۔ آئندہ صفحات میں بھی اس صنعت پر سیر حاصل بحث آئے گی۔

مختصر یہ کہ یہ بسط عبارت ہے حروف کی لفظی صورت سے۔ چنانچہ مثال کے طور پر لفظ سعید کے
س کو سین، ع کو عین اور د کو دال لکھ کر اعداد شمار کئے جائیں گے، سین میں س زبر کہلائے گا،
اور ی ن بتیات۔

بسط ششم تنصیف۔ یہ اس طرح ہے کہ ہر حرف کے اعداد کو جہاں تک کہ وہ نصف ہو سکے
نصف کرتے جائیں، لیکن جب نصف نہ ہو سکے، پھوڑ دیا جائے، مثال کے طور پر لفظ سعید لے لیجئے، اس کا
بسط تنصیف اس طرح ہوگا:-

س پہلا حرف ہے، اس کے عدد ۶۰ ہیں، نصف کہ نہ پڑے۔ اور ۳۰ عدد میں آں کے۔ پھر ۳
کو نصف کرنے سے ۱۵ حاصل ہوا۔ اور اس کے لئے حروف حاصل ہوں گے ہ اور ی۔ اب چونکہ ۱۵ کا پورا
نصف سوائے کسر کے نہیں ہو سکتا، اس لئے اس حرف کو یہیں ختم کر دیں گے، پھر سعید کا ع لیا جائے گا، جس کے
عدد ۶۰ ہیں، اس کا نصف ۳۰ ہوگا جو ہ اور آں سے حاصل ہوتا ہے۔ چونکہ ۳۵ کا پورا نصف نہیں ہو سکتا،
اس لئے ہ اور آں کے حروف پر پھوڑ دیا جائے گا، اس کے بعد سعید کے لفظ سے ی کا حرف لیا جائیگا
جس کے عدد ۱۰ ہیں، اس کا نصف ۵ ہوتا ہے، اس سے حرف ہ حاصل ہوا، اس کے بعد سعید کا حرف
و ہے۔ اس کے عدد ۴ ہیں، اس کا نصف ۲ اور ۲ کا نصف ۱ ہے۔ اس سے حرف الف لیا جائیگا،
گویا کہ لفظ سعید کا مجموعہ حروف جو بقاعدہ بسط تنصیف حاصل ہوگا وہ

ل - ہ - ی - ہ - ل - ہ - ا - ہے

ساتویں قسم بسط داخل اربعہ ہے۔ اور وہ اس طرح ہے کہ ہر لفظ یا عبارت جسے اس

بسط سے ظاہر ہونا ہو، اس کے اعداد بحساب ابجد نکال لئے جائیں اور پھر اعداد سے حروف حاصل کئے جائیں، اور اس کی چار اقسام ہیں:۔

کبیر — وسیط — صغیر — اصغر

کبیر یعنی عدد اصلی۔ عدد وسیط کہ ایک مرتبہ اُسے اکائی کی طرف سے کم کر دیں۔ عدد صغیر کہ عدد وسیط سے ایک مرتبہ کم کر دیں، اور اصغر کہ عدد صغیر سے ایک مرتبہ کم کر دیں امثال یوں سمجھیے کہ لفظ سعید کے اعداد ۱۲۴ ہیں۔ اور حروف میں ایسے اس طرح ظاہر کریں گے

د — ب — ق

یہ عدد کبیر ہوا، اس میں ۴ اکائی کے درجے پر ہے۔ ۲۰ دہائی کے درجے پر اور ۱۰۰ سینکڑے کے درجے پر۔ جب اس عدد کو وسیط کریں گے تو ۱۲۴ کے پہلے دو عددوں کو جمع کر دیں گے۔ اور وہ ۸ ہوں گے، اور کل مجموعہ ۱۰۸ بن جائے گا جسے حروف ح آ و ق سے ظاہر کریں گے، اور جب اس کا عدد صغیر حاصل کریں تو ۸ اور ۱۰ کو جمع کر دیں گے، اور مجموعہ ۱۸ ہوگا، اور اس کے لئے حروف ہوں گے ح۔ ح۔ ح۔ اور جب عدد اصغر حاصل کرنا ہوگا، جسے ہم گزشتہ صفحات میں محل صغیر بھی لکھتے آئے ہیں تو وہ عدد ہوگا ۹۔ یعنی ۱۸ کا ۱ + ۸ = ۹ اور ۹ کے لئے حروف ط حاصل ہو جائے گا۔

پس مجموعہ حروف جو بقاعدہ بسط داخل اربعہ لفظ سعید سے حاصل ہوا، وہ یہ ہوگا:۔

و۔ م۔ ق۔ ح۔ ق۔ ح۔ ط۔ ی

لمنہن تسلیم کے صفحہ ۵ کی سطر اول پر غالباً کتابت کی غلطی سے مجموعہ حروف غلط دیا گیا ہے، جناب تسلیم مرحوم کا ارشاد ہے کہ قواعد بسط حروف ۳۶ ہیں، لیکن بتدیوں کے لئے اتنا ہی لکھنا کفایت کرے گا۔

علم حفر میں حروف چار قسم کے ہیں، اول ترفع۔ دوم ترقی۔ سوم مساوات۔

چہارم تنزل جن کی تفصیل یوں ہے:۔

(۱) حروف ترفع : ب - د - د - ح - ی - ل - ن

(۲) حروف ترقی : ع - ص - ت - ر - خ - ض - غ

(۳) حروف مساوات : ا - ج - ہ - ز - ط - ک - م

(۴) حروف تنزل : ظ - ذ - ث - س - ق - ف - ش

حسابِ جمل کو ۳ شکلوں میں تقسیم کیا گیا ہے۔ اول جملِ صغیر — دوم جملِ وسیط — اور سوم جملِ کبیر۔

جملِ صغیر یہ ہے کہ ابجد کے حساب سے اصل عدد لیا جائے لے یعنی الف کا ایک عدد۔ اور اُسے زُبر کہا جاتا ہے، جملِ وسیط یہ ہے کہ الف کا پہلا حرف چھوڑ دیا جائے۔ اور باقی لف کے عدد لے جائیں جو ۱۱ ہوتے ہیں۔ اور اسے بینات کہا جاتا ہے۔ اور جملِ کبیر یہ ہے کہ الف کے سارے حروف ا۔ ل۔ ف کے عددوں کا مجموعہ ۱۱۱ لیا جائے۔

صاحبِ لمحضِ تسلیم نے اس مقام پر یہ ظاہر کرنے میں نخل نہیں کیا کہ انھوں نے اپنے ایک دوست سید ابن علی بسمل مراد آبادی کے حوالے سے ایک قلمی نسخے کا ذکر کیا ہے اس کتاب میں (افسوس ہے کہ کتاب کا نام درج نہیں کیا گیا اور کتابِ قلمی "پہری اکتفا فرمایا ہے) لکھتے ہیں کہ زُبر و بینات قاعدہ قدیم است نہایتہ بطبع ارسطالیس حکیم است، اور علمِ جفر میں غالب و مغلوب معلوم کرنے کے لئے ارسطالیس وزیر اسکندر رومی اس قاعدے سے کام لیا کرتا تھا، اور اسکندر بھی جب تک وزیر سے اس بارے میں مشورہ نہیں کر لیتا تھا، تسخیرِ ولایت پر کمر بستہ نہیں ہوتا تھا، واللہ اعلم بالصواب

بہر کیف اس فنِ تاریخ گوئی میں تاریخ گو شعراء نے زُبر و بینات کے قاعدے سے بہت ہی دل چسپ اور نادر تاریخی مادے لکھے ہیں۔

صاحب "ہفتِ قلازم" کا بیان ہے کہ کلامِ عرب کی بنیاد ۲۸ حروف پر ہے۔ اور اُسے ۳ اقسام پر دسج کیا گیا ہے۔ قسم اول مسروری۔ اور وہ دو حرفی ہیں، جو تعداد میں بارہ ہیں۔

یا۔ تا۔ ثا۔ حا۔ خا۔ را۔ تا۔ طا۔ ظا۔ فا۔ ہا۔ یا۔

قسم دوم ملفوظی۔ اور یہ تین حروف پر مشتمل ہیں۔ ۱۴ حروف ہیں :-

الف۔ جیم۔ دال۔ ذال۔ سین۔ شین۔ صاد۔ ضاد۔ عین۔ غین۔ قاف۔ کاف۔ لام۔

قسم سوم مکتوبی۔ جسے مکتوب مستوی بھی کہتے ہیں، یہ صرف ۳ حروف ہیں :-

میم۔ نون۔ واد۔ یعنی اول و آخر وہی حرف ہوا اور درمیان کا حرف اور ہو۔ انہیں

ملفوظی بھی کہا جاتا ہے۔

فارسی حروف پ۔ چ۔ ژ۔ گ کے لئے حروف ب۔ ج۔ ز اور ک لئے جاتے ہیں۔

جناب تسلیم سہسوانی نے اس فن کے سمجھنے میں بے حد آسانی پیدا کرنے کی خاطر ایک

نہایت ہی مفید جدول مرتب فرما کر اہل علم پر احسانِ عظیم فرمایا ہے۔ اس جدول اور نقشہ کو

سامنے رکھ لیا جائے تو حسابِ اجد کے قریباً تمام قواعد باوری النظر میں سامنے آجاتے ہیں،

چنانچہ وہ نقشہ اہل فن کی آگاہی کے لئے اگلے صفحہ پر نقل کیا جاتا ہے۔

جیسا کہ گزشتہ صفحات میں ذکر آچکا ہے، زُبر کو مستوی بھی کہا جاتا ہے۔ اور بنیات بمعنی

روشن اسے اسم کہا جاتا ہے۔ فیضی کی ایک رباعی اس سلسلے میں اربابِ علم کی ضیافتِ طبع کے لئے

پیش کی جا چکی ہے پس زُبر و بنیات مستوی اور اسم کہے جاتے ہیں۔

اس کے بعد حسابِ ہندسہ، حسابِ کبیر، حسابِ وسیط۔ حسابِ صغیر اور حسابِ لفظی،

نیز تواری اعداد کے سمجھنے کے لئے ایک اور جدول مرتب کی گئی ہے، جو اگلے صفحت

پر درج ہے۔۔۔۔۔ اس کے بعد تاریخی مادے سمجھنے کے لئے ہر طالب علم کو کافی دستاویز

حاصل ہو جائے گی۔ اور وہ اس فن کے معجزانہ کمالات سے لطف اندوز ہو سکیں۔

جدول نمبر ۴) حساب ہندسہ :- اس میں یا تک تو حساب ابجد اصلی عدد لئے جاتے ہیں۔ لیکن گ سے تک ایک ایک عدد بڑھایا جاتا ہے۔ اور پھر ق سے تک اس میں عدد زیادہ کر دئے جاتے ہیں۔ جیسا کہ ذیل کے نکتے سے ظاہر ہے۔

غ	ظ	ض	ذ	خ	ث	ت	ش	ر	ق	ص	ف	ع	س	ن	م	ل	ک	ی	ط	ح	ز	و	ہ	د	ج	ب	ا
۱۰۰	۹۰	۸۰	۷۰	۶۰	۵۰	۴۰	۳۰	۲۰	۱۹	۱۸	۱۷	۱۶	۱۵	۱۴	۱۳	۱۲	۱۱	۱۰	۹	۸	۷	۶	۵	۴	۳	۲	۱

(جدول نمبر ۵) حساب کبیرہ) اکاؤنٹ کے اعداد پر ایک ایک صفر یعنی ایک ایک دہائی اپنا کر لیں، دہائی والے اعداد پر ایک ایک سینکڑہ اور سینکڑہ والے اعداد پر ایک ایک ہزار (بالفاظ دیگر ہر عدد کو دس گنا کیا جائے) نقشہ ذیل ملاحظہ فرمائیے :-

غ	ظ	ض	ذ	خ	ث	ت	ش	ر	ق	ص	ف	ع	س	ن	م	ل	ک	ی	ط	ح	ز	و	ہ	د	ج	ب	ا
۱۰۰۰۰	۹۰۰۰	۸۰۰۰	۷۰۰۰	۶۰۰۰	۵۰۰۰	۴۰۰۰	۳۰۰۰	۲۰۰۰	۱۰۰۰	۹۰۰	۸۰۰	۷۰۰	۶۰۰	۵۰۰	۴۰۰	۳۰۰	۲۰۰	۱۰۰	۹۰	۸۰	۷۰	۶۰	۵۰	۴۰	۳۰	۲۰	۱۰

(جدول نمبر ۶) حساب وسیطہ الف سے ایک عدد شروع کر کے ایک ایک عدد بڑھاتے

غ	ظ	ض	ذ	خ	ث	ت	ش	ر	ق	ص	ف	ع	س	ن	م	ل	ک	ی	ط	ح	ز	و	ہ	د	ج	ب	ا
۲۸	۲۷	۲۶	۲۵	۲۴	۲۳	۲۲	۲۱	۲۰	۱۹	۱۸	۱۷	۱۶	۱۵	۱۴	۱۳	۱۲	۱۱	۱۰	۹	۸	۷	۶	۵	۴	۳	۲	۱

(جدول نمبر ۷) حساب صغیرہ) حساب صغیرہ) اکاؤنٹ کے اعداد کو بارہ بارہ تقسیم کرنے اور باقی کے وہ عدد صرف ہوں گے اور صرف ۱۲ مرتبہ تقسیم ہونے کے ساتھ ساتھ

اب اس قسط سے تاریخ گوئی کے فن پر اصل بحث شروع ہوتی ہے۔ چونکہ اس موضوع پر
 تقدیم اور متاخرین کا اعدادِ حروف سے متعلق مسلک مختلف رہا ہے۔ اس لئے راقم الحروف کا
 اس مقالہ سے مقصد یہ ہے کہ جو کچھ لکھا جائے، اسے قول فیصل کی حیثیت حاصل ہو۔
 عام حروف کے اعداد سے متعلق تو بحث یا شک کی گنجائش ہی نہیں، البتہ الفِ متعدّدہ اور
 تلمّے مدوّرہ کی نسبت اہل علم حضرات میں غلط فہمیاں پیدا ہوتی رہیں، اگرچہ اس وقت بھی قول
 فیصل اہل علم کی طرف سے بیان کر دیا گیا، لیکن غلط نقشِ قدم بہر حال موجود تھے اُن نقوش نے آنے
 والے رہروں کو گمراہ کر دیا۔ اس موضوع پر آئندہ صفحات میں مفصل بحث آئے گی (انشاء اللہ)
 فنِ تاریخ گوئی کی تیمور کے عہد سے آہستہ آہستہ ترقی ہوئی شروع ہوئی، اور عہدِ تیموری کے
 ادیب اور شعراء کے کلام سے تاریخ گوئی کی بہت مثالیں مل سکتی ہیں، حافظ خودتہ تاریخ گو شعراء
 نہیں تھے، لیکن اُن کے زمانے میں تاریخ گو شعراء کی کمی نہیں تھی، شاہ شجاع جس کا انتقال ۷۸۶ھ
 میں ہوا اس کا سالِ وفات حیف از شاہ شجاع سے ظاہر ہوتا ہے۔ اور بسم اللہ الرحمن الرحیم کے مشہور
 اور متبرک اعداد ۷۸۶، تو کسی تحقیق کے محتاج ہی نہیں، اس کے بعد حافظ کی تاریخ وفات کا قطعہ جو
 اس کے مرقد پر کندہ ہے، کمال فن کا نادر نمونہ ہے۔ اس کا ذکر خاکِ مصطفیٰ والے قطعہ میں اس
 سے پہلے آچکا ہے۔

دورِ تیموری کے بعد اس فن نے کافی رواج پایا، اس دور کے بیشتر شعراء کے کلام میں
 تاریخ گوئی کے نمونے ملتے ہیں، جامی کی وفات جو ۸۹۸ھ میں واقع ہوئی اس کا سن وفات
 وَمَنْ دَخَلَ كَاتِ آهِنَا سَ نَكَلْتَا هِے اور تخریج کی رُو سے دو داز خراساں بہ آمد کے جملہ
 لطیف سے بھی سالِ وفات ظاہر ہوتا ہے۔ خراساں کے عدد ۹۱۲ میں اور دود کے عدد ۳
 ہیں۔ خراساں کے اعداد سے دود کے اعداد منفی کریں تو سال ۸۹۸ھ ظاہر ہے لہ
 بآبہ کے عہد میں اس فن نے کافی فروغ حاصل کیا، اور تو اور خود پنجاب میں جو اردو کا

گہوارہ ہے، بابا نانک جیسے صد فی منہش فقیر نے جسے سکھ قوم اپنا روحانی پیشوا تسلیم کرتی ہے، اپنی بانی میں حضرت رسول خدا محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وآلہ وَاٰصْحَابِہِ وَسَلَّمَ کے نام مبارک محمد کے

۹۲ پر اپنی ہندسہ دانی کے کمال کو اس طرح ظاہر فرمایا ہے :-

”نام لیو جس انچھر کا کر لیو چو گنتا مڑ اس میں دو ملا کر لیو پنج گنتا

مڑ بیسوں دیو اٹا باقی اس میں جو بچے کر لیو اسے نو گنتا مڑ دو اور دیو بیلا

تب لولاک لہا خلقت الافلاک لفظ محمد بن جا“

اس کی تشریح یوں سمجھ لیجئے کہ فرض کرو ہم نے ۴ کا عدد لیا ہے۔ اسے جو گنتا کیا تو ۱۶ بنے

اس میں ۲ جمع کیا تو ۱۸ ہو گئے۔ ۸ کو ۵ سے ضرب دی تو ۹۰ بنے۔ ۹۰ کو ۲۰ پر تقسیم کر لیا

تو باقی ۱۰ بچے۔ ۱۰ کو ۹ گنتا کریں تو ۹۰ بنے۔ اس میں ۲ اور جمع کئے گئے تو ۹۲ ہو گئے جو

کے اعداد بحساب ابجد ہیں۔ ممکن ہے بانی کے الفاظ مختلف ہوں، لیکن مطلب اور مفہوم

صحیح نقل کیا گیا ہے۔

بعد میں تاریخ گوئی کا فن عہدِ مغلیہ کے وسط میں معراجِ کمال پر پہنچ گیا، وجہ یہ تھی کہ شاہانِ

مغلیہ خود اس فن سے واقف تھے اور اہل فن کی بہت قدر کرتے تھے۔ اور جہاں فی الواقع قدر

منزلت ہو وہاں اہل کمال ایک دوسرے سے بڑھ چڑھ کر متابع مہنر پیش کرتے ہیں۔ جوں جوں

مغلیہ کا چراغِ اقبال مدھم ہوتا گیا، اہل کمال کی محفل بھی اُجڑتی گئی۔ تاآنکہ آج تاریخ کہنے والے

شاعر تو خیر مادہ تاریخ سمجھنے والے بھی گنتی کے چنا۔ اگلے وقتوں کے لوگ رہ گئے ہیں۔ یا

چند علم دوست جنہیں اس فن کا شوق در ثنہ میں ملا ہے۔ اور پھر یہ تاہی سخی مادے بھی

کسی صاحبِ اقتدار کے سالِ رحلت تک ہی محدود ہوتے ہیں،

بادشاہ تو پھر بادشاہ تھے، عہدِ مغلیہ میں روہ سا کی علم دوستی ادب پروری کا

تھا کہ قابل شعراء کو ہر ممکن کوشش سے لالچ دے کر اپنی محفلوں میں رکھتے تھے، عبدالرحمن

کی فیاضی اور قدر دانی سے جو شعراء اور اہل کمال اس کے دوبار میں جمع ہوئے تھے

شاہوں کو بھی نصیب نہیں ہوئی، قدر و اذان سخن میں خانِ زمان خانِ خانِ اعظم کو کلتاش
 رظرف خان کے نام دنیائے ادب میں اب تک روشن ہیں، غزالی شاعر جب ایران سے دکن میں
 آیا۔ اور وہاں اُس کی حسبِ دل خواہ قدر نہ کی گئی تو خانِ زمان نے جو اکبری دربار کے امرائے
 بار میں سے تھا غزالی کو ہزار روپے اور چند گھوڑے بھیج کر بلایا۔ اور یہ قطعہ لکھ کر بھیجا۔

اے غزالی بحق شاہِ نجف کہ سوئے بند گانِ چوں آ

چوں کہ بے قدر گشتہ آہنجا سرِ خود گیر و زود بیرون آ

سرِ خود گیر سے ہزار روپیہ کی طرف اشارہ تھا۔ کیونکہ غزالی کا پہلا حرف غ ہے جس کے عدد
 یہ ہزار ہیں، غزالی دکن سے جون پور آیا۔ اور جب تک خانِ خانان زندہ رہا اُس نے کسی
 اور طرف رُخ نہیں کیا۔ (شعر العجم حصہ سوم)

ہالیوں اس فن کا قدردان تھا۔ اُس کے عہد میں تاریخ گوئی کی ہر دل عزیز کا یہاں تک اثر
 ہوا کہ وہ تمام شعراء جو ایران ترکستان اور مادراء النہر کے علاقوں میں ممتاز تھے سب دربار
 اعلیٰ سے منسلک ہو گئے۔ اور یہاں آکر انھوں نے مادہ ہائے تاریخ میں طرح طرح کے کمال
 اور مضمون آفرینیوں کے انبار لگا دئے۔ تاریخ اور بدیہہ گوئی کے نئے نئے اسلوب اور نئے
 نئے انداز میں شہ کار پیش ہوتے اور شاعر منہ مانگی مرادیں پاتے۔

بابر کی وفات اور ہالیوں کی تخت نشینی پر جو ۱۵۱۹ء میں واقع ہوئی، شعراء نے عجیب
 سرت اور غم سے ملے جلے جذبات سے لبریز قطعے لکھے۔ نفاسِ آثار میں مرزا علاؤ الدولہ
 لڑوینی نے ایک نہایت برجستہ قطعہ تاریخ نقل کیا ہے۔

۵ شہ خسرواں شاہِ بابر کہ داشت دو صد بندہ مانند جمشید و کے

محمد ہالیوں بجا نشن نشست چو طومارِ عشرش اجل کردہ طے

چو پوسند تاریخ لے دل بگم سماویں بود وارث ملک و سے

۳۴۳ : تاریخ ہالیوں جلد اول صفحہ ۳۴۳ پر ایک شگفتہ قطعہ سالِ جلوس درج ہے :

محمد ہمایوں شہر نیک بخت
جو برمسند بادشاہی نشست
کہ خیر الملوک است اندر سلوک
شدش سال تاریخ خیر الملوک

پھر جب ہمایوں نے سلطان بہادر گجراتی کو مالوہ کے قریب شکست دی تو اس فتح کی یادگار قائم رکھنے کے لئے یہ قطعہ تاریخ کہا گیا ہے

ہمایوں شاہ غازی آنکہ ادراست
بہ نیروزی جو آمد سوئے گجرات
ہزاراں بندہ چوں جمشید درخورد
منظر گشت فخر آل تیمور
شده تاریخ آل ذل بہادر
بہادر چوں ذلیل درخوار گردید

اسی طرح جب چمپانیر کا قلعہ فتح ہوا تو شاعر دربار نے یہ شعر اس فتح کو لازماً دال رکھنے کیلئے کہا

تاریخ ظفر یافتن شاہ ہمایوں
مے جست خرد گفت نہ شہر صفر بود

اس مادہ تاریخ میں جو کمال ہے وہ یہ ہے کہ تاریخ اور ماہ میں سے سن ہجری برآمد ہوتا ہے

و نہ شہر صفر بود سے سال ۹۲۲ عیاں ہے۔ یعنی صحیح تاریخ فتح و صفر ۹۲۲ء ہے۔

اصل میں اس فن کی ہر دل عزیز یبابہ کے عہد سے ہی شروع ہو گئی تھی، ہمایوں کے عہد میں

اس کی قدر دانی ہوئی۔ اور پھر اکبر، جہانگیر، شاہ جہاں اور عالمگیر کے عہد معدلت ہمد میں یہ

فن اپنے قدر دانوں کی وجہ سے معراج کمال تک پہنچ گیا، خود ہمایوں کی ولادت جب ۹۱۱ء

میں کابل میں ماہم بیگم کے بطن سے ہوئی تو بہت سے اہل کمال نے قطعات تاریخ تہنیت کے

لیکن بابر کے معتمد علیہ درباری خواجہ کلال کا یہ قطعہ نہایت ہی پر معنی اور بے تکلف ہے۔

(سجوال تذکرہ باغ معانی)

سال مولود ہمایوں شاہ ہست
زادك الله تعالى قد سما

بُردہ ام یک الف از تاریخش
تا کتم میل دو چشم بدرا

مادہ تاریخ "زادک اللہ تعالیٰ قدرا" ہے۔ چونکہ اس کے عدد ۹۱۴ ہیں۔ اور سال پیدائش

۹۱۴ ہے۔ اس لئے شاعر نے اس مادہ سے بطور تخریب یہ کہہ کر الف کا ایک عدد لے لیا کہ اس

ملانی کا کام لیا جاتا ہے۔

الف الگ کرنے کی ایک اور روشن مثال اکبر کی وفات واقع سکنندہ پیر میر حمید کاشمی کی فی البدیہہ تاریخ ہے۔ جو نہی کہ اُسے اکبر کی وفات کی جاں سوز خبر ملی، سحائس کی زبان سے یہ مصرع نکلا۔

الف کشیدہ ملائک ز فوٹ اکبر شاہ

فوٹ اکبر شاہ عدد ہیں۔ الف کا ایک عدد خارج کرنے سے سال وفات ہویدا ہے۔ واغستانی نے اس مصرع کو نقل کرتے ہوئے یہ ثابت کرنے کی کوشش کی ہے۔ کہ عہد اکبری میں تاریخ گوئی کا عین وقت ^{۱۰۱۵} مروج تک پہنچ چکا تھا، اور باب علم نے اپنے نام بھی تاریخی لکھنے شروع کر دئے تھے اور یہ طریقہ تو دور آخورتک رہا، کتابوں کے آخر میں تفریط کے طور پر ہمیشہ قطعات تاریخ لکھو اور زینت کتاب کئے جاتے تھے، فیضی نے اپنا کمال علم دکھانے کے لئے قرآن مجید کی غیر منقوٹ تفسیر "سواطع الالہام" کے نام سے لکھی، اس کے آخر میں قطعات تاریخ لکھے تھے، وہ فیضی کے کمال سے بڑھ کر کمالات علمی کا نمونہ تھے۔ مولانا شبلی مرحوم نے تو ان تالیفوں کو تفسیر سے زیادہ بڑے معنی اور پُر لطف قرار دیا ہے۔

ایک صاحب نے "سواطع الالہام" کی تاریخ سکنندہ پوری سورہ اخلاص سے نکالی، اور ایک شاعر لا رطب ولا یابس الا فی کتاب مبین سے تاریخ آغاز تصنیف نکالی، گو یہ تصنیف

۹۹۹ھ

۴ سال میں مکمل ہوئی ابو الفیض فیضی فیاضی نے جس کا گھراہل کمال کے لئے عام ہمانسرا تھا، حیدر معانی کا جب یہ مادہ تاریخ دیکھا، کہ سواطع الالہام کی تاریخ قن ہو اللہ سے برآمد ہوئی ہے، تو خوش ہو کر اُسے دس ہزار روپے صلے میں دئے۔

لیکن عجیب اتفاق ہے اور اسے پُر لطف قرار دہی کہنا ہو گا کہ عین اسی زمانے میں اقلے مغرب میں بھی اور باب علم و فضل کی شہرت کا ڈنکا بج رہا تھا، المنصور باللہ احمد بادشاہ مراکش خود صاحب علم اور قدردان علم و فن تھا، شاہجاں سے بڑھ کر اُسے شاندار عمارت بنوانے کا شوق تھا، شاہان مراکش میں یہ اصل تسلیم کر لیا گیا تھا کہ جب تک کوئی بادشاہ کوئی بڑی عالی شان عمارت تعمیر نہ کرے گا اس کے خاندان کا نام کبھی ملک میں دیر پار و راج و شہرت حاصل نہیں کر سکے گا، چونکہ احمد تغاغر و خود نمائی کا بھی بڑا دلدادہ تھا، اس لئے اس نے تمام سابقہ سلاطین کی

تعمیرات سے بدرجہا زیادہ شان دار عمارت تیار کرنے کا عزم کر لیا۔ اور تمام اہل علم و فضل سے صلاح و مشورہ کر کے شوال ۹۸۶ھ میں محل البدیع کی بنیاد رکھی، اس محل کی تیاری و تعمیر کے لئے یورپ سے ماہر کاری گرا اور صنایع منگائے گئے۔ اور اٹلی سے سنگ مرمر منگایا، جسے سلطان منصور قندہ کے مساوی قول پر خریدتا تھا۔ محل البدیع پورے سترہ سال کی مدت میں ۱۰۰۰ھ میں پایہ تکمیل تک پہنچا۔ اس پر سب موزرخ متفق ہیں کہ شان و شوکت، جاہ و جلال، نفاست و لطافت اور دلی فریبی اور کمال صنعت میں قصر شعب بوان، محل خندان اور تصویر زہرا اس کے سامنے ماند پڑ گئے۔ اس جنتِ ارضی کے ہر ایوان کے در و دیوار پر مناسب و برجستہ شاعرانہ تاریخی مادے اور آیات قرآنیہ منقوش تھیں، مولانا احمد مصنف تاریخ مراکش کے قول کے مطابق محل کے صرف ایک قبۃ کے در و دیوار کے اندر اور باہر دوسو اشعار سے کم منقش نہیں تھے۔

مراکشی وزیر ابو الحسن نے تاریخ تکمیل قصر البدیع کے لئے جو لطیف تاریخی قطعہ کہا اور جو اس قصر کے باب رخام پر منقش تھا وہ یہ ہے۔

یا ما اطلت مراہ و ابھا
مطابق اسم لہ فیہ مساء
دول مند علی التاریخ معناه
تاریخہ من تمام قل هو اللہ

سہ الحسن لفظ و ہذا القصر معناه
فہو البدیع الذی راقبت بدالعیہ
صرح اقیمت علی التقوی قواعدہ
ولاح ایضاً وعین الحفظ لکل وہ

علامہ شبلی مرحوم و مغفور تک یہ تاریخی مادہ نہیں پہنچا تھا، ورنہ وہ یقیناً اس پر رائے زنی کرتے کہ حیدر معانی اور وزیر ابو الحسن کے مادہ ہائے تاریخ میں تو اوروں سے یا ان ارباب علم و فضل میں سے کوئی سرقہ کا مرتکب ہوا ہے۔ ابو الحسن کا علم و فضل بہر حال حیدر معانی سے بدرجہا زیادہ تھا۔ عربی زبان اس کے گہ کی لونڈی تھی۔ اور صنایع بدائع کا وہ بادشاہ تھا، لیکن حیدر معانی ہی تاریخ گوئی میں اپنا نظیر نہیں رکھتا تھا، بہر حال اس واقعہ کو تو اور لطیف کہیں تو زیادہ اچھا ہوگا۔ ابو الحسن نے قصر بدیع پر اور بھی نہایت ہی بر محل اور برجستہ قطعات تاریخ کے، جن میں

کے تاورد نوٹے ہیں۔

بہر حال اکبری دور اور دورِ منصورِ دُنیا میں علم و فضل کے دور تھے۔ جن کی مثال بعد کا زمانہ پیش نہ کر سکا۔ اور آج کل جو دورِ انحطاطِ علم ہے، وہ کسی سے پوشیدہ نہیں۔

عہدِ منصور کے واقعات و قطعہ تاریخ مولانا احمد مشہور مراکشی مورخ کی تاریخِ مراکش و مغرب الاقصیٰ سے لئے گئے ہیں، اس کتاب کا ترجمہ و تلخیص جس کے ساتھ مشہور انگریز سٹیج مسٹر میکینس کے تاثرات بھی شامل تھے، مولوی انشاء اللہ مرحوم ایڈیٹر وطن نے در تاریخِ مراکش کے نام سے مرتب کیا۔ جس کی دوسری ایڈیشن ۱۹۰۸ء میں مطبع حمید یہ لاہور میں طبع ہوئی (نوٹ) عجب حُسنِ اتفاق ہے کہ مولوی انشاء اللہ کے دور میں (۱۹۰۵ء سے ۱۹۲۵ء تک)

سارے مقتدر اخبارات اور روزناموں کے ایڈیٹر اور مالک گوجرانوالہ ہی کی مقتدر سرزمین کے رہنے والے تھے۔ مولوی محبوب عالم مرحوم ایڈیٹر سپہ اخبار لاہور و انتخاب لاجواب۔ مولوی انشاء اللہ ایڈیٹر وطن، مولوی شجاع اللہ مرحوم ایڈیٹر ملت۔ بانکے دیال ایڈیٹر گھنگ سیال۔ مولوی غلام حسین ایڈیٹر المنیر گھنگ، مولانا ظفر علی خان ایڈیٹر زمیندار لاہور، مولوی عبداللہ منہاس ایڈیٹر وکیل امرت سر۔ لالہ دینا ناتھ ایڈیٹر منہد وستان وہمالہ۔ یہ سارے بزرگ گوجرانوالہ کی خاک سے اٹھے اور سر زمین ہوئے، مزار دیوان سنگھ مفتون ایڈیٹر اخبار ریاست بھی گوجرانوالہ ہی کے تھے۔

۵۔ تِلْكَ آثَارُنَا تَذَلُّ عَلَيْنَا فَانظُرُوا بَعْدَنَا لِيَلِيَ الْآثَارُ

(ترجمہ) یہ ہمارے کارہائے نمایاں دلیل ہیں اس بات کی کہ ہم نے کیا کیا، پس ہماری موت کے بعد ان آثار کا مطالعہ کیجئے۔

۵۔ بعد از وفات تربت ماور زمین مجھ در سینہ ہائے مردم عارف مزارِ یاست (روحی) "محل البیخ" کی تکمیل پر منصور نے جن عظیم مرتب کر کے شہر کے تمام باشندوں کو پُر تکلف دعوت دی جس میں درویش، مجذوب اور گوشہ نشین زراہ بھی شامل تھے، ان مجذوبوں میں سے منصور نے ایک سے پوچھا، تم نے ہمارے محل کو کیا پایا، دیوانے جواب دیا۔ "ہاں جب یہ گھر سے گاتو

مٹی کا بہت بڑا تودہ دکھائی دے گا۔" مجذوب کا کہنا جلد ہی صحیح ثابت ہو گیا، سال ۱۱۱۹ھ میں
 اسماعیل نے اسے گرا دیا۔ اور وہ قصر جو کہ دوڑوں روپوں کی طاقت سے برسوں میں تعمیر ہوا تھا
 مفتوں کے اندر گھنڈوں کا تودہ بن گیا، اور یہی چہرہ کینیزوں اور خوبصورت غلاموں کی سیاحت
 یوم و شعاع کا مسکن بن گیا، اور مغرب کا کوئی شہر ایسا نہیں رہ گیا تھا، جہاں اس کی عمارت اور
 کاپچہ نہ کچھ حصہ نہ پہنچا ہو، یہی حشر نرنگی قسمت سے اس محل کا بھی ہوا تھا جسے منصوبہ کے ہم نام
 اندلسی بادشاہ منصور بن ابی عامر نے قصر الزہرہ کے نام سے تعمیر کرایا تھا، اور عجائبات عالم میں
 شمار ہوتا تھا، وہ ابھی تازہ ہی تیار ہوا تھا کہ ایک صاحب بصیرت ادھر سے گزرا اور اس کی نین
 سے نکلا۔ اسے مکان تجھ میں کل مکاتوں کا مصالحہ لگا ہے۔ ایک دن خدا تیرا مصالحہ کل مکاتوں میں تقسیم
 کر دے گا۔" زیادہ مدت نہیں گزری تھی کہ محل کی اینٹ سے اینٹ بجا دی گئی۔

مشہور مورخ یفرنی لکھتا ہے کہ میں نے لفظ "البدیع" پر غور کیا تو بحساب جبل اس کے
 ایک سو ستترہ پائے جو خدا کی شان اس کی عمر کے اعداد تھے۔ سال ۱۱۲۰ھ میں یہ محل تیار ہوا اور ۱۱۱۹ھ
 میں منہدم ہو گیا۔

میں نے اشارہ پہلے ذکر کیا تھا کہ نام بھی انسانی قسمت پر اثر رکھتے ہیں، انسانی قسمت تو ایک
 طرف رہی یہاں آپ "البدیع" پر اعداد کا اثر ملاحظہ فرمائیے۔

ناموں سے متعلق تو ابھی زیادہ زمانہ نہیں گزرا، لوگوں میں تاریخی نام رکھنے کا ایک خاص شوق
 تھا، چودھویں صدی کے آغاز تک اہل علم کے گھروں میں فرزند زمینہ کے نام تاریخی رکھے جاتے
 تھے، فیروز بخت، غلام مصطفیٰ، غلام کبیر یا، غلام کبیر، چراغ حسن، راغب حسن، منظور حسن،
 حفظ الرحمن، سکند بخت، سلیم اختر، سعید اختر یہ سب بطور تاریخی ناموں کے رکھے جا چکے ہیں۔

لیکن انگریزی تہذیب کے اثر سے یہ طریقہ تو اب ختم ہو چکا ہے۔ پنجاب میں تو خاندانی نام یا ذاتیں
 نام کا جزو بن گئیں۔ اسے، بی، بٹ، ایم، اکیو ڈار، ڈی، ایرچ مرزا، جی، کے شیخ، عرفان اب

کے بابرکت ناموں سے کان مانوس ہو رہے ہیں۔ بنگال اور مدراس کے مسلمان ابھی تک خدا کے فضل سے اس بدعت سے محفوظ ہیں، اور ان کے ناموں میں ابھی تک دین اسلام کی پرانی تابانی چمک رہی ہے۔ ناظم الدین، فضل الحق، فضل الرحمن ایسے نام سن کر توجہ معان نام مقرر کرنے والے کی طرف مبذول ہو جاتی ہے کہ اس قسم کے نام رکھنے والوں میں دین واری کا جذبہ غالب تھا، تاریخی نام رکھنے کا شوق جب عام تھا، تو اہل فن نے کئی کتابیں ہی اس قسم کی تیار کر دی تھیں کہ ہر سال ہجری کے لئے تاریخی ناموں کا مجموعہ اس کتاب میں موجود تھا، مولوی محبوب عالم مرحوم ایڈیٹر سپہ اخبار ہر سال کے آغاز میں اپنے اخبار میں اس سال کے تاریخی نام چھاپ دیا کرتے تھے۔ تاکہ والدین کو اپنے بچوں کے نام تلاش کرنے کے لئے تاریخ گو حضرات کا مرسوم منیت نہ ہونا پڑے۔

ایسی کتابوں میں سب سے زیادہ مشہور کتاب منشی حسین علی فرحت کی موجد التواریخ ہے جو آج کل نایاب ہے۔ اس کتاب میں ۱۳۰۰ھ سے لے کر ۱۴۰۰ھ تک کے یعنی پورے سو برس تک کے تاریخی نام تیار کر کے جمع کر دیئے گئے ہیں، اور لطف یہ ہے کہ یہ کتاب زمیر سنگھ ہاراجہ کشمیر کی سرپرستی میں شائع ہوئی، صرف سرپرست کے نام سے ہی اندازہ فرمایئے کہ مسلمانوں میں ہی نہیں، خود ہندوؤں میں بھی اس فن کی قدردانی کا جذبہ موجود تھا۔ حسین علی فرحت فن تاریخ کی ڈکشنری "أم التواریخ" کے بھی مولف ہیں، اس کتاب میں دو ہزار تک کے اعداد کے مساوی المعداد والفاظ جمع کئے گئے ہیں، یہ کتاب بھی نایاب ہو چکی ہے۔

تذت کے بعد قائد اعظم جناب محمد علی جناح سے بڑھتی ہوئی عقیدت نے عوام کو ان قطعاً تاریخ کے مطالعہ کی طرف مائل کیا۔ لیکن تاریخ کہنے والوں میں اکثر ایسے حضرات تھے جنہیں اس فن کے مسائل سے ناواقفیت اور تاریخ کے قیود اور حدود سے لاعلمی تھی اس لئے انہوں نے تاریخی مادے عام طور پر غلط کئے۔ لیکن آج کل جو چیز اخباروں میں چھپ جاتے اُسے صحت کی منہل جاتی ہے۔ اور اس دور میں سب کچھ چلتا ہے، "کے ماتحت تمام غلط مادہ ہستے تاریخ بھی

فروع پاکئے۔

اس فن سے یہ سلوک آج نہیں، شروع سے ہوتا آیا ہے کہ عقیقت یا ضرورت کے ماتحت مادے نکالے گئے۔ اور ظاہر ہے کہ ضرورت ایجاد کی ماں ہے۔ ہر وہ بے راہروی ایجاد ہوئی گئی جس کی ضرورت لاحق ہوئی۔ اور فن کی قیود سے بے پرواہ ہو کر استخراجِ تاریخ کا کام لیا گیا۔ چراغِ حسنِ حسرت مرحوم نے ایک مرتبہ خوب کہا تھا کہ اہل علم اب انگلیوں پر گنے جاسکتے ہیں، اس لئے لوگوں کو اب ان قصوں سے دل چسپی نہیں، غلط مادہ ہائے تاریخ پر آج تنقید کرنا بھی کوہِ کندن اور کاہِ بر آوردن کا مصداق ہے۔ ہر فن کے لئے اساتذہ نے چند اصول اور قواعد قائم کئے ہیں۔ ان قیود اور حدود کے توڑنے سے وہ فن، فن نہیں رہتا۔ لیکن فن تاریخ گوئی میں کئی بزرگوں نے قیود اور حدود کی پروا نہ کرتے ہوئے اپنی ضرورتِ شعری کو سب قواعد پر مقدم سمجھا۔ اور مقصد۔ چونکہ اپنی ضرورت کے مطابق مادہ تاریخ حاصل کرنا ہوتا ہے، اس لئے حصولِ مقصد کے لئے ہر چیز کو جائز سمجھ لیا جاتا ہے۔ جس طرح موجودہ نئی شاعری میں بعض ادیب سہل انگار اور آسان پسند ہونے کی وجہ سے محنت و کاوش سے جی چُرا کر ہر غلط طریق کو بھی اختیار کر لیتے ہیں۔ اور ارشاد فرمادیتے ہیں کہ ”ہم اسے جائز سمجھتے ہیں“ یا ”ہمارے نزدیک یہ درست ہے“ تو کون ان کا کچھ بگاڑ سکتا ہے۔ یہی چیرہ دستی فنِ تاریخ گوئی کے اصولوں پر سہل انگار شعرا نے بھی روا رکھی، اور اس قسم کی معذرت پیش کر دی کہ اصل میں تو تا کے عدد ۴۰۰ ہیں، لیکن میں نے اسے اس طرح (۴۰) لکھ کر ہائے ہونہ قرار دیا ہے۔ اس لئے اس کے ۵ عدد لئے ہیں۔ اب آپ خود ہی انصاف فرمائیے کہ کہاں تا کے عدد ۴۰۰ اور کہاں اس کے عدد صرف ۴۰ ہی لئے جانے کی غدر خواہی۔ آخر ان اعداد میں کوئی مناسبت ہے بھی؟ پھر جب ضرورت پڑی کہ تا کے ۴۰۰ عدد لینے سے مشکل حل ہو جاتی ہے تو اشارہ کر دیا کہ یہاں تا کے ۴۰۰ عدد لئے گئے ہیں۔ ایسے مادہ ہائے تاریخ کی مثالیں بعد میں یہیہ ناظرین کی جائیں گی۔

راقم الحروف کو یہاں فی الحال ”ضرورتِ تاریخ“ کے تحت مادہ تاریخ نکالنے والے درجہ

کر کرنا مقصود تھا، تاریخ کی حدود و قیود کے ماتحت چند باتیں عرض کرنی ضروری ہیں، جو فن تاریخ گوئی کے دل چسپی رکھنے والے اصحاب کو زیر نظر رکھنی چاہئیں۔ اول یہ کہ ہمزہ کا الگ کوئی عدد نہیں لیا جاتا، کیونکہ حروفِ ابجد میں یہ کوئی حرف نہیں ہے۔ البتہ ہمزہ الف کی ایک شکل ہے۔ لیکن عربی میں بعض اوقات اسے الف کا قائم مقام کیا جاتا ہے۔ اور کہیں ہی کی جگہ لکھا جاتا ہے۔ ایسے حالات میں الف اور ی کے اعداد بجائے ہمزہ لئے جائیں گے۔

الف کا صرف ایک عدد ہوگا، خواہ وہ محدود ہو خواہ مقصورہ۔ مشدّد حرف صرف ایک ہی حرف شمار ہوگا، اور ت کے ہر حالت میں ۴۴ عدد ہوں گے خواہ وہ تائے مدّورہ ہو یا تائے تائیت اسمی یا تائے مصدری۔

ہائے ہوزہ خواہ وہ دو چشمی ہو یا ایک چشمی یا مدّورہ یا شوشہ دار اس کے پانچ ہی عدد ہوں گے اکثر حضرات نے انہی حروف کے اعداد شمار کرنے میں ٹھوکر کھائی ہے، کئی سال ہوئے ایک مجلہ ادبی میں ایک علمی بحث قائد کے اعداد سے متعلق شروع ہوئی تھی، کیونکہ اکثر قطعاً تاریخ میں قائد کے ہمزہ کا ایک عدد لے کر اس کے پورے ۱۰۶ عدد بنائے گئے تھے۔ بعض شعراء نے قائد کے ہمزہ کا کوئی عدد نہ لیا۔ اور بعض نے اسے ہی قرار دے کر قائد کے ۱۱۵ عدد لے کر جو دراصل درست تھے اسی طرح الفِ محدودہ کے کسی نے ۲ عدد لے لیے ہیں کسی نے ایک، اسی ضمن میں بعض مادہ ہائے تاریخ و قات پر تبصرہ کرتے ہوئے ایک بزرگ نے تائے مدّورہ کے اعداد کی بحث چھیڑی اور حکیم ضامن علی جلال لکھنوی اور تسلیم سہسوانی کے متذکرۃ الصدور رسائل طہ کے حوالوں سے یہ ثابت کرنے کی کوشش کی کہ تائے مدّورہ کے اعداد صرف ۵ لینے چاہئیں۔ ۴۴ نہیں چاہئیں اور اس طرح ایک فاش غلطی کی اشاعت کا ارتکاب فرمایا۔ اور انہی تالیفات کی دی ہوئی مثال بطور سند سامنے رکھی، اور امیر مینائی مرحوم کا نام پیش کر دیا۔

امیر مینائی مرحوم نے اپنے دیوان کا تاریخی نام "مرآة الغیب" رکھا جس میں تائے

مدورہ کے ۵ عدد لے گئے ہیں۔ اور نواب رام پور مغفور کے دیوان کا تاریخی نام "درۃ الایمان" تجمیر کیا۔ اس میں بھی "۵" کے ۵ عدد ہیں۔ مصیبت یہ ہے کہ امیر مینائی ایسے ادب اور تاجدار سخن کی شخصیت بہت بڑی تھی، اور لوگوں کو وہم بھی نہیں ہو سکتا کہ وہ اس فن کے عالم نہیں تھے۔ اس لئے انھوں نے جو غلطی کی، وہ ان کے متبعین کے لئے ایک راستہ بن گیا جس پر وہ سب اسے صحیح سمجھ کر چلتے رہے۔ ایسا معلوم ہوتا ہے کہ امیر مینائی کے استاد حضرت امیر لکھنوی چونکہ تیسے مدورہ کے ۵ ہی عدد لیا کرتے تھے۔ اس لئے استاد کے ساتھ امیر مرحوم کی عقیدت نے یہ گوارا نہ کیا کہ وہ کوئی دوسرا راستہ اختیار کریں، جو کتنا ہی صحیح اور مستقیم کیوں نہ ہو۔ اور جس ڈگہ پر ان کے استاد چل رہے تھے انھوں نے بھی تیر کا اسی چلنا پسند فرمایا۔

جلال لکھنوی اور تسلیم سہسوانی نے اپنے رسالوں میں قیود و تاریخ بیان کرنے میں کافی محنت سے کام لیا ہے۔ لیکن چونکہ یہ بزرگ نہ تو فن خطاطی کے استاد تھے اور نہ عربی میں بغیر درجہ فضیلت حاصل تھا، اس لئے خصوصاً ایسے بیانات میں جہاں فن کتابت اور رسم الخط کا تعلق تھا، یا عربی علم ادب کا ذکر تھا، دونوں بزرگ غلط فہمیوں کا شکار ہو گئے۔ تسلیم خود تسلیم کرتے ہیں کہ وہ پہلے الف ممدودہ کے دو عدد لیا کرتے تھے۔ لیکن بعد میں تحقیق سے ان پر واضح ہوا کہ ایک عدد ہی لینا صحیح ہے۔ جلال لکھنوی کے رسالہ کی خود تسلیم نے اپنے رسالہ "محفص تسلیم" میں جا بجا تردید کی ہے۔ اور جلال نے جہاں محض انکار سے اپنے آپ کو بچھڑان لگایا ہے، وہاں تسلیم نے اسے حقیقت نفس الامری قرار دے کر جلال کے قیاسات کا یوں رد کیا ہے۔ کہ "جلال نے سارے رسالہ میں اگر کوئی بات صحیح کہی ہے تو وہ یہی ہے کہ وہ "محمدان" ہے اور بعض مقامات پر تو اس سے بھی سخت کلمات کہے ہیں۔ اوشاد ہوتا ہے۔"

”چونکہ حکیم جلال خود مولف "محمدان" بہ دست و قلم خود نوشتہ است، اس میں معلوم نہیں کہ وہم۔ مگر ایں قدر گفتن میزید کہ ع۔۔۔ پرین عقل و دانش بسا پدید آید۔“

تسلیم کا خود یہ حال ہے کہ جلال لکھنوی کے ایک شاگرد تیسرے کے ایک صحیح ماوہ تاریخ پر اعتراض کر دیا
 نے حکیم جلال کے ایک رسالہ "کارآمد شعراء" کی تاریخ طبع "تکلف" تاریخ پیدا کرنے کے طریقے
 نکالی۔ قطعہ تاریخ یہ ہے:-

میرے استاد نے حقیقت میں . یہ رسالہ لکھا عجیب غریب
 متحرک حروف کو حویلیا ہوئی تاریخ کیا عجیب غریب

عجیب غریب میں بت ساکن ہے، دونوں ب نکال کر باقی حروف کے اعداد جمع کریں
 رسالہ طبع ۱۹۲۳ء ظاہر ہوتا ہے۔ ماوہ تاریخ بالکل درست ہے، لیکن چونکہ اعتراض کرنا
 غصہ و دھما، فرماتے ہیں کہ عجیب غریب غلط محاورہ ہے۔ عجیب و غریب ہونا چاہیے۔
 مالا لکھ تسلیم کو اچھی طرح معلوم ہے کہ ماوہ تاریخ میں محاورات کی فروگزاشت نظر انداز کر دی
 جاتی ہے۔ لیکن چونکہ تیسرے، جلال کا شاگرد تھا، اس لئے وہ تسلیم کی رو سے بچ کر کہاں
 جاسکتا تھا۔

ناتے مدورہ کے اعداد پر مفصل بحث آگے آئے گی، لیکن چونکہ حضرت امیر مینائی
 ماوہ تاریخ کا ذکر ضمناً کیا ہے اس لئے ذیل کی معلومات پہلے زیر نظر رکھ لی جائیں:-
 جناب تحسین سروری کا ایک مضمون "وغالب کی ایک غیر مطبوعہ تحریر" کے عنوان سے
 دہلی آرڈو بورڈ کے رسالہ اردو نامہ کراچی (پانچواں شمارہ جولائی تا ستمبر ۱۹۶۱ء) کے صفحہ
 ۱۲ تک شائع ہوا ہے۔ اس میں تاسے متدیرہ جو تاریخ گوئی کی اصطلاح میں
 نے مشاۃ فوقانی بھی کہلاتی ہے اور ہائے مدورہ کی شکل میں لکھی جاتی ہے، اس کے اعداد
 ۲۰۰ شمار کرنے پر ایک علمی بحث کا حوالہ دیا گیا ہے۔ یہ علمی بحث مخطوط کی شکل میں
 فیسر عبدالقادر سروری صدر شعبہ اردو عثمانیہ یونیورسٹی کے ذاتی کتب خانہ میں موجود ہے۔
 یہ مخطوط بقول جناب تحسین سروری کوئی سچا س ساتھ ورق پر مشتمل ہے۔ سروری صاحب
 ہیں کہ کتاب کا نام تو میں پڑھ نہیں سکا البتہ نفس مضمون کو جس حد تک سمجھ سکا وہ عرض

کرتا ہوں۔

”حیدرآباد میں نواب محمد وجہ الدین خان معنی اور میر محمد زکی مخلص بزرگی دو نامی شخص گزرے ہیں۔ ان دونوں بزرگوں کے درمیان فنِ تاریخ کوئی کے کسی مسئلے پر یا کسی کے کسی قطعہ تاریخ پر بحث چھڑ گئی، وجہ الدین خان کا کہنا تھا کہ تائے مدورہ کے ۴۰۰ عدد شمار کرنے چاہیے لیکن میر زکی کہتے تھے کہ یہ قاعدہ غلط ہے۔ جب کہ کتابت میں واضح حرف ہائے ہوز ہے اس کے اُدپر صرف دو نقطے لگا کر تائے تائیت کے عدد شمار کرنا اصول کے خلاف ہے ہونے کہ یہ بحث آگے بڑھتی گئی یہاں تک کہ ایک اچھی خاصی کتاب بن گئی۔“

بحث کے دوران ہر دو صاحبان نے نظائر و امثال اور اسناد و استشہاد کے پیش کرنے میں بڑی عرق ریزی سے کام لیا ہے ضمناً بعض ایسے مسائل زیر بحث آئے ہیں کہ ان دونوں حضرات کی علمیت اور قابلیت پر شک آتا ہے۔

ہندوستان میں جن ماہرینِ علم و فن کا شہرہ تھا، ان کے پاس کتاب بھی گئی اور اسے لکھی گئی کہ ان مباحث پر اپنی رائے یا فیصلہ کتاب کے آخر میں درج کر دیں، اور یہ کتاب ۲۵-۳۰ اصحابِ علم و فن کے پاس رائے کے لئے بھیجی گئی۔ آخری ورق کے آخری صفحہ پر مرزا غالب کی تحریر ہے جس پر مرزا غالب کی مشہور رسالہ والی مہر ثبت ہے۔ ان کی مہر کے بعد نواب ضیاء الدین احمد خان نیر درخشاں کی رائے ہے۔ یہ کتاب دہلی سے غالب کی مائے کے بعد حیدرآباد واپس آئی تو پھر کسی اور جگہ نہیں بھیجی گئی، اب مرزا غالب کی تحریر ملاحظہ ہو:-

”یہ سگِ دنیا کہ اسد کہلاتا ہے اور مخلص اپنا غالب بتاتا ہے۔ قول العا مور محند کا پاس کرتا ہے۔ اور حضرات انجمن فیض سے التماس کرتا ہے کہ میں استفتاء کا سزا نہ تھا۔ اور اب جو پوچھا گیا تو سچ چ کہتا ہوں کہ میں فنِ تاریخ و معاصی سے بیگانہ ہوں۔ دیوان میں جو تاریخیں مندرج ہیں، بیشتر ماورے اوردوں کے اور قطعے فقر کے ہیں کبھی کوئی ماورہ بھی عامیانه کہہ دیا ہوگا، اور حضرت مبداء فیاض نے گنجینہ معنی سے

بہت کچھ مجھ کو دیا۔ میں نے سراسر قصیدہ و غزل اور مثنوی و رباعی میں صرف کیا
البتہ بزود قوت ابداع مادہ، تاریخ میں نیا شیوہ نکالا

۵ رسالہ واقعہ میرزا مسیحا بیگ

(۱۱۲) آت راست شمار ائمہ اجماع

(۱۳) صحیفہ سماوی مبین از عشرات

حدیقہ ہائے بہشتی مشخص از احاد $\frac{(۸)}{۱۲۴۸}$

ایضاً ۵۔ از بروج سپر جوئے آت — عشرات از کوکب سیار (۱۲۴۰)

یہ دونوں قطعے کلیات فارسی منطبقہ مطبع اور دھواخبار لکھنؤ میں چھاپے گئے ہیں
اور وہ مجلہ مجموعہ بلاد ہند میں پہنچ گئے ہیں۔ اشرف البلاد حیدرآباد میں اگر دو چار
نہ ہوں گے، تو ایک نسخہ میرا بھیجا ہوا جناب منشی حبیب اللہ خان ذکا کے پاس ضرور
ہوگا، اس میں شاہدہ کیا جائے۔ اب یہ اتباع حکم احباب جس فن کو نہیں جانتا
اُس کے خصوص میں عرض کرتا ہوں کہ میں نے یہ مسائل اس سیفے کے سوا کبھی نہیں
دیکھے۔ اب جو دیکھے تو بالذات اس سے زیادہ نہیں سمجھا کہ ایک گروہ تاسے وارز
۴۰۰ عدد اور تاسے مستیرہ کے ۵ عدد لیتا ہے۔ پس نہ جناب نواب صاحب
وجہ الدین خان بہادر معنی اپنے دعوے میں منفرد ہیں اور نہ حضرت مسیحا صاحب
میر محمد زکی زکی اپنے دعوے میں تنہا۔ میں جو ایک جہت اختیار کروں تو دوسری
جہت والوں کو کہ وہ بھی اشخاص کثیر اور سب فاضل تحریر میں کیا جواب دوں،
اور ان کے دلائل کو کن دلائل سے رد کروں؟ امید کہ حضرات طرفین بموجب
مفہوم لا یتکلف اللہ نفساً الا ووسعها اس پر مفقود و شش سالہ ضعیف الحواس
کو مغفور فرمائیں گے۔

نجم الدولہ و بہر الملک اسد اللہ خان غالب

غالب کی اس تحریر کے بعد نواب ضیاء الدین احمد خان کی مختصر سی فارسی عبارت
 "احقر العباد ضیاء الدین احمد نیر عفی عنہ دریں مادہ متنازع فیہا بامولائی ملاذی انھی
 اور ستادزی جناب غالب مذطلہ ہم بیان وہم داستان"
 غالب کے انکسار کا عالم دیکھئے کہ انھوں نے اس فن سے بیگانہ محض ہونے کا اعتراف کر
 اور سب کچھ جاننے کے باوجود اس خیال سے قطعی رستے نہیں دے رہے ہیں کہ اس سے
 دوسری جہت والے ناراض ہو جائیں گے۔

تاریخ گوئی کے متعلق منشی میاں داد خان سیاح کو بھی کس قدر صاف اور واضح الفاظ
 میں لکھتے ہیں:—

مد تمہاری جان اور اپنے ایمان کی قسم کہ فن تاریخ گوئی و معما سے بیگانہ محض ہوں،
 اردو زبان میں کوئی تاریخ نہ سنی ہوگی، فارسی زبان میں دو چار تاریخیں ہیں، ان کا
 حال یہ ہے کہ مادہ ادوں کا ہے اور اشعار میرے ہیں۔ تم سمجھے کہ میں کیا کہتا ہوں،
 حساب سے میرا جی گھبراتا ہے۔ اور مجھ کو جوڑ لگانا نہیں آتا ہے۔ جب کوئی مادہ
 بناؤں گا حساب درست نہ پاؤں گا۔ دو ایک دوست ایسے تھے کہ اگر حاجت ہوتی
 تو وہ تاریخ مجھے ڈھونڈ لادیتے۔ موزوں میں کرتا۔ اگر اب مادے کی فکر کی ہے
 اور یہی حساب بل منظور رکھا ہے تو ایسے تمہیے اور تخریجے آگئے ہیں کہ وہ تاریخ منسی
 کے قابل ہو گئی ہے۔"

خطوط غالب طبع دوم مرتبہ مولانا غلام رسول مہر صفحہ (۲۳۰)

مخطوطے کے آخری صفحات پر کہیں کچھ تاریخی قطعات بھی مندرج تھے، ان میں ایک جگہ
 ذکا کی بھی تاریخ تھی، اور یہ قطعہ ذکا کلیاتِ نظم و نثر مہر سورتہ خاش و خاش "مخطوطہ" میں
 میں درج ہے۔ دراصل یہ تاریخ ہے رفیع انزاع کی:-

تاریخ رفیع انزاع ذکا کی کہ نظر بصورت رسمی آخر فقط صلوة ہے "میدان سہ ماہی"

کہ لفظ اصل لفظ "تا" می شروع ہ

بامعنی حق سزا کی را

آں طنطنہ حوں نمانہ باقی

۱۴۲

بجٹے بود و برفع پیوست

تاریخ گزشتہ را صلوة است

۱۲۶۰

۱۴۲ - ۱۲۶۰ = ۱۲۸۶

غالب کا انتقال ۲ ذی قعدہ ۱۲۸۵ھ (۱۰ فروری ۱۸۶۹ء) کو ہوا۔ ذکا نے تاریخ

۱۲۸۶ھ میں نکالی اس کا مطلب یہ ہوا کہ ماہ ذی قعدہ ۱۲۸۵ھ سے چند ہی ماہ قبل غالب

نے یہ تحریر لکھی تھی، اور رفع انتزاع ہوتے ہوتے ۱۲۸۵ھ کا سال گزر گیا۔ حتیٰ کہ ۱۲۸۶ھ

کا سال شروع ہو گیا۔

اسی "خاش و خاش" میں ذکا کا ایک اور قطعہ بھی ملتا ہے۔ جس سے معلوم ہوتا ہے

کہ اس ساری بحث میں نواب وجہ الدین خان معنی کا پتہ بھاری رہا اور ان کے دلائل کو تسلیم

کر لیا گیا۔

رسالہ کہ در تحقیق حرف آخر صلوة (حرف تائے مستدیرہ) نوشتہ شدہ بود پائین آں

تقریب استشہاد نگارش یافت ہ

خان معنی ۲ سچہ فرماید بجاست

من برنیم، من برنیم، من بریں

آخر لفظ صلوة البتہ تاست

در حضور حق تو اں گفتن ذکا

تحسین سروری کا سارا مضمون ہی قریباً نقل کیا جا چکا ہے، اب باوجود اس کے

کہ متاخرین شعرا نے اس مسئلے کو صاف کر دیا ہے کہ تائے مستدیرہ کے عدد چار سو ہی

ہیں۔ ۵ عدد لینا غلط ہے۔ پھر بھی راقم الحروف نے آگے چل کر مزید مثالوں سے یہ ثابت

کرنے کی کوشش کی ہے کہ تائے مدورہ کے ۵ عدد شمار کرنا فن تاریخ گوئی سے استہزاء

کے مترادف ہے۔

استخراج تاریخ میں سب سے زیادہ غلط فہمی ارباب علم کو ہمزہ الف محدودہ اور تائے ثنا

کی نسبت ہوئی ہے باقی حروفِ ابجد سے متعلق کوئی غلطی نہیں ہو سکتی، اس لیے راقم نے اس کا انہی حروف پر زیادہ تفصیل سے بحث کرنے کا خیال ہے۔ جیسا کہ حضرت غالب کی تحریر سے اعدادِ تائے دراز اور تائے مستدیرہ سے ظاہر ہے۔ کہ جب یہ بحث اُن کے رُو برویش میں ہو اسے تالیفِ قلوب ہی کا نسخہ سمجھنا چاہیے کہ اُنھوں نے اس معاملے میں کوئی قطعی رائے نہ دی۔ اور وجہ یہ تھی کہ وہ دونوں فرقوں میں سے کسی کو ناراض نہیں کرنا چاہتے تھے، لہذا وجہ الدین خان بہادر المتخلص بہ معنی کا دعویٰ تھا کہ تائے مستدیرہ کے ۵ عدد نہیں، اور وہ اصل تائے زقانی ہے۔ اب غالب کی تحریر کا پہلو ملاحظہ کیجئے، چونکہ نواب صاحب اپنے دعوے میں منفر و نہیں ہیں اور نہ ہی سید صاحب اپنے دعوے میں تنہا ہیں، اس لیے میں جو ایک جہت اختیار کروں تو دوسری جہت دالوں کہ کیا جواب دوں، اور اُن کے دلائل کو کین و دلائل سے رو کروں، اور آخر میں معافی کے خواستگار ہوئے کہ مجھے اس معاملے میں نہ لیا جائے۔ غالب کی روش اگر اختیار کی جائے تو پھر دنیا کی کسی بات کا فیصلہ نہیں ہو سکتا، میری رائے یہ ہے کہ ایسے معاملات میں کسی نہ کسی ایسے شخص کو حکم اور منصف مانا جائے جو اپنے علم و فضیلت سے یکتائے روزگار ہو اور تاریخ گوئی میں اس کا ہم پلہ نظر نہ آئے، اس لیے آئندہ صفحات میں ایسے جلیل القدر اور فرید عصر تاریخ گو شاعر کے وہ حوالے پیش کروں گا جن کی تردید نہ ہو سکے۔ اور پھر لازمی طور پر ایسے حوالوں کو حرفِ آخر کی صورت میں تسلیم کرنا پڑے گا، واللہ الموفق

صورتِ ہمزہ

ہمزہ عربی میں الف کو کہتے ہیں، لیکن یہ بحث بہت طویل ہے کہ کہاں ہمزہ الف کی صورت میں تبدیل ہوتا ہے۔ اور کہاں اسے سی سے بدل دیا جاتا ہے۔ اور کہاں واو کو ہمزہ میں تبدیل دیا جاتا ہے۔ صرف کے مشہور رسالہ مراخ الارواح میں ہمزہ کے باب میں یہ بحث طویل ہے۔

ہو رہے اور اہل علم حضرات اس سلسلے کے مطالعہ سے ہمزہ اور الف کے فرق کو باسانی
 معلوم کر سکتے ہیں۔ لیکن فارسی میں اس کی شکل عام طور پر الف ہی قرار دی گئی ہے۔ اسی
 لئے ابجد میں الف کو ہی جاگہ دی گئی ہے۔ اور ہمزہ کوئی الگ حرف نہیں قرار دیا گیا۔ چونکہ
 ہمزہ دراصل عربی رسم الخط میں صحیح طور پر ظاہر کیا جاتا ہے۔ اس لئے اساتذہ فن کا ہمزہ
 کے اعداد سے متعلق یہ فیصلہ ہے کہ جہاں ہمزہ کے لئے شوشہ یا دندانہ نہیں ہے وہاں اس
 کے وزن عدد لئے جائیں گے۔ اور اس حساب سے اولئک کے کل اعداد ۶۷ ہوں گے۔ الف
 میں شوشہ یا دندانہ نہیں، اس کے عدد الف، لام اور نون کے کل ۸۱ ہوں گے، اور اگر اس کی
 کتابت آلتن ہو تو پھر ہی کے دس عدد اور زیادہ کر کے ۹۱ عدد ہوں گے۔ اور اگر الان لکھا
 جائے تو ۸۲ عدد ہوں گے۔ تبدیلی اعداد الفاظ کی ہیت بابل جانے سے ہو گئی، اسی ضمن میں ہائے
 مدورہ بھی لے لیجئے۔ جس کے عدد ۵ ہیں، چونکہ عربی فن کتابت میں تائے فوقانی لکھنے کی ایک
 یہ بھی صورت ہے کہ ہائے مدورہ لکھ کر اس پر دو نقطے ڈال دئے جاتے ہیں تو نقطوں ہی سے
 ہائے مدورہ کی صورت بدل کر تائے مدورہ ہو گئی جس کے ۷۰ عدد ہیں، نون اگر کسی لفظ کے وسط
 میں ہو، تو اس کا صرف ایک شوشہ یا ایک دندانہ ہوگا، اور نون وصلی کی صورت ہی میں نہیں،
 بلکہ بات اٹا کی صورت وصلی میں بھی ان کا بھی ایک ہی دندانہ ہوگا، لیکن اس دندانے پر جو نقطے
 ہوں گے تو وہ تائے کہلائے گی اور تین لفظوں سے دُٹ بن جائے گی، یہی نقطے اگر دندانے کے نیچے
 ہوں تو ب، پ۔ اور ت بن جائے گی، غرض نقطوں نے ہی حرف کی ہیت بدل ڈالی، تائے مدورہ
 کے بارے میں یہ الجھن بھی صرف فارسی رسم الخط میں آپٹی ورنہ عربی رسم الخط میں تو ہا اور تائیں
 نقطوں سے بننے پر فرق واضح کر دیا جاتا ہے۔ یہ بھی ذہن نشین کر لینا چاہیے کہ تائی کے بعض
 اوقات کتابت میں نقطے نہیں ڈالے جاتے، لیکن وہ ہی رہتی ہے۔

۱۹۲۲ء کا ایک ماوہ تاریخ اردو کے مشہور پروفیسر جاجن قادری صاحب کا ہے۔

انہوں نے اولئک لہم عذاب عظیم میں ہمزہ کے دندانہ کے ۱۰ عدد لئے ہیں۔ تسلیم نے بھی

اولئک کی ایک مثال پیش کی ہے۔ جس میں ہمزہ کے دندانہ کے ۱۰ عدد لکھے ہیں، امرؤ منظر جانا
کی تاریخ وفات ہے اولئک الذین العمالہ علیہم = ۱۱۹۵ پس اسی قبیل میں سب
الفاظ میں جن میں ہمزہ بطور یائے تھمائی لکھا جاتا ہے :-

دائم۔ قائم۔ صنایع۔ صنایع، بدائع۔ صنایع، تائب۔ صائب، خائب، خائف۔ تحائف، قائل
سائل، حائل، مائدہ۔ قائدہ، عجائب۔ غرائب، زائدہ۔ قائدہ، عنایت۔ رعایت، زائر۔ دائرہ
وغیرہ عربی صرفہ کے مطابق دور سے دائرہ ہونا چاہیے۔ لیکن دائرہ کو ہمزہ سے بدل کر دائرہ کر دیا
اور عدد دندانہ کے ۱۰ ہو گئے۔ قائدہ میں تو خیر ہے ہی یائے تھمائی۔ دو نقطے نیچے ڈالنے کی
محنت بیچنے کے لئے ہمزہ کا منحنی خط ڈال دیا بدائع میں ہمزہ کے ۱۰ عدد کی مثال علامہ نو
بن محمد ہروی کی کتاب بدائع الانشا کے تاریخی نام سے ملتی ہے۔ کتاب کی تاریخ اتلم سنہ
خود علامہ موصوف نے ذیل کے شعر سے نکالی ہے

تکرار کئی چو نام اور ایک بار شک نیست کہ رہ بری بسال تمام

بدائع الانشا کے اعداد ۴۰۰ میں (ہمزہ کے ۱۰ عدد) ۴۰ کے تکرار سے ۴۰۰ کا سال بنا دیا۔
تکرار کا ذکر آگیا تو اسی طرح کی ایک دو تاریخیں سن لیجئے جسٹس شاہ دین بیج ہائی کورٹ کا
امتل ۱۳۳۶ھ میں ہوا۔ علامہ اقبال مرحوم نے ان کا مادہ تاریخ یہ لکھا :-

” علامہ فصیح “ زہر چار سوشنید

علامہ فصیح کے عدد ۳۳۴ میں چار سو کا مطلب ہے کہ اسے ۴ سے ضرب دی جائے تو

۱۳۳۶ برآمد ہوتا ہے۔

حضرت اقبال کی وفات جب ۱۹۳۸ء میں واقع ہوئی تو رقم الحروف نے ایک قطعہ میں ذیل
کا مادہ تاریخ وفات نکالا ہے

شش جہت سے یہی ندا آئی اللہ اللہ حامی سلام

۳۲۳

۳۲۳ کو ۶ سے ضرب دیں تو سال ۱۹۳۸ ظاہر ہوتا ہے۔

لفظ قائد کی مثال کے لئے وہ تمام قطعات تاریخ لے لیجئے جو صحیح اصول تاریخ کے مطابق

بڑا عظیم کی وفات پر کہے گئے ہیں۔ لہ

(۱) معاً از حاکمان عرش اعظم این نیر آمد کہ عقار را ہی ملک بقاشد قائد اعظم

(۲) سال ترحیل یہ ہاتف نے لکھا یا کیا خوب عازم خلد ہو قائد اعظم محبوب

ہمزہ اور دوسرے متنازعہ حروف کے اعداد پر ایک مختصر سی دل چسپ بحث کتاب بطل مغفور

میں قائد اعظم کے مادہ ہائے تاریخ وفات کے تحت بھی ملے گی لہ

میساکہ عرض کیا جا چکا ہے ہمزہ حروف ابجد کا حرف نہیں، بلکہ یہ آواز الف متحرک کی علامت ہے

یعنی جب یہ علامت آوے یا آئی یا ہائے مخفی پر واقع ہوتی ہے تو اس حرف میں الف متحرک کی آواز پیدا

کر دیتی ہے۔ ہمزہ کی طرح مد اور الف مخبری بھی الف کی علامات ہیں۔ اور حروف میں یہ شمار نہیں

ہوتے۔ ہمزہ کبھی واؤ پر آتا ہے جیسے لکھنؤ، رڈسا، اور کبھی ہائے مخفی پر آتا ہے جیسے خانہ انوری،

روضہ پاک، باقی سی کی شکل میں اس کی کتابت کا ذکر آچکا ہے۔

حکیم امیر الدین خان نجم دور آخر کے مشہور تاریخ گو شعراء میں سے تھے۔ حکیم صاحب نے

نواب فتح علی خان قزلباش کے فرزند نواب شاعر علی خان قزلباش کی ولادت پر ایک الہامی قطعہ تاریخ

لکھا جس کے ہر مصرع سے سن ہجری ۱۳۱۹ھ یا سن عیسوی ۱۹۰۱ء اور ہر مصرع کے اول و آخر

حروف کا توشیح سے سن عیسوی ۱۹۰۱ء مع نواب صاحب مرحوم چار ہزار بار سے زیادہ مادہ ہائے

تاریخ نکلتے ہیں اور صنعت توشیح سے "نواب فتح علی خان زاد سطوتہ" بنتا ہے جس کے اعداد

۱۹۰۱ ہیں۔ اس قطعہ سے جتنے جتنے وہ مصرعے نقل کئے گئے ہیں جن سے ہمزہ کے دندانہ کے اعداد الف

مدودہ کا ایک عدد اور تائے مدودہ کے ۲۰۰ عدد کی مثال ملتی ہے :-

۱۔ صفحہ ۱۵۳ تا ۱۶۱ کتاب بطل مغفور مرتبہ الحاج چودھری عبدالحمید خان مرحوم سابق ڈیپٹی سیکریٹری

حکمر ادا دیا بھی (المتوفی ۱۹۵۰ء)

۲۔ "بطل مغفور" صفحہ ۲۵ تا ۱۵۲

- (۱) دادی اعطافِ دانی پُرشاد از اسان تو (۱۳۱۹) (۲) وسعتِ دلہائے آمد حال و فعل آن تو (۱۳۱۹)
 (۳) واجب الاعلان آمد در نساں فرمان تو (۱۳۱۹) (۴) فرد آمد لے اینسِ جملہ در منہ دستاں (۱۳۱۹)
 (۵) تائب و ہادی ملک، ذیک اصف منزلتا (۱۳۱۹) (۶) تابع بنیاد جلتے امن آمد در گہت (۱۳۱۹)
 (۷) توبہ سبب آمدی محبوب عام از ہر جہت (۱۳۱۹) (۸) نام تو زیبا جمال و راحت جان جہاں (۱۳۱۹)
 (۹) خانہ از رب و عالم صاحبِ لطاف و سخاوت (۱۹۰۱) (۱۰) خازنِ پاکیزہ رو و مالکِ جلتے فراخ (۱۹۰۱)
 (۱۱) خلق و جہاد و علم و صلح و علم و کونک و ککاخ (۱۹۰۱) (۱۲) خالقِ تطیب فلک دادہ تر اندر جہاں (۱۹۰۱)
 استاد فن حکیم حامد حسین خان سخن نے بھی لوہاب شمار علی خاں کی ولادت پر ہ اشعروں پر شتمل
 ایک تاریخی قطعہ لکھا جس کے ہر مصرعہ سے سالِ ہجری ۱۳۱۹ء برآمد ہوتا ہے۔ اور معجمات اور مہملات
 حروف سے بھی کئی تاریخیں سالِ نفسی و عیسوی وغیرہ نکلتی ہیں، اس قطعہ عجیب سے بھی دو شعر صدیہ
 ناظرین میں جن سے ہمزہ اور الفِ ممدودہ کے اعداد کا پتہ چلتا ہے لے

پے آل حید شد ہر حال نہ انجم بشر آئینہ رخ ماہِ کابل
 رئیس نیک بہتر رائے لائق بملک درعب شاہاں مشاگل

مولانا عبدالعلی مدراسی نے ایک رسالہ درود شریف کے فضائل پر تالیف فرمایا، اور اس کا نام

بھی تاریخی رکھا گیا: فضائل و آداب درود و سلام اور اس تالیف کے اختتام کی تاریخ کتاب درود شریف

۱۲۸۶

۱۲۸۷

بھی خود ہی نکالی۔

سلطان سکندر لودھی کے زمانے میں علامہ شیخ عبداللہ اپنے درسِ علمی کے باعث مرجعِ خاص

و نام تھے، مشہور ہے کہ سلطان سکندر ان کے درس میں حاضر ہوا تھا، شیخ موصوف کی وفات

۹۲۲ھ کے آخر میں واقع ہوئی اور تاریخ وفات قرآن مجید کی اس آیت سے نکلی:۔

اِذْ نُنزِّلُ لَہُمُ الدَّرَجَاتِ الْعُلَىٰ

۹۲۲

لے یہ اشعار اور سخن کا قطعہ کنز التایخ مطبوعہ ۱۳۱۹ء لاہور سے لئے گئے ہیں۔

کے (A HISTORY OF PERSIAN LANGUAGE PART I PAGE 114) مسند و اکثر اہم

ان اولئك کے ہمزہ وندانہ دار کے دس عدد محسوب کئے گئے ہیں۔

اسی مادہ تاریخ سے موجودہ دور کے محققین کی ایک مثال سامنے آگئی ہے۔ ڈاکٹر ایم اے
 غنی، ایم اے۔ ایم ایٹ ڈاکٹر کیمبرج، پروفیسر فارسی کالج ٹاگ پورہ و پٹنہ میں پوز ڈاکٹر سٹڈیز
 عربی و فارسی انٹانگ پورہ یونیورسٹی نے بھی اس مادہ تاریخ کا حوالہ اپنی تصنیف میں دیا ہے اور
 لکھا ہے کہ اولئك لهم ذمراحت العلاء سے تاریخ وفات نکلتی ہے، حالانکہ کسی حساب سے
 بھی اس طرح لکھی ہوئی آیت سے مادہ تاریخ ۹۲۰ء بہ آمد نہیں ہوتا۔ ایسا معلوم ہوتا ہے کہ
 ڈاکٹر صاحب نے یہ مادہ تاریخ کسی ایسی کتاب سے نقل کیا ہے جس میں کتابت کی غلطی سے اولئك لهم ذمراحت العلاء
 کی بجائے اولئك لهم ذمراحت العلاء لکھا ہوگا، ڈاکٹر صاحب نے خود اس مادہ تاریخ کی
 صحت پر غور نہیں کیا اور بغیر تصدیق کے غلط مادہ تاریخ نقل کر دیا گیا ہے۔
 جو اہر الخمد اور گلزار ابرار کے مصنف شیخ حمزہ غوث گوالیاری جو حضرت تائب زید بسطامیؒ
 کی اولاد سے تھے، اور شیخ ظہور اور قاضی حمید الدین کے خلفاء میں سے تھے۔ ان کا انتقال
 میں ہوا۔ اور سال وفات کے لئے شیخ کے شاگرد عزیز ملا اسمعیل عطائی نے ”سندہ تدا شدہ“
 مادہ تاریخ کہاں یہاں بندہ کی ہاتے مدورہ پر جو ہمزہ ہے اس کا کوئی عدد نہیں لیا گیا، کیونکہ ہمزہ
 کا کوئی الگ شوشہ یا دندانہ نہیں)۔

عربی میں فقراء، علماء، امراء، رجاء اور رجاء لیشاء کے ہمزے کا بھی کوئی عدد
 نہیں لیا جائے گا۔ پروفیسر حامد حسن قادری نے نشی غلام غوث بے خیرالہ آبادی کی تاریخ
 وفات سورہ منافقون کی اس آیت سے نکالی ہے:

ولن یوخر اللہ نفساً اذا جاء أجلها یہاں سے جاء کے ہمزہ کا کوئی عدد نہیں لیا گیا ہے

لیکن مجھے ڈر ہے کہ میں بے دھڑک پروفیسر صاحب کے مادہ ہائے تاریخ کو بطور سند نہیں کر سکتا۔ کیونکہ ان بزرگوں نے تو تاریخ نکلنے میں کمال ہی کر دیا ہے۔ جہاں ان کو ضرور پڑتی ہے وہ ہمزہ کا بھی ایسے موقوں نہایت بے تکلفی سے تمام قواعد تاریخ گوئی سے بے ہوا کر ایک عدد لے لیتے ہیں، اور جہاں ضرورت نہیں پڑتی، وہ قواعد کے پابند ہو جاتے ہیں یہی حال دورِ متاخرین میرا وسط علی رشک کا تھا کہ وہ کسی قاعدے کے پابند نہیں تھے۔ ان کا ذکر آگے چل کر آئے فوقانی کو بحث کے سلسلے میں ذرا تفصیل سے آئے گا۔

ہمزہ کا ایک عدد لینے کی مثال بھی پروفیسر حامد حسن کے کلام میں موجود ہے، ان کے ایک دوست کا انتقال سال ۱۹۰۶ء میں ہوا اور یہ تاریخ ہوئی الفضل بید اللہ بوتہ من یشا اس میں ہمزہ کا ایک عدد لے کر ۱۹۰۶ کا سن پورا کیا گیا ہے جو صحیحاً غلط ہے، اس میں کوئی شک نہیں کہ جس طرح پروفیسر صاحب نے اپنی ضرورت کے مطابق "اجتہاد کے کام لیا ہے، بعض متاخرین نے بھی اگر ضرورت ہو رو اباش۔" پر عمل کرنے میں تامل نہیں کیا۔

دوست یا محسن کی وفات پر جذبات کی فراوانی کا یہ نتیجہ تو نہیں ہونا چاہیے کہ فن تاریخ گوئی ایسے لطیف اور قابلِ قدر فن کی خدمت کرنے کی بجائے اُس سے دشمنی برتی جائے، یہ ظاہر ہے کہ غلط مادہ ہائے تاریخ کی اشاعت ادب دشمنی سے کم نہیں، بایں ہمہ مجھے تاریخ گو حضرات کے احساس و جذبات کا بھی احترام ہے، پروفیسر حامد حسن صاحب موجودہ دور میں سب سے پرانے ادیب اور تاریخ گوئی سے دل چسپی رکھنے والے اہل فن بزرگ ہیں، وہ مشہور مصنف اور اردو کے پرانے سرپرستوں میں سے ہیں، ان کے قلم سے اگر کوئی ایسی چیز نکلے جو قواعد و فن تاریخ گوئی کے خلاف ہو تو مجبوراً اس پر اظہارِ خیال کرنا ہوتا ہے۔

پروفیسر صاحب کا ایک مادہ تاریخ ہے تکون له عاقلة القاسم یہاں ت کے ہم عدد ۱۳۲۲ لے گئے ہیں، لیکن جب داغ کی تاریخ وفات پروفیسر صاحب نے لکھی تو اتلہ فی الاخرة لمن ۱۳۲۲ میں ت کے ۵ عدد لے لے جو درست نہیں۔

علامہ اقبال مرحوم کی تاریخ وفات میں ہفاکھتہ کثیرتہ و شراب میں ۱۳۵۷ھ اس طرح
 بنائے گئے ہیں کہ ہر دو تا کے پانچ پانچ عدد لے رہے ہیں۔ لیکن جب پروفیسر صاحب نے اپنا
 نعتیہ کلام مرتب فرمایا، جس کا تاریخی نام بیاض نعتیہ رکھا، تو اس کے سرورق پر اس آیت
 سے تاریخ نکال کر درج کی :- وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ یہاں ت کے ۲۰۰ عدد لے گئے
 ۱۳۳۸ھ میں ایک تاریخ فادلتك يدخلون الجنة سے نکالی اور ت کے ۲۰۰ عدد لے لیکن
 ۱۳۶۰ھ میں ضرورت لاحق ہوئی تو اس سال کے لئے تاریخ وفات کا مادہ
ایضا النفس المطمئنة اس جی الحی سرتك میں ت کے ۵ عدد لے گئے۔ "یک بام و دو ہوا"
 کی ان مادہ ہائے تاریخ سے بہتر مثال نہ مل سکے گی۔

تیز کی اور نواب وجہ الدین کے ہاں تو کوئی معیار بھی تھا، لیکن پروفیسر صاحب نے
 سب قواعد و حدود کو بالائے طاق رکھ دیا۔ ۱۳۴۸ھ میں المیہ منشی اخلاق علی میرٹھی کی
 تاریخ وفات "دُجوةٌ يومئذ ناعمة" لکھرت کے ۲۰۰ عدد لیتے ہیں، لیکن ۱۳۵۸ھ میں
 مولوی محمد طیب کرپوری کی وفات پر اسی ناعمة کی ت کے عدد ۵ رہ جاتے ہیں، مادہ تاریخ
 ہے۔ فَاعِمةٌ لِّسَعِيهَا رَاضِيَةٌ یہاں سال ۱۳۵۸ھ بنایا گیا ہے۔ حالانکہ اس آیت کے عدد
 ۲۱۴۸ بنتے ہیں، یا تو پھر شاعر اپنے تاریخی مادے کے ساتھ یہ لکھا رہے کہ یہاں کے ۲۰۰ عدد
 میں نئے ہیں اور وہاں ت کے ۵ عدد لے کر میں نے مادہ تاریخ نکالا ہے۔ پھر تو کام حل
 سکتا ہے۔ لیکن ۲۱۴۸ کی جگہ ۱۳۵۸ شاعر کی ہدایتِ حلی کے بغیر کون اعداد برباد کر سکیگا
 (یہ سب مادہ ہائے تاریخ رسالہ عالم گیر لاہور ماہ مارچ ۱۹۴۴ء سے نقل کئے گئے ہیں)
 پروفیسر صاحب ایسے بزرگ اور صاحبِ علم کے کلام پر تنقید کرنا گستاخی میں داخل ہوگا،

۱۵ افسوس ہے کہ ماہ جولائی ۱۹۶۴ء میں پروفیسر صاحب کا انتقال ہو گیا، آپ کچھ عرصہ سے
 کراچی میں آکر مقیم ہو گئے تھے ایسی بزرگ ذی علم اور صاحبِ ذوق مستی کا پاکستان میں
 اگر سکونت اختیار کر لینا ہمارے ملک کی خوش بخشی کی دلیل تھا، اللہ تعالیٰ ان کی روح کو اعلیٰ علیین
 میں جگہ دے :- هو الغفور هو الواحد سال تاریخ وفات ہے :-
 ۱۳۸۴

لیکن مقطع میں سخن گسترانہ "بات کی بجائے اظہار حق آپرا ہے اس لئے اس تلخ نوائی
معذرت طلب کرتا ہوں۔"

امیر مینائی کے مادہ تاریخ کو غلط قرار دینا یا جلال لکھنوی کے نظریات پر کوئی شک نہیں
کرنا یا تسلیم سہوانی جیسے بالکل اور نادیر روزگار تاریخ گو کے کلام کو کسوٹی پر رکھتا
آسان کام نہیں۔ وادی پر خار میں قدم رکھ کر ہنگامہ رسوائی کو گرم کرنا ہے، لیکن کیا
یہ سچے آخر کسی کو تو آگے بڑھ کر راستے کے کانٹے دور کرنا تھے۔

تیسرے دورہ کے اعداد پر بحث کے سلسلے میں ہندوستان کے ادیب شہیر پروفیسر حاجن قادری
مرحوم کے چند مادہ ہائے تاریخ کا بھی ضمناً ذکر آچکا ہے۔ اس سلسلے میں نہایت اختصار سے یہ
عرض کرنا ہے کہ پروفیسر موصوف نے تاریخ گوئی کے قواعد کا علم رکھنے کے باوجود تاریخ کے قواعد
سے افسوسناک انحراف کر کے دورنگی کے نمونے پیش کرنے کی جسارت فرمائی ہے۔ موصوف
کو جس موقع پر تاکہ ۴۰۰ عدد کی ضرورت ہو وہاں فرماتے ہیں کہ ۴۰۰ عدد لئے گئے ہیں، جہاں
۵ عدد درکار ہوں، وہاں ۵ لکھنے کے باوجود اس کے ۵ ہی عدد لیتے ہیں۔

پروفیسر صاحب کو یقیناً علم ہو چکا کہ کسی بزرگ نے سرسید مرحوم کی تاریخ وفات قرآن
مجید کی اس آیت سے نکالی تھی۔ ان العاقبة للمتقين اس میں عاقبت کی تاکہ ۴۰۰
عدد ہی صحیح طور پر لئے گئے۔ لیکن کمال یہ ہے کہ اس روشن مثال کے ہوتے ہوئے بھی اور
خود بھی کسی تاریخی مادوں میں تائے دورہ یا تائے ذوقانی سے ۴۰۰ عدد لیتے ہوئے، ایسے
مادے وضع فرمائے ہیں جن میں تاکہ ہائے ہونہ قرار دے کر اس کے ۵ عدد لئے گئے ہیں۔
مثالیں ملاحظہ ہوں:-

(۱) موصوف کے متعدد عزیزوں کا ایک ہی سال میں انتقال ہوا۔ اور قرآن مجید سے
مادہ تاریخ نکالا، "فما جاء تکم موعظة" من ربکم موعظت کی تاکہ سمجھ کر یہاں اس کے
۵ عدد لئے گئے ہیں۔

(۲) حکیم ضمیر احمد صاحب کی تاریخ وفات ان المتقين في مقام امين في جنت وعيون

سے ۱۳۴۴ء اور جنت کی تان کی نظروں میں آتا ہے۔

(۳) ایک بارہ تاریخ جس سے ۱۹۰۹ء ظاہر کرنے کی کوشش کی گئی ہے وہ یہ ہے

أُولَئِكَ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَأَجْرٌ كَبِيرٌ مَغْفِرَتِ كِتَابَةِ كَوَّةٍ قَرَّارٍ دِيَا كِيَا هِي۔

(۴) ایک محدثہ کی تاریخ وفات کا مادہ جس سے سال ۱۳۵۸ء ظاہر کیا گیا ہے،

(۵) اسی طرح علامہ اقبال مرحوم کی تاریخ کے لئے یہ آیت ڈھونڈی گئی بفاکھتہ کثیرہ و شجرا

اس میں ہر دو ت کے اعداد پانچ پانچ لئے گئے ہیں۔

(۶) حضرت داغ کی تاریخ یہ کہی گئی ہے: إِنَّهُ فِي الْآخِرَةِ لَمِنَ الصَّالِحِينَ اس میں آخرت

کی ت کوہ قرار دیا گیا ہے۔

۶۔ بسوخت عقل ز حیرت کہ این چہ بوالعجبی ست

پروفیسر صاحب کی یہ بدعت خود ان تک محدود نہیں رہی، محسن کا کوروی کا انتقال ۱۳۲۳ھ

میں ہوا تو پروفیسر صاحب کی تاریخ (۶) کے مادہ کو سامنے رکھتے ہوئے نشی زین العابدین

فرجوانے إِنَّهُ فِي الْآخِرَةِ لَمِنَ الصَّالِحِينَ سے تاریخ نکالی صلحین کو صالحین کہنے سے ایک

عدد بھی زیادہ مل گیا۔

ان اوپر کی تاریخوں میں موعظت، جنت، مطمئنہ، ذاعمة، ساضیہ، آخرت

اور جنت کی ت کوہ سے ہونہ سمجھا گیا ہے۔ لیکن موصوف نے بالکل انھی الفاظ کو کسی اور جگہ

استمال کر کے عاقبت، رحمت، حبة، ذاعمة، ذائقہ اور تحیہ کی ت کوہ سے

ہونہ نہیں قرار دیا۔ کتنا ظلم ہے فن پر کہ جب ضرورت محسوس ہو تو ت کے ۴۰۰ عدد لے لئے جائیں

اور جب ت کے اعداد ۴۰۰ زیادہ معلوم ہوں تو پھر ۵ عدد لے کر حیا بن پٹ سے مادہ تاریخ پیش

کر دیا جلتے۔ غالباً آزاد تاریخ گوئی کی اس سے بہتر اور مثالیں بھی ہوں گی، اگر نہ ہوتیں تو میرزا کی

اور نواب وحید الدین کی بحث متذکرہ الصدہ ہی کیوں چھڑتی۔

متاخرین کے دور میں میرا وسط علی رشک بھی ایسے تاریخ گو بزرگ ہو گئے ہیں، ان کے تاریخ گوئی کا خاص ملکہ تھا گل رعنا میں ان کی نسبت لکھا ہے کہ بات بات پر تاریخ کہتے اور مرنے جینے کی تاریخوں کا انھوں نے ٹھیکہ لے رکھا تھا، اوسپر کسی کا دم نکلا، انھوں نے تاریخ نکال لی کوئی پیدا ہوا۔ نال کٹنے میں دیر ہو تو ہو، مگر تاریخ میں دیر نہیں لگتی تھی، ظاہر ہے کہ ایسے پڑ گو تاریخ گو کو فن کے اصولوں پر اپنی ضرورت کو مقدم رکھنا پڑتا تھا۔ ۱۳۵۶ء میں اردو کی ایک لغت تالیف کی اور اپنی طرف سے اسے "نفس اللغات" تاریخی نام دیا۔ پڑ گوئی کی وجہ سے خامی رہ گئی۔ یہاں تک کہ ۵ عدد لے جس سے تاریخ ہی غلط ہو گئی۔

حدود تاریخ توڑنے کی ان کی ایک اور مثال سن لیجئے۔ تاریخ کی وفات جو ۱۳۵۲ء میں واقع ہوئی۔ رشک نے یوں کہی :-

۴۔۔۔۔۔ شرگوئی اٹھی لکھنؤ سے

اس میں سلف و خلف کے اصولوں کے خلاف لکھنؤ کے ہمزے کے بھی ۶ عدد لے لے گویا دو داہیں شمار کر لی گئیں جو صرفاً غلط ہے اب اس لحاظ سے کہ یہ تاریخ "گل رعنا" کے صفحہ ۳۵۲ پر درج ہے، صحت کی دلیل نہیں ہو سکتی۔ گل رعنا کے مولف واقعہ نگار ہیں، تاریخ گوئی کے ناقد نہیں، جس طرح سننے ہیں نقل کر دیتے ہیں، اسی گل رعنا کے ۲۴۸ پر مولانا عبدالحی لکھنوی نے جرات کی وفات پر تاریخ کے کہے ہوئے مادہ تاریخ کو نقل کیا ہے۔

سال وفات ۱۳۲۵ ہے۔ اور یہ مادہ تاریخ لکھا ہے :-

۴۔۔۔۔۔ "ہائے ہندوستان کا شاعر شو"

لیکن اس مصرعہ سے اعداد ۱۲۳۱ برآمد ہوتے ہیں۔ ظاہر ہے کہ مصنف کو یہ خیال نہیں آیا کہ لفظ "ہندوستان" لکھنے سے ۶ عدد زیادہ ہو جائیں گے، حالانکہ شاعر نے ہندوستان کی بجائے "ہندستان" (بغیر واؤ) لکھا تھا، جس سے مادہ تاریخ درست تھا، ہندوستان کی واؤ زائدہ داخل کرنے سے مادہ تاریخ کی ہی قربانی ہو گئی۔

بے فارسی رسالہ میں تسلیم نے تائے قرشت کو ہائے ہوزہ قرار دینے والوں کا مذاق لیا ہے۔ فرماتے ہیں کہ ہم نے تو آج تک نقطوں والی ہائیں سنی، اور نہ کبھی یہ سنا ہے کہ "تا" غیر منقوط ہو۔ "ہا" بنے گی۔ تا نہ رہے گی۔

۲ آزاد شاعری کے ایک ہوا خواہ ادیب سے ایک مرتبہ صنائع و بدائع شعری پر گفتگو ہو رہی تھی۔ میں نے انہیں حضرت مولانا عزیز الدین کا ایک نوادہ تاریخی بصنعت غیر منقوط سنایا، جس کے چند شعرا آپ بھی سن لیجئے :-

عالمِ کامل مکرم ہم امام	عالمِ علمِ کمال کلام
مہربانِ محترمِ اوستم	در معنی کج کردہ ام طرح کلام
روحِ ادرا سورۃ الحمد گو	ہم درود و ہم دعا و ہم سلام
محرر اسرارِ احکام الہ	کارِ او امداد و کارِ عوام
درود او در سحر، در ہر ما،	حمد و احد مدح احمد والسلام
ہر سحر در گویا و آرد و رود،	منصل و طاؤس، ہم بدیدہ حاتم

سالِ مرگِ او حوالہ کلک کرد

گور او مسرور در فار السلام

۱۲۱۰

نوادہ صاحب اس اعجازی قطعہ کی داد کیا دیتے۔ فرماتے لگے یہ کونسا مشکل کام ہے۔ ہمارے موجودہ اساتذہ فن کا سارا کلام اس صنعت میں بن سکتا ہے۔ میں نے کہا: آپ بھی غضب کرتے ہیں۔ ارشاد ہوا کہ ہر شعر میں حرفوں پر نقطے نہ ڈالئے، سارا کلام ہی غیر منقوط

ہوگا۔ اور ہم اُسے جائز سمجھتے ہیں، ع۔ ناطقہ سر گجریاں کہ اسے کیا کہیے

اول تو عربی میں تائے قرشت کو ہائے ہوزہ سے بدلا ہی نہیں جاتا۔ اور اس کی کتبوی

صورت پستہ قائم رہتی ہے۔ البتہ عربی قرأت میں آخری تا کی آواز آ کے مشابہ ہو جاتی ہے

لیکن صورت نہیں بدلتی۔ تسلیم کھتے ہیں کہ اگر تا کو ہا سے بدل دیا جائے تو عربی میں کسی کے معانی میں زمین آسمان کا فرق پڑ جاتا ہے۔ رحمت اللہ اور لعنت اللہ کی بجائے رحمت اللہ لعنة اللہ کے معانی کا فرق ظاہر ہے۔

محسن کا کوروی مرحوم جن کی وفات پر فرجاد نے غلط مادہ تاریخ لکھا۔ خود تاریخ گوئی کے فن میں مہارت تامہ رکھتے تھے۔ ان کا ایک مشہور نعتیہ قصیدہ ہے جو انھوں نے ۱۲۵۸ء میں لکھا تھا اور خود ہی اس کا تاریخی نام گلدستہ کلام رحمت رکھا۔ اور رحمت کی تاک کے ۲۰۰ عدد ہی لیے۔

۱۲۹۳ء میں ایک مشنوی لکھی، اس کا تاریخی نام نگارستان الفت رکھا۔ اس سے پہلے ایک اور مشنوی فغان محسن کے نام سے لکھی۔ یہ نام بھی تاریخی تھا۔

جلال کھنوی اور تسلیم سہوانی دونوں نے اپنے رسائل میں مولوی ام بخش صہبائی مرحوم صدر مدرس مدرسہ شاہجہاں پور کے قول فیصل کا حوالہ دیا ہے۔ اور حق یہ ہے کہ صہبائی نے نہایت ہی وضاحت سے تائے مدورہ اور ہا کے فرق کو ظاہر کر کے یہ فیصلہ دیا ہے کہ تاک کے بہر حال ۲۰۰ عدد ہوں گے۔ اور جو اہل فن اس کے کسی صورت میں ۵ نمبر شمار کرتے ہیں، غلطی پر ہیں۔ تعجب ہے کہ بعض اہل قلم دونوں رسالے زیر مطالعہ رکھنے کے بعد بھی کس طرح یہ نادرت بات لکھ دیتے ہیں کہ تائے ثنات فوقانی جو آخر کلمات میں شکل ہائے مدورہ لکھی جاتی ہے، اس کے ۲۰۰ عدد لینا غلطی ہے۔ اور لطف یہ ہے کہ جن امدادی کتب کا حوالہ دیا ہے۔ ان میں سے کسی ایک کتاب میں بھی ایسا کوئی لفظ موجود نہیں ہوگا جس میں تائے مدورہ نقطہ دار کے ۵ عدد محسوب ہوں۔ ان سب کتابوں میں :-

زکوٰۃ ۲۳۳ صلاة ۵۲۱ صلاة ۵۲۴ عرۃ اللہ صلوات اللہ علیہ القدر ۸۰۵ حجة الاسلام کی تائے مدورہ ۵۴۲

آخری یاد درمیانی کے ۲۰۰ عدد ہی لیے گئے ہیں (بحوالہ آئینہ تاریخ) تاریخ کی لغات ام التیاری اور کان تاریخ وغیرہ کے علاوہ گنج تاریخ کے فاضل مصنف مفتی غلام سرور لاہوری مرحوم نے ۱۶ ہزار سے اوپر قطعات تاریخ تصنیف کئے ہیں یہاں ان بے شمار قطعات تاریخ کا نقل کرنا ممکن

ہیں ہوگا، البتہ چند ماہہ ہائے تاریخ ایسے نقل کئے جاتے ہیں جن سے بطور مستثنیٰ نمونہ از خروارہ“
 ہندازہ ہو سکے گا کہ تاکہ عدد اساتذہ نے ۴۰۰ ہی لئے ہیں :-

طالب اللہ عاقبہ محمود جمال الاصفیٰ نجم الکرامۃ میرا مارۃ بے نیاز رافع الدرہاجہ (گنج تاریخ)
 ۷۷۹ ۱۰۷۲ ۹۷۲ ۹۹۰

در اصل تائے فوقانی کے معاملے میں اکثر تاریخ گو حضرات نے ٹھوکر کھائی ہے۔ بعض نے تو
 غالباً اصول و قواعد تاریخ سے عدم واقفیت کی وجہ سے غلطی کی، لیکن بعض نے دانستہ اور عمدتاً
 محض ضرورت تاریخ کے لئے غلط نویسی کا مظاہرہ کیا۔ خزانہ عامرہ کے مصنف مولوی غلام علی
 آزاد بلگرامی اور امیر مینائی کا نام پہلے گروہ میں شمار کیا جاسکتا ہے، اور پروفیسر حامد حسن قادری
 کا نام دوسرے اصحاب کی ذیل میں آتا ہے۔

عربی میں تائے فوقانی عام طور پر تین معنوں میں آتی ہے۔

(۱) تائے تائیت مثلاً عاقلہ، بالغہ، مومنہ، مسلمہ

(۲) تائے وحدت مثلاً حماۃ البشریٰ

(۳) تائے مصدری مثلاً نعمت، رحمت اور عربی رسم الخط میں اسے ۵ صورتوں میں

لکھا جاتا ہے۔ ایک تو تائے دراز کی صورت میں جیسے عنایات، درجات، دوسری صورت
 پہلے حرف سے وصل کی ہے جیسے آنت، کنت۔ تیسری صورت دندانہ کی ہے، جب درمیان
 میں وصل شدہ ہو، جیسے انتما، کانتا۔ چوتھی صورت یک چشمی یا کی طرح ہے، جو کبھی شوشہ
 کی صورت میں بھی لکھی جاتی ہے مثلاً اللہ - اللہ - امین الملتہ - لیلۃ القدر پانچوں شکل تائے
 مدورہ ہے جیسے قد قامت الصلوۃ - مرآۃ الجنیال - مرآۃ الغیب یہ سب تائے فوقانی
 کی شکلیں ہیں۔ تاکہ دونوں نقطے قائم ہیں، تاکہ اس کے دوسرے ہم شکل حروف ب، پ
 ث اور دہ اور ل سے اس کی تمیز ہو سکے۔ تاکہ خواہ کوئی صورت ان پانچ صورتوں سے ہو
 اور اس کے نقطے قائم ہوں تو اس کے اعداد وہی ۴۰۰ ہوں گے جو تائے قرشت کے مقرر ہو چکے
 ہیں، اس سلسلے میں جن بزرگوں کو غلط فہمی ہوئی وہ اس کی فارسی طرز کتابت سے ہوئی۔ جہاں

یہ تائے فوقانی وقف کی صورت میں ہو وہاں اُسے ہا سے بدل دیا جاتا ہے۔ مثلاً اعادہ۔
 خوانہ۔ عامرہ۔ افادہ۔ مادہ۔ قطعہ۔ کعبہ و قبلہ وغیرہ۔ لیکن جہاں اسے ہا سے فارسی
 ترکیبوں میں بدلا جاتا ہے، وہاں اس کے نقطے بھی ختم کر دئے جاتے ہیں۔ کیونکہ ہا نقطہ دار
 کسی عربی، فارسی اور اردو نحو میں موجود نہیں، ہا پر اگر دو نقطے ہوں گے تو وہ ہا نہیں رہی
 بلکہ تین جائے گی۔ اسی طرح اگر تین نقطے نہیں ہوں گے اور اس کی صورت ہا کی ہوگی،
 تو اُسے ہا سمجھ کر اُس کے ۵ عدد لے جائیں گے۔ بعض بندگوں کو یہ غلط فہمی ہوئی کہ جب
 اُنھوں نے تائے کی شکل ہ کے مشابہ دیکھی، اور فن خطاطی سے واقفیت نہ تھی کہ تائے
 مدورہ بھی عربی رسم الخط میں موجود ہے تو بغیر یہ دیکھے کہ اس پر نقطے موجود ہیں یا نہیں،
 اور کہ یہ ترکیب میں فارسی ہے یا عربی لفظ یا جملہ ہے، اُسے فوراً ہا تصور کر کے اس کے
 ۵ عدد لے لئے۔

سب سے آسان طریقہ ت کے اعداد کا یہ ہے کہ کتابت قرآنی کو سامنے رکھ لیا جائے۔ تائے
 شوشہ دار یا تائے یک چشمی یا تائے مدورہ یہ سب عربی کتابت کی پیداوار ہیں، اس لئے یہ
 اور آسان راستہ یہ ہے کہ قرآن مجید کی کتابت ہی معیار اعداد قرار دی جائے۔
 سورہ الحاقہ (پارہ ۲۹) میں تائے مدورہ، تائے یک چشمی اور تائے شوشہ دار کی کئی
 مثالیں ہیں۔ اسی طرح سورہ العاشیہ (پارہ ۳۰) سورہ القادحہ اور سورہ الطھرہ (پارہ ۳۰)
 میں مثالیں موجود ہیں، فیصلہ یہ ہے کہ جس جگہ بھی تائے نقطہ دار کی کتابت ہے وہاں ۳۰ عدد لے
 جائیں گے۔ اور جہاں نقطہ دار نہیں لکھی گئی، اُس کے عدد صرف ۵ شمار ہوں گے۔ جب بھی
 تائے مدورہ کے اعداد معلوم کرنے کی نسبت کوئی گنگناک ہو فوراً قرآن مجید کے رسم الخط کی
 طرف رجوع کریں، مشکل حل ہو جائے گی۔

امیر مینائی مرحوم نے اپنے دیوان کا تاریخی نام میراۃ الغیب اور نواب کلب علی قلی
 کے دیوان کا نام درۃ الانتساب رکھا، اور غلطی سے دونوں ناموں میں تائے مدورہ

عدد لئے۔ شکر ہے کہ مرآت کے الف محدودہ کے ۲ عدد نہیں لئے اور نہ ان کے پاس نعمت خان
 علی کا طریق کار موجود تھا، فن کے ناواقفوں کے لئے "امیر مینائی" کا نام ہی سند ہو گیا۔ لیکن یہ
 خیال نہ کیا کہ یہ مادہ تاریخ ہی غلط ہے۔ ایک غلط شے دو غلط نظروں سے تو صحیح نہیں بن جاتی،
 اور یہ غلطی اساتذہ لکھنوی میں رائج ہو کر غلط العام صحیح کی سند پاتی رہی۔ امیر مینائی غالباً اس
 غلطی کا شکار نہ ہوتے لیکن ان کے پاس ان کے استاد مظفر علی خان اسیر کا یہ مادہ تاریخ سند
 تھا، جو اسیر نے وزیر بادشاہ لکھنؤ کی تاریخ صحت کے طور پر کہا تھا اللہم احفظ من ابلتہ
 اس میں بلیہ کی تاکے ۴۰۰ کی بجائے ۵ عدد لئے گئے تھے۔ ان کی دیکھا دیکھی اسمعیل منیر لکھنوی
 نے مجتہد عراق کی تاریخ وفات یوں کہی :-

ع۔ بہشت عہد زہے قبر حجة الاسلام

اس میں تائے حجتہ کے ۵ عدد لے کر اصول تاریخ پر ہی کلباڑا چلا دیا گیا۔
 تائے فوقانی کے ۴۰۰ اعداد کی مثالیں پہلے دی جا چکی ہیں کہ تائے فوقانی کے ہر خانے
 میں اور بالخصوص عربی ترکیب اور جملوں میں ۴۰۰ عدد لینے چاہئیں۔ عربی جملوں میں
 خصوصاً جبکہ ال خصوصیت کا بھی موجود ہو۔ اس میں تا کو ہا سمجھنا اور ۵ عدد لینا قطعاً
 غلط ہے۔ اور ایسا غلط ہے جیسا فوق البھڑک یا در و پیٹ کہنا، البتہ فارسی ترکیب میں
 مثلاً قبلہ پرس و جاں یا روضہ مقدسہ یا مدینہ منورہ یا قبلہ و کعبہ۔ جہاں تاکے نقطے موجود نہ ہوں
 اور تا جو ہا سے کلیتہً بدل گئی ہو وہاں اس کے ۵ عدد لینے درست ہیں۔ کیونکہ وہ ما نہیں ہے
 ہے۔

جلال لکھنوی نے اپنے رسالہ مختصر افادہ تاریخ کے صفحہ ۵۱ پر تا کی بحث کے سلسلے میں مولوی
 عبدالباسط امیٹوی مرحوم کے ایک مادہ تاریخ پر اعتراض کیا ہے۔ حالانکہ انھیں خود اعتراف
 ہے کہ مولوی صاحب مرحوم "بعنایت الہی بہت بڑے مؤرخ ہیں"
 مولوی عبدالباسط مرحوم نے اپنے جدوجہد کی وفات کی تاریخ فرمائی۔

گفت امر خداش با احباب اسکن انت وزوجك الجنة

تائے جنت کے چار سیکڑے لئے ہیں۔ جلال لکھتے ہیں کہ یہ امر مؤلف پیمبران کی بلاغت ناقص میں مخدوش ہے اور پایہ اعتبار سے ساقط کیونکہ یہ تا صورتاً ہے۔ اور ۴۰۰ عدد اس وقت جائز ہوگا جب کوئی اس امر کو بدلائل باطل کر دے کہ کتابت حروف کو تاریخ میں کچھ دخل نہیں اور رسم الخط کا بھی بطلان کرے، تو یہ محال ہے کہ بطلان ان دونوں امروں کا نہیں ہو سکتا۔ حضرت مولانا عزیر الدین نے جن کا مفصل تذکرہ بطور حکم تاریخ گوئی آئندہ صفحات پر آئیگا اس رسالے کے حاشیہ پر یہ رائے تحریر فرمائی ہے۔

”تائے مدورہ کے عدد ۴۰۰ لینے چاہیں کہ یہ بھی ایک صورت تائے مدورہ استادان کتابت نے مقرر کی ہے۔ اور بحالت جمع تائے مدورہ لکھی جاتی ہے جیسا کہ فارسی کتابت میں ”اللہ“ کی ہائے ہوز بصورت وال لکھی جاتی ہے۔ اگر صورت پر خیال کیا جائے تو اس ہا (یعنی اللہ کی ہا) کے ۴ عدد لینے چاہیں مصنف صاحب علم کتابت سے ناواقف ہیں، خواہ مخواہ دو تین صفحے سیاہ کر دئے۔ عزیر الدین“

فارسی ترکیب میں جہاں تا کو آ سے بدل دیا جاتا ہے اس کی مثال ذوق کا یہ قطعہ تاریخ ہے جو

محمد شاہ سہارن پوری کے تعمیر چاہ و مسجد پر انھوں نے لکھا ہے

سیّد با صفا محمد شاہ

ذوق تاریخ سال ہر دو بہم

کرد تعمیر طرّف مسجد و چاہ

ذوق رقم۔ ساخت کعبہ زمزم

۱۲۵۸

داغ کا مادہ تاریخ جو تعمیر مسجد حاجی جہانگیر بخش واقع کان پور پر لکھا گیا، قابل داد ہے۔

اسے داغ اگر زمانہ تاریخ کی ہے فکر لکھ۔ کعبہ جدید جہانگیر بخش“ سال

تاکے چار سیکڑے لینے کی ایک مثال داغ کے اس مادہ تاریخ میں دیکھئے

مصرع تاریخ لکھا داغ نے میرا فسر خنگ عالی منزلت

۱۳۰۵

میر و لسی جو دربار بہاؤنی کا شاعر تھا، اس کا قطعہ تاریخ یاد آ گیا ہے، جو مرزا کا ملان کی

اس نے کہا ہے

شہ کامراں خسرو نامدار کہ در سلطنت سر کیواں ساند
مجاور شد اندر حرم چارسال بکلی دل از قید عالم رہاند
ز بعد وقوف حج چار میں با حرام حج جاں بہ جانان نشاند
چو در خواب و کسی در آمد شبے عنایت نمود و سوئے خوش خواند

بگفت از پیر سنت از فوت ما

بگو شد شاہ مرحوم در کعبہ ماند

مرآة الغیب اور دتة الانتخاب تو خالص عربی ترکیب ہیں، ان میں جو تائے تدویرہ واقع ہوئی ہے اسے ہائے ہوز سمجھنا تو سراسر زبردستی ہے۔ ہاں اگر یہ نام فارسی ترکیب میں ہوتے مرآة غیب یا دتة الانتخاب، تو پھر یہاں ۵ عدد ہی لئے جاتے۔ لیکن یہ تو انتہائی ظلم ہے ترکیب بھی عربی ہو اور مکتوبی اور ملفوظی صورت بھی تا کی ہو پھر اس کے ۴۰ عدد نہ لئے جائیں، زیادہ سے زیادہ اس معاملے میں یہ رعایت دی جاسکتی ہے کہ ترکیب عربی میں رہے۔ لیکن تائے نقطے نہ ڈالے جائیں، پھر ۵ عدد لینے کی گنجائش ہو سکتی ہے۔ لیکن نقطے بھی قائم ہوں اور پھر اسے ہائے تدویرہ سمجھا جائے تو ڈرانہ دستی این کوتہ آستیناں میں“ ہی کہنا پڑتا ہے۔

کتاب کے لئے مرآت کا لفظ امیر مینیائی کو ہی نہیں سوجھا بلکہ اس سے قبل تاریخ سکندریہ لودھی موسوم بہ ”مرآت سکندری“ بھی لکھی گئی، یہ تاریخ نام ہے۔ اور تائے کے ۴۰ عدد لیکر ۱۹۸۵ء برآمد ہوتا ہے۔ تسلیم سہوانی نے بھی اپنی فارسی تصنیف لمخضر تسلیم میں تذکرہ مرآة النجیل کے مصنف شیرخان کا یہ قطعہ تاریخ نقل کیا ہے جس میں مرآة کی ت کے ۴۰ عدد لئے گئے ہیں

۵ این چمن نارسے کہ مرآة النجیلش خواندہ اند دار و از حسن معانی یک جہاں حسن کمال

صورت تاریخ انجاش توں بے پردہ دید مگر تامل پردہ بردار دتہ مرآة النجیل

۱۳۱۳

یعنی مرآة النجیل کے اعداد میں سے پردہ کے اعداد مہیا کر دئے جائیں تو سال تاریخ

تصنیف برآمد ہوتا ہے۔

منشی درگاہ شاد نادر کی مشہور کتاب خزینۃ العلوم فی متعلقات المنظوم جو ۱۸۴۹ء
لاہور سے طبع ہوئی، اس کی تاریخ طبع مولوی عبداللہ صاحب علم ساڈھوڑی نے نہایت
خوبصورتی سے ایک مصرعہ سے نکالی ہے۔ اور اسی مصرعہ سے سین ہجری و عیسوی برآمد ہونے میں

عیسوی مصرع میں ہجری کہہ، تداہ لطف نے دی
علم چو چپ رجبی لگا کر پڑھ خزینۃ العلوم

۱۸۴۹ء

کل مصرعہ کے عدد ۱۸۴۹ ہیں۔ اور خزینۃ العلوم کے اعداد کا مجموعہ ۱۲۲۲ ہے (خزینۃ
تاکے ۲۰۰) ان اعداد میں اگر جی کے عدد ۱۳ لے کر ان کو چوچند کیا جائے تو $۱۳ \times ۲ = ۵۲$ ہونے
ہیں۔ اور یہ ۵۲ عدد ۱۲۲۲ میں جمع کریں تو سال ہجری ۱۲۹۹ برآمد ہوتا ہے۔ یہ صنعت فن
تاریخ گوئی میں صنعت حسابیہ کہلاتی ہے۔ اور تاریخ کی کوئی دکشتری اس قسم کی تاریخ گوئی کے لئے
شاعر کو آسانی بہم نہیں پہنچاتی۔ اسی کتاب کی تاریخ تصنیف صنعت ریاضی میں رافع دہلوی نے عجیب
پیرایہ میں لکھی ہے۔ وہ بھی دیکھئے۔

لکھا نادر یہ تذکرہ نادر اب یہ حاسد کو چاہیے غم سے

قلب رنجور رافعا زخمی دو گنا اور بیگنا چو گنا کر لے

یعنی ۱۲۹۹ء حسابِ حمل سے برآمد نہیں ہوا بلکہ اس صنعت سے نکالے ہیں کہ چوتھے مصرعہ کے
محبوب اعداد بیک نظر سال طبع ظاہر کرتے ہیں۔

ایک اور قطعہ تاریخ اس سے بھی زیادہ دل چسپ ہے جو اسی شاعر نے صنعتِ ادائیگی میں لکھا۔

واہ کیا تذکرہ لکھا نادر کہتا ہے رافع ہفت غیبی

سرورہم و طلب سے باطن سے اور اعجاز سے ہے سالِ جلد

اس میں اعداد متذکرہ بالا ترتیبِ درجت لکھے جانے سے ۱۲۹۹ء سامنے آتا ہے۔

اسی صنعت کی ایک مثال لکھنوی نے اپنے رسالہ افادۃ تاریخ میں دی ہے۔ وہ یہ ہے کہ لفظ طوبی کے اعداد اس طرح لکھ کر ممدوح کے باغ کی تاریخ ۶۹۹ لکائی گئی ہے :-

ط ۹
و ۶
ب ۲
ا ۱
+

ہر چند کہ یہاں فی الحال مقصد اقسام التاریخ یا صنائع بدائع تاریخی بیان کرنے کا نہیں ہے، یہ مضمون بے حد تفصیل طلب ہے۔ لیکن یہ مثالیں روائہ وی میں سامنے آگئی ہیں، اس لیے طبیعت نے ناظرین کے سامنے پیش کرنے میں یہ سخیل گوارا نہ کیا۔

بحث لفظ مرآة پر ہو رہی تھی کہ تاکہ مدورہ کے ۳۰ عدد دینے چاہیں، اس حساب سے مرآة کے ۶۲۱ عدد بنتے ہیں۔ اور تاکہ مدورہ کو ہائے مدورہ سمجھنا پنا فاش غلطی ہے تاکہ اعداد سے متعلق بالکمال اساتذہ فن کا کلام پیش کیا جا چکا ہے۔ مرآة کے اعداد کی ایک اور مثال "مختصر تسلیم" کے رسالے طبع پر امجد علی صاحب مالک اخبار نیر اعظم مراد آباد کے قطع میں ملتی ہے۔

کتاب نیر تاریخس نوشت — بالف ممدودہ مرآة الخیال

۱۳۱۳

یہ مادہ تاریخ اگرچہ الف ممدودہ کے دو عدد شمار کر لینے کی وجہ سے درست نہیں لیکن یہاں اگر بطور تعمیم الف کے ۲ عدد لئے جائیں تو مادہ تاریخ صحیح ہو سکتا ہے۔ مرآت الخیال میں پہلے ہی الف ممدودہ موجود ہے، جس کا ایک ہی عدد ہے۔ یہاں شاعر کو پورا احساس ہے کہ اس الف کا ایک ہی عدد نیا جاتا ہے۔ اس لئے "ب بالف ممدودہ" کہہ کر اس نے یہ درخواست کی ہے کہ الف کے دو عدد لئے جائیں۔ اور "ب بالف ممدودہ" سے مؤرخ کو مطلب بالف زاد ہے، اور اگر وہ اس میں ذرا اور غور کرنے تو تعمیم سے صحیح مادہ تاریخ یوں بن سکتا تھا:

ب اسر اعداد مرآت الخیال

اعداد کے سر یعنی الف کا عدد لے کر مرآة الخیال کے ۱۳۱۳ میں جمع کر دیا جائے تو سال بطور سال ۱۳۱۳ برآمد ہوتا ہے۔

مولوی بخش علی صاحب خیف لکھنوی کا بھی ایک مادہ تاریخ ہاتھ آ گیا ہے جس میں

مرآة کی تاکے ۴۰۰ عدد لے گئے ہیں زبوالکثر تاریخ صفحہ ۱۰۱ سے

جو چاہی دل سے نحیف تاریخ نظم اس سبک گوہر کی نڈائے نامید آئی ناگہ کہ نوری مرآة عظیم جان

بادشاہ جلال الدین اکبر ۱۹۶۳ء میں تخت نشین ہوا تو ایک شاعر دربار نے یہ قطعہ تاریخ کہا:

از خطبہ شاہ رفعت منبر شد و ز سکہ عدل کار ہا چوں زرشد

نشست بہ تخت سلطنت اکبر شاہ تاریخ جلوس نصرۃ اکبر شد

(اکبر نامہ جلد ۲ صفحہ ۹۶۳)

تائے دورہ کے اعداد ۴۰۰ ہی لینے چاہیں جبکہ دو نقطے موجود ہوں، اس کی نسبت

امام تاریخ گوئی مولانا عزیز الدین مرحوم شاعر خاص و خوش نویس دربار بہاولپور کا نام راقم الحروف

بطور حکم پیش کرنے کی اس لئے جرأت کرتا ہے کہ موجودہ دورے سے تھوڑا ہی پہلے اس شہسوار

اقلم تاریخ گوئی نے اپنے کمال فن کا لہرا منوالیا تھا، جلال لکھنوی کے رسالہ افادہ تاریخ صفحہ ۲۵

پر جہاں جلال لکھنوی نے یہ دعویٰ کیا ہے کہ تائے جنت کے چار سیکڑے لینا مولف ہمدان کی رائے

ناقص میں محدود ہے اور پایہ اعتبار سے ساقط۔

اس رسالہ کے حاشیہ پر مولانا عزیز مرحوم نے اپنے قلم سے یہ تحریر فرمایا کہ:

”تائے دورہ کے عدد ۴۰۰ لینے چاہیں کہ یہ بھی ایک صورت تائے دورہ تہاوان

کتابت نے مقرر کی ہے اور بحالت جمع تائے دورہ لکھی جاتی ہے جیسا کہ فارسی کتابت

میں (القدر) کی ہائے ہوز بصورت وال لکھی جاتی ہے اگر صورت پر خیال کیا جائے تو اس

ہائے کے بھی چار عدد لینے چاہیں، مصنف صاحب علم کتابت سے ناواقف ہیں؛

عزیز الدین عقی

تخمین سروری صاحب کے نقل کردہ رسالہ کے بعد فیصلہ کی یہی صورت ہے کہ ایک بالکمال

فن کو حکم تسلیم کیا جائے۔ راقم الحروف نے بطور حکم مولانا عزیز الدین معذور کا اسم گرامی پیش

کر دیا ہے۔ جب تک اس بالکمال بزرگ سے زیادہ صاحب علم اور ماہر فن کا نام سامنے نہ آئے

تو یہ رائے پہلے بھی نقل کی جا چکی ہے۔ اسے حوالہ کر رہا ہوں۔

ہائے وقوع ہوگی۔

اس بحث کے بعد راقم الحروف کو مولانا عزیز کے حالات زندگی کو اسی مقالہ کا حصہ بنانے کا خیال آگیا تاکہ اس میں ان کے کلام کو بھی بطور سند پیش کیا جائے اور اس معاملہ میں یہ مسئلہ پورے طور پر حل ہو جائے۔ مولانا عزیز مرحوم کے حالات زندگی سے اردو و خواں طبقہ بالکل ناواقف ہے۔ حیات عزیز، اپنی جگہ ایک تحقیقی مقالہ ہے اور اردو میں اپنی جگہ پہلا مقالہ ہے۔

تیسرے مددہ کے اعداد سے متعلق چند صنائع بدائع تاریخ گوئی کا ذکر آگیا تھا، اور اس سلسلہ میں بعض اہل علم و ہنر کے ایسے قطعات کے حوالے دینا پڑے جن کے مادہ ہائے تاریخ میں تخریج اور تعمیر سے تاریخ نکلتی ہے۔ یہ میدان نہایت وسیع ہے۔ ویسے تو کوئی جملہ لے لیجئے اس کے اعداد سن مطلوبہ سے جتنے زیادہ ہوں وہ تفریق کیلئے کوئی ایسا مناسب لفظ یا جملہ نکال لیجئے، تو تاریخ تیار ہے۔ یا کم ہوں تو اشارہ کر دیجئے کہ فلاں حرف یا لفظ نامہ شامل کر لیجئے۔ اس طرح تاریخی مادہ تو تیار ہو جائے گا لیکن یہ کمال فن کے سراسر خلاف ہے۔ مثال کے طور پر ذیل کا تاریخی مادہ لے لیجئے جس سے ۱۳۸۱ ہجری بمقام آہٹ ہے۔

”ماہ اقبال بر ترقی باد“ اس جملہ کے اعداد ۱۰۹۹ ہیں۔ لیکن ۱۳۸۱ حاصل کرنے کے لئے ۲۸۲ مزید اعداد کی ضرورت ہے۔ اس لئے ضروری ہوا کہ ان میں کسی حیلہ سے ۲۸۲ عدد کے حروف شامل کئے جائیں۔ وہ اس طرح ہو سکتا ہے کہ :-

انہ سیر بندل و فیض و رحمت گو ماہ اقبال بر ترقی باد
۷ ۸۰ ۲۰۰ ۱۰۹۹ ۱۳۸۱

یعنی بندل کی باکے ۲ عدد، فیض کی باکے ۸۰ اور رحمت کی باکے ۲۰۰ عدد لے کر ۱۰۹۹

میں شامل کر کے دعائیہ تاریخ نکل آئی۔

اسی قبیل کی ایک اور تاریخ بھی سن لیجئے۔ مشہور مصرع مزاحیہ ہے، جو غالباً گجہوں کے قحط

کے زمانے کا ہے :-

گندم اگر بہم نہ رسد بھس غنیمت است = ۲۷۲۹

اس مصرعہ سے ہیں ۱۹۶۲ کا تاریخی مادہ بنانا مقصود ہے تو ظاہر ہے کہ ۸۶۷ عدد اس سے ہونے چاہیں تو وہ نہایت آسانی سے اس مصرعہ سے حاصل کر لیجئے۔

گر غنم اور زباں و سمیت کا سر نہ ہو
گندم اگر بہم نہ رسد بھس غنیمت است
۸۰۰ ۴۰ ۲۰ ۱۹۶۲ = ۸۶۷ - ۲۷۲۹

تاریخ تہہ ہو گئی لیکن یہ تاریخ گوئی کا کتر و جبہ ہے۔ اور صحیح فن سے ایسی کوشش کا کوئی قابل تعریف تعلق نہیں، وقت ٹلنے کے لئے یا کسی بے بوہر مادہ روح کو خوش کرنے کے لئے البتہ مواد فراہم ہو گیا

اسی طرح مجھے یاد پڑتا ہے کہ قائد اعظم اور قائد ملت کی تاریخ رحلت کے لئے کسی ایسے تکلف سے تیار کئے ہوئے مادہ ہائے تاریخ اخبارات میں شائع ہوئے تھے جنہیں تاریخ گوئی کے فن کے لئے کوئی قابل قدم مثال نہیں کہا سکتا۔ مثلاً جناب حمید اللہ بن قریشی (علیگ) کا قطعہ لے لیجئے جو لیاقت علی خان مرحوم کے غم میں لکھا گیا ہے

شبے بگوش سداں تدائے غم فرسا
چوں سال بہر وفاتش ز آسماں پرسم
کہ آفتاب سیاست غروب شدنا کا
بگفت خون شہادت فزون کنی از با

”خون شہادت“ کے اعادہ ۱۳۶۶ ہیں۔ ان میں ہائے ہمزہ کے ۵ عدد بڑھاویں تو ۱۳۷۱ عدد مطلوب حاصل ہوتا ہے۔

اس سلسلے میں میرے پرلئے مضمون کا حوالہ خالی از دل چسپی نہ ہوگا۔ قائد ملت لیاقت علی مرحوم کی وفات پر اکثر شعرائے قفحات تاریخ لکھے تھے جن میں غلط بھی تھے اور صحیح بھی ہونے کا ساموئیل لاہور میں ۱۹۷۰ اکتوبر ۱۹۵۱ء سے لے کر غالباً ۳۰ اکتوبر تک تاریخی مادوں پر بحث چھڑی رہی۔ میلہ مراسلہ جو ۱۹۷۰ اکتوبر کی اشاعت میں چھپا حسب ذیل تھا:

جناب دیر روز نامہ امروزہ، سلام مستنون!

قائد ملت کی شہادت سے کون آنکھ سے جو تینا کہ نہیں ایسے رانجات المیہ پر سب سے
 پہلے شاعری قوم کی زبان کہلانے کی وجہ سے اپنے احساسات کو نظم کا لباس
 پہناتے ہیں، خیال پسندوں کی دشوار پسند جماعت کو جب میلان تکمیل تک
 نظر آیا، تو انہوں نے اظہار مطلب کے لئے تاریخ گوئی مشغلہ ٹھہرایا اور
 اس طرح قطعات تاریخ کا وجود عمل میں آیا۔

آج کل ہر اردو روزنامے، جریدے اور ادبی رسالے میں قائد ملت مرحوم
 سے عقیدت کے طور پر نوے امریشے اور تاریخی قطعے شائع ہو رہے ہیں، جن کے
 قوم کی زندگی کا ثبوت مل رہا ہے، لیکن اس ہجوم میں نظم کہنے والے بعض حضرات
 کی طرف سے صنف تاریخ گوئی کو بڑی طرح پامال کیا جا رہا ہے۔ وجہ اب تک
 سمجھ میں نہ آئی کہ یہ کیوں ہو رہا ہے۔ قائد اعظم کی وفات پر بھی اسی طرح
 ایک بڑے مجمع گیا تھا۔ اور اکثر تاریخ گو اجاب نے دانستہ طور پر یا اجتہادی طریق
 سے ادب اردو کی توہین کا ایک دفتر اکھٹا کر دیا تھا۔ اب کے قائد ملت کی شہادت
 پر وہی صورت دوبارہ نمودار ہو رہی ہے۔ معمولی قسم کے شاعر ہوتے تو اتنا
 رنج نہیں تھا۔ افسوس تو یہ ہے کہ اچھے پایہ کے شعراء جن کا صنف اول میں شمار
 ہوتا ہے وہ بھی ہنگامی طور پر وقتی تحسین حاصل کرنے کے لئے غلط تاریخ نگاری سے
 لکھ دیتے ہیں۔ آج اتفاق سے روزنامہ احسان لاہور کا ۲۲ اکتوبر ۱۹۵۱ء کا پرچہ
 نظر سے گذرا۔ وقار انبالوی صاحب کی سرعنوان نظم حیات بنیادوں اور تکمیل کی
 کی بلندیوں کا بہترین نمونہ ہے۔ لیکن یہ دیکھ کر دکھ ہوتا ہے کہ وقار ایسے شاعر کو
 مادہ تاریخ ڈھونڈنے کی کیوں ضرورت محسوس ہوئی۔ آپ کے قطعہ تاریخ کا آخری
 شعر ہے

قائد اعظم کا علم اس پر لیاقت کا فراق یعنی اس داغ جگر پر صدمہ داغ و گد

میں تو تھک کر بار گیا ہوں "صدعہ وارغ وگر" سے بحسابِ محل مجھ سے تو اے ۱۳ کے اعداد نہیں نکل سکے۔ شعر میں کسی تعمیر یا تخریب کی طرف اشارہ بھی نہیں۔

اسی طرح خواجہ دل محمد صاحب کے قطعات بھی اس پرچے میں ہیں، جو اردو شاعری میں قابلِ قدر اضافہ کہے جاسکتے ہیں۔ لیکن معلوم نہیں انھیں کیا مذاق سوجھا کہ انھوں نے بھی ایک مادہ تاریخ ڈھونڈ نکالا۔ میرا تو خیال ہے کہ محبت میں وہ اس مادہ تاریخ پر نظر ثانی نہیں فرما سکے، ورنہ اگر وہ چاہتے تو یقیناً صحیح مادہ تاریخ نکال سکتے تھے۔ خصوصاً جب کہ وہ ریاضی کے ماہر اساتذہ میں سے ہیں، ایسے مادے نکالنا تو ان کے باطن ہاتھ لاکھیل ہو سکتا ہے۔ ان کا قطعہ تاریخ ملاحظہ فرمائیے۔

تھا جس کا بیخ جمیل عیدِ ملت تھا جس کا ہر اک سخن نویدِ ملت
اس قادیہ محبوب کی تاریخ اے دل ہے قادیہ ملت و شہیدِ ملت

۱۳۷

خواجہ صاحب کے اس مادہ تاریخ سے بھی اے ۱۳ اعداد نہیں ہوتے۔ اب ان ہر دو مشہور شاعرانِ کرام کے تاریخی مادوں کو زمانہ کی بوالعجبی ہی کہا جلتے گا۔

ایک اور صاحب کا تاریخی شعر اسی پرچہ میں ہے۔ وہ بھی سن لیجئے۔

سرمہند اڑا کر لکھو اے قسم تم لیاقت علی خاں ہیں مہمانِ جنت
مصرعہ آخر سے ۱۹۵۶ کے اعداد نکلتے ہیں۔ ۱۹۵۱ بنانے کے لئے ان کو ہند کا سرٹا انا پڑا ہے۔ اس قسم کی تاریخ کہنا تاریخ گوئی کی سب سے آسان روش ہے، ہر شعر اور ہر مصرع سے آپ تاریخ نکال سکتے، کسی مصرع میں جتنے عدد ضرورت سے زیادہ آئیں، ان کا مساوی الاعداد کوئی حرف، لفظ یا جملہ بنا کر نکال دیجئے۔ تاریخ حاضر ہے۔ ایسی آسانی میسر ہو تو پھر قطعات میں واقعیت کا اظہار زیادہ مؤثر اور دلچسپ ہے۔ لیاقت علی خاں کو مہمانِ جنت بنایا ہے۔ ظاہر ہے کہ مہمان تین دن تک ہوتا ہے۔ شاعر صاحب اگر ذرا گوشش کرتے تو ظہورِ جنت

بھی قائد ملت کے لئے مستیر آسکتا تھا۔

اس سلسلے میں مجھے بھی ارتجالاً ایک نہایت اچھوتا مادہ تاریخ ہاتھ آ گیا ہے۔ شاعرانہ تعلق ہی لیکن تحدیثِ نعمت کے طور پر بھی یہ اکھڑ ہاموں کہ اس صنعت میں شاید ہی کوئی صاحب اس قسم کا مادہ تاریخ نکالنے کی محنت کریں گے، کیونکہ اس طرح کے مادہ ہائے تاریخ میں کوئی کتاب تاریخ شاعر کی دستگیری نہیں کر سکتی

لیاقت علی خان وہ بطلِ جلیل

اسے ملک و ملت کا اقبال لکھ

ہوا حسرتا وہ قاتلِ ستم

ہوئی حسرتِ قوم پامال لکھ

ہوئی سالِ رحلت کی جب جستجو

ندا غیب سے آئی فی الحال لکھ

زبرِ بیات اب اگر ہوں ہم

تو اس سانحہ پر بلا قال لکھ

شہادت کا دل لے کے منظور تو

جناب لیاقت علی سال لکھ

اس نہایت ہی مشکل نمونہ تاریخ گوئی کے بعد اب نہایت ہی آسان مادہ تاریخ کا نمونہ کیوں

نہ پیش کر دوں، راقم الحروف کا یہ فی البدیہہ قطعہ ملاحظہ فرمائیے

لیاقت علی خاں ز عیسیٰ ام

ہوئے جب شہیدِ تنگِ ستم

ہوئی فکر، سالِ وفات آپ کا

ادائل کی صنعت میں بھیجے رقم

صدا آئی لکھ دیجے ترتیب سے

سر آہِ دزاری و جزعِ عالم

۲۵ اکتوبر ۱۹۵۱ء

(نیا زمند: کیپٹن منظور حسن ایم اے۔ گوجرانوالہ)

میرے اس مراسلہ پر مشہور لغز گو شاعر نظیر لہیائی صاحب کا ایک خط ۲۸ اکتوبر کے

”امروز“ میں طبع ہوا، وہ بھی ملاحظہ فرمائیے۔

کیپٹن منظور حسن صاحب نے بعض قطعات تاریخ پر تنقیدی نظر ڈالی ہے، جو خان

لیاقت علی خاں کی وفات پر لکھے گئے۔ انہوں نے لکھا ہے کہ قدمہ داغِ دگر سے ۱۳۴۱

نہ نہیں نکلتے (بلکہ ۱۳۶۸ء نکلتے ہیں) شاید کیپٹن صاحب نے حساب میں ہمزہ اور اصناف

کے اعداد نہیں لے۔ حالانکہ ہمزہ کے ۲ عدد ہیں۔ اور اصناف کا ایک عدد ہے۔

ع۔ بسوخت عقل زحیرت کہ این چہ بوالبعی است

ایسے ایسے قاضیان دہر بھی موجود ہیں جو ہمزہ کے ۲ عدد اور اصناف کا ایک عدد کرتے ہیں۔ ہم تو الف محدودہ اور تائے مدقرہ کے اعداد میں اُلجھے ہوئے تھے۔ معلوم ہوا کہ ملک میں ایسے بھی نایاب نازاہل علم موجود ہیں جو متاخرین و متقدمین سے الگ اپنی راہ غلط قائم کر کے ترکستان کی بجائے کعبہ جانا چاہتے ہیں۔

۳۰ اکتوبر ۱۹۵۷ء کے "امروز" میں ایک اور بزرگ نظریہ دہی صاحب ایڈیٹر لیت

لاہور کا ایک خط شائع ہوا۔ جو خواجہ دل محمد مرحوم کی حمایت میں تھا کہ "قائد" کے عدد

۱۰۶ میں ۱۱۵ نہیں۔ اب ان صاحب کو کون سمجھاتا کہ آپ اصول تاریخ کوئی سے انحراف کر

رہے ہیں۔ اسی طرح ابن شمس جناب قمر میرٹھی نے بھی اپنے علم کے مطابق اس بحث

میں حصہ لیا۔ تاریخ کوئی کے فن سے پوری واقفیت نہ ہونے سے اکثر اہل علم ایسی ٹھوکریں

کھاتے ہیں۔ لیکن بعد میں آنے والوں کے لئے ان کی اغلاط غلط روی کے لئے سند بن جاتی

ہیں ع۔ سینہ تمام داغ داغ پنبہ کجا کجا ہنم

تخریب اور تعمیر کے سلسلے میں بحث ہو رہی تھی، درمیان میں جملہ معترضہ کے طور پر

دوسری بحث چھڑ گئی۔ تخریب اور تعمیر میں بھی بعض شتاوران معافی ایسے درآب وازکال

لائے ہیں کہ بے ساختہ داد دینے کو جی چاہتا ہے۔ اور ایسا معلوم ہوتا ہے کہ چرخ چہارم

کے تاریخی مادے فراہم کئے گئے ہیں اس سلسلے میں حکیم مومن خاں مومن دہلوی کا نام متاخرین

میں سرفہرست ہے۔ سرآمد شعرائے روزگار فن تاریخ کوئی میں جہاں برجستہ مادہ ہے

تاریخ نکلنے میں فرو کمال تھے، وہاں تخریب اور تعمیر میں ایسے لطیف نکتے پیدا کرتے تھے

کہ برجستہ مادہ ہائے تاریخ بھی ماند پڑ جاتے تھے۔ تخریب اور تعمیر میں محض بحث اور تعمیر

کے اشارے کر دینے سے تاریخ گو کا کمال ظاہر نہیں ہوتا، لیکن اگر لطیف اشاروں سے

بیب موقع تاریخ کے استخراج کا مادہ مل جائے تو تخریج کا عیب بھی ایک بڑا سہرا اور کمال بن
 آتا ہے۔ جناب مومن کے کئی قطعہ تاریخ اتنے پُر لطف اور دل کش ہیں کہ کئی جریبہ مادہ ہائے
 تاریخ سے ان کا درجہ بلند ہو گیا ہے۔

حضرت شاہ عبدالعزیز محدث دہلوی قدس سرہ اللہ العزیزہ کا سال وفات ۱۳۳۹ھ ہے
 حکیم مومن خاں مومن مرحوم نے یہ صنعت تخریجہ ذیل کا قطعہ تاریخ انتقال لکھا۔

بے عدیل و بے نظیر و بے مثل	انتخاب نسخہ میں مولوی عبدالعزیز
آگیا تھا کیا کہیں مردوں کی ایماں میں خلل	جانب ملک علم شریف فرما کیوں ہو
جب پڑھی تاریخ مومن سنے یہ اگر یہ نخل	مجلس درو آفرین تعزیت میں ہی بھی تھا
فقرو میں فضل و سحر لطف و کرم علم و عمل	دست بیا و راجل سے بے سوز یا ہو

۱۰۰۰ ۱۰۰۰ ۱۰۰۰ ۱۰۰۰ ۱۰۰۰ ۱۰۰۰

قی ی ض ن ط ر ل م = ۱۳۲۹ھ

بالکل اسی صنعت و طریق کو سامنے رکھ کر مولانا عزیز الدین عوزیہ نے حضرت مولانا سراج الدین رحمۃ اللہ
 علیہ کی وفات پر اہل تہجد لکھا :-

رخت در فردوس اغنی اوادار صدام	چونکہ مولانا سراج الدین انہیں وارہ فنا
فقرو میں فضل و کرم علم و عمل عقل و قلم	بے سرو پا اڑے سالش شد از تیغ اجل

تاریخ گوئی کی یہ صنعت تھوڑے سے فکر کی محتاج ہے ورنہ اس قسم کی تاریخیں تیار کرنا مشکل نہیں
 مومن نے اپنے والد حکیم غلام نبی خان کا سال وفات اور اپنی چھوٹی بہن کی تاریخ رحلت بھی
 لطیف اشاروں سے نکالی ہے۔

روحش از بستہ آخیشجاں رست	پدم شد اسیر دام اجل
رفت بر شاہسار قرب نشست	طائرے بود آسمان پر وانہ
کہ غلام نبی بہ حق پیوست	بہ من الہام گشت سال وفات

یعنی غلام نبی خاں حق سے جا ملے۔ ۱۱۳۳ + ۱۰۸ = ۱۲۴۱ھ

۱۲۶۸ میں مومن کی بہن داغ جدائی دے گئیں، ایک جامع قطعہ میں مرگ خواہر کا

کرتے ہوئے مقطع لکھا ہے

داغ جگہ گداز نہادہ فراق تو بر فرق دختر و پسران د برادرت

۱۲۶۰

یعنی تیری جدائی۔ تیری دختر، پسر اور برادر کے سر پر داغ جگہ گداز چھوڑ گئی ہے۔

یہاں حسب دستور لفظ سر سے دختر، پسر اور برادر کے حروف اول کی طرف اشارہ ہے۔

جن کے عدد بالترتیب ۲، ۲، ۲ ہوتے ہیں۔ اور ان کا مجموعہ ۸ بنتا ہے۔ ۱۲۶۰ میں ۸ کا

اضافہ کر کے بڑی لطیف ترکیب سے ۱۲۶۸ نکالا ہے۔

اس کے علاوہ مومن نے ضرب جمع، تفریق کے ذریعے بھی تاریخیں کہی ہیں۔ جیسے

مرنے پر تین مرتبہ مہیات کہہ کر مطلوبہ سال برآمد کیا ہے۔

جگہ گوشہ ما بہ کنج لحد اماں از جہان پر آفات یافت

دو سال اندر آغوش مام و پدر ستم دید و باس مکافات یافت

چہ ماتم کہ پیر خرد و سال فوت زہیات زہیات زہیات یافت

۱۲۶۳ھ

۲۲۱ ۲۲۱ ۲۲۱

اپنے دوست تفضل حسین کے باغ کی تاریخ بڑے اینچ پینچ سے نکالی ہے۔ مگر حق یہ ہے

کہ بہت خوب نکالی ہے۔ "باغ تفضل حسین" سے "خار و خس" کو صاف کر کے (خارج کر کے)

باو بہار و ہوائے گل کو داخل کیا ہے (جمع کیا ہے)۔

تاریخ رنگ ریزی این تازہ بوستاں مومن کو بہت بلبل گلزار نظم محنت

تادرسید باو بہار و ہوائے گل خود خار و خس ز باغ تفضل حسین یافت

۲۲۲۱

۱۲۶۴

۲۹۳

اول "باغ تفضل حسین" میں سے "خار و خس" کو خارج کر کے ۹۴۴ حاصل کیا، پھر

۹۴۴ میں باو بہار و ہوائے گل کے اعداد ۲۹۳ جمع کئے، جس سے ۱۲۶۴ حاصل ہوتا ہے۔

مومن کی تاریخ گوئی کے اس کمال کا ذکر کرتے ہوئے امر روز لاہور مورخہ ۴ مارچ ۱۹۶۲ء میں ناظر حسین صاحب زیدی کا ایک مقالہ دو قسطوں میں شائع ہوا ہے۔ تخریجہ اور تعمیم کے ماتحت کرامت علی خاں دلی جو مومن کے یارِ غار تھے، ان کی وفات پر قطعہ تاریخ لکھنے کی کوشش ناکام" کا ذکر جناب زیدی نے یوں کیا ہے :-

کرامت علی خاں دلی کے مشہور شاعر اور حکیم مومن خاں رشتہ دار تھے، شطرنج میں وہ حکیم صاحب کے مقابلے کے کھلاڑی تھے جب ان کی بساطِ زندگی تہ مونی تو مومن نے دلی ملال کے ساتھ ان کا قطعہ وفات کہا، مگر عجیب اتفاق ہوا کہ تاریخ نہ نکال سکے یہی وجہ ہے کہ تاریخ گوئی کو مچھلی کے شکار سے تشبیہ دیتے ہیں کہ ملی جاتے تو بے زحمت مل جاتے، نہ ملے، تو دن بھر بیٹھے مکھیاں مارتے رہو اور خالی ہاتھ آؤ۔ مومن نے اس قطعہ میں شطرنج کے ترازے جمع کئے ہیں، لہذا اسے یہاں سے نقل کرنا لطف سے خالی نہیں ہے

منصوبہ مرگ میں کہ بے مات	نگرہ اشتہارِ آدمی را
زہیں خانہ بخانہ عدم برد	یک کشت کرامت علی را
افسوس کہ طرفہ شہمی خورد	نادیدہ برائے مدعی را
چوں فکر و خیالِ سالِ تاریخ	زچ کرد رقوم ہندسی را
گھفتم کہ کرامتِ علی خاں	تہ کرد بساطِ زندگی را

اس مقالہ مذکورہ میں جناب زیدی نے جس کاوش اور تحقیقات کے بعد تاریخی مادے فراہم کئے ہیں وہ قابلِ داد ہے۔ لیکن افسوس سے کہنا پڑتا ہے کہ آخر میں آکر مومن کے ایسے لطیف اور بے مثال قطعے کی داد نہ دے سکے، قطعہ مذکورہ بالا میں جناب زیدی نے ارشاد فرمایا ہے کہ مومن تاریخ نہ نکال سکے۔ لیکن حقیقت یہ ہے کہ ان کی یہی ناکام کوشش دراصل نہایت ہی کامیاب سعی اور قابلِ صد تحسین کمالِ تاریخ گوئی ہے۔

زیدی صاحب نے نہایت محنت سے مقالہ لکھا، لیکن آخر میں آکر حضرت مومن کے قطعہ

کی بے قدری کر کے اپنی ساری محنت پر پانی پھیر دیا۔ کرامت علی خان کا سال انتقال ہے۔ مومن نے نہایت لطیف اشاروں سے یارِ شاطر کے شطرنج کے تمام لوازمات کو کرتے ہوئے آخر میں ان کی زندگی کی بساطتہ ہو جانے کا ذکر فرما دیا۔ کرامت علی خان کے اعداد سے اگر بساط زندگی کے اعداد خارج کر دئے جائیں تو سال وفات ۱۲۵۹ ہجری ہوتا ہے۔ لیکن معلوم نہیں جناب زیدی سے "امروز" میں شائع شدہ مقالے میں کس طرح یہ سہو ہو گیا کہ انھوں نے لکھ دیا کہ "مومن تاریخ نکال سکے"۔ حالانکہ اس سے بہتر تاریخ اور کوئی ہو نہیں سکتی تھی۔

مرزا غالب جو ہمیشہ طبعی انکسار کی وجہ سے یہ کہتے ہیں کہ تاریخ گوئی سے ان کا کوئی تعلق نہیں، تاریخ سخی مادے کوئی دوست فراہم کر دیتا ہے اور وہ قطعہ لکھ دیتے ہیں، ان کا بھی ایک قطعہ نواب رام پور کی جو آخر عمر میں ان کے خاص مددگار تھے، مدح میں ہے، ملاحظہ فرمائیے یہ قطعہ نمائش رام پور کے موقع پر لکھا گیا۔ اپنے عریضہ میں نواب صاحب مخدوم کو خطاب کر کے لکھتے ہیں کہ

نمائش گئے درخوردشانِ خویش	برآراست نواب عالی جناب
بہیں چوں طرب را نہایت نمائند	بود سال آن بخشش بے حساب
خدا یا پسند و خداوند گار	کہ از طبع غالب رود بیخ و تاب

"بخشش بے حساب" کے بارہ سو پچاسی عدد ہوتے ہیں۔ طرب کی نہایت بڑے موعدہ ہے جب وہ نہ رہی، تو دو عدد کم ہو گئے اور بارہ سو تیرا سی رہ گئے۔ یہو المقصود۔ اگر حضرت کی مرضی ہو تو "دبدبہ سکندری" (رام پور کا اخبار) میں یہ تاریخ چھاپی جائے۔

تم سلامت رہو ہزار بیس ہر برس کے ہوں دن پچاس ہزار

داؤد کا طالب، غالب لہ ۱۲ ماہ اپریل ۱۲۵۹ء

لہ مکاتیب غالب صفحہ ۱۰، مرتبہ امتیاز علی خان عرشی ناظم کتب خانہ رام مطبوعہ ناظم پریس

غالب کا ایک اور قطعہ جو اسی کتاب مکاتیب غالب کے صفحہ ۱۳ پر ہے، وہ بھی خود ان کی زبان سے سن لیجئے۔

”حضرت ولی نعمت آئیہ رحمت سلامت“

ایک قطعہ تاریخ بھیجتا ہوں، اگرچہ ایک کا تعبیہ کتنا خوب ہے اور بے تکلف ہے عرضداشت
اسلامیہ معروضہ ۱۳ رمضان و ۱۴ اپریل سالِ حال (۱۸۵۹ء)

جناب عالیہ از بخشش حق بہ فرود کس بریں چوں کرد آرام

سخن پرداز غالب سالِ رحلت ”خلوِ خلد“ گفت از رُوتے الہام

سالِ وفات ۱۲۷۵ تھا۔ الہام کالف جمع کر کے تاریخی مادہ تیار ہو گیا۔ مومن کے کمالِ فن
اور غالب کی کاوش کا اسی قطعہ سے اندازہ ہو سکتا ہے۔

غالب کے کلیات فارسی نول کشوری ایڈیشن میں نواب یوسف علی خان والی رام پور کی طرح
میں سات شعروں کا ایک قطعہ ہے اور سالِ حسن ۱۲۷۷ء کا مادہ تاریخ تیار کیا گیا ہے۔

سالِ این دولت فراشادی بامعانِ نظر مشتری بانہرہ در طالع فراہم یافتم

نہرہ، مشتری اور طالع سے سالِ حسن کے اعداد ۱۲۷۷ نکلتے ہیں لہ

آب آئندہ صفات میں جیسا کہ پہلے ذکر کیا جا چکا ہے حضرت مولانا عزیز الدین عزیز
کے حالات زندگی اختصار سے درج کئے جا رہے ہیں۔ کہ ان کی ذات والا صفات

فن تاریخ گوئی میں حکم اور منصف کا درجہ رکھتی ہے۔ ان کے حوالجات کو جب بطور حکم

پیش کیا گیا ہے تو ان کے حالات زندگی کا بیان ان صفات میں غیر متعلق نہ ہو گا۔

لے گل پو آندی ز زمیں گو چکو نہ اندب۔ اس روتے ہا کہ ورتہ گرد فاشدند

ہنر ہائی نس نواب صادق محمد خان عباسی چہارم والی ریاست بہاولپور

حیاتِ عزیز

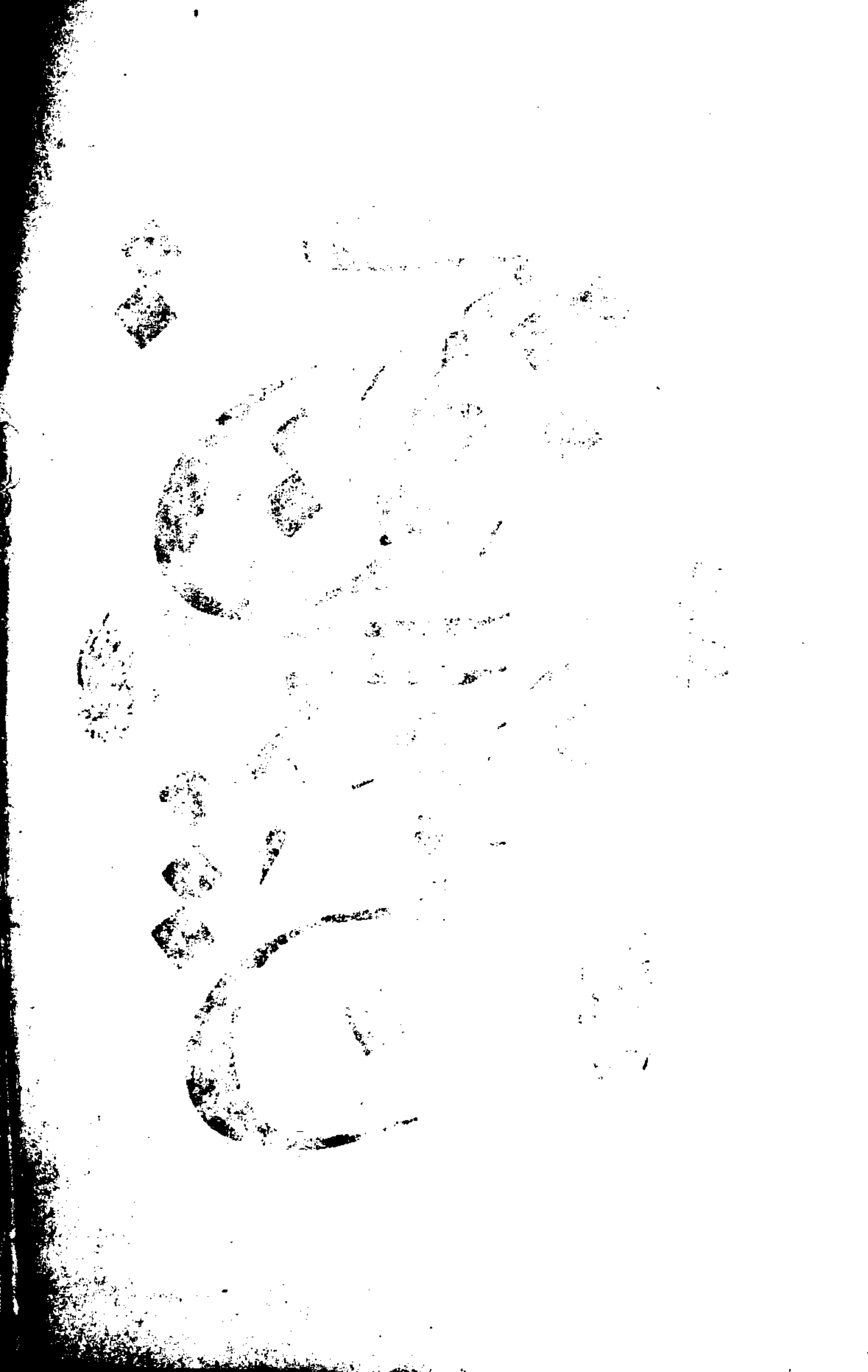
کے محل دولت خانہ کے بڑے دروازے سے ایک مولوی صورت بزرگ میانہ روی سے باہر آ رہے ہیں۔ ایک ریاستی خدمت گار کمر میں سرخ ٹکا باندھے تنگے پاؤں دروازے تک آ گیا ہے۔ دروازے کے سنتری نے جھک کر سلام کیا، سفید انگریز کے والا ایک چوہدار بھاگا ہوا پیچھے سے آگیا۔ اُس نے بھی مودبانہ سلام کیا۔ مولوی صاحب نے اُس سے مصافحہ کیا اور آگے بڑھے۔ ان کے پیچھے چلے ہوئے گالوں والا ایک آدمی اپنی کھودی داڑھی سمیت تیزتر قدم اٹھائے، قلمدان اور کاغذوں کا بستہ بغل میں دالے آ رہا ہے۔ مولوی صاحب نے سفید دستار نہایت ٹھاٹھ سے پنجابی انداز میں باندھی ہوئی ہے۔ پگڑی میں کلاہ نظر نہیں آ رہا۔ روپلی تکیے والا سفید چوغہ، سفید غرار اور پاؤں میں پشاور می طرز کا بیٹے کا بنا ہوا پنجابی جوتا ہے۔ میانہ قد، چھریا بدن چوڑا سینہ، گول چہرہ، گندمی رنگ، مقطع داڑھی، جس میں مہندی سے رنگے ہوئے بال برابر کے شریک ہیں، مولوی صاحب کی عمر کی عمارت کا کرہ ہے ہیں۔ مولوی صاحب اپنے خیالوں میں مگن میانہ روی سے آگے بڑھے جا رہے ہیں، یہ نواب صاحب کے خاص پیشکار ہوں گے؟ جی نہیں! مشیر تصنیفات؟ نہیں! وہ تو روزانہ سرکاری بجھی پر آتے جاتے ہیں، تو پھر تو شہ ظلمت کے معتمد ہوں گے؟ نہیں، وہ تو ایک ریاستی افسر ہیں، تو پھر یہ یقیناً بیگم صاحبہ کے پیروں گے! نہیں نواب صاحب تو حضرت شاہ غلام چاچراں شریف والوں کے سوا کسی کی پیروی کے قائل نہیں، یہ میں مولانا عزیز الدین عزیز جو دولت کی شاہی مسجد کے خطیب اور امام ہیں، بیگم خیر النساء والی ریاست کی چھتی ملکہ نے خاص طور پر یاد فرمایا تھا۔ طبیعت کسل مند تھی، مولانا سے دم کرایا اور سرور و کا تعویذ حاصل کر کے عزت و اکرام سے رخصت کیا تھا، نواب صبح صادق نے ایک قطعہ کے لئے ارشاد فرمایا تھا، مولانا "یا شفیع اللہ نہیں" کا قطعہ لکھ کر ساتھ لے گئے تھے۔ وہ نذر گزرانا۔ نواب صاحب نے خوش ہوئے۔ اور مولانا اپنی جگہ چھوڑ لے نہیں سہاتے کہ خوش نویسی کے صحیح نادر سے اپنے نذر واد پائی۔ جن خط کا نادر نواب صاحب سے بڑھ کر اور کون ہو گا۔ اللہ سے ملے گا۔

سَمْعًا وَبَصَرًا
وَأَنفًا وَشَمًّا
وَلِغَلَاظِ أَعْيُنِنَا
وَنَحْنُ الْعَظِيمُونَ

هُوَ الْعَفْوُ

صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



تک سب ہی خوشنویس ہیں۔

مولوی صاحب اپنے خادم کی معیت میں اپنی مسجد کے حجرے میں آچکے ہیں، یہ عایشان مسجد مولانا کے ایما پر نواب صاحب نے دولت خانہ کے قریب ہی تعمیر کرائی ہے۔ مسجد میں داخل ہوتے ہی سامنے پیشانی پر دائیں جانب چوب قلم سے مولانا کے ہاتھ کا خوش خط لکھا ہوا یہ شعر دامنِ دل کھینچ لیتا ہے۔

روزِ محشر کہ جاں گزارد بود اولیں پر کشش نماز بود

بائیں جانب یہ شعر مسجد کی زینت بنا رہا ہے۔

چراغ و مسجد و محراب و منبر ابو بکر و عمر، عثمان و حمید

واپسی پر مسجد کے بڑے دروازے کے اندر کی جانب اوپر کے دونوں شعروں کی طرح

زرد زمین پر لاجوردی چوب قلم سے یہ شعر باصرہ فروزا ہے۔

محمد عربی کا بروئے ہر دوسرا ست کسے کہ خاکِ درش نیست خاکِ بر سر او

تینوں کتبے خطاطی کے نادرہ روزگار نمونے ہیں، یہی جی چاہتا ہے کہ انہیں دیکھتے رہیے

انہیں سیر نہیں ہوتیں، نہ طبیعت بھرتی ہے ان کے خاکے تیار کر کے پنجاب کی دوسری

مسجدوں کے لئے معمار لے جاتے ہیں۔

مسجد کے حجرے میں مولوی فیروز الدین ابن مولوی غلام علی ساکن کوٹ لدا تھا تحصیل گوجرانوالہ

چینی کے ایک بڑے پیالے میں سونے کے ورق حل کر رہے ہیں تاکہ زیر تکمیل دیوان حافظ کے

قلمی نسخہ کو مطلقاً اور مذہب کیا جاتے۔ مولوی فیروز الدین نقاشی اور مو قلم کے کام میں اپنا ثانی

نہیں رکھتے۔ قریب ہی خوشخطی سکھنے والے شاگردوں کی ایک جماعت ہے۔ کسی کے ہاتھ

میں تختی ہے۔ کوئی زیر مشق کے سہارے کاغذوں پر حلی قلم سے شعر لکھ رہا ہے، اور اس انتظار

میں ہے کہ مولانا عنزیائیں اور اصلاح دیں۔ یہ آج سے قریباً اسی سال پہلے کی بات ہے۔

شاعری، خطاطی، اور علم و فضل کے اس مجمع البحرین کا تذکرہ ادبی مقالے کی صورت میں

نہ صرف اس لئے ہدیہ قارئین کیا جا رہا ہے کہ ایک ادیبِ کامل صاحبِ قلم اور امام تاریخ گوئی کے حالات اسبابِ گوشہ گمنامی میں پڑے ہیں، بلکہ اس لئے بھی کہ عنقباتِ جنتی میں نین تالیف گوئی محققانہ بحث کے تحت راقم الحروف نے یہ بیان کیا تھا کہ جب تک کسی نیکائے روزگار صاحبِ کلام اور منصف تسلیم نہ کیا جائے، کوئی بات قولِ فیصل کی حیثیت نہیں رکھتی۔

اردو کے تذکروں میں پہلی مرتبہ زبانِ قلم سے صفحہ قرطاس پر ایک ایسے باکمال شخص کا ذکر ہو رہا ہے، جو ناقدری عالم کا شکار ہو گیا، اور دنیائے ادب اس کے نام تک سے آشنا نہیں۔ تاریخ گوئی موضوعِ بحث نہ ہوتی تو شاید اس امام فن کا ذکر اور بھی زیادہ دبیر پردوں کے پیچھے چلا جاتا، اور اردو ادب اس کے معجزانہ کلام کی خصوصیات سے کبھی بہرہ ور نہ ہوتا۔

اسے بھی اتفاقِ حسنہ کہنا چاہیے کہ ضلع گوجرانوالہ کے ایک مجتہد ادیب ^{ایسے} میں بطور حکیم تاریخ گوئی اس فرید فرید کا ذکر ہو رہا ہے جو گوجرانوالہ ہی کے خطہ مردم خیز سے اٹھا اور نالہ رصحرا کی طرح کھل کر بہاؤں اور کی مٹی میں مل گیا۔

انگریزی شاعر طامس گرے نے اپنی ایک دل آویز نظم میں ایسے ہی باکمال لوگوں کی ناقدری عالم کی نذر ہو گئے۔ لکھا ہے کہ بہت سے خوشبودار حسین پھول جنگل میں کھلتے ہیں، لیکن ان کی ہلکے سے زمانہ ناآشنا رہتا ہے، بہت سے اسے لعل و گوہرِ بطنِ زمین نے اگلے جن پر جوہر لیا نظر نہ پڑ سکی اور وہ گردِ فنا میں مل گئے۔

صاحبِ تذکرہ وہ بادشاہِ معانی تھا جس کی نظیر آج تک ہندوستان پیش نہ کر سکا، اور مولانا عزیز کو شاہانِ مغلیہ کا زمانہ نصیب ہوتا تو یقیناً آج تاریخِ ادبیاتِ ہند میں ان کا نام زریں میں درخشاں نظر آتا۔ حقیقت یہ ہے کہ حضرت مولانا غلام رسول ^{علیہ السلام} (قلعہ میہان سنگھ ولہ) صاحبِ سراج السالکین مولانا سراج الدین ^{علیہ السلام} اور مولانا ظفر علی خان مرحوم کو پروانِ پرتھو نے ہلاک کیا۔

۲۔ THOMAS GRAY ولادت ۱۷۱۶ء لے رسالہ نورالتعمیر

۳۔ المتوفی ۱۷۹۱ء تذکرہ علمائے ہند صفحہ ۱۵۲ و گنج سروری

۴۔ مصنف رسالہ سراج الہدایہ مطبوعہ فیض عام دہلی، المتوفی ۱۳۱۰ھ و تالیف سروری

گوہر نوالہ نے ایک ایسا عمل گراں مایہ بھی اُکلا جس کی تابانی کا محفل خطاطی میں اور جس کی غلطانی کا
بزم تالیخ گوئی میں زمانہ صدیوں تک نظیر پیش نہیں کر سکے گا۔

سال ہا بایہ کہ تا ایک مردِ حق پیدا شو
بوسعدانہ رخا ساں یا اویس اند قرن

مولانا عزیز الدین و سید احمد علیہ السلام میں گوہر نوالہ کے مشہور قصبہ قلعہ دیدار سنگھ میں ایک
متوسط طبقے کے علم دوست جنموہ خاندان میں مولوی محمد حسن کے گھر پیدا ہوئے۔ اپنے والد
ماجد سے ابتدائی درسی کتب پڑھنے کے بعد مولانا غلام رسول کے درس میں شامل ہو گئے۔
مولانا غلام رسول علامتہ ہندوستان میں ایک خاص درجہ رکھتے تھے۔ یہاں سے فراغت
کے بعد وھلی اور لکھنؤ کا رخ کیا، تالیخ گوئی کا ملکہ فطری تھا، اس کے باعث لکھنؤ میں رُک کر
علمِ جفر میں بھی کمال حاصل کر لیا، خوش نویسی اپنے خاندان سے ورثہ میں پائی تھی، مشہور ہے کہ اُن کے
دادا مولانا ہدایت اللہ نے حضرت خضر سے اصلاح پائی تھی، فارغ التحصیل ہو کر لاہور آئے
تو وہاں ان دنوں خطاطی میں امام دیروی کو سنن الملکی بجا رہے تھے۔ مولوی سید احمد امین آبادی
اور مولانا عزیز الدین خوش نویسی میں ہم مکتب و ہم عصر تھے۔ وہاں مولوی سید احمد کے پاس چھ
ماہ قیام کے دوران امام دیروی سے خطاطی کے مقابلے شروع ہو گئے۔ امام دیروی کو چونکہ
نواب صاحب کے شیعہ امراء کی سرپرستی حاصل ہو گئی، لیکن مولانا عزیز کو سُنی امراء کی علم دوستی
کی طرف سے بالوی ہو گئی۔ نواب صادق محمد قاسم عباسی (نواب چہارم) والی ریاست بہاول پور
کی ادب نوازی علم دوستی اور دین پروری کا شہرہ سن کر اس دربار کا رخ کیا اور وہیں کے
ہو رہے۔ نواب مرحوم کا دربار بھی اُن دنوں حیدر آباد اور رام پور کے درباروں کی طرح اہل علم
و کمال کا مرجع بن رہا تھا، مولانا کو وہاں اپنی خوش نویسی کے باعث عدالت کے اہل کاروں
میں جگہ مل گئی۔ لیکن جوں جوں مولانا کے جوہر کھلنے لگے اُن کی شعرو شاعری، علمِ حضرا
من تاریخ گوئی اور علمی تبحر کے چرچے عوام میں مشہور ہوتے گئے۔ اور پھر جلد ہی نواب صاحب
فلسفہ اشیاں کے معتد علیہ مصاحبوں میں ہو گئے۔ دربار کے خوش نویس اور ریاست کے مفتی

مقرر ہوئے۔ نواب صاحب مرحوم اپنے مذاقِ علمی کے مطابق ہی قدر کر سکتے تھے، لیکن خانخانا نہیں تھے، یہیں ریاست تھی لیکن ظفر خان نہیں تھے، پھر نواب صاحب جوان مرگی نے تو ساری بساط ہی الٹ کر رکھ دی۔

کہا جاتا ہے کہ غالب کو حالی، ذوق کو آزاد، اقبال کو ظفر علی اور حفیظ کو شیخ سرمد اگر میسر نہ آئے تو شاید ادبی دنیا میں ان کی حیثیت اتنی ممتاز نہ ہوتی۔ مولانا کو ریاست کی عجم اور حسد پر در فضا سے کوئی ظفر علی خاں اور عبدالقادر میسر نہ آیا۔ اگرچہ وہ خود کئی قصیدے شاعروں کے لئے دربار میں ظفر علی خاں بنے۔ لیکن بایں ہمہ مولانا حالی مرحوم کو یہ نگہ نہ قصر نور محل کی تعمیر سیران کے ایک اور تاریخ کو نواب صاحب نے اس لئے پسند نہ فرمایا کہ عزیز نے سفارش نہ کی، حالانکہ بات صرف اتنی تھی کہ نواب صاحب نے ایک عالی شان محل نور کے نام سے تعمیر کرایا۔ مولانا حالی نے یہ سنا کہ کوئی شیش محل تعمیر ہوا ہے انھوں نے شیش محل مطابق تاریخ کہی جسے موزوں نہ سمجھا گیا۔ کہ اس میں فقط فارورہ بمعنی شیشہ آتا تھا۔

نواب صبح صادق مرحوم کی زندگی کا ایک واقعہ محبت مشہور ہے جو مولانا عروزیہ الدین کی زندگی و اقبال سے خاص تعلق رکھتا ہے اس لئے اس کا مجمل سا ذکر حالی اندر دل چسپی نہ ہوگا۔ ریاست کی ایک نہایت ہی حسین اور پاک دامن نوجوان لڑکی جو بعد میں مائی گاماں خیر الدین کے نام سے مشہور ہوئی اور نواب صاحب کی ملکہ بن کر مزاج میں اس قدر دخیل ہوئی کہ حقیقت معنوں میں اس کی پشائی نازک کی گریہ اور اسی سیاست پر شکن بن کر پڑتی تھی، یہ بیگم شاہی میں آنے سے قبل ایک زمیندار گھرانے کی لڑکی تھی جو عین عنفوانِ شباب میں کسی مقدمے میں ماخوذ ہو کر بہاول پور کے قید خانہ میں لاتی گئی۔ سپرنٹنڈنٹ جیل شیخ حسین بخش صاحب مرحوم ہوشیار پور کی اپنی علم دوستی کے باعث مولانا عروزیہ سے قلبی تعلق رکھتے تھے، شیخ عروزیہ داروغہ جیل اندر جیل کے ڈاکٹر میڈیورام بھی علم دوست بزرگ تھے۔ حضرت مولانا عروزیہ شیخ حسین بخش صاحب نے نئی قیدی لڑکی کا ذکر کیا کہ وہ کال کو ٹھٹھی میں بھی نماز کی پابند

ملاوتِ قرآن اُس کا مشغل ہے، مولانا جب ڈاکٹر میڈیٹو رام سے ملنے گئے تو جیل میں اُس
 کی کو دیکھا۔ مولویانہ صورت دیکھ کر وہ لڑکی مولانا سے کہنے لگی، مولوی صاحب کوئی تعویذ دو
 یا وظیفہ بتاؤ جس سے میری رہائی ہو جائے۔ یہ قید کب ختم ہوگی، میری تو اپنے علم زادے سنگھنی
 ہوئی ہے اور شادی کے دن قریب تھے، وہ بیچارہ تو رو رو کر مر جائے گا۔ مولانا عزیز نے
 ایک تعویذ تیار کر کے بھجوایا، اور ایک وظیفہ بھی لکھ دیا کہ ہرنیاز کے بعد بلاناغہ اسے پڑھا جائے
 بروز پڑھا جائے اور پڑھنے کے بعد ۵، مرتبہ یا عجیب آج دعوتی دعا غیر جڑی برکت
 یا ارحم الراحمین بالاتزام ہرنیاز کے بعد پڑھو۔ مولانا نے کہا کہ ۲۰ دن بلاناغہ پڑھو
 خدا کی شان کہ ابھی وظیفہ شروع کیے اور دن چوتھے تھے کہ ہرنیاز نے اس سے صافقہ بیل
 کے معائنے کے لئے آگئے۔ جگاہاں ایک خاص محویت کے عالم میں وظیفہ میں مشغول تھی،
 سامنے رحل پر قرآن مجید دھرا تھا، نواب صاحب سامنے سے گزرے تو وہ دوسرے
 قیدیوں کی طرح کھڑی نہیں ہوئی، بلکہ ایک غلط اندازہ نظر سے نواب صاحب کو دیکھ کر
 قرآن پڑھنے میں مشغول ہو گئی، نواب صاحب راؤ نڈلگا کہ پھر دوسرے گزرے تو گاموں
 نے آنکھ اٹھا کر بھی نہ دیکھا، نواب صاحب شیخ محمد عظیم سے کہنے لگے۔ عجب مغرور لڑکی
 ہے سب تیری تعظیم کے لئے اٹھتی ہیں، یہ بھی رہی ہے۔ شیخ صاحب نے گاموں کو اشارہ
 کیا کہ تعظیم کے لئے اٹھئے۔ لیکن گاموں نے نہایت بے پروائی سے جواب دیا کہ میرے سامنے
 دو جہاں کے بادشاہ کی کتاب کھلی پڑی ہے، کیا میں اسے چھو کر بادشاہ کی تعظیم کروں
 اس فقرے نے وہی کام کیا جو جہانگیر کے ساتھ نور جہاں کے دوسرے کبوتر کے چھوڑ دینے
 نے کیا تھا۔ نواب صاحب اب روز جیل کے معائنہ کے لئے آدھکتے، اور گاموں بھی اس سے
 غافل نہ تھی، آخر جیل میں ہی اسے پیغام پہنچایا گیا کہ نواب صاحب تمہیں ریاست کی ملکہ بنانا
 چاہتے ہیں، اس حیا پر ور لڑکی نے اس پیش کش کو قبول نہ کیا اور کہلا بھیجا کہ اول تو ایک
 "دقیقہ" کا نواب کے ساتھ کوئی جملہ نہیں، دوسرا یہ کہ میں پہلے ہی اپنے چچا کے لڑکے

سے منسوب ہوں، نواب صاحب نے اس لڑکے کو کچھ معاوضہ انعام وغیرہ دے کر اسے
 کر لیا۔ اور ابھی چالیس دن بھی نہ گزرے تھے کہ گاماں ایک ریاست کی ملکہ بن گئی۔
 اب خود ہی اندازہ کیجئے کہ جس ریاست کی مائی گاماں ملکہ اس میں مولانا موصوف کے لئے
 کیا کچھ مراعات نہ ہوں گی۔

مالی گاماں نے مولانا کو حج بیت اللہ کے لئے روانہ کیا، اور نواب صاحب کی سالگاہ
 عید میں اور آغازِ رمضان پر علیحدہ علیحدہ انعامات مقرر کرائے۔ نواب صاحب کے
 توشہ خانہ میں حضرت مولانا کے ہاتھ کا لکھا ہوا دیوان حافظ کا ایک مذتب اور مطلقاً نسخہ
 ہے جسے نواب صاحب جان سے بھی عزیز سمجھتے تھے، مولانا کی وساطت سے گوجرانوالہ کے
 اسوۃ الکاتبین حضرت مولانا سراج الدین کے ہاتھ کا لکھا ہوا ایک نسخہ کلام اللہ بھی پہنچایا گیا،
 اس نسخہ مبارکہ پر ایک ہزار روپیہ کے طلائی اوراق مل کر نواب صاحب نے نقاشی اور زرنگاری
 کا کام کرایا اور دیوان حافظ اور اس قرآن کریم کو عجائبات خطاطی میں شمار کیا جاتا تھا۔ ۱۹۱۷ء
 کی پہلی نمائش لاہور میں یہ دونوں نسخے ریاست نے بھجوائے تھے اور اس زمانہ میں ایک
 امریکی سیاح نے ۲۵ ہزار روپیہ پیش کیا تھا جو ریاست نے قبول نہ کیا، حال ہی میں
 بہاول پور آرٹس کونسل نے جو نمائش خطاطی وہاں منعقد کی ہے، ان نادرسخوں کا وہاں ذکر
 نہیں آیا۔ میں نے ناظم نمائش جناب مختار مسعود سی۔ ایس۔ پی ڈپٹی کمشنر کو ایک خط کے ذریعے
 ان نسخوں کی طرف توجہ دلائی، مگر ان کا جو مکرمت نامہ جواب میں آیا، اس میں انھوں نے کوئی
 ذکر نہیں کیا۔ ممکن ہے وہ نظر سے نہ گزرے ہوں۔

مولانا عزیز کو فن تاریخ گوئی میں جو کمال حاصل تھا اس کا کچھ اندازہ ان قصائد سے
 ہو سکتا ہے، جو وقتاً فوقتاً انھوں نے نواب صبح صادق مرحوم عرشِ اشیا کی سالگرہ
 اور عیدین کے موقع پر نذر گزارنے۔ دو سوا شعار کی ایک ثنوی موسوم بہ "ثنوی صادق
 ۱۳۱۳ھ میں پیش کی جس کے ہر مصرعہ سے بحسابِ جمل سن ۱۳۱۳ لکھتا ہے۔ ثنوی میں

یہی ہے، نعت بھی مناقب صحابہ بھی اور مدح نواب بھی۔ روایتی کلام سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ فصاحت و بلاغت کا ایک دریا ہے جو اُٹھا چلا آ رہا ہے ساری مثنوی پڑھ جائیے ایک شعر بھی ایسا نہ ملے گا جس سے تاریخ گوئی کا تکلف ظاہر ہو۔ اب یہ کوئی اکبری و دربار تو نہیں تھا کہ شاعر کو سونے میں تول دیا جاتا۔ نواب صاحب اور مانی گاماں نے اپنی بساط کے مطابق قدر کی، لیکن افسوس کہ مانی گاماں کی عمر نے وفات کی اور وہ خاتونِ پاک بانہ عین عالم شباب میں ہی ۱۳۱۶ھ میں جنت کا پھول بن گئی۔ اور اس کے بعد زمانے نے ایسا پلٹا دکھایا کہ نواب صبح صادق بھی اپنی ملکہ کے غم میں اسی سال وہ تو در عالم بالا ہو گئے۔ پھر نیا راجا اور نئی پیر جا۔ نواب بہادر خان عباسی سریر آرائے سلطنت ہوئے، لیکن اصل کمال کی قدر صبح صادق کے ساتھ ہی رخصت ہو گئی۔ انگریزوں کی حکمتِ عملی کی کہاں تک داؤ دی جائے کہ اس اسلام پروردگار کو خدا کی طرف سے تو ایسے متدین نواب میسر آتے رہے مگر ان کی زندگیاں عین عالم شباب میں ہی ختم ہو جاتی رہیں اور کونسل آف ریجنی ہی زیادہ عرصہ حکومت کرتی رہی۔ بعد میں یہی پتہ چلتا رہا، کہ نواب صاحب کو زہر دے دیا گیا، مانی گاماں کے اکلوتے بچے کی وفات جس کی نسبت شبہ تھا کہ اسے صبح صادق ولی عہد نامزد کریں گے پھر مانی گاماں کی اچانک رحلت، نواب صبح صادق کا ایک لخت انتقال پر بلال اور ان کے بعد نواب محمد بہادر خان عباسی کی جواں مرگی یہ سب انگریز حکومت کی معجزانہ دُعاؤں کا اثر تھا، موجودہ امیر بہادر پور نواب صادق محمد خان خامس کی سریر آرائی نے کئی سال کی کونسل آف ریجنی کا خاتمہ کیا، مولوی سر رحیم بخش جو نواب بہادر خان مرحوم کے کبھی اتالیق ہوا کرتے تھے، وہ کئی سال تک کونسل آف ریجنی کے صدر رہے۔

مولانا عزیز عربی متبحر عالم ہونے کے ساتھ فارسی کے بحر العلوم تھے، صاحبِ دیوان تھے، فارسی تصانیف کے علاوہ ان کی فارسی غزلیں، نعتیہ کلام، ترکیب بند اور ترجیع بند بھی لاجواب اور بے مثل ہیں۔ مولانا غلام قادر گرامی جالندہری مرحوم مولانا کے ہم عصر تھے

بلکہ مولانا کے بعد کافی دیر تک زندہ رہے۔ ان کی اور مولانا کی غزلیں ریاست کے اخبار
 "صادق الاخبار" میں ساتھ ساتھ شائع ہوا کرتی تھیں، مولانا عزیز، گراچی کے کمال کے دل
 سے معترف تھے، کچھ عرصہ مولانا عزیز الدین سرکاری طور پر صادق الاخبار کے ایڈیٹر اور مطبع
 کے قائم مقام سپرنٹنڈنٹ بھی رہے۔ اصل ناظم مطبع اور ایڈیٹر مولوی عبدالقدوس صاحب مرحوم
 تھے۔ نواب صاحب کی طرف سے یا قوت رقم کا خطاب خطاطی و خوشنویسی کی بنا پر دیا گیا تھا،
 مولانا کی وساطت سے حضرت مولانا خلیل احمد سہارن پوری اور مولانا عبدالملک صاحب
 رساکن کھوڑیاں (ضلع گجرات) مشیرال ریاست بہاول پور میں آئے۔ مولانا خلیل احمد تو بہاول پور
 کے مدرسہ عربیہ کی صدر مدرس پر تشریف لائے تھے۔ اور ۱۲ سال تک وہیں مقیم رہے، مولانا
 سے نہ صرف حضرت عزیز کو محبت تھی بلکہ اعتقاداً بھی انہی کے رنگ میں رنگے ہوئے تھے۔
 اور علمائے دیوبند کے مسلک کے ساری عمر حامی رہے، اس کے ساتھ ہی قدوة السالکین حضرت
 غلام فرید صاحب دربار چاچراں شریف سے والہانہ محبت تھی، چنانچہ ان کی وفات پر ایک نہایت
 ہی دل سوز قطعہ تاریخ وفات لکھا اور "بلبل از باغ فقر پرید" سے تاریخ نکالی۔ یہ
 قطعہ رسالہ لیل و نہار میں پچھلے دنوں طبع ہو چکا ہے۔

ریاست میں عاشورہ کی بدعات کا زور تھا، اور محرم کے موقع پر کافی غیر مشروع
 رسمیں عام حنفی المذہب مسلمان ادا کرتے تھے۔ اس لئے رد بدعات میں حضرت مجدد وقت
 مولانا خلیل احمد صاحب سے ایک کتاب لکھوائی، یہ گراں مایہ تصنیف رہیں شہر سید غلام مرتضیٰ شاہ
 صاحب کی مالی امداد سے "ہدایات الرشیدی" انعام العنید" کے نام سے منصفہ شہود پر جلوہ گر ہوئی
 اس کتاب پر تقریظ مولانا عزیز نے فارسی میں لکھی جو تین صفحات پر مشتمل ہے۔ تقریظ کے ہر فقرے
 سے ۱۳۰۶ نکلتا ہے۔ اور یہ تقریظ بذات خود شرمقزی کا ایک علمی شاہکار ہے۔ اس کتاب مذکورہ
 آغاز میں بجا چھ شائع ہوئی۔ مولانا خلیل احمد کی دوسری کتاب "مطرقۃ الکرامۃ علی مرآة اللہ"

بھی ان کے زمانہ قیام بہاول پور میں لکھی گئی۔

وفات۔ ۳ دسمبر ۱۹۰۵ء کو جمعہ کے دن صبح آٹھ بجے اور دو وظائف سے فارغ ہو کر گھر آئے تو ذات العجب کا حمل ہوا اور تیسرے دن پورے ۲ بجے بوقت ظہر نوم یک شنبہ ۵ دسمبر ۱۹۰۵ء کو بہاول پور ہی میں عازم خلدیہ میں ہو گئے۔ اور وہیں مدفون ہوئے [تَاللّٰہِ وَ اِنَّا لِلّٰہِ رَاٰجِعُوْنَ] تو نظیری زفلک آمدہ بودی جو مسیح باز پس رفتی و کس قدر تو شناخت درینغ تصانیف۔ (۱) حضرت مولانا عزیز نے نواب صبح صادق کے ارشاد پر باز نامہ فارسی کا اردو ترجمہ کر کے قلمی مطلقاً کتاب کی صورت میں پیش کیا۔

(۲) اپنے حج کا سفر نامہ بھی لکھ کر نذر گزارا۔ تصانیف کے سلسلے میں ۳ منظوم رسالے ترجیح

بند بطریزہ نامہ مقیمان کوئے دلداریم" یادگار چھوڑے۔ ایک ترجیح بند کا عنوان ہے:

» ما مریدان پیر ختاریم « دوسرے کا عنوان ہے » ما عزیزان چشم بہاریم « دوسرا ترجیح بند ہے » ما عزیزان رُوئے دلداریم « ما عزیزان چشم بہاریم « ۴۸۰ اشعار کا ترجیح بند ہے اور ہر بند کا آخری شعر یہ ہے۔

» کہ بجان اسیر طرہ دوست ہر چہ آید ز دست یار نکوست

» ما عزیزان رُوئے دلداریم « کے ہر بند کا آخری شعر یہ ہے :-

کہ بگوشش یقین شنو اسے دوست ہر چہ پیدا ببال کہ این ہمہ ز دست

مولانا کے یہ تینوں ادبی شاہکار غیر مطبوعہ ہیں، ان کے علاوہ ایک نعتیہ دیوان ہے

جو ۱۸۹۹ء میں مکمل ہوا۔ ردیف تک موجود ہے۔ باقی تلف ہو چکا ہے، یہ دیوان تہائی

کے زمانہ میں لکھا گیا تھا، کلام زیادہ تر متصوفانہ ہے، اس دیوان میں وہ غزلیں نہیں ہیں

جو گاتے گاتے صادق الاخبار بہاول پور میں ۱۸۹۹ء سے ۱۹۰۵ء تک گرامی کی طرحوں

پر لکھی گئیں، یا کسی اور شاعر کے مقابلے میں » جواب آں نزل کے طور پر کہی گئیں۔

ایک اور تصنیف لطیف مسدس نعتیہ بہ تضحیح شعر ذیل حضرت شیخ سعید شیرازہ کی نور اللہ

مرقدہ ہے۔

شیخ مطاع نبی کیم — قسیم، جسم، نسیم و نسیم

یہ سلسلے ایک سو ایک اشعار کی ہے اور اس کا ہر بند سلاست کلام اور روانی کا منظر ہے
ان تصانیف کے علاوہ "باز نامہ" کا اردو ترجمہ نواب صاحب مرحوم کی فرمائش
پر قلمی لکھ کر پیش کیا۔ سفر نامہ حج بھی قلمی مذہب تیار کر کے نواب صاحب کی خدمت میں
پیش کیا۔ یہ دونوں مخطوطے غالباً موجودہ امیر بہاول پور کے توشہ خانہ میں اب تک محفوظ
ہوں گے۔ ان کے ہاتھ کے لکھے ہوئے قطعات نوادراتِ زمانہ میں شمار کئے جاتے ہیں اور
معلوم ہوا ہے کہ امیر بہاول پور کے ذاتی عجائب خانہ میں موجود ہیں۔

امام دیردی کے ساتھ خوشنویسی کے مقابلے کے سلسلے میں ہم قطعات کا ذکر دل چسپی سے
خالی نہ ہوگا، امام موصوف شیعہ مذہب رکھتے تھے، لیکن مولانا حنیفوں کے امام تھے۔ امام دیردی
نے دربار بہاول پور میں ایک قطعہ لکھ کر نذر گزارا، شعر قطعہ یہ تھا :-

نشستہ بر در جنت بنحط سبز و جلی شیخ روز قیامت محمد ست و علی

نواب صاحب عرش آسمانی صبح صادق نے وہ قطعہ مولانا عزیز کو دکھایا، اور یہ اصل
ایک قسم کا چیلنج تھا، مولانا نے اس کے جواب میں نہ صرف اوپر کے شعر کا ایک قطعہ مطلقاً مذہب
لکھ کر پیش کیا، بلکہ ذیل کے تین شعروں کے تین قطعات تیار کر کے پیش کئے اور ساتھ ہی عرض
کیا کہ مقبول اور رائج خطوں میں خط سبز تو کوئی خط ہی نہیں ہوتا۔ خط نستعلیق، خط خوش
خط ریحان وغیرہ ہی تو خط ہیں۔ یہ امام دیردی ہی شاید خط سبز کے موجد ہوں گے۔ یا سبز
خطوں کے شیدائی۔

شیخ روز قیامت محمد دستین

شیخ روز قیامت محمد ست و عثمان

شیخ روز قیامت محمد ست و عثمان

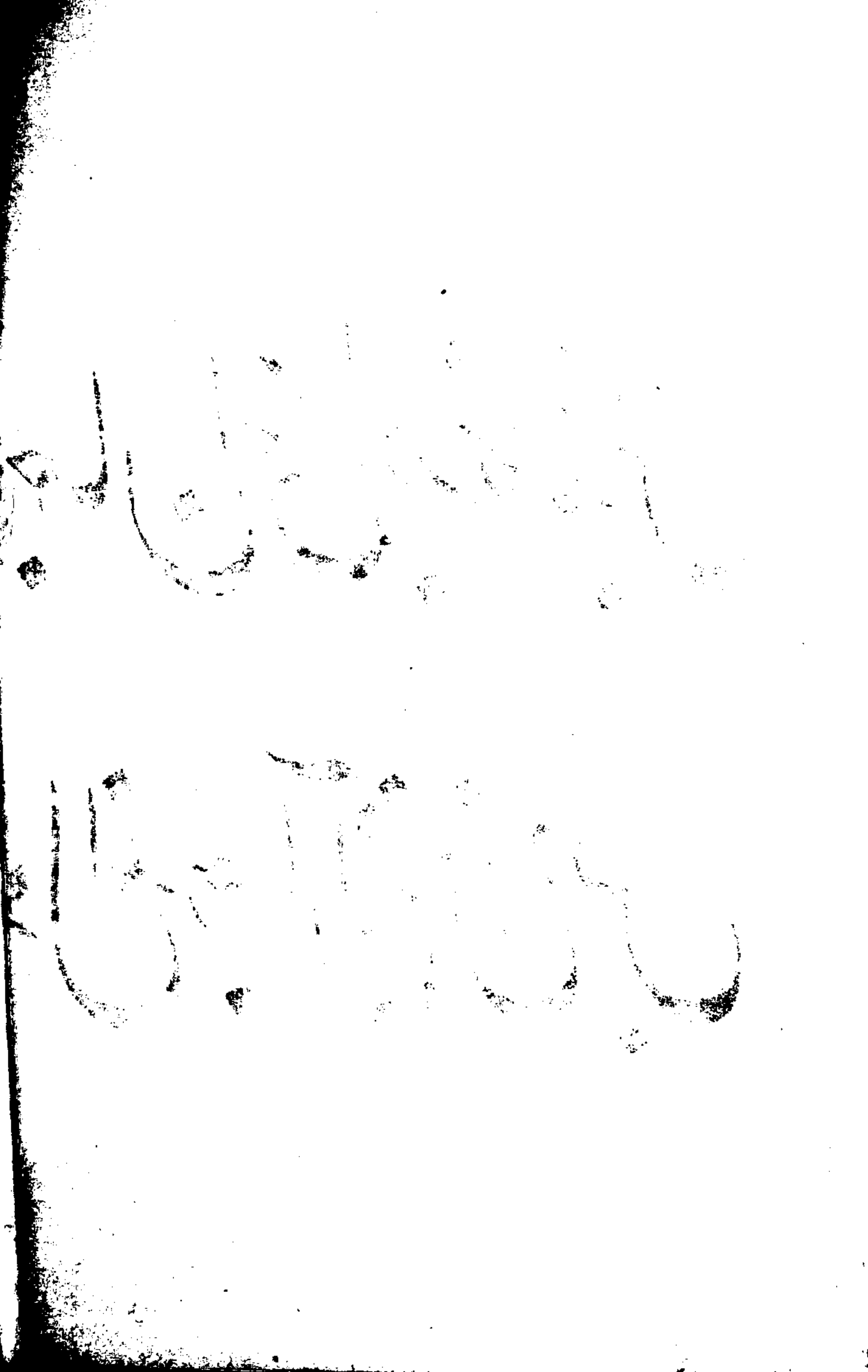
(۱) نشستہ بر در جنت بنحط نستعلیق

(۲) نشستہ بر در جنت بنحط خوب از زر

(۳) نشستہ بر در جنت بہ صفت ریحان

ہمان امی در زمانہ کس

دل اندھمان آفرینند و کس



پاروں قطعات پر زرکاری خود مولانا کے ہاتھ کی تھی، اور نقاشی اور لاجورد کا کام مولوی فیروز خان مرحوم ساکن کوٹ لڑھا، جو دربار کے صحافی اور نقاش تھے ان کے ہاتھ ہاتھ پڑھتے تھے یہ قطعات اب تک امیر بہاول پور کے فاقی توشہ خانہ میں محفوظ ہیں۔

کتاب العجائب جو ۱۹۲۱ء میں پنجاب یونیورسٹی کے نصاب الفی، اسے فارسی میں شامل تھی، اس کے خاتمہ پر حضرت عزیز کا ایک الہامی اور اعجازی یہ قطعہ تاریخ مولانا نے اپنے عمہ زاد بھائی مولانا سراج الدین مغفور کی وفات پر لکھا تھا۔ "کتاب العجائب" کے مولف مولانا سراج الدین کے فرزند اکبر خان صاحب شمس العلماء مولوی محمد حسین یہ وہ فیسر فارسی فارین کرسچین کالج لاہور تھے جن کا انتقال لاہور میں جولائی ۱۹۲۱ء میں ہوا۔

گو جہانوالہ میں حضرت مولانا سراج الدین کے دستِ حق پرست پر سکھوں کے چار معزز گھرانوں کے نوجوان لڑکوں نے قبول اسلام کیا، مولانا عزیزان و نون رخصت پر گو جہانوالہ آئے ہوئے تھے۔ مولانا نے ان نو مسلموں کا تسمیہ کیا۔ ایک کا نام عبدالحق رکھا، دوسرے کا نام عبدالعزیز اور تیسرے کا نام عبدالرحیم۔ شہر میں ایک شور مچ گیا، اور فساد کا خطرہ پیدا ہو گیا شیخ عبدالعزیز کو مولانا عزیز اپنے ساتھ بہاول پور لے آئے، شیخ عبدالعزیز مولانا کی تربیت سے بہاول پور کے نواب زادہ کے اہلیق مقرر ہوئے۔ اور بعد میں انسر تصرفیات کے عہدے سے پٹن یاب ہوئے۔ دوسرے بزرگ شیخ عبدالحق گرنتمی مولانا سراج الدین کے خلیفہ بن گئے اور تیسرے بزرگ شیخ عبدالرحیم نے لاہور میں سکونت اختیار کر لی، اور آج اسلام کی برکت سے شیخ عبدالرحیم مرحوم و مغفور کے صاحبزادے سے سیٹھی برادر س کے نام سے گو جہانوالہ سبھی گتہ ملز کے مالک ہیں جو بہاولی میں واقع ہے، یہ کارخانہ کئی لاکھ کے سرمایہ سے قائم کیا گیا ہے۔ اور مغربی پاکستان میں اپنی نوعیت کا واحد کارخانہ ہے جو تھے شاندار بزرگ حضرت مولانا احمد علی لاہور والہ بنگلہ مولانا کی وفات پر ان کے احباب اور شاگردوں نے کئی قطعات تاریخ لکھے۔ ذیل کے قطعات بالخصوص قابل ذکر ہیں :-

مولانا عزیز کے شاگرد رشید مولوی محمد ہاشم صاحب ہمدانی کا تب صادق الاخبار بہاولپور
نے ذیل کا قطعہ لکھا۔

” قطعہ تاریخ وفات، حسرت آیات حاجی المرین الشریفین، اسوۃ الکاتبین، قدوة الصالحین

مولانا عزیز الدین عزیز رحمۃ اللہ علیہ مفتی سرکار کہ بر وقت یکشنبہ ہمدانی قعدہ ۱۳۲۳ھ بمطابق ۵ دسمبر
۱۹۰۵ء بوقت ظہر دو ساعت بمقام بہاول پور واقع شد

رفت از دنیا سے فانی آن عزیز جو شخص حال

بود آن مجموعہ اغلاق و اوصاف نیکو

درفن تاریخ گوئی و درجہاں شمشاد

از مرقاش صدمہ بہ قلب اول رسید

گفت ہاشم سال تاریخ وصال استاد

در جناب رفتہ عزیز الدین حاجی نیک قال

۱۳۲۳ھ

مولانا کے ہم عصر اور دوست مولانا جمعیت علی صاحب پرہیزگری و فارسی صادق ایچرن

کالج بہاول پور کا مندرجہ ذیل قطعہ تاریخ وفات ایک قسم کا درد انگیز نوہ ہے

شاعر و ربار رخصت ہو گیا

ولتے سو حسرت کہ علم و فضل کا

وا در یغا دین و ملت کا عزیز

سامنے شاموں کے حق گوئی میں فرد

چھپ گیا وہ آفتاب علم و فن

بوستانِ نبض و فضل و فقر کا

خون رو آج اسے عروسِ شاعری

دل کی جمعیت جو تھی جاتی رہی

مفتی سرکار رخصت ہو گیا

ابو گوہر ربار رخصت ہو گیا

خلق کا غم خوار رخصت ہو گیا

خواجہ احرار رخصت ہو گیا

مطالع انوار رخصت ہو گیا

گلشنِ بے خار رخصت ہو گیا

لے ترا میار رخصت ہو گیا

آہ میرا یار رخصت ہو گیا

ہے یہ سلی وصل اس کا ہائے ہائے مرونیکی اطوار رخصت ہو گیا ۱۹۰۵ء
 مولانا عزیز کے برادر زادہ شمس العلماء خان صاحب مولوی محمد حسین مرحوم پروفیسر
 فارسی فارمن کر سچین کالج لاہور، و فیلو پنجاب یونیورسٹی لاہور نے بھی ایک دردناک مرثیہ
 لکھا، جس کا آخری شعر ہے یہ

خبر و تاریخ فوت آں مکرم ہمایوں فال در خلیہ بریں گفت ۱۳۲۳ھ
 علامہ العصر مولانا عبدالملک مرحوم مشیر مال ریاست بہاول پور نے ذیل کی تاریخ کہی:-
 سال ترحیل شد بمبرد اکنول حسرتا! مولوی عزیز الدین ۱۳۲۳ھ

حضرت استاد العصر مولانا خلیل احمد صاحب سہارن پوری مرحوم نے خط تعزیت کا سر
 عنوان ہوا العفاس لکھا جو سال تاریخ و وقت ہے۔ مولانا گنج بخش جناب یالوی جو منشی محمد دین مرحوم
 استاد خطاطانِ دہلی کے بڑے بھائی تھے، انھوں نے ترجمان تاریخ وصال لکھا، منشی فضل الہی
 مرغوب رقم جو خط نستعلیق میں حضرت مولانا سے کچھ عرصہ بقام گوجرانوالہ اصلا حلیتے رہے،
 انہوں نے لاہور کے کسی شاعر تاریخ گو سے ایک قطعہ تاریخ وفات لکھوا کر بھجوا یا۔ مادہ تاریخ اس مہرے
 میں ہے۔

صاحب قرآن عزیز الدین برفت ۱۳۲۳ھ

اسی طرح استاد الکاتبین منشی محمد دین جنڈیالوی ثم الدہلوی مرحوم نے جن کو حضرت مولانا
 سے شرف تلمذ حاصل تھا یہ قطعہ تاریخ ارسال کیا۔ منشی صاحب مرحوم کو تاریخ گوئی کا اتنا برا
 ملکہ نہیں تھا۔ لیکن معلوم ہوا کہ دہلی کے کسی شاعر سے یہ قطعہ تاریخ لکھوا یا گیا تھا۔

عالم دین حق عزیز الدین	خوش نویساں را استاد بگو
عازم جنت نعیم شدہ	زیں جہان فنا نہاد بگو
بہر تاریخ عیسوی سانش	شعر شاعر برائے یاد بگو
مفتی دین، حاکم قبائل	روح یا قوت ہم عساد بگو

۱۹۰۵ء

مولوی فیروز الدین صاحب ساکن کوٹ لہہ صاحب صحافت و نقاش دربار بہاول پور نے جو مولانا کے خواہر زادہ تھے، سن عیسوی کے دو تین ماہہ ہائے تاریخ لکھے اور مضامین تعزیت کے عنوانات تھے۔ لیکن سوگ حضرت مولانا عزیز الدین عزیز نہایت بڑھپتہ اور پر محل ماوہ تاریخ مولانا کے برادر زادہ مولوی محمد نظیر حسین صاحب میونسپل کمشنر و آنریری مجسٹریٹ گوجرانوالہ نے ایک نوجہ لکھا جس کا یہ شعر تاریخی ہے۔

آشکارا انت عسرا و از دین ۶۲
 آہ! آل خوشنوس ناز و نغم ۱۳۲۳ھ

مولانا کریم بخش صاحب ایم۔ اے پروفیسر عربی گورنمنٹ کالج لاہور، حضرت شکاری کے خلیفہ مجاز تھے۔ اور حضرت خلیل الملت مولانا خلیل احمد صاحب کے معقد خاص تھے، ان کا مندرجہ ذیل قطعہ بھی ندرت اور عقیت کا گنجینہ دار ہے۔

چوں آں شاغلِ دردِ ذکرِ الہی، یہ نیکو خصالی بفرود کس رفت
 بہ کلکِ گہرِ نیندِ معجزِ قسم بہ سلکِ لالی بفرود کس رفت
 بہ شیوہِ بیانی بہ گوہرِ نگاری بہ شیریں مقالی بفرود کس رفت
 پیانہ عشقِ جامی درانہ شوقِ بادی بہ روحِ غزالی بفرود کس رفت
 نہ دربابِ سرکارِ خانِ بہاول بددبارِ عالی بفرود کس رفت
 خردِ گفت از بہرِ سالِ عزیزہ کہ در دلیالی بفرود کس رفت

مشہور شہنوی نگار مصنف "فیروز نامہ" مولانا غلام غوث غلامی ساکن گوجرانوالہ جو خان بہادری ڈاکٹر محمد یوسف لاہور کے والد ماجد اور مولانا عزیز نے کے دلی دوست اور رفیق تھے، ان کے ایک قطعہ تاریخ کا شعر درج ذیل ہے۔

سالِ تاریخِ وصلِ ادبِ من روح الامیں ۱۳۱۳ھ
 فاروقِ خلدِ بریں طوبی عزیز الدین گفت ۱۳۱۳ھ

مولانا احمد علی منہاس ممتاز عدالت گوجرانوالہ جو خود بھی مشہور تاریخ گو شاعر تھے، انہوں نے ذیل کا قطعہ تاریخ لکھا جو ان کے دلی جذبات محبت و عقیت کا آئینہ دار ہے۔

لے ذیل کا قطعہ تاریخ لکھا جو ان کے دلی جذبات محبت و عقیت کا آئینہ دار ہے۔

حضرت الحاج مولانا عزیز
شاعر شیوا بیاں، فتوے نویس
وہ فن تاریخ گوئی کا امام
داوریغام سے رخصت ہو گیا
روزیک شنبہ تھا ذی قعدہ کا جب
خیر مقدم اس کا رضواں نے کیا
خلد میں پایا مقام ارحم بند
اُس کے غم میں درد مند و دل نگار
اس کے سال و سال کی نسبت نیدا
روزیک شنبہ ہے بہرِ روح لکھ
عابد و زاہد، فقیہ و متقی
مجمع البحرین کامل اور ولی
خوش نویسی میں وہ یکتا واقعی
اس نے فرودس بریں کی راہ لی
روح پرواز ان کی آخر سر گئی
ہر طرف سے تھی صدائے فادِ خلی
روح پاک اہرار سے جا کر ملی
ہے نہایت مضطرب احمد علی
چرخ چارم سے مسیحا نے یہ دی
نکبتِ گھل گاشن فرودس کی ۱۹۰۵ء
ان واقعات تاریخ میں ہی ان کی زندگی کا مرقع خوبصورت الفاظ میں آ گیا
ہے۔ اور ان سے بہتر بالتفصیل سوانح حیات یہ مرقع مرتب کرنے والا بھی کبھی
لکھ نہیں سکتا تھا۔

مندوستان میں ملا اسماعیل غافل مازندرانے شاعر بھی تھے، اور خطِ نسخ و نستعلیق
میں یکتا تھے۔ روشن رقم کے خطاب سے شہرت پائی، لیکن وہ عالمِ تبحر نہیں تھے۔ آقا
محمدابراہیم فیضان علمِ معقولات میں اپنے زمانہ کے علماء میں بہت بلند پایہ تھے تاہم
شیریں بیاں اور خوشنویسِ باکمال تھے۔ لیکن تاریخ گوئی میں ملکہ نہ تھا۔ مولانا عزیزیک
وقت بلند پایہ ادیب، یگانہ روزگار خوشنویس، وحید العصر عالمِ دین اور یکتائے
زمانہ تاریخ گو شاعر تھے۔

مولانا عزیز کے کلامِ بلاغت نظام متعلقہ تاریخ گوئی کا انتخاب درج ذیل ہے
ماکہ اہل علم کو اس فن کے کمالات کا کچھ اندازہ ہو سکے :

کلام عزیز

قصیدہ اعجازیہ در تہنیت ساگر نواب صبح صادق والی ریاست بہاول پور بہ صنعتیکہ
مصاریح ادلی سال ہجری ۱۳۰۸ و از مصاریح ثانیہ سن علیوی ۱۸۹۰ ہجری شمسی شود۔

اس قصیدہ کے کل ۳۳ اشعار ہیں۔ چند اشعار صرف شاعر کے کمال کے اظہار کے لئے
نقل کئے جاتے ہیں، یہ قصیدہ خط گلزار میں لکھ کر نواب صاحب کی نذر گزارا گیا۔ (غیر مطبوعہ)

چوں شیم بیدار از خواب الم	در زماں ہرگز ندیدم درد و غم
۱۳۰۸	۱۸۹۰
ہر کسے را دیدم از عیش و نشاط	میں سرانہ نغمہ ہا در نیر و ہم
بوستان دیدم ز شادی بارور	ہر دوخت از میوہ میوہ شد ہم
سوسن از عشرت زبان دل نیا ز	کرده و او در صبح نور بانعم
لالہ ہا از گرم خونے شد گلاب	شد گلاب از عشرت جاسے ارم
غنچہ امیب گل گل از نوال	ہیں عجب تر در شگفتہ صبح دم
سرد از راحت شدہ اہل عطا	فاختہ دلشاد و در دامن نعم
عنایب از انبساط باغچہ	بر سر شاخ گلشن گویا علم
ہر گلستاں دیدم اندر بارگاہ	دریں منت مر خدا را دیدم
در مساجد ذکر ہائے بانوا	دام از شادی بخواند ہر خدم
دادگر مثلش ندیدم در نماز	در دعا و برغنا و بر قدم
تہنیت گو اے عزیز بادشہ	با خط گلزار صنعت کن رقم
مدح شاہ ما ز تحسیر و عدو	ہست بیروں ہم ز گفتن ہر شیم
تا بود دوران تقاسے روز و شب	شاد باشد خسروم از دوسے خشم
تا بود دور قمر بہ سال و ماہ	خوش شود باحسن با تاج و علم

چون نوشتم مدح شاه کام دل
 پایه اشعار من از اتریا ح
 مصرع اول زیر شعرا سے حکیم
 مصرع دوم زیر شعرا سے مجیب
 شد زرافشان سبزور دستم قلم
 رفت بر عرشش بریں یا بقلم
 سالِ ہجرت خواں عجب عمدہ قسم
 سالِ عیسے گیر باہش عارضم
 پُر گہر سُنْفی عسزینا یادگار

موردہ تختیں شوی از محتشم

نوحہ بصنعت غیر منقولہ شعر تاریخ اقبال پر ملال عالم نوبختی، فاضل طبعی، دراصل بالشر،
 داعی الی اللہ مئی احکام دین مبین، حضرت مولانا محمد سراج الدین نور اللہ مرقدہ ساکن گوجرانوالہ

عالم کامل مکیم ہسم امام	عالمِ علمِ مکمل لا کلام
بہر اسلام محمد اسم او	در معیت آکرده ام طرح کلام
در رہ سلک سلوک و ہم نریخ	کرہ امانہ را داده نگام
کار او ادا مسلم سال و ماہ	حاصل اسلام را او اصطلاح
کلب او در دہر آمد سحر کار	آئندہ در مدح اولال و کہنام
مردم از علم و عمل را گرد کرد	آئندہ در ہر دو سحر وار و ہمام
ورد او در ہر سحر و ہر مسام	حمد و احد علیہ احمد والسلام
سالم علم اصول و اصطلاح	ماہر ہر مسئلہ حل و حرام
عمر او عشر محمد و عدد	روح او را گرد و در ہم سلام
اہل دین اہل کلام اہل صدا	ہمدم اہل کرم اہل کلام
در رہ اسلام داده کردگار	مردم او را کام ہم صد ہام
محرم اسرار و احکام الہ	کار او ادا در کار عوام
آئندہ ہوارہ سردار و حکم	در عمل ہم در صلاح و در ہمام

در دلِ محسود او سہم و حسام	در درہ اسلام او حکام دار
کار دایہ او غوام و ہم امام	او مطاع ما و ما سعلوک او
ہر گدا را داد و ہر کس را طعام	داد او و دل عطا و در کرم
مطرح علم و حکم در ہر دو کام	مطیح علم و عمل، کام و آئل
ساگ و ہم رہر و نہاہ امام	کارگار و سالم و والا کبر
داد در دم ہر مراد و ہر مرام	کار ہر کس را کہ او دادہ صلاح
مطیع ہر کرم، ماہ کرام	مصدر کردار و صالح کامگار
عاکم حکم رسول اللہ مدام	عالم اعمال و احکام الہ
کرد و رود و وہ مال و وہ کلام	کلمہ ظاہر و ہم مرگ و وداع
ہم درود و ہم دعا و ہم سلام	روح او را سورۃ الحمد گو
دریدول در مرگ او دارم مدام	آہ و درد آلود ہر دم آورم
آورد ملک و ملک را و در صرام	در ہوا گہ آہ ما گردد علم
آہ سرد آرد ہمارہ ہر کلام	ور وصال او ہم درد و الم
مردم و ماہ و مگس مور و ہوام	دریدول در مرگ او وارد ہمہ
صلصل و طاؤس و ہم ہڈی حوام	ہر سحر و گویہ او آرد و رود
کارگر آمد کہ آہ ما سہام	در دل اعدا سہام آہ ما

سالِ مرگِ او حوالہ کلک کرد

گویہ او مسرور در دار السلام

۱۳۱۰ھ

مندرجہ بالا قطعہ کے کچھ اشعار ایک علمی رسالہ میں پہلے چھپ چکے ہیں، اب جبکہ مولانا عزیز نے
عزیز کے کمالاتِ علمی پر ایک مفصل مقالہ ترتیب دیا گیا ہے راقم الحروف نے یہی بہتر سمجھا کہ پورے

شاعر کے کمال کو ظاہر کرتا ہے، نقل کر دیا جائے۔ اس طرح یہ قطعہ گویا دست برد زمانہ سے بھی محفوظ ہو گیا ہے۔

قطعہ الہامیہ۔ شعر تاریخ وفات حسرت آیات مولانا محمد سراج الدین نور اللہ مرقدہ ساکن گوجرانوالہ صنعتیکہ از ہر مصرعہ تاریخ ۱۳۱۰ ہجری واز منقوط و غیر منقوط ہر بیت جملہ جملہ تاریخ و با انضمام منقوط مصرعہ اولیٰ با منقوط مصرعہ ثانی خواہ ثالث خواہ رابع خواہ ہر مصرعہ یکہ باشد۔ علیحدہ تاریخ است و اگر غیر منقوط را با غیر منقوط بہمیں طریق باہر مصرعہ کہ خواہی ضم کنی و نیز منقوط را با غیر منقوط و خواہ غیر منقوط را با منقوط انہ ہر کدام مصرعہ بہم تائی در ہر صورت سنہ مذکور جلا گانہ بہی آید۔ و بہ دست حساب جملہ میں طریق از اشعار دو ہزار پانصد و پنجاہ و شش تاریخ ہویا می شود۔ از تاریخ افکار آبدار فخر المتاخرین مولانا عزیز الدین یا قوت رقم خوشنویس حضور سرکار عالی بہاول پور

نقل از صادق الاخبار بہاول پور، رذی الحجۃ ۱۳۱۰ھ مطابق ۲۲ جون ۱۸۹۳ء

وہ جناب مولوی عارف گہر قدسی نشان
چشمہ شریع محمد، نامن صاحب حکم
کاتب جوہر رقم، منقاد احکام سداد
ہادی اقوام مسلم، عارف روشن جبین
قاصع آثار جہل و ناصب احکام علم
سید علم و طریقت، صاحب نجم و صفا
موجب روح الہ، والاکہراہل سخن
کعبہ نور تجلی، افسر و معادتی قوم
منہل جوہر و خرد، بحر عطا، اہل ولا
عالم فقہ میں و راہبر و ہادی جسم

واقف دیدگاہ و نامش بدسراج الدین عیاں
نامہ درس اصالت، نور اقطاب جہاں
نصرت اہل و داد و قبیلہ بہر انس و جہاں
مصدر علم کمال و خواجہ صاحب دلال
قوت جاہ کرام و منبع ستر نہاں
مخبر احکام سعادت، مصلح اہل جہاں
مالک طبع محقق، تاجدار صالحاں
قبلہ صدق مدارج پیشوائے عارفان
باعث جہد و عمل ہم کامگار عاقلان
صاحب اکرام جاہ و رونق ہندوستان

عادی تفسیر قرآن، صاحب جاہ حکم
خسرو علم و عمل، وہ کو کعب ادب عطا
مطلع اسم خرد، ہم موجود کعب نکو
اعلم واجب جہاں، اہل خرد، والا کعب
جان خدا را داد و در دم عاید والا محل
باو در جنت مقام آن نیکو کار و سگال
لے عزیزانہ دل و عا سے پیاثر با قوم گو

علم را بربان قاطع، اہل حباہ و اتقان
خادم اسلام امجد، ماہ عالم مہر ماں
مرجع اقبال و نام و عمدہ ساکت نکتہ دان
موجب علم و خرد، حدس
آہ شب در دو طال و سو گیا دل شد و جہاں
ہمدشس در صدر عالم باو شاہ و جہاں
جسیم او در لحد باشد، روح والا شاد ماں

این قصیدہ گفتہ ام در دہر والا جواب

جہاں نواب از نذیر و جہر قیاسم شاعر اں

یہ قصیدہ کتاب العجائب کے صفحہ آخر ورق پر رنگین قلم سے بھی چھپا ہوا ہے۔
کتاب العجائب سال ۱۹۲۲ء تک ایف لے فارسی کے نصاب میں شامل تھی، اسے خان صاحب
شمس العلماء مولوی محمد حسین پروفیسر فارسی مشن کالج لاہور نے مرتب فرمایا تھا۔

مولانا عزیز کے کمالات علمی میں ایک مرقع اعجاز یہ موسوم بہ ثنوی صادق بھی ہے جو
نواب صبح صادق کے ایک دینی جلسہ قائم کرنے پر نذر گزرائی گئی، قریباً ۱۸۰ اشعار پر یہ
ثنوی مشتمل ہے۔ اور اس کے ہر مصرعہ سے تاریخ جلوس سال ۱۳۱۳ھ نکلتی ہے۔ ثنوی میں
تہید کے اشعار کے بعد حمد و ثنا اور نعت اور مناقب صحابہ کے بعد صبح نواب ہے
۲ غاز ملاحظہ فرمائیے:-

بسم اللہ الرحمن الرحیم نحمدہ و نصلی علی احمد و آکہ و باحبابہ

انہ دعا گو سے کمترین عزیز الدین عقی عنہ

باسم صادق بخشندہ جہاں ۱۳۱۳ھ
ذیو بح فضل دادہ نوبہ امیاں،

عزیزہ صنعت صاحب تمیزاں
 نصیر کافہ اسفند آئین
 نمانندہ بدل یہ بان کحل از خار

بنام صادق فخر عزیزاں
 بنام صادق بخشندہ دین
 تعالیٰ الشکر ہے والی دستار

محمد ہر رحمت نوریزداں
 محمد صادق و بیچ نذیرے
 عزیز امت و نور حبیبے
 کلیم و حافظ عدل مکین و
 منیر و ناطق و نجم نذیر و
 سحلقہ عقل کل بگرفت راہے
 رسید آل شاہ ماجلوہ ز فرشتے

محمد حبیب ایز و فضل رحماں
 محمد ناصر و عارف بشرے
 شہ من رحمت للعالمینے
 شفیع قائم و بے متین و
 نصیر صادق و نور بشر و
 رسول دل کشتے از خواب گلہے
 بیک چشمک زون بر وسط عرشے

زہے جاہ و ثنائے چار یارش
 ظہیر عادل مجتہد دلچ و
 گہر سنج سخن برباب ادایم

مرادوئے لقلے چار یارش
 ابابکر و عمر، عثمان علی
 غلام آل و ہم اصحاب ادایم

چہ ساطع خسروے اللہ اکبر
 جسیں بے چین اد گویا چو خورشید

عزیز دو دوان و شاہ برتر
 تیغ اد مطلع انوار امید

شہم دارلے امت باد سرد
 بود شاہم شہنشاہ دل گرامی

خدا یا تا غسل دین محمد
 کہ تابد بر فلک بہت تاب نامی

چون این گہرا رقصام سفتسم
 نہ شعر اس وصف سلطان بصیرے
 نہ شعر اس جوشش امواج ایجاب
 کہ پنجاب آبرو کے ہفت کشتہ
 بہ امنیت مبارک باد گفتم
 نہ شعر اس حسن ماہ بہرامیرے
 گراں مایہ سخن از بحر پنجاب
 خرد گلچین اور اللہ اکبر

اس لاجواب اور بے نظیر ثنوی صادق سے پہلے ۱۳۱۰ھ میں حضرت ظل اللہ
 کی سالگرہ کے موقع پر ایک بے مثال قصیدہ مدحیہ لکھا، اس قصیدے کی صنعتیں شاعر معجز نگار
 کی زبان سے سن لیجئے :

قصیدہ مدحیہ سالگرہ حضرت ظل اللہ خلد اللہ ملکہ، یعنی مکہ از مصارع اولیٰ ۱۸۹۲ء
 و از منقوش ۱۳۱۰ھ و از مصارع ثانیہ ۱۳۰۹ھ بکرمی داز حروف نقطہ وار شش
 ۱۳۱۰ھ بکرمی داز حروف ہملہ ہر دو مصرع اولے و آخرے ۱۳۱۰ھ سال
 سال جلوس عفران پناہ جہا مجد بادشاہ و نیز از مصارع اولے اگر حرف
 غیر منقوطے مصرع را بحروف ہملہ ہر یک مصرع جمع کردہ شود ۱۳۱۰ھ سال
 ملک گیری بہ امجد مدوح و از مصارع ثانیہ حروف غیر منقوطہ بحروف ہملہ ہر یک
 مصرع یک جا کردہ آید ۱۳۰۸ھ سال تولد حضرت صبح صادق ہویدا می شود۔
 مطلع ملاحظہ فرمائیے۔ میرا خیال ہے کہ ایسا قصیدہ روح القدس کی امداد کے بغیر
 لکھنا نامکن ہے :

خامہ من در فساند نقب و ہم و فکر ہا
 گر نوید شرح سلطان معظم شاہ ما

۱۸۹۲ عیسوی

۱۹۲۹ ہجری

اس مصرع کی تشریح کے بعد دو مصرعوں کی تشریح تاریخ کی ضرورت نہیں رہی۔

پہلے مصرع کے نقطہ بار حروف کے اعداد اگر جمع کریں تو ان کا مجموعہ ۱۳۱۰ ہوگا۔ اور

دوئوں مصرعوں کے بے نقط حروف جمع کریں تو ان کے اعداد ۱۳۲۱ ہوں گے، اور اگر ہر

مصرع کے حروف غیر منقوط کو کسی بھی شعر کے پہلے مصرع کے غیر منقوط حروف کے اعداد
 جمع کریں تو سال ۱۷۷۸ ظاہر ہوگا، جو مدوح کا سال پیدائش تھا اسی طرح سے باقی شعروں
 سے استخراجِ سال ہوتا ہے۔

یہ بے مثال قصیدہ ۳۰ شعروں کا ہے۔ چند شعر ملاحظہ فرمائیے :

۱۹۲۹ بھومی

۱۷۹۲

عالم دین و اہل دشمن کشن و کشور کشا

غنیہ گلزارِ ہاروں، ماہِ لقا، ماموں تو

خسر و ملک سیاست شاہِ امم و الالوا

جو ہر سمیٹ صدا شد جو ایش جنڈا

نام او صادق محمد خان و عالی مستند

بلبل بلغ و بہارِ شاہِ عباسِ العَلَم

ثانی اسکند و دارِ انشان و ماہِ شکوہ

مدحِ جمہاہ شاہِ خوشافکرِ عزیزِ آمالِ عام

میرے خیال میں یہ قصیدہ اس مرثیے سے بلند قدر ہے جو مولانا نے سراج الدین

غم میں مرتب فرمایا تھا، ہر حرف منقوط و غیر منقوط کی تلاش بادشاہ سے دلی محبت اور

حقیقت کی ترجمان ہے ایسا معلوم ہوتا ہے کہ نواب صاحب سے مولانا عزیز کو ایک قسم

کا والہانہ عشق تھا۔ مدحِ القدس کی اہلاد بھی عشق کے پاک جذبات کی رہنمائی کے لئے

عرشِ اعظم سے اترتی ہے۔ تاریخ ادبیات ہند میں ایک شاعر بھی اس قدر عظیم المرتبت نظر

نہیں آتا، جو بیک وقت مفتیِ عصر ہو۔ خطاطِ یاقوتِ رقم ہو اور شاعرِ باکمال ہو۔ دربار

دربارِ بہاول پور میں جو قدر ہوئی وہ ریاست کی بساط کے مطابق تھی۔ لیکن آج تک اس

شاعرِ غزا کے حالاتِ تعریف گننامی میں پڑھے رہے، یہ معجزانہ کلام اس شاعر کا ہے جو آج سے

کئی سو سال پہلے نہیں بلکہ صرف پندرہ سال پہلے دربارِ بہاول پور کا بلبلِ نغمہ سرا تھا، اور جس

کی خطاطی سے محل کے بام و در و درازن تھے۔

اس کے علاوہ ایک ثمنوی تاریخہ دربارہ تہنیتِ عہدہ و نارت جناب شیخ نصیر الدین صاحب

بہاول وزیرِ الاعظم ریاست ہے، جس کے ہر مصرع سے ستر سالِ تقدیر شیخ مدوح ظاہر ہوتا ہے

چند اشعار درج کئے جاتے ہیں :-

وزیرِ چو ہفتاب در روشن جبین	بہر خداوند جاں آفسریں
کہ اندہ قدم او شاد شد بوستان	بیار الخلاقہ در آمد چنان
فردوں وصفِ سامی ز گفت مشتید	چو آسمش نصیرت بادیں پدید
سعادت منش آں سخایا کرم	وزیرِ خرد مند صاحبِ ہم
جواں مرد ہر دو ستم گر گناز	پناہ عدالت، رعیت نواز
سلیم ست، ادیں پرورد دادگر	با میاں ندیم شالش دگر
لطیف و سراسر کریم الشیم	نمیم و کریم و کثیر النعم
عزیزاً با نوشتی چو جملہ رفیع	زیرِ مصرعش سالِ ہجری بدیع

۱۳۰۶

۱۳۰۶

شیخ نصیر الدین صاحب ۱۹۱۱ء میں بھارت ڈسٹرکٹ جج سرگودھا سے ریٹائر ہوئے۔ یہ سنوی ۱۲۰ اشعار پر مشتمل ہے اس کے علاوہ بموقع تشریف آوری وزیر موصوف تاریخ ۱۹ جون ۱۸۹۱ء ایک طویل تر قطعہ تاریخ لکھا، وزیر اعظم موصوف مولانا عزیز الدین عزیز سے ان کے مکان پر ملنے کے لئے آئے تھے۔ چند شعر نقل کئے جاتے ہیں :-

از عنایاتِ خداوندِ کریم	در ریاست شد وزیر بے نظیر
نامِ آں والا نسب عالی تبار	شد نصیر الدین امیر ابن الامیر
واقف دستورِ ملک و سلطنت	رسم انصاف و عدالت را خیر
در صلاحِ کارِ امرِ مملکت	اندیں عالم نئے دار و نظیر

گو عزیزاً سالِ ادنیٰ مصرعہ

شد نصیر الدین وزیر ابن الامیر

۱۳۰۶

لیکن بادشاہ کی محبت نے مزید اشعار شامل کرائے

بہر تاریخش در آمد در غمبیر
 باز کرد از صدقِ دل فکرِ دگر
 بایش و انا از سطوساں وزیر
 ثانی اسکت راست این شاہ ما
 چوں از سطوشد نصیر الدین وزیر
 زان بچشمِ فی البدیہہ سال او

۱۳۰۰ھ

سال عیسوی کے لئے یہ قطعہ تاریخ لکھا گیا ہے

حضرت شیخ نصیر الدین امیر نامور
 در ریاست شد وزیرِ اعظم از لطفِ الہ
 بہر تاریخش خود پر رسید سالِ عیسوی
 گفتش شیخ نصیر الدین وزیر بادشہ

۱۸۹۰ء

مولانا کے مدوح محبوب نواب صبح صادق کا انتقال ۱۳۰۰ھ میں ہو گیا، ان کی وفات پر ایک سوا شعر کا ایک دہلی گز مرثیہ لکھا، اس کے چند اشعار درج ذیل ہیں :-

واستے بر ظلمِ فلک، صد حیف بر جورِ زماں
 اں بر فوتِ شبہ صادق مہرِ خاںِ فغاں ،
 شد و لم بیرون زدستم، تن ز طاقتِ طاق شد
 چوں شنیدم رفت از دنیا شبہ صاحبِ قرآن
 از دلِ غم دیدہ ام ہرگز میرس از حالِ دل
 چوں شبنم رفت از دنیا شبہ صاحبِ قرآن
 خونِ دل ریزم براہِ اشک چوں آمد بیاد
 حالِ دل از چشمِ من پر سید چوں گرید کہ دل
 موتِ سلطانِ حسرتہ دارو بعالم بے قیاس
 ایں چہ بینی آہ و زاری در ریاستِ ز زو شب
 شد بہا دل پور تیرہ تر نہ فوتِ شاہ ما
 سالِ پیدائش بر آمد از چراغِ کامیاب
 گریہ سازد زہرہ ماہ و مشتری بر آسماں
 ماورینا حسرتا دروا بجوید کہکشاں ،
 سالِ پیدائش بر آمد از چراغِ کامیاب
 ورد باولِ دل یہ غم مجموع شد تاریخِ آل
 پارہ پارہ شد جگر، شد سینہ من شلخِ شاخ
 ۳۸ ۳۸ ۳۸
 ۲۰۸ ۳۳ ۳۳ ۳۳ ۱۳۰۰ ۱۳۱۶

در فراقِ بیگم غفرلہا جان را بسوخت

از مجازی عشق او شد در حقیقت کارگر

مصرعِ موزون تر حلیش عزیز الدین گفت

شد غذائش یاد او ہر روز و شب چو

و عمل با محبوب صادق کرد ہمو کاملاً

کرد رحلت زین جہاں آں عمدہ نواب نال

اس مرثیہ سے پہلے ایک نہایت پُر سوز اور دردناک مرثیہ مولانا نے اپنی خود ممد مرثیہ

علیا حضرت بیگم خیر النساء الملقبہ بے مائی گاماں کی وفات پر لکھا، مائی گاماں نواب صبح صادق

فلا آشیان سے پہلے اسی سال ۱۳۱۶ھ میں اللہ کو پیاری ہو گئیں۔ اور اس سے چند ماہ

بعد مولانا کے سر پرست نواب صاحب نے سفرِ آخرت اختیار کیا۔ اوپر کے مرثیہ میں غفرلہا

کے ماوہ تاریخ کا اشارہ اسی بیگم مریم مکانی کی طرف ہے۔ لوحِ مزار کے لئے بیگم کی

وفات پر یہ قطعہ لکھا ہے۔

عزیز ساں تر حلیش رقم کن
بنی المحبتی با دا شفیعش

۱۳۱۶ھ

نواب صبح صادق نیکی کے کاموں میں ہمیشہ پیش پیش رہتے تھے، ازبیب دوست تھے

اور دین داری کا دلی پاس عباسی خاندان سے ورثہ میں پایا تھا، بیت اللہ شریف میں

ایک سرائے تعمیر کرائی جس کا نام رباط صادق رکھا گیا، حجاج ریاست کے لئے یہ سرائے

صاوقیہ سال ۱۳۱۶ھ میں پایہ تکمیل کو پہنچی۔ مولانا نے ذیل کا قطعہ دروازہ رباط پر کندہ کرنے کیلئے لکھا۔

بنی الدار نواب صادق محمد

بقول العزیز بتا رہا ہنجا

لحجاج بیت بہ الملتزم

رباط عدم المثل فی الحرم

۱۳۰۶ھ

ان کی فی البدیہہ تاریخ گوئی کا ایک دل چسپ واقعہ ہے کہ جب گوجرانوالہ میں پہلی جامع

مسجد سال ۱۳۰۱ھ میں شیخ بنی بخش سواگر جرم نے تیار کرائی، شیخ بنی بخش کے بھائی شیخ صاحب

دین مرحوم نے ان تعمیر تھے۔ مولانا سراج الدین صاحب نے جن کی خاطر یہ مسجد جامع تعمیر کرائی

گئی تھی، مسجد کی پیشانی پر کتبہ کندہ کرائے کے لئے مولانا عزیز سے تاریخ قطعہ کے لئے کہہ

مولانا نے فی البدیہہ یہ قطعہ کہا، جو اب تک مسجد کے اندرون دروازے پر ثبت ہے۔

بعضی شیخ صاحب دین بنی بخش
 پئے ارباب دین جائے عبادت
 اما مشہد سراج الدین احمد
 عزیزہ از بہر تار بخش رستم زد
 زبہ مسجد بنا کر دید خوش تر
 برائے خود ہشتے ساخت بہ تر
 فقیہ و عابد و فاضل خرد دور
 چہ قریح جائے اللہ اکبر

اسی مسجد کا باہر کا دروازہ ۱۴ سال بعد تعمیر ہوا۔ دروازے کی پشانی کے
 یہ قطعہ تاریخ ارتجالا کہا جو اپنی جامعیت اور موزونیت کے لحاظ سے قابلِ زاد ہے۔

چو مسجد علیہ اتمام پوشید
 بنجاہم سید لولاک فرمود
 نوشتم حسبِ موقع حسبِ ایشاد
 دعا گوئم برائے باقی او
 برائے سال کر دم فنکریں
 حدیث من نگار از کلب مشکیں
 حدیث پر معانی پر معنائیں
 بنی بخش طفیل سورہ یس

اللَّهُمَّ افْتَحْ لِي ابْوَابَ رَحْمَتِكَ

یہ اشعار مولانا عزیز کے ہاتھ کے لکھے ہوئے جامع مسجد کے بیرونی دروازے کی پشانی
 پر اب تک ثبت ہیں۔

ثبت است بر جریۃ عالم و دواہم ما
 قطعہ کے آخری شعر اگرچہ دستبردِ زمانہ سے محفوظ نہیں رہے۔ اور اب وہ نقوش کچھ مٹتے
 جا رہے ہیں تاہم نشانات صاف اور بین ہیں۔

بعد از وفات تربت ماورز میں جو

در سینہ ہائے مردم عارف مزارِ باست (مولانا روم)

تبرک کے طور پر اب پیرِ کامل عارف بہاول پور حضرت خواجہ غلام محمد رحمۃ اللہ علیہ پر
 چاچڑاں شریف کی وفات حسرت آیات پر مولانا عزیز کا قطعہ تاریخ وفات بھی سن لیجئے:

قطعہ تاریخ وفات حضرت خواجہ غلام فرید قدس سرہ العزیز

شریت مرگِ ناگہاں نوشید
 ماتھے نیتِ محشریت پدید
 درجہاں وردِ ہرزباں گروید
 چوں مگر تیند مشتری نامید؟
 کسوتِ تعزیتِ فلک پوشید
 آن سراجِ طریقتِ توحید
 حاصل اور از قدسیاں تائید
 شاعرِ باکمالِ اویبِ حمید
 جو دوش از ہند تا عرب برسید
 از عزیزِ حزیں خرد پرسید
 گفت بلیل نہ بارغِ فقرید

ہادی شاہِ ما غلامِ فرید
 در غم و رنجِ آن ولی اللہ
 "آہ و افسوس و حسرتا و ردا"
 چوں نالند قدسیاں بغمش
 گشت ماتم کدہ زمینِ زماں
 آن چراغِ شریعتِ اسلام
 نصرت اور از شہیرِ جبریل
 عاشقِ ذاتِ عارفِ کامل
 فیضش انبارِ تا کراں بہ کراں
 سالِ تاریخِ این غمِ جاں سوز
 باغبانِ وِلم نہ رنج و الم

یہ نمونہ کلام اُس قادر الکلام ناظم شیریں مقال کا ہے، جو تاریخ گوئی کے فن کا امام ہے اور
 نازش کشور پنجاب ہے۔ اسی لئے ان کے کلام کو اصولِ تاریخ گوئی میں بطور حکم سامنے رکھا گیا
 ہے۔

اسی دوران میں راقم الحروف کو اس کے بچپن کے دوست اور بہدمِ دیرینہ بریگیڈ سیرتید
 نذیر علی شاہ صاحب کی ایک نہایت پُر از معلومات ادبی تصنیف کے مطالعہ کی سعادت حاصل
 ہوئی۔ اس قیمتی کتاب کا نام فاضل مصنف نے "فرید" رکھا ہے۔ اور حضرت فرید رحمۃ اللہ علیہ کے
 پاک حالات انگریزی زبان میں بیان کرنے کے لحاظ سے واقعی یہ کتاب اپنے رنگ اور موضوع
 میں فرید و وحید ہے۔ اس کتاب کے آغاز میں قابلِ مصنف نے محلِ صادق گڑھ میں کی جامع
 مسجد کی تصویر شامل کی ہے جس میں حضرت خواجہ علیہ الرحمۃ جب کبھی وہ اعلیٰ حضرت والی نیاست
 بہاول پور کے وہاں ہوتے تو نماز ادا فرمایا کرتے تھے۔ یہ مسجد نہایت ہی جنتِ مکاں اعلیٰ حضرت

اب صادق محمد خان چہارم (موجودہ فرماں روا کلمے داوا) نے ۱۳۰۷ھ میں تعمیر کرائی۔ چنانچہ
 فرید میں اس مسجد کی تاریخ بنا کا یہ قطعہ بھی نقل کیا گیا ہے، جو حضرت مولانا عزیز الدین کے تاریخ
 نکر سے ہے:۔

زہے مسجد پاکِ عالی بنا مُطَلَّاءُ رُوشنِ مِثَالِ لَآئِلِ
 عزیز اپنے سالِ تاریخِ اد بگو مسجدِ خوبِ سرکارِ عالی

اس جامع مسجد کے اندر دو اور قطعے ہیں جو تاریخ آغاز بنائے مسجد و تاریخ اہتمام تعمیر مسجد پر مشتمل ہیں۔

اس قطعہ بر محل دہنوں کے علاوہ شہر احمد پور کی جامع مسجد، بہاول پور کی مسجد دولت خانہ
 اور ریاست کی اکثر دوسری جامع مساجد میں خود ان یا قوتِ قلم خوشنویس و شاعر کے ہاتھ کے لکھے ہوئے
 قطعے بطور کتبہ کندہ ہیں، اور اس طرح ان کے شہرہ آفاق دل پذیر نمونہ خطاطی اور کمال
 فنِ تاریخ گوئی کو شہرت و عام اور قبول عام کی سند حاصل ہو چکی ہے۔
 ریاست بہاول پور کے ایک اعلیٰ عہدیدار عبدالرحمن صاحب کے ہاں فرزند تولد ہونے
 کی صبح صبح خبر ملی تو ارجحاً فرمایا:۔

غنیہ مُثَرَّدہ صبحِ بد مہمید ۱۳۱۸ھ

میر فوج تید شیر شاہ مرحوم کے ہاں ۱۳۱۸ھ میں فرزند ارجمند کے تولد ہونے پر
 ذیل کے دو قطعے لکھے:۔

سپاسِ خداوندِ جاں آفریں کہ داد است فرزندِ روشنِ جنیں
 بکاشانہ حضرت شیر شاہ کہ سالارِ فوج است باذیبِ وزین
 چہ فرزندِ نور البصر والدین چہ فرزندِ لُحمتِ جگہِ دلِ نشین
 پے سالِ رفتم بہ بحرِ قیاس بگو ششم چہ فرمود خضر این جنیں
 ز تاریخِ سالش عیاں کن عورتہ ہومِ خمیس از صفرِ پنجہمیں

۱۳۰۱ھ میں نواب صادق محمد خان چہارم نے ایک سرائے تعمیر کرائی تو اس کی میزوں

تاریخ اس شعر سے ظاہر کی ہے

عزیزانہ بہر تاریخش رقم زد

شہ مسادق محمد خان بانی

۱۳۰۶

۱۹۰۶ء میں نواب مرحوم محمد بہاول خاں فرمانروائے ریاست بہاول پور نے موسم گرما میں اپنی ساری ریاست کا دورہ فرمایا، اس دورے کے حالات پر مشتمل ایک فارسی مثنوی لکھی۔ آغاز مثنوی ملاحظہ فرمائیے :

سزودگر کلب من از شاخ طوبی
کم از انجسم نہ ریزد خامت من
تعلے اللہ بہاول خاں بہاورد
دور مکنوں ز کورج بادشاہی
گل گلزار عیاس است ہارون
بشہ صاحب ششم فخر برابا
سیاحت کرد در ملک ریاست
اگر پائش منتدبر کاہ بے آب
طراوت آل قدر پیوستہ گرد
گم فتم خامہ زرتیں نگارے
عزیزیا لگو کہ برہر کس سات است
میسامشد بہ سال خود صلاوہ

شود قرطاس من چوں دست بیضا
حروف و نقطہ بل چوں ہر روشن
عجب در تہیم و بے ہاورد
عظا کردم کہ او غیل المہی
کہ اندر بیب المنوں وارند مامون
زہ خیر مقدمش شادواں رعایا
بہ ہمت با فرست بادارست
ہماں دم سے شود سر سبز و شاداب
نمرد در شاخ آہو بستہ گورد
برائے سال تیر شہر یائے
بائین زبیر ہم بینات است
ز سبحان الذی اسرعی بعدہ (۱۹۰۱)

۱۔ یہ مادہ تاریخ صنعت زبردینیات میں سے ہے۔ اس کی نسبت مضامین تاریخ گوئی کی پہلی اقساط میں پوری وضاحت ہو چکی ہے۔ قارئین کرام کی مزید سہولت کے لئے نقشہ اعداد درج ذیل ہے۔ اور تاریخ گوئی کی شکل ترین صنعتوں میں سے ہے۔

زا = ۸	حا = ۹	الف = ۱۱	با = ۱۱	لا = ۲۰	عین = ۱۳۰	با = ۴
سین = ۱۲	الف = ۱۱	لام = ۱	الف = ۱۱	یا = ۱۱	با = ۳	
با = ۳	زن = ۱۰۶	ذال = ۴۳	سین = ۱۲۰	با = ۳	ذال = ۲۵	

۱۳۰۵ء میں رئیس بہاول پور سید غلام مرتضیٰ شاہ صاحب کے ہاں فرزند تولد ہونے پر
البدیہ چواریغ والدین کہا، دوسرے قطعات کے علاوہ ذیل کا قطعہ قابل ذکر ہے :۔

مہ یوسف لقا چوں گشت پیدا مبارک صد زینحائے جہاں گفت
ز کنعاں طبع پیر آرزو مند، بگو ششم نور چشم خاندان گفت

انہی شیر حاضر باش نواب بہاول پور یعنی سید غلام مرتضیٰ شاہ صاحب کے فرزند

البرسید مظفر علی شاہ کے ہاں ۱۳۰۶ء میں فرزند تولد ہوا تو زہرہ بینات میں ذیل کا قطعہ تاریخ
ولادت لکھا گیا :۔

خدا نے جب مظفر شاہ علی کو دیا یوسف لقا نیکو پسر ہے
ہر اک جانب سے بشری کی صدا ہے جہاں میں عیش و شادی سر بسر ہے
نہاں عزت و عظمت کا یہ پھول درخت شادمانی کا ثمر ہے
ہویدار رخ سے ہے نور سعادت عیاں مکھڑے سے عزت کا اثر ہے
کہاں تک میں لکھوں تعریف اس کی سپہر حسن پر شمس و قمر ہے
زہرہ اور بینات اس کی بنا کر مجھے دی قدسیوں نے یہ خبر ہے
عزیز اس گلبن خوبی کی تاریخ کہو : واہ سرمہ چشم پیسے

صنعت زہرہ بینات کی ایک اور مثال - وزیراعظم بہاول پور کے فرزند کی تاریخ ولادت

بمشکوئے دستور اعظم کھوں خدا داد فرزند فرخ سیر
چہ گوئم پسر غاۓ نور جلا در گوش دل تو تیا سے بھر
پسر نور دیدہ ، پسر نور دل پسر ناہارہ و پسر نامور
پسر چار میں است چوں ماہ نو پے حاسداں خار شد در جگر
گر تم پے سال او چوں قلم بگفتا بگو ششم جناب خضر
بطر زہرہ بینات اسے عزیز بگو زہرہ آل نور چشم پسر

عید رمضان کی تہنیت کے طور پر نواب صاحب کے حضور میں یہ عیدی گزرائی، وہ مصرعوں سے علیحدہ علیحدہ تاریخ سال عید رمضان ۱۳۱۲ھ ہو گیا ہے۔

یہ مبارک گلابنگ خاص عیدِ صیام بشاہِ قُبَّۃِ اِسْلَامِ تا بروزِ قیام

ایک چوتڑہ جو مسجد کے طور پر محل کے باہر استعمال ہوتا تھا اسی سال ۱۳۱۲ھ میں نواب عالی جاہ کے حکم سے اس کی ترمیم اور بعد میں بصورتِ مسجد تکمیل ہوئی۔ اس کا سال ابتدا ترمیم اور سال تکمیل ملاحظہ ہو:۔

سجدہ گاہِ قدیم و دیرینہ شد نہ فرمانِ صبح صادقِ ظاں

باروقِ جدیدہ ترمیمِش اندر نہ مثالِ قصرِ حباں

نہ ابتدائے بنا عزیز الدین گفت سانش نہ آیتِ قرآن

یا ایھا الذین امنوا ارجعوا واسجدوا

فکرِ کردم بہ سالِ ترمیمِش ^{۱۲۹۶ھ} گفت ہاتفِ مرا بخوش الحلاں

گو عزیزیا سنِ مرمتِ او جائے اسلام مسجدِ ذی شان

۱۳۱۳ھ

نواب عرشِ آشیان شاہ صادق محمد خان کو تعمیرِ مساجد کا بڑا شوقِ عشق کے درجہ تک پہنچ

چکا تھا۔ ۱۳۱۲ھ میں ایک اور شاہی مسجد تعمیر کرائی گئی، اس کی تاریخ تکمیل ۱۳۱۲ھ اور پھر تاریخِ موت

۱۳۱۲ھ ان قطعات سے ظاہر ہے:۔

چو مسجدِ ساختہ بازینت و شلاں

شہنشاہِ زمانہ صبحِ صادق

چہ خانہ، خانہ بے چون یزداں

چہ مسجد، مسجدِ اقصائے ثانی

خوبی طرزِ دلاؤینہ فسراں

نہ ہے شانِ علو و رفعتِ او

کتابہ اش محبت و نہ رافشاں

فردوں از شرحِ من نقش و نگارش

بگفتا مسجدِ پُر فیضِ امیاں

عزیز از طبعِ خود پُر سید سانش

دیگر

زہے مسجد کہ سرکارش بنا کرد
عزیز از روسے نہ بنت گفت سالش

مبارک مومن فرخندہ پئے را
جزاک اللہ فی الدارین خمیرا

قطعہ مرمت مسجد مذکور

جامعہ کز التفات شاہ من
مومناں از دیدنش گشتند شاد

شد مرمت پچو فرودس بریں
ز آسماں آمد صدائے آفریں

گو عزیز الدین سن ترمیم او
شد مرمت جامع سلطان دین

۱۳۱۲

مسجد جامع دولت خانہ سرکار بہاول پورہ کی تاریخ بنا

مسجد جامع بفضل کردگار
گفت استاد ازل سالش عزیز

شد بنا با زیب و تحسیر نفیس
بانیش صادق محمد خاں نویس

۱۳۰۱

ازین آیت شریف نیز تاریخ مسجد ظاہر است : یا ایہا الذین امنوا صلوا علیہ وسلموا

۱۳۰۱

قطعہ دیگر در اختتام مسجد

بنا کرد مسجد شہ ذی نوال
خود گفت سالش بگوشش عزیز

پئے طاعت قادر ذوالجلال
بگو سال تاریخ تاریخ سال

۱۳۰۲

۱۲ حاشیہ صفحہ ۱۲
مطبوعہ سال ۱۹۱۷ء سیکنڈ ایڈیشن۔ یہ کتاب فارسی انٹرمیڈیٹ کورس پنجاب یونیورسٹی میں شامل تھی۔
اس کتاب کے حاشیہ بر صفحہ ۶ سے یہی ظاہر ہوتا ہے کہ مولانا عزیز الدین مرحوم علم حفر میں بھی کامل استفادہ
رکھتے تھے۔ جیسا کہ پہلے ذکر ہو چکا ہے کہ علم حفر امد فن تاریخ گوئی کا آپس میں چہلی دامن کا ساتھ ہے

پیرِ معظم حضرت الہ بخش تونسوی رحمۃ اللہ علیہ کی وفات پر مولانا عزیز کا ایک دلہ روزِ قطر
تاریخ ہے۔ چند شعر سنئے :-

چو الہ بخشِ معظم پیرِ ما	شدان میں داریہ فنا در خلدِ سخت
بست و نہ بد از جہادی اولیں	دو روزِ شنبہ جانس با حق گشت جنت
اس چینی در سلک فقر بے ریا	آسماں از دست خود گوہرِ نسفت
سالِ ترحیلش بگوشش من عوز	رحمت حق باد بر جانس بگفت

۱۳۱۹ھ

اسی سال والی ریاست بہاول پور نواب محمد بہاول خان پنجم معفور نے پنجاب یونیورسٹی
سے میٹرک کا امتحان پاس کیا اس کامیابی کی تہنیت میں ایک تاریخی مثنوی ۲۸ اشعار کی قسم
فرمائی گئی۔ مثنوی کے آخری چار شعر ملاحظہ کیجئے :-

گر فتم خامہ معجزہ قسم را	پئے سانش ب فکرِ عرش پیا
ولم داوہ تبارِ بخش براتے	بقانونِ زُبُر ہم بتیا تے
نوشتم سالِ پاس شاہ گہاں	بہ موزونی مصرع از دل و جاں
فلک احسن ملک فرمود پے پے	زہے پاس بہاول خان وہ نہ

مصرعہ آخر سے زُبُرِ بیئات کے اعداد جمع کرنے سے سال ۱۳۱۹ھ نکلتا ہے۔

اسی تقریب پر ایک اور قصیدہ تارخہ لکھا گیا جو ۲۳ شعروں پر مشتمل ہے۔ مطلع اور مقطع کے
ساتھ لمحہ ضروری اشعار درج ذیل ہیں :-

صبح دم کز جانبِ مشرق بر آمد آفتاب	ہمچو بختِ بادشاہ بیدار شد چشم ز خواب
بہر سانش بر گرفتہ خامہ ز زین نگار	گفت طبعم اسے عزیز دین احمد کو شتاب
مصرعہ بر حسبہ تر گرفتہ چو دہ شاہ ہوا	
عمدہ نواب جہاں در امتحان شد کامیاب	

بہاول پور میں حافظ محمد بخش مرحوم کی مسجد کافی مشہور تھی۔ اس کی بنیاد سن ۱۳۰۵ھ میں رکھی
لیکن اسے سن ۱۳۱۲ھ میں وسیع کر کے شان دار مسجد تعمیر کی

نئی۔ دونوں سالوں کی تاریخیں لکھی گئیں۔

محمد بخش حافظ نیک کردار
فلک فرمود تاریخ بنائش

پو مسجد ساختہ بازیمبازیں بس
بہانا ثانی بیت المقدس

۱۳۰۵ھ

دیگر

بنا کرد حافظہ مسجد عجیب
چو پر سیدم از عقل تاریخ او

پئے ملامتِ قادرِ ذوالجلال
بجھنا بھی مسجد بے مثال

۱۳۰۵ھ

در بہشت بریں محمد بخش
از پے سال او مؤذنِ دل

جلتے دل کش بخوش کرو بنا
بانگِ زور۔ خانہ خدائے ما

۱۳۱۲ھ

دیگر

بنا کرد محمد بخش مسجد
عزیز از پے سال بنائش

چہ مسجد بل بہشتِ خوب و خوش تر
بگو خوش مسجد سے اللہ اکبر

۱۳۱۲ھ

دیگر

در بہاول پور مسجد بنا
گفت ہاتف سال تعمیرش عزیز

از محمد بخش صاحبِ ذی کرم
خوش بگو کہیں ثانی بیت الحرام

۱۳۱۲

تاریخی قطعات و قصائد میں سے جو کچھ نقل کیا جا چکا ہے۔ اسے دانہ از خردار یا قطرہ

از بحر ذخار سمجھنا چاہیے مجھے اپنے مکرم دوست بریگیڈیئر سید نذیر علی شاہ کامرہون سے
 چاہیے کہ انھوں نے حال ہی میں صادق الاخبار بہاول پور کے پرائے فائلوں میں
 ۲۶ جولائی ۱۸۸۹ء مطابق ۱۵ ماہ ذیقعدہ ۱۳۰۷ھ آج سے قریباً ۷۷ سال پہلے کی مولانا
 عزیزیہ کی ایک غزل نقل کر کے بھیجی ہے۔ جسے قارئین کرام کی ضیافت طبع کے لئے درج کیا جاتا

غزل

کہ است زہرہ کہ بایار کار زار کند
 جفا سنج و ستم مشر و ستیزہ مخواه
 بحکم گوشہ چشم تو سے ز نیم قدح
 لبنت اگر بہ تبسم نمک فشاں نہ شود
 بہ نریخ مشک فرو شند خاک اقلیہ
 رہین منت خوئے تو ام کہ ہر نفسم
 کہ کمترین نگہش کار ذوالفقار کند
 بز خشم ترک من آرائش شکار کند
 و مگر نہ کیت کہ بے ہوشی اختیار کند
 دل و جگر بہ چہ امید کس فکار کند
 کہ باد از سر زلفت برآں گزار کند
 بہ بخشش تو ستم تازہ شرمار کند
 گزاشتم روش سرکشی عزیز کنوں
 بخاکساری من خاک افتخار کند

آپ کا دیوان جس میں زیادہ صوفیانہ کلام ہے اور نعتیہ اشعار میں ۲۰۰ صفحات سے
 اوپر ہے لیکن افسوس ہے کہ امتدادِ زمانہ کی وجہ سے بہت سی قیمتی حصے اس دیوان کا ضائع
 ہو چکے ہیں۔ نمونہ کلام کے طور پر دو غزلیں یہاں نقل کی جاتی ہیں:

غزل

انگنہ بغم نگار مارا
 سپرد بہ پنج یار مارا
 بہ باد بے غم و عمر با داد
 آرام دل ز بار مارا
 در قلب دم خیالی زلفش
 ہر تار گزد چومار مارا
 از چہرہ نقاب چوں فلندش
 شد روز چو لیل تار مارا

بر لوج بریں قلم نوید
 آتش چہ کند مین عتیزیا
 ہر شعر بافتخار مارا
 بس آب چہ یار مارا
 (غزل دیگر)

چشم من بے روئے تو ہر شب گہری نری کند
 در خیال زلف مشکینت دل شیدائے من
 بیوفائی میں زند فرہاد چوں تیشہ لسر
 جوش وحشت حیف بچھا قرارش کے وہ
 دود آہ آتشیم شعبدہ انگیزی کند
 تا سحر در خواندین قائل شب خیزی کند
 از غمش بگذشت شیرین حش پرنیری کند
 چونکہ دل را شہسوار شوق ہمیزی کند
 در سخن لعل لبش چوں شکہ آمیزی کند
 چونکہ بر رخسار زبانش دلاویزی کند

ایں غزل از شوخیِ فکر ت چہ گفتی اسے عزیز

مرحبا صد بار از دل روح تبریزی کند

مرحوم مولانا گرامی استاد نظام دکن کی ایک غزل ہفتہ وار اخبار دیکھل امرت سری ۱۸۹۹ء
 میں شائع ہوئی جس کا مطلع تھا :-

دود آہم حلقہ برزد آسماں نامیادش
 سینہ ام شاد منزل غمہا جہاں نامیادش
 مولانا عزیز رح کو یہ غزل بہت پسند آئی "جو اب ایں غزل" کے طور پر یہ تو نہیں لیکن اسی زمین
 میں انہوں نے بھی ایک غزل کہی جس میں مذہب کا رنگ جھلکتا ہے یہ غزل صادق الاخبار بہاولپور
 میں شائع ہوئی۔

غزل

کج کلاہی را چو دیدم شہاں نامیادش
 سبز شد خامہ بدستم چوں خط سبز نش
 بر دوشوئے دل ز دستم ولساں نامیادش
 از صریش طوطی شکر زباں نامیادش
 یک نظر سیر لب لعلش بخوابم دست داد
 شوخی گلگونہ رالعل میاں نامیادش

گشت در کشتِ دل من ز رویِ اجراں فلک
دستانِ من به ترغیبِ رقیب کینه سوز
از پئے دادن زکوة حُسنِ دل کس گفتش
شاهِ من صادق محمد خاں که از علی و کم
طرح نو دیدم گرامی ریخت از نوکِ قلم

من ز رویِ کینه کشت ز عفران نامید
داد و شتام بشوخی ارمغان نامید
از تغافل شد رواں گنج رواں نامیدش
افتخارِ دوره عباسیاں نامیدش
در فصاحت شاعر شیریں بیاں نامیدش

خاکپاستے چار یارانِ محمد شو عزیز
ایں عقیدہ را نجاتِ جاوداں نامیدش

مسدس نعتیہ بہ تفسیر شعر شیخ سعدی علیہ الرحمۃ

کنم نعتِ محبوبِ رستبِ کریم
عظیم و فحیم و رحیم و کلیم
کہ منجیت در روز امید و بیم
شہیم و زعیم و کنیم و بسیم
شفیع و مطاع و نبی کریم
قیم و جیم و نیم و وسیم

هو الروح فی جسم کل الانام
فضل علی ما ورح خیر الانام
علیہ الصلوٰۃ علیہ السلام
تزد ورحبال التی فی المنام
شفیع

شہنشاہِ مرسلِ امامِ رسل
مہ آویجِ دیں اسر وبارِ رسل
سرِ مرسلین سرورِ جزوِ کل
بگلزارِ عالم شگفتہ چو گل
شفیع و مطاع

خدا کرد وصفش بہ قرآنِ بیاں
کنم وصفش از شوق دردِ زباں

ایمیر مطاع وضع اللسان	ایمن خداوند کون و مکان
.....	شفیع مطاع
بچشک زون شد بعرش سجید	شعبے از خدائش بر اقل رسید
کہ چشمه ندید نہ گوشے شنید	نہ انم کجا رفت و دیگر چہ دید
.....	شفیع مطاع
شرف یافت عرش از کف پائے او	رسولے کہ چرخ نہم جائے او
سہ چار وہ عکس بیما سے او	شدہ عقل کل پر تو رائے او
.....	شفیع مطاع
جناب محمد علیہ الصلوٰت	شفیع الامم سرور کائنات
صلاح حیات و صلاح مہمات	رسول عرب سید پاک ذات
.....	شفیع مطاع
زمر تا پاسایہ رحمت ست	پنے عاصیاں آیہ رحمت ست
برائے ہمہ مایہ رحمت ست	زہے پایہ پایہ رحمت ست
.....	شفیع مطاع
عشر حامی دین و پاکیزہ رائے	ابوبکر روشن دل و رہنمائے
علی ولی سید الاولیاء	خدا دوست عثمان شکان حیا
.....	شفیع مطاع
حسین و حسن سرور دوسرا	جگر گوشگان رسول خدا
ہمیں شعر شد روز و شب و درما	دل و جان باشد بر ایشان خدا
.....	شفیع مطاع
کم ہند را ترک بہر عرب	بدل دارم این آرزو روز و شب

رستم در مدینہ بعیش و طرب بخوانم بدرگاہ ادب با ادب
شیعہ مطاع

خوش آن روز باش کہ بہیم حرم بچشمان خود سر را ہش کم
باشکب ندامت ز میں ترکنم صفائے بجاروبِ مژگان و ہم
شیعہ مطاع

خدا یا پئے احمد ذی الکریم بخش برگت ہم ز عفت قلم
بلوچ دل خویش کردم رقم ہیں شعر سعدی فرخ شیم
شیعہ مطاع، نبی کریم

قسیم، جیم، نسیم، وسیم

اس ایک سو ایک شعروں کی تضحین کا ہر نبد اپنی طرف دل کھنچ لیتا ہے، دو تین بند
”شعے نمونہ از خردار سے“ کے طور پر نقل کرنے بیٹھا تھا کہ پورے بارہ بند نقل
کر کے بھی شوقِ طبیعت کم نہیں ہوا۔

یا رزندہ صحبت باقی۔ اب اگلی قسط سے رجوع الی المقصود، یعنی فن تاریخ گوئی پر
باقی ماندہ بحث شروع ہوگی۔ وما توفیقی الا باللہ

محمد کریم است ویزدواں رحیم عزیزاچہ غم از عذاب الیم

اتفاق سے مولانا عزیز الدین مرحوم کے ہاتھ کے لکھے ہوئے تین چار قطعے میسر آ گئے ہیں۔
ابی قطعات کے بلاک بطور تبرک ہدیہ ناظرین کیے جا رہے ہیں۔ آج سے قریباً ستر سال قبل
کی خوشنویسی کا نمونہ ملاحظہ فرمائیے۔ قطعہ کا ہر نقطہ اور ہر حرف آنکھوں سے لگانے سے
طبیعت سیر نہیں ہوتی۔ موجودہ زمانے میں خطاط حضرات نے خط نستعلیق میں پہلے
اساتذہ کے خط سے انحراف کر کے جو ترمیمیں کی ہیں، ان کا کچھ اندازہ اس قطعہ کے دیکھنے
سے خوشنویسی سے دل چسپی رکھنے والے حضرات کو ہو سکے گا۔ ان کے خط ناخن کا بھی عکس
ولپتیر شامل ہے۔

سما بر آتانش سجدہ ریز است صبا بر استخوانش گل دمانا و
 حیاتِ عزیز کا براہِ راست بھی فنِ تاریخ گوئی سے تعلق ہے اور بالواسطہ بھی اس
 بالکمال تاریخ گو کے کلام سے تاریخ گوئی کے نادر جواہر پارے اور نایاب درہائے گراں
 مایہ مشتاقانِ فن کو مل سکتے ہیں۔ یہ انتخاب غیر مفید نہیں ہوگا اور اس مقالہ کو تاریخ گوئی
 کی ایک ضروری کڑی سمجھا جائے گا، جناب عزیز کا زیادہ دہ کلام درج کیا گیا ہے جو اب
 تک غیر مطبوعہ تھا۔ یہ حصہ بجائے خود ایسا مقالہ علمی ہے جس میں پنجاب کے ایک ایسے فارسی گو
 شاعر کے حالات حیات آگئے ہیں جو کسی ریسرچ سکالر کی توجہ کے محتاج تھے۔ حیاتِ عزیز
 اپنی جگہ پر ایک پائیدار مستقل مضمون ہے کہ دنیا کو ایسے بالکمال شخص سے روشناس کرایا
 گیا ہے جو آج تک گوشہ گنہامی میں پڑا تھا۔ اور جس نے مدگراں مایہ سخن از بحر پنجاب کے
 موتی بساطِ علم و مہر پر پھیرے۔

یائے معروف اور یائے مجهول کے اعداد

تاریخ گوئی میں زیادہ تر ٹھوکریں شعراء نے ہمزہ الف معدودہ اور تائے مستدیرہ کے عدد
 لینے میں کھائی ہیں، بعد اللہ کہ اس موضوع پر کافی سیر حاصل بحث ان اوراق میں آچکی ہے
 اور اہل علم کے لئے وہ بحث حرفِ آخر کی حیثیت رکھے گی اب چند اور الفاظ ایسے رکھے
 ہیں جن میں اگرچہ استادانِ فن نے کبھی ٹھوکریں نہیں کھائی لیکن حضرت جلال لکھنوی اور حضرت
 تسلیم سہوانی نے اپنی تالیفات میں ان کا الگ الگ ذکر کر کے بحث کا دروازہ کھول دیا ہے
 پھر بھی راقم الحروف کی ان الفاظ کی نسبت جو آخری راستے سے وہ اختصار کے طور پر قارئین
 کرام کے سامنے پیش کی جاتی ہے۔

الفاظ: کوئی، رولی، سوئی، تہوئی، گئی، نئی، پائی، آئی میں یائے معروف
 کے ۲۰ عدد لے جاتے ہیں۔ اسی طرح یائے مجهول کے الفاظ مثلاً گئے، لئے، دئے، دیجئے

نئے میں ۲۰ عدد لیے جاتے ہیں۔ لیکن دوائے آئے۔ جائے، پائے، کھائے، لائے
میں یا سائے جھول کے صرف ۱۰ عدد لیے جائیں گے۔ فارسی کے لفظ "برائے" میں یا
۱۰ عدد ہیں۔

اساتذہ کے کلام میں یا سائے جھول کے آئے جائے میں دس عدد ہی لیے جانے
کا دستور ہے۔ اس معاملہ میں حضرت جلال لکھنوی اور حضرت تسلیم سہسوانی کی آپس
میں نوک جھونک کافی مشہور ہے۔ لیکن صحیح یہ ہے کہ حضرت جلال کا مسلک درست ہے
اور ایسے الفاظ میں یا سائے جھول کے صرف دس عدد ہی لینے چاہئیں، اس کی نسبت جو
اسنادوں میں ہیں پیش کرتا ہوں :-

میر بہاری مجروح دہلوی مرحوم نے فخر الدین خان کی تاریخ وفات یہ کہی :-
۵ سالِ رحلت بگفت ہائے غیب اسے تراخلد باد مادائے

۱۳۱۱

حضرت امیر مینائی کا نواب محمد یوسف علی خان کی وفات پر مادہ تاریخ :-
"مسند آرائے جہاں شد یوسف دوران من"

میں یا سائے جھول کے ۱۰ عدد لیے ہیں، سالِ وفات ۱۲۸۱ ظاہر ہے۔

"خیابان تاریخ" کے مؤلف جو یا مراد آبادی کا مصنف تاریخ ہے، ہمارا جہ تشریف لائے، کہا

۱۲۸۶

عزیز لکھنوی مرحوم کا بھی اس سلسلے میں ایک مادہ تاریخ ہے :-

جسملہ وارد روسے سلمائے سخن (۱۳۲۰)

بہ تخت سلطنت بنشست و حال گفت تاریخش برائے سے مبارک تاج و اوزنک جہانانی

۱۳۰۱

اس میں مادائے، مسند آرائے، لائے، پرائے اور سلمائے کی یا سائے جھول کے دس
دس عدد ہی سب حضرات نے شمار کیے ہیں۔ البتہ سید الوصیین کے اعداد کے معاملے
میں ضامن علی جلال کو تسامح ہوا ہے۔ وہ صرف ایک یا سائے کے عدد لیتے ہیں، حالانکہ کتب
صورت میں دو یا واقع ہوئی ہیں۔ تسلیم سہسوانی نے جلال پر اعتراض وارد کیا ہے اور

ہے کہ اس بحث میں تسلیم حق پر ہیں فاطمہ البینین میں بھی حضرت جمال نے صرف ایک یا
کے عدد محسوب کرنے میں غلطی کی ہے یہاں بھی دو یا میں، اور کل عدد ۱۱۹۴ میں ۱۱۸۴
نہیں ہیں اور جمال کا مسلک محل نظر ہے۔

تاریخ گوئی کی صنعتوں کا ذکر پہلے ضمناً۔

صنائع تاریخ گوئی

پراچکا ہے جس میں صنعت حسابیہ اور
صنعت اوائل کی مثالیں عرض کی جا چکی ہیں، اس سلسلے میں صنعت متضاد کی بھی ایک مثال
ملاحظہ فرمائیے۔ سالک دہلوی نے اپنے ایک عزیز کی وفات پر جو سالکہ میں واقع ہوئی حسب
ذیل قطعہ تاریخ لکھا ہے۔

جان لے جبکہ نکلے جان عزیز
فانک میں فاک اور آگ میں آگ
۶۲۱ + ۶۲۱ = ۱۲۴۲
۶۳ + ۶۳ = ۱۲۶
۱۲۴۲ = ۱۲۶ + ۱۱۱۶

میزان کل ۱۲۴۲ میں سے جان عزیز کے عدد ۱۲۸ اگر نکال دیں تو تاریخ سال وفات ۱۲۶۶
نکلتی ہے۔

زبد و بینات کی صنعت کا تو تفصیل سے ذکر پہلے آچکا ہے۔ اور کلام عزیز ہیں
اس کی کافی مثالیں ملتی ہیں، اس صنعت میں مادہ تاریخ پیدا کرنا نہایت ہی مشکل کام
ہے۔ اور جیسا کہ پہلے لکھا جا چکا ہے، مساوی والا عدد الفاظ کی کوئی دشمنی ناظم کی
رہنمائی یا دستگیری نہیں کر سکتی۔

اس سلسلے میں ایک پُرانا حوالہ یاد آ گیا، امرتسر لاہور کی ۲ فروری ۱۹۲۹ء کی
اشاعت میں جناب حفیظ ہوشیار پوری کا ایک ادبی مکتوب "انتز شیرانی کے تاریخی
نام" کے عنوان سے شائع ہوا۔ فاضل مکتوب نگار اپنے تعلق ادب میں اپنی تاریخ
گوئی کی وجہ سے کافی شہرت رکھتے ہیں، چنانچہ ان دنوں کا ذکر ہے کہ لاہور ریڈیو اسٹیشن
نے اپنے ایک جلسے کے دعوتی رٹھ بھی حفیظ صاحب سے تاریخ گوئی کی صنعت میں

لکھوا کر جاری کئے تھے۔ ویسے بھی ان دنوں فاضل ادیب کی تاریخ گوئی کے
اکثر سالوں میں اشاعت پاتے تھے۔

ماہ نوکراچی کے جنوری ۱۹۴۹ء کے پرچے میں اختر شیرانی مرحوم بہاولپور
ادیب کراچی کا ایک مضمون شائع ہوا جس میں مضمون نگار نے اختر شیرانی مرحوم کے
استاذی المحترم حافظ محمود احمد شیرانی مرحوم سابق پروفیسر ادبیات اسلامیہ
کالج لاہور کے ادبی کمالات کا ذکر کرتے ہوئے یہ لکھا کہ حافظ محمود مرحوم نے
اپنے فرزند ولید اختر شیرانی کے کسی ایک تاریخی نام بھی بتویز کئے تھے جو حسب ذیل
منصور خان، مسعود خسرو، علی بختیار، سلیم منصور، خالد منصور، علی سرور اور
فرید الدین جنید۔

اختر شیرانی حافظ مخفور کے لختِ جگر اور نورِ نظر تھے۔ ان کی ولادت پر
وہ فرط مسرت سے اپنے علمی کمالات کی جتنی بھی نمائش کرتے کم تھی۔ لیکن اس
نمائش والہانہ میں بھی انھوں نے ادبِ ارفع اور پیرا احسانِ عظیم کیا۔ کہ ان کی ادبی اور
علمی کاوش سے نکالے ہوئے یہ تاریخی نام ہم ایسے کم علموں کے لئے اپنے لئے درس
علم و بصیرت رکھتے ہیں۔

حفیظ صاحب نے اپنے مضمون میں تحریر فرمایا کہ صرف علی بختیار سے مادہ تاریخ
۱۳۲۳ نکلتا ہے۔ باقی کسی نام سے یہ تاریخ ہو یا نہیں ہوتی۔۔۔ میں نے اس مضمون
کے تعاقب میں "امروز" ہی میں لکھا کہ حفیظ صاحب کو غالباً صنعتِ زبرد بیانات کا
علم نہیں ورنہ وہ حافظ محمود شیرانی کے کمالات کا اس طرح انکار نہ کرتے۔

اس صنعت میں کبھی تو صاحب فن کسی مادہ تاریخ میں سرف بیانات کے اعداد لے کر
تاریخ نکالتے ہیں، کبھی زبرد بیانات دونوں جمع کر کے مادہ تاریخ پیش کرتے ہیں، اور کبھی
زبرد کے مدہ علیحدہ اور پھر اس میں زبرد بیانات دونوں کے اعداد جمع کر کے تاریخ نکالتے

ہے۔ میں نے صفحاتِ ماسبق میں زبرد بیئات کی مثالیں بھی پیش کر دی تھیں۔ اختر شیرانی کے تاریخی نام اس فن کا نامور نمونہ ہیں۔ اور ہر تاریخی نام پر بے اختیار داد دینے کو جی چاہتا ہے۔

حقیقت صاحب نے تو اپنے رنگ میں بیک جنبشِ قلم حافظ محمود شیرانی ایسی فاضل شخصیت کا مذاق اڑا دیا اور صرف "علی بختیار" کی صحت کا اعتراف کیا، حالانکہ فنِ تاریخ گوئی کے اصول سے یہ سارے نام ہی صحیح ہیں۔ منصور خاں، مسعود خسرو اور خالد منصور سے ۲۳ ۱۳۰۰ بحساب زبرد بیئات ظاہر ہوتا ہے۔ سلیم منصور۔ علی سرور اور فرید الدین جنید سے بحساب جمل مع زبرد بیئات سال ۱۳۲۳ نکلتا ہے تاریخ گوئی کے لئے صرف "سجاد شناس" ہونا ہی ضروری نہیں۔ بلکہ اسجد کے قواعد کا علم بھی ضروری ہوتا ہے۔ ایک سائیس اگر سائیس علم کو "وریاو" کہہ سکتا ہے تو اسجد شناس لوگوں کو سائیس سے تو زیادہ حق دیجئے کہ وہ کہہ سکیں کہ یہ علم بھی "وریاو" ہے۔

اور ۶۔ نہ ہر کہ سرتبراشد قلندری دانہ لہ

بعض اوقات محض حروف کے اُلٹ پھیر سے کئی تاریخی مادے معنوی اعتبار سے نہایت بلند پایہ موجداتے ہیں، چنانچہ منقول لہ ہے کہ کسی جنازہ کے لئے جانے کے وقت نور سے ۲ ندھی چلی اور مٹی اڑا دی، ایک تاریخ گو شاعر ہمراہ جنازہ تھا، اس نے کہا مٹی خراب ۱۲۵۳ ۱۲۵۳ یہ تاریخ وفات کا مادہ بن گیا، وہاں ایک صاحبِ دل بھی موجود تھے۔ انہوں نے فرمایا، کہ مسلمان کا جنازہ ہے، ایسا مت کہو۔ یہ بھی تو کہہ سکتے ہو "مات بخیر" دیکھئے اس میں وہی حروف ہیں لیکن ذرا سے اُلٹ پھیر سے نہایت ہی بر محل مادہ تاریخ حاصل ہو گیا۔
حضرت امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کے سالِ ولادت۔ عمر۔ اور وفات کے تاریخی مادے کسی بزرگ نے لکھے

۱۵۔ روزنامہ "امروز" لاہور، ۲۷ اکتوبر ۱۹۵۱ء

۱۶۔ بلقولات حصہ ششم از حضرت شیخ حقانوی، ماخوذ از رسالہ المبلغۃ بابت جمادی الاول ۱۳۶۰ھ

۱۷۔ روض الریاحین۔ صفحہ ۱۶۵ ترجمہ بستان المحدثین از حضرت شاہ عبدالعزیز

وَلَدًا فِي صِدْقٍ وَعَاشِقًا حَمِيدًا وَمَاتَ فِي نَوَسٍ

۲۵۶

۶۲

۱۹۲

تاریخ گوئی کے صنائع باائع کے ماتحت ہر فاضل تاریخ گو شاعر نے اپنے اپنے رنگ میں تاریخ گوئی کی ایسی صنعتوں کی ایجاد کی ہے جس کی مثال پہلے شعراء کے کلام میں نہیں ملتی، علی حیدر معانی تاریخ گوئی کے کامل سخنور تھے۔ لیکن بارہویں اور تیرہویں صدی کے تاریخ گو شعراء میں عبد الجلیل بلگرامی، منشی امیر اللہ تسلیم لکھنوی، شیخ امام بخش ناسخ لکھنوی، ذکی مراد آبادی اور جناب تسلیم سہسوانی اپنے زمانے کے استادان فن میں سے تھے، ان کے بعد موجودہ صدی کے بالکل تاریخ گو مولانا عزیز الدین عزیز کے حالات زندگی پر ایک سیر حاصل تبصرہ ہو چکا ہے۔ تسلیم لکھنوی، ناسخ اور ذکی مراد آبادی کی اختراعات و کلام بدیع کے نمونے منشی انوار اللہ تسلیم سہسوانی نے اپنے رسالے میں نہایت تفصیل سے دئے ہیں۔ ذیل کے قطعات اسی رسالے سے نقل کئے جاتے ہیں :-

(۱) سنہ ۱۱۸۸ میں نواب آصف الدولہ والی اور مرہٹے عاقظ رحمت خان والی روہیلکھنڈ پر فتح پائی تو عبد الجلیل بلگرامی نے تاریخ گوئی کی نہایت پر لطف اختراع پیدا کی۔
 ”دو انگشت از چہار انگشت خم شا۔“ چار انگلیوں سے تو سال اللہ ظاہر ہے۔ لیکن چار میں سے دو انگلیوں کو خم کر دیا جاتے تو ۸۸ کا ہندسہ بنتا ہے، دو انگلیاں کھڑی رہیں اور دو خم ہو گئیں تو ۱۱۸۸ کی شکل بن گئی۔

(۲) شیخ امام بخش ناسخ نے حکیم مہدی وزیر لکھنؤ کے عزل پر قاعدہ حافظ مراتب اعداد سے دل چسپ تاریخ پیدا کی۔ حافظ مراتب کا یہ مطلب ہے کہ پہلے حرف کے عدد کو اکائی میں رکھا جائے اور دوسرے حرف کے عدد کو دہائی میں، تیسرے کو سینکڑہ میں اور چوتھے کو ہزار کے درجے میں لکھا جائے۔ قطعہ ملاحظہ ہو :-

اَفْتَادِ حَكِيمٍ اَز مَرَاتِبِ تَارِيخِ بَطْرَزُو رَقْمِ كُنْ
 اَز جَانِے حَكِيمِ مَشْتِ بِرَغْمِ سَه مَرْتَبَه نَصْفِ نَصْفِ كَمِ كُنْ

اس سے مسئلہ کا سال ہو دیا ہے تفصیل یہ ہے کہ پہلے درجہ پر تاریخ کے عدد ۸ لکھے جائیں۔ دہائی کے درجے میں ۲۰ یعنی ۸ کا نصف، سنیکڑہ کے درجے میں ۲۰ یعنی ۳ کا نصف اور ہزار کے درجے میں آ کا مندرسہ۔ یعنی ۲ کا نصف۔ اس طرح سال ۱۲۴۸ ظاہر ہوا۔

(۳) شیخ مہدی حسن پسرودی مراد آبادی نے گوپی کی تاریخ وفات یوں لکھی ہے
 اعداد و حرفِ جملہ گوپی بے صفر جدا جدا رقم کن
 گ و پ ی کے عدد اکائی، دہائی، سنیکڑہ، ہزار کے درجے پر یوں لکھے جائیں گے
 ۱۰۲۶۲۰۔ صفر مٹا دئے جائیں تو ۱۲۶۲ سال وفات ظاہر ہوتا ہے۔

(۴) اس سے زیادہ مزے دار تاریخ وفات نواب سہراب ملاحظہ فرمائیے مسئلہ
 سال وفات ہے۔ اس کے لئے یہ مادہ تاریخ ہے

کیا چرخ نے نوآبی سہراب کو الٹا

لفظ "نوآبی سہراب" کا الٹ ب ا ر و س ی ب ا و ن ہے یعنی بارہ سے باون (۱۲۵۲)
 (۵) بعض شعرا نے ایک لفظ کو کٹر لکھنے سے تاریخ پیدا کی ہے۔ مثلاً:-

۵۔ جو فرماتے اسے قن مکر تو پیدا ہو سن تاریخ کیا خوب
 "کیا خوب" کے اعداد ۶۳۹ ہیں انھیں مکر کہیں تو سال تاریخ ۱۲۷۸ حاصل ہوتا ہے
 ۶۔ کہا گردوں سے بہر سال تاریخ سروش غیب نے کیا خوب کیا خوب
 ۷۔ کہہ کر سے مادہ تاریخ دیکھئے۔

۸۔ بد نظر مجھے جو ہو تاریخ عیسوی گردوں سے آفتاب کہے کاخ کاخ کاخ
 (۶) علامہ اقبال مرحوم نے جسٹس شاہ دین کی تاریخ وفات پر یہ دل پذیر مادہ تاریخ لکھا تھا:-

علامہ فصیح زہر چار سو ششینیہ

۳۳۳ کے عدد کو ۲ سے ضرب دیں تو سال وفات ۱۳۳۶ ظاہر ہوتا ہے۔

(۷) راقم الحروف نے اسی صنعت میں علامہ ڈاکٹر اقبال مرحوم کی تاریخ وفات کے ذیل کا قطعہ لکھا تھا۔

معدن فیض و مصدر اکرام	شیخ علامہ حضرت اقبال
جن کا ہر شعر بالیقین الہام	جن کی ہر بات واقعی اعجاز
پہنچے فردوس میں پتے آرام	ہو کے رخصت جہان فانی سے
دل نے چاہا کہ یکجہ ارتقام	ان کی تاریخ عیسوی سن میں
اللہ اللہ حامی اسلام	شش جہت سے معاند آئی

۶ × ۳۲۳ = ۱۹۳۸ : ۵

(۸) تسلیم سہسوانی نے اودھ اخبار کے کاتب شیوپر شاد کا نسخہ کا قطعہ تاریخ یوں لکھا۔

گشت محروں زیارتنا اغیار	شاد چو از دار غنیم شیوپر شاد
ضرب تسلیم کرد اندر جار	تاگہ اعداد وائے مرد جوان

۲۲۱ × ۴ = ۸۸۴ : ۵

۳۲۱

”لمحض تسلیم“ میں ان کمالات علمی کے ایسے نمونے دئے گئے ہیں کہ محض ماہرین فن ہی اس قسم کے مادہ ہائے تاریخ سے لطف اندوز ہو سکتے ہیں، ورنہ ایک مبتدی کے لئے تو ان تاریخی مادوں کو حل کر لینا بھی امر محال ہے۔

(۹) شیخ مہدی حسن نے لفظ گوپی سے جو خوبصورت مادہ تاریخ پیدا کیا ہے، اس سے زیادہ حسین طریق سے تسلیم نے صنعت تقدیم و تاخیر میں حکیم مہدی کے عزل کا سال ۱۲۴۸ نکالا ہے۔

لفظ حکیم شمش یکبارگی زبوں شد	ہر گہ حکیم مہدی از لکھنؤ بر دل شد
تاریخ سال حاصل در قسم درجہ گشتہ	پائش بگردن آمد صفر از میاں گزشتہ

لفظ حکیم کو اگر درجہ وار لکھیں تو یہ اعداد حاصل ہوتے ہیں :-

ح	ک	ی	م
۸	۲۰	۱۰	۴۰

پانچ بگڑون آٹھ لفظ حکیم کا پاؤں میم ہے، اسے گر دن میں لے آئیں۔ یعنی ریح کے بعد
 ۳۰ لکھیں اس کے بعد کپ اور پی اسی جگہ رہنے دیں، تو یہ رقم حاصل ہوگی ۸ ۴۰ ۲۰ ۱۰
 ان میں سے صفر اڑا دیں تو سال ۱۲۴۸ ظاہر ہوتا ہے۔

(۱۰) نظام الدین نظام مصنف نسخہ عقل و شعور نے مزید تکرار کی اختراع سے اپنے
 مدد ریح کے مکان کی تعمیر کا سال ۱۲۸۰ء اس مادہ تاریخ سے حاصل کیا ہے

در دولت جو قصر عالی کا چرخ ہفتم سے ہے زیادہ بلند

ہے یہ لازم کہ ہوں پئے تاریخ عدد باب آٹھ بار دو چند

باب کے عدد پانچ ہیں، اس عدد کو اگر ۸ بار حاصل ضرب سے دو چند کرتے جائیں تو سال

تعمیر قصر عالی یعنی ۱۲۸۰ء ظاہر ہوتا ہے

خود تسلیم سہ سوانی کشور تارنج گونی کے بادشاہ تھے، انہوں نے اپنے محترقات کا اپنے رسالے میں

الگ باب باز کیا ہے، اور حقیقت یہ ہے کہ صنعتِ تصعیف، تجنیس، زبر و بیئات، حساب

مکتوبی، حساب منہاسہ، وسط صغیر اور لفظی میں اپنی طبع و قاعد کے وہ وہ جو ہر دہائی

ہیں کہ میر جیسا مبتدی حیران رہ جاتا ہے۔

(۱۱) اس سے زیادہ کھٹن منزل آگے آتی ہے۔

تاریخ فوت کنیز غلام حسین خان کہ در سال ۱۲۷۵ء واقع شد

چوں کنیز سے شد ز عالم از کنیز بے نطق گردید سانش بے سخن

یک بکن و دوا و دو کُن چار را سہ بکن یک را و سہ را چار کُن

تشریح: — لفظ کنیز کے چار حرف ہیں: ک — ن — ی — ز

۱۱ ان حسابات کی تفصیل کے لئے نورالتعلیم کی اشاعت ماہ دسمبر ۱۹۶۱ء و ماہ جنوری ۱۹۶۲ء

کے صفحات نمبر ۲۶ و ۲۹ ملاحظہ ہوں۔

در اصل علم جبرائیس حسابات پر مبنی ہے۔ جب تک ان پر عبور نہ ہو، علم جبر کی ابتدا نہیں ہو سکتی

شاعر کا مطلب ہے کہ دوسرے حرف **ن** کو اکائی کے درجہ میں لکھو، اور چوتھے
حرف **پ** کو وہائی کے درجہ پر لکھو۔ اور پہلے حرف **پ** کو سنکرٹے کے درجے میں لکھو، اور
تیسرے حرف **پ** کو ہزار کے درجہ میں لکھو جس سے یہ صورت بنے گی :

اکائی	وہائی	سنکرٹہ	ہزار کا درجہ
ن	نہ	کت	ی
۵۰	۶	۲۰۰	۱۰

صفر حذف کر دینے سے ۱۲۷۵ سال وقات نکلتا ہے۔

۱۲) ”کوہ کنین وراہ برآوردن“ ہے، ”گاہ برآوردن“ نہیں۔ ہاں گاہ برآوردن کی ایک

مثال بھی سن لیجئے :-

میر شمس الدین فقیر کہ اپنے زمانے کے جید تاریخ گو شعراء میں سے تھے۔ ان کا ایک

قطعہ تاریخ سن ۱۱۹۰ء سے متعلق ہے یہ

تاریخ بہ قانون معما گفتم خورشید قرآن یافتہ بامہ تمام

یہاں ماہ کو مہینہ کے معنی میں لیا گیا ہے۔ اور ماہ تمام کے ۳۰ دن ہوتے ہیں۔ تیس کو

فارسی میں سی کہا جاتا ہے۔ سی کے عدد بحساب جل ۷۰ ہیں۔ پس ستر کے عدد کو خورشید

کے اعداد ۱۱۲۰ میں جمع کریں تو سال تاریخ سن ۱۱۹۰ء برآمد ہوتا ہے یہ ہے مطلب کاغذ

سیاہ کرنا اور وقت گرامی کو تباہ کرنا۔ تاریخ گوئی کو بھلا بھاریوں سے کیا تعلق ہے۔؟

(۱۳) حکیم مومن خان مومن مرحوم نے حضرت شاہ عبدالعزیز رحمہ اللہ دہلوی کا سال

وفات سن ۱۱۳۹ء صنعت تخریجہ میں ذیل کے بر محل اور برجستہ قطعہ سے ماہل کیا تھا یہ

انتخاب نسوویں موادی عبدالعزیز بے عدیل و بے نظیر و بے مثال و بے مثل

جانب ملک عدم تشریف فرما کیوں ہوئے آگیا تھا کیا کہیں مردوں کے ایماں میں غلبہ

مجلس درد آفرین تعزیت میں میں ہی تھا جب پڑھی تاریخ مومن نے یہ آکر بر محل

دست بیا در اجل سے بے سرو پا ہو گئے،

فقرو دین، فضل و مہر، لطف و کریم، علم و عمل

مصرعہ آخر کے الفاظ فقر۔ دین۔ فضل۔ ہنر۔ لطف۔ کرم۔ علم اور عمل کے پہلے حرف

اور آخری حرف حذف کر دئے جائیں تو باقی حروف ق۔ ی۔ ض۔ ن۔ ط۔

۲۰۰۔ ل۔ م۔ رہ جاتے ہیں جن کا مجموعہ سال مطلوب یعنی ۱۲۳۹ سال بنتا ہے۔

۱۱۴) اسی صنعت میں تسلیم سہسوانی کا ایک قطعہ جس سے سال ۱۲۵۹ سال مطلوب ہے

حسب ذیل ہے :-

چوں جو ہر مرد در تاریخ اد
زہرہ نبایں رنگ تیز آہنگ شا۔
مہر و اندازہ دادا از سرفتاد
عشوہ و نازہ در کوشمہ رنگ شا۔

اس میں ہر۔ اندازہ۔ ادا۔ کے پہلے حروف حذف کر دئے جائیں اور عشرہ۔ ناز

اور کوشمہ کے آخری حروف شمار نہ کئے جائیں تو سال تاریخ ۱۲۵۹ سالہ برآمد ہوگا۔

(۱۵) علامہ اقبال مرحوم کی وفات پر راقم الحروف نے بھی اسی صنعت میں طبع آزمائی

کی تھی۔ اور ذیل کا قطعہ لکھا، جس سے سال ۱۳۵۴ ہجریا ہے :-

حسرتا در فراقِ علامہ
قوم شد وقفاً درود رنج و تعبیا

قدر کردم چو بہر تاریخش
آہ از غیب این ندا کے عجیب

گشت بے سر زہر گب سراقبال
رفیق و فضل و کمال و شعر و ادب

اس صنعت کے تینوں قطعے کو سامنے رکھیے۔ ایجاد کا سہرا مومن کے سر ہے۔

اختراع کا کمال تسلیم سہسوانی کے کلام میں ہے۔ اور راقم الحروف کا قطعہ نقالی کا نمونہ ہے

تاریخ گو حضرات کے لئے اس قسم کی تاریخ کہنا زیادہ مشکل کام نہیں ہوتا صنعت

تعمیہ داخلی و خارجی کا قاعدہ جدید تسلیم کے ان قطعے میں ملتا ہے :-

۱۱۶) تاریخ وفات مولوی قاسم علی ذکا مراد آبادی، بیت اول میں تعمیہ خارجی ہے اور

بیت دوم میں تعمیہ داخلی ہے :-

مولوی قاسم علی چوں رفت از دار فنا
گفت تسلیم حزیں از بہر تاریخ الم

رفت از خاطر شکیب از ہوش خالی شد ماغ
 $\frac{۳۳۲-۸۱۰}{۳۱۱-۱۰۲۵}$
 $\frac{۴۳۲}{۲۶۸}$

شد بصرا از چشم رخت بود را بگذاشت
 $\frac{۲۹۲-۲۳۳}{۱۲}$
 $\frac{۵۱}{۳۲}$

۲۹۵ = ۸۳ + ۱۲۱۲

تعمیر داخلی اس شعر میں ہے جس سے ۱۸۷۸ عیسوی برآمد ہوتا ہے

طبع را حراما گرفت و حال شد مقبول ہم
 $\frac{۲۹۹}{۸۱}$
 $\frac{۱۶۲}{۱۲۵}$
 $\frac{۲۰۸}{۱۰۲}$

(۱۷) ایک اور نئی قسم کا مادہ تاریخ حضرت شاہ عبدالعزیز کی وفات پر احمد شاہ روف

نے لکھا یہ صاحب حضرت مجدد الف ثانی کی اولاد میں سے تھے۔ اس قطعہ کا مطالعہ دل چسپی

خالی نہ ہوگا :

عالم علم آیت قرآن	شاہ عبدالعزیز فخر جہاں
از بدن گشتہ روح او پڑاں	صبح یک شنبہ مفتاح شوال
گفت اے نکتہ سنج قاعدواں	سن بھری جو حستم از ہاتھ
از احد تا الوف زیں عنوان	سال فوٹش نہر عدد پیراست
اولاً چار چہند کن پس از اں	خواہی از ہر عدد کہ تا بخشش
بس کن طرح بست بست لے جاں	یک بیفزا و ضرب کن در وہ
ضرب فرما تو اسے فہم زماں	در دست بست و چہار باقی را
فوت آں مفر زین و زماں	پس بہ نقصان یک عدد و بیاب

اسیے سمجھنے کے لئے مثال کے طور پر ۱۶ کا عدد سے لیجئے۔ اسے چوگنا کر دیجئے۔ ۲۶ میں ایک عدد زیادہ کر دینے سے ۶۵ ہوئے۔ اس کو ۱۰ کے عدد سے ضرب دی جائے تو ۶۵۰ ہوئے۔ پھر اس رقم کو ۲۰ پر تقسیم کریں تو ۱۰ باقی رہے۔ اس کو ۱۲۲ سے ضرب دینے سے ۱۲۴۰ حاصل ہوئے۔ بہ نقصان یک عدد یعنی اس میں سے ایک عدد کم کریں تو سال وفات ۱۲۳۹ برآمد ہوتا ہے۔

آغاز مضمون میں جن جدولوں کو نقل کیا گیا ہے، ان پر عبور حاصل ہو جائے تو علم
بغیر کی بہت بڑی منزل طے ہو جاتی ہے۔ جیسا کہ پہلے عرض کیا جا چکا ہے۔ علم حفر
کے ماہرین اس زمانے میں ناپید ہیں۔ اگرچہ اس علم کے ہزاروں مدعی ہر شہر میں شہروں
کے کناروں پر اپنے اپنے بورڈ لٹکائے قسمت آزمائی کر رہے ہیں۔ لیکن حقیقت یہ
ہے کہ ان میں سے ایک کو بھی اسجد کے حسابِ جمل سے واقفیت تک نہیں۔

تاہم حال ہی میں لاہور اور کراچی سے جفرا اور ریل کی مبادیات پر چند کتابیں
شائع ہوئی ہیں، چونکہ راقم الحروف کو اس علم میں مطلق دخل نہیں اس لئے قارئین کو اس
کی رہنمائی کے لئے ان کتابوں کے فاضل مؤلفین کے اسمائے گرامی سے تعارف کراسنے
میں دلی مسرت محسوس کرتا ہوں۔

(۱) "مستحصلات الحفر" کے مصنف سید سرفراز علی رضوی ہیں۔ جن کا پتہ یہ ہے :-

محلہ رسول آباد۔ ہاؤس نمبر ڈی۔ ۹ فقیر محمد درہا خان روڈ۔ کراچی۔

(۲) نکات حفر" کے مصنف شوکت ضلع جھنگ کے ڈاکٹر شاد گیلانی (ماہر علوم فلکیات)

ہیں۔ "سیر زمین" کے موافق بھی یہی بزرگ ہیں۔

(۳) "مفتاح الحفر" کے نام سے ایک کتاب ماہر نجوم عامل ریل کی تالیف ہے (اس کتاب کے

مصنف محمد رمضان بابا فریدی ہیں جن کی نسبت بیان کیا جاتا ہے کہ وہ معروف جبار ہیں۔)

(۴) ایک اور کتاب "سراج الریل" کے نام سے حال ہی میں لاہور سے شائع ہوئی ہے مصنف

اس کتاب کی تعریف میں پبلشر کی طرف سے یہ شعر سرورق پہ درج ہے :-

علم ریل و نجوم و جفرا در فال دیکھ کر اس کتاب سے لونا ل

اس شعر سے کتاب کی "علمی حیثیت" ظاہر ہے لاہور سے بھی "مفتاح الحفر" کے نام سے

ایک کتاب شائع ہوئی ہے، وہ بھی شائقین کی طبع کے لئے نیافت کا سامان بن سکتی ہے۔

کا نام درج نہیں، اس لئے مضمون کتاب کی نسبت کچھ نہیں کہا جاسکتا۔

اس قسم کی کتابوں کا مطالعہ از خود کرنے سے کچھ حاصل نہیں ہوتا۔ البتہ کوئی ماہر علم سید اس مضمون کو پڑھانے کا ذمہ لے تو مستحصلہ کا علم ضرور آجاتا ہے۔ مستحصلہ کا حاصل مطالبہ ضابطہ جفر سے استخراج کرنا ہے۔ شہنشاہ اکبر کے زمانہ میں سید میر حفیر لیسر سید عبد الکریم حفیر بادشاہ کا محبوب جفا تھا، چنانچہ جفا مذکور نے ضابطہ جفر سے اکبر کی نسبت ایک استخراج پیدا کیا جس کا ذکر اقبال نامہ جہانگیری مصنفہ ابوالحسن معتمد خان میں آتا ہے۔

فاضل مصنف کا بیان ہے کہ مہیاں غیب کی طرف سے یہ بیت زبانِ قلم پر آگیا۔
 ہرودی از بختِ مسایوں برد ملک از کفِ داؤد بیرون
 اور عجیب بات یہ ہے کہ جس روز بادشاہ کی فوجیں حملہ کے لئے دارالخلافہ سے نکلیں تو جفا نے یہ پیش گوئی کی ہے

گرچہ باشد لشکرش بر آرد بے حد و شمار یک باشد فتح و نصرت در قیوم شہریار
 اسی طرح صاحب العجائب نے لکھا ہے کہ ہم نے سنا ہے کہ اخوند علی پشاوری نے شاہ شجاع کی اضطراری امارت کے موقع پر استخراج سے یہ شعر برآمد کیا ہے
 اولش دال و آخرش دال است در میان دو ابروش خال است
 چنانچہ دوست محمد امیر کابل بادشاہ افغانستان ہو گئے۔ اہل پنجم و اصحاب علم رمل و جفر اپنے دعاوی کی صحت پر اس قدر یقین ہے کہ اگر کبھی مستحصلہ اور حکم نادرست نکلے تو اسے جفر کے بے معنی ہونے سے منسوب نہیں کرتے، بلکہ حساب و قواعد میں عدم احتیاط کو وجہ قرار دیتے ہیں۔ (بحوالہ العجائب صفحہ ۷ حاشیہ)

رہنوی صاحب (کراچی) کے اصول مطالعہ کرنے سے یہ پتہ چلتا ہے کہ وہ جفر میں ہمزہ کا ایک عدد ضرور لیتے ہیں جو ابجد کے حساب میں جائز نہیں، یہی وجہ ہے کہ جفا کے

حساب سے اہل علم میں یہ غلط فہمی پیدا ہو گئی ہے کہ ہمزہ کا ایک عدد لینا چاہیے۔

سرے (انگلستان) سے ایک ماہوار رسالہ انگریزی میں پیشگوئی (PREDICTION) کے نام سے شائع ہوتا ہے جس میں زیادہ تر مضامین اس قسم کے ہوتے ہیں جو ہمارے پند

گردہاری مال کی مشہور عالم جبری میں نوا کرتے ہیں۔ اسی طرح کے فالنامے، انترشناسی اور بروج پر مبنی قیاسات اور کہانیاں وغیرہ، غرض بیکار رہنے والے اہل علم کے لئے

اس رسالے میں دل چسپی کا کافی مواد ہوتا ہے۔ اس رسالے کا ایک سالانہ نمبر (PREDICTION ANNUAL 1963) کے نام سے شائع ہوا ہے اس میں جل صغیر کے

قاعدے کو تسلیم کرتے ہوئے اسماء کے جل صغیر کے اثرات پر بحث کی ہے، لیکن انگریزی منجم پیلی آن کلنٹن نے انگریزی ابجد کے اپنے الگ اعداد مقرر کئے ہیں، جو کیرو کے

حساب سے بھی مختلف ہیں (جن کا ذکر پہلے ہو چکا ہے)

انگریزی منجم پیلی آن کلنٹن کے جس قاعدہ ابجد کا ذکر کیا گیا ہے، یہاں اس کا نقل

کرنا خالی از دل چسپی نہ ہو گا اور وہ حسب ذیل ہے :-

۱	۲	۳	۴	۵	۶	۷	۸	۹
A	B	C	D	E	F	G	H	I
J	K	L	M	N	O	P	Q	R
S	T	U	V	W	X	Y	Z	

اس نامکمل حساب پر بھی منجم نے اعتبار کرتے ہوئے ناموں کے جل صغیر کے عدد کے اثرات کا انکشاف کیا ہے، عدد صغیر حاصل کرنے کے لئے مندرجہ ذیل طریق بیان کیا گیا ہے

مثال کے طور پر

$$\begin{array}{r} \text{I R I S L A T H A M} \\ 9 \ 9 \ 9 \ 1 \quad 3 \ 1 \ 2 \ 8 \ 1 \ 2 \\ \hline 28 \quad + \quad 19 \quad = \quad 47 = 11 = 2 \end{array}$$

کا مجموعہ عدد ۲ ہے۔ اس لئے یہ نام ۲ نمبر کے اثرات کا ہی حامل ہو گا۔

لے پبلشر، بازار اسپینج و مارٹ لمیٹڈ۔ ۲۴۔ سٹور اسٹریٹ لندن

اثرات کی بابت پھر زیادہ وہی باتیں لکھی گئی ہیں جو ہمارے ہاں منجمین نے مقررہ کی ہیں اور جن کا ذکر آگے آئے گا، بہر حال اس میں کلام نہیں کہ ہر شخص کے نام کے اعداد کا پتہ اسرارہ تعلق اس کے نام سے ضرور ہے۔ انسانی قسمت سے اعداد کا تعلق اس کے بھی بیان کیا جاتا ہے کہ ہر عدد فلکی اثرات کا حامل ہے۔

علاوے مشرق ایک کے ہندسہ سے توحید الہی مراد لیتے ہیں، تینوں آدم و حوا کے ہندسہ کی منظر ہے۔ نوالیبہ ثلاثہ سے ۳ کا عدد اور عناصر اربعہ سے ۴ کا عدد تعلق رکھتا ہے۔ اسی طرح حوا میں خمسہ سے عدد ۵ اور شش جہت سے ۶ کا عدد متعلق ہے۔ ۷ کا عدد سیارگان کی روشنی کا منظر ہے۔ ۸ کا عدد عالم مثال کی مشیت بہشت کی پیداوار اور ۹ کا عدد افلاک تسع کے التزام کی تخصیص ہے۔

اس کے مقابلے میں مغرب کے منجمین اور ستارہ شناسوں نے ان اعداد کو ذیل کے ستارگان سے متعلق کر کے ان کے اثرات کا ذکر کیا ہے :

عدد ۱ شمس سے متعلق ہے اور اعداد پہ اثر انداز ہے۔ عدد ۲ قمر سے واسطہ رکھتا ہے۔ عدد ۳ مشتری سے متعلق ہے۔ اہل مشرق اسے فلک ششم پر چمکنے والا ستارہ کہتے ہیں۔ یہ جمبرات پر اثر انداز ہے۔ ۴ کا ہندسہ ستارہ یورسے نس کا ہے۔ اس ستارے کو علمائے مشرق تسلیم نہیں کرتے۔ عطار و کاہم رتبہ تسلیم کیا جاتا ہے۔ ۵ کا ہندسہ عطار و کا نشانہ ہے۔ اہل مشرق اسے دبیر فلک بھی کہتے ہیں۔ ان کے نزدیک یہ ستارہ فلک دوم پر چمکتا ہے۔ اور علم و عقل کا اس ستارے سے خاص تعلق ہے۔ ۶ کا ہندسہ زہرہ ستارہ سے متعلق ہے اسے فلک سوم کا ستارہ کہتے ہیں، اور جمبرات اندازہ ہے۔ ۷ کا عدد نپ چین سے متعلق ہے۔ علمائے نجوم مشرق اس ستارے کا ذکر نہیں کرتے۔ اسے قمر کا ہم رتبہ تسلیم کیا جاتا ہے۔ منجمین مغرب نے ستارہ ۸ میں اس ستارے کا نام مقرر کیا ہے۔

۹ کا عدد مریخ کی نمائندگی کرتا ہے اور یوم سبت پر اثر انداز ہے اور نمائندگی کرتا ہے۔ اور منگل کے دن پر اثر انداز ہے۔

نئی تحقیق نے سات ستاروں کی جگہ ۹ ستاروں کو قائم کیا ہے انگریزی منجم مشنوبارا نے ان ۹ ستاروں کو مثبت اور منفی قدروں میں تقسیم کیا ہے۔ ۱ - ۲ - ۵ اور ۹ مثبت اقدار کے مالک ہیں اور ۳، ۴، ۷ اور ۸ منفی قدروں پر مشتمل ہیں اس کے بعد ان کو چار عناصر پر تقسیم کیا گیا ہے۔ یعنی آتش و آب و خاک و ہوا۔ آتش کے زیادہ عدد ۵ اور ۹ ہے۔ ۲ اور ۶ عنصر باد سے ہیں۔ ۳ اور ۷ عنصر آب سے ہیں اور ۴ اور ۸ عنصر خاک سے ہیں۔ ان منجمین کا خیال ہے کہ مقابلہ اور مجاہدہ میں منفی عدد ہمیشہ مثبت پر غالب آتا ہے۔ اس کے برعکس اہل مشرق نے ستاروں کو نہیں بلکہ ۱۲ برج کو ۴ عناصر میں تقسیم کیا ہے۔

سرطان، عقرب، حوت، برج آبی ہیں۔ ثور، سنبلہ، جدی، برج خاکی، جوزا، میزان، برج بادی۔ اور حمل، اسد اور قوس برج آتشی کہلاتے ہیں۔ ۱۵۔
علمائے مشرق صرف سات ستاروں کے اثرات کے قائل ہیں۔ نیپٹون (NEPTUNE) اور ہرشل ستارے بولجہ میں قائم کئے گئے ہیں، یہ انسانی طبع پر اثر انداز نہیں ہوتے۔ یہی وجہ ہے کہ ہفتہ کے سات دن ساتوں ستاروں کے تابع ہیں۔ چنانچہ اتوار شمس کے زیادہ اثر ہے۔ پیر کا دن قمر سے متاثر ہے۔ منگل مریخ کے متعلق ہے۔ بدھ (چہارشنبہ) عطارد کا عامل ہے۔ جمعرات مشتری کا اثر رکھتا ہے۔ جمعہ ستارہ زہرہ یا ناہید کے تابع ہے۔ اور سنچر کا دن زحل کے زیادہ اثر سمجھا جاتا ہے۔ لاطینی علمائے نجوم بھی ان اثبات کے قائل ہیں۔ انگریزی منجم وی۔ جی۔ ریل

۱۵ صفحہ ۹ کتاب نمبر نیم اینڈ کلر مطبوعہ لندن

۱۶ غیاث اللغات مطبع حسن میر حسن رضوی صفحہ ۷۲ - ۷۵

(V. S. RELE) کا بالکل ہی مختلف نظریہ ہے وہ قمر کو نمبر ۱ کا حامل قرار دیتا ہے۔

بجوالہ کتاب (PRACTICAL ASTRONUMEROLOGY صفحہ ۱۳-۱۴)

اسی مصنف نے ہندی علمائے تنجیم کی تحقیق کو مدار ٹھہراتے ہوئے ستاروں کے

اثرات کا ایک نقشہ مرتب کیا ہے، جو دل چسپی کا باعث ہوگا۔

نام ستارگان	موافق ستارے	بے اثر ستارے	مخالف ستارے
شمس	قمر، مریخ اور مشتری	عطارد	زہر اور زحل
قمر	شمس اور عطارد	مریخ، مشتری اور ہرہ	کوئی ستارہ قمر کا مخالف نہیں خواہ وہ کسی برج میں ہو۔
مریخ	شمس۔ قمر اور مشتری	زہرہ و زحل	عطارد
عطارد	شمس و زہرہ	زحل۔ مشتری۔ مریخ	قمر
مشتری	شمس۔ قمر و مریخ	زحل	عطارد و زہرہ
زہرہ	عطارد۔ زحل	مریخ و مشتری	قمر و شمس
زحل	زہرہ و عطارد	مشتری	شمس، قمر و مریخ

واضح رہے کہ اس میں صرف سات ستارگان کے اثر کو تسلیم کیا گیا ہے، عالمانِ نجوم کے

لیجے اس سے زیادہ علم کی ضرورت نہیں۔

اعداد کے فلکی اثرات — اعداد کے فلکی اثرات منجمن کے اقوال کے مطابق

حسب ذیل ہیں :-

۱۔ یہ عدد ایسی شخصیت پر دلالت کرتا ہے جس میں اقتدار طلبی، حکومت، ترقی

اور انانیت کی خواہش ہو۔ ایک کا ہندسہ کافی اہمیت رکھتا ہے۔ ہر و آشتی کے معانی

میں ایسا شخص مخلص دوست پیدا کرنے کی اہلیت رکھتا ہے۔ اور اپنے اطوار کی شائستگی سے ہر دل عزیز بن جاتا ہے۔ اور لوگوں کی نظروں میں محترم اور معزز بننے کی صلاحیت رکھتا ہے۔ قوت ارادی کو بھی یہ عدد ظاہر کرتا ہے۔

۶۔ یہ عدد بھر قسمت کے مدد جزر کو بیان کرتا ہے، اس عدد کا حامل والدین کا فرما بڑا ہوتا ہے اور اپنے خاندان کی بہتری کے لئے ولی کوشش کرتا ہے۔ اس عدد کی شخصیت میں روحانی قوت کا نمایاں طور پر اظہار ہوتا ہے۔ اور دنیاوی زندگی بھی اس کی عام طور پر نہایت کامیاب ہوتی ہے۔ پیر کا دن اس نمبر کے حامل کے لئے اہم ہوتا ہے۔

۷۔ اس نمبر کا حامل قسمت کا دھنی ہوتا ہے۔ اور رزق کے لئے اگر اس پر ایک در بند ہوتا ہے تو دوسرا کھل جاتا ہے، ایسا شخص طبیعت کا سخی ہوتا ہے اور خوش رہنے کا عادی ہوتا ہے۔ عدد ۹ کا حامل بھی اس نمبر کے اثرات کا حامل ہوتا ہے۔ بڑے بڑے رنج و الم کو قہقہوں میں اڑا دینا اس کی طبیعت میں داخل ہوتا ہے، سیاہی جوڑ توڑ میں اکثر کامیاب رہتا ہے۔ طاقت اور ہمت کا بھی یہ نمبر منظر ہے۔ یوم عبرت (رخس) اس نمبر والوں کے لئے اہم ہوتا ہے۔ نمبر ۹ کا حامل بھی اس نمبر کے اثرات کا منظر ہے۔

(۴) اس نمبر کے حامل اپنے کام سے کام رکھتے ہیں، مذمب پسند اور امن پسند دوست ہوتے ہیں، والدین کے فرماں بردار اور اپنی چاہ کے مطابق پاؤں پھیلاتے ہیں۔ اپنے بزرگوں کے نقش قدم پر چلنے کی کوشش کرتے ہیں۔ اور خاندانی روایات کے حامل ہوتے ہیں، جنت پسندی سے نفرت کرتے ہیں۔ لیکن ایجادات کا طبیعت میں کافی مادہ ہوتا ہے۔ جس سے اپنے طبقہ میں خاص عزت کی نگاہ سے دیکھے جاتے ہیں۔ دیانت داری پر مائل اور بڑائی اور شر سے نفرت رکھتے ہیں، علم روحانیت کی طرف بھی اس نمبر کے حامل زیادہ مائل ہوتے ہیں، اور خود راہ عملی نتائج حاصل کرنے کے لئے کوشاں ہوتے ہیں، اور اپنے اعمال کے نتائج اس دنیا میں بھی

حاصل کرتے ہیں، پچھلے تین اعداد کے صفات کا بھی یہ عدد منظر ہوتا ہے۔

(۵) یہ عدد خاص اہمیت کا عدد ہے۔ حضرت شاہ عبدالعزیز رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا ہے کہ اس عدد کا حامل ذہانت، علمیت، تجارت، اور سائنس وانی کی طرف مائل ہے ستارہ عطارد کا اثر اس عدد میں شامل ہے۔ ملکہ تی صفات حاصل کرنے کی کوشش اس نمبر کے حامل میں بدرجہ اتم ہوتی ہے۔ مذہب اور یقین محکم اس عدد کے منظر میں حضرت شاہ عبدالعزیز نے نجوم کے اثرات کی بنا پر نہیں، بلکہ قرآن مجید کے کئی الفاظ کے تواتر سے اس عدد کی اہمیت کا اندازہ لگایا ہے ویسے نجوم درمل کی نسبت علمائے اہل سنت والجماعت کا جو صحیح عقیدہ ہے اور جس کی بنا پر علمائے اہل سنت نے علم جفر کی طرف توجہ نہیں کی اس کی اصل بھی اس فتوے سے ملاحظہ کر لیجئے۔

مولانا الحاج حافظ عبدالحی لکھنوی سے علم رمل کے سیکھنے اور سکھلانے سے متعلق فتویٰ پوچھا گیا تو ارشاد ہوا کہ اصل رمل کی حضرت ادریس سے ہے۔ اور ان کے مجرباً میں شمار کیا گیا ہے، مگر ہماری شریعت میں اس کی مانعت وارد ہے سداً للذریعہ طحاوی حاشیہ در مختار میں لکھتے ہیں کہ یہ قطعاً حرام ہے، اور ابن جبرمکی کا فتویٰ ہے کہ اس کی تعلیم و تعلم حرام شدید التحرم ہے۔ کہ اس سے عوام میں خدائے پاک کے علم غیب میں شرک پیدا کرنے کا جذبہ قائم ہوتا ہے۔ علامہ نوویؒ نے اس سے منع کا حکم دیا ہے۔

(بحوالہ مجموعہ الفتاویٰ جلد دوم صفحہ ۲۹۴)

حضرت شاہ عبدالعزیز قدس سرہ العزیز پارہ عم کی تفسیر میں سورۃ الناس میں جہاں ناس کا لفظ پانچ مرتبہ وارد ہوا ہے رقمطراز ہیں کہ پانچ کا عدد شرافت کا عدد ہے۔ یہ عدد وائر ہے۔ اور عدد وائر یہ ہے کہ جب اُسے اپنے خمس سے ضرب دین اور اُس کے حاصل کو انتہا تک اسی عدد سے ضرب دیتے جائیں تو ہر عدد میں پانچ اصلی عدد موجود رہے گا۔ مثلاً ۵ × ۵ = ۲۵، ۱۰ × ۱۰ = ۱۰۰، ۱۵ × ۱۵ = ۲۲۵، ۲۰ × ۲۰ = ۴۰۰، ۲۵ × ۲۵ = ۶۲۵، ۳۰ × ۳۰ = ۹۰۰، ۳۵ × ۳۵ = ۱۲۲۵، ۴۰ × ۴۰ = ۱۶۰۰، ۴۵ × ۴۵ = ۲۰۲۵، ۵۰ × ۵۰ = ۲۵۰۰، ۵۵ × ۵۵ = ۳۰۲۵، ۶۰ × ۶۰ = ۳۶۰۰، ۶۵ × ۶۵ = ۴۲۲۵، ۷۰ × ۷۰ = ۴۹۰۰، ۷۵ × ۷۵ = ۵۶۲۵، ۸۰ × ۸۰ = ۶۴۰۰، ۸۵ × ۸۵ = ۷۲۲۵، ۹۰ × ۹۰ = ۸۱۰۰، ۹۵ × ۹۵ = ۹۰۲۵، ۱۰۰ × ۱۰۰ = ۱۰۰۰۰۔

جہت محدود کی طرف سے بھی یہ عدد مراتب کلیہ میں ہے ظہور حضرت حق کہ جسے حضرات خمس کہا جاتا ہے پانچ میں منحصر ہے۔ انسان خلاصہ مخلوقات ہے کہ اس کی انتہا اعضا خمسہ کے ہے۔ یعنی سر۔ دو ہاتھ اور دو پاؤں۔ اور ہر پیر کا ہفتی پانچ انگلیاں ہیں، اور سر جس کا علاقہ بظرف علو زیادہ ہے، اس کا ظاہر جو اس خمسہ سے اور باطن پنج جس سے ربحوالہ تفسیر عزیز می مطبع محمدی لاہور سال ۱۳۰۰ھ (۱۹۱۲ء) منجمین کے نزدیک یہ عدد ذاتی جاویدیت کا حامل ہے اور فطری طور پر خوشی اور مسرت کا عدد ہے۔ اس عدد کا حامل سوسائٹی میں قدر و منزلت کی نگاہ سے دیکھا جاتا ہے۔ اور وہ دلوں کو آسانی سے تسخیر کر لیتا ہے (۶) یہ عدد فنون لطیفہ، حسن معاشرت، اور محبت و مودت کا عدد کہلاتا ہے۔ اس عدد کا حامل نہایت نرم مزاج ہوتا ہے۔ اور دوسروں کی مدد کرنے کے لئے اپنی ہمت سے باہر ہو جاتا ہے۔ اس کی محبت بے لوث، جذبات سادہ اور محسوسات قطعی طور پر شرفیادہ ہوتے ہیں، اور دوسروں کے لئے اس کی زندگی عام طور پر وقفہ ہوتی ہے۔ جمہور کا دل اس عدد کے اہل کے لئے اہم ہے۔ ستارہ نامید (زہرہ) کا اثر اس نمبر پر ہوتا ہے۔ امراض گروہ و مشانہ کا حملہ اس نمبر کے حامل پر ہو سکتا ہے۔

(۷) یہ عدد روحانی قوت، ذاتی اثر اور ترقی و عروج کی طرف دلالت کرتا ہے۔ بروج کے بدلنے سے پانچ کا بھی اس میں اثر شامل ہو جاتا ہے۔ طبعاً خاموش رہنے والے آدمی اس عدد سے متاثر ہیں۔ اس کے دوست کم ہوتے ہیں لیکن وفادار، اس نمبر کا حامل عظیم سیاسی صلاحیتوں کا حامل ہوتا ہے۔ عجز و نیاز کو اپنا شیوہ سمجھتا ہے اور ہر نوع میں اپنا راستہ الگ بناتا ہے۔ طوفان کے بعد امن اور جنگ و جہل کے بعد فتح کا بھی یہ عدد منظر ہے۔ سرطان کا مرض اس نمبر کے حامل پر اثر کر سکتا ہے۔ خانہ بدوش رہنا اس عدد کی خاصیت ہے۔

(۸) یہ نمبر خالص سیاسی نوعیت کا ہے۔ قوت ارادی نہایت مضبوط ہوتی ہے۔

احباب کے صلاح و مشورے سے بے نیاز ہو کر اپنی منزل مقصود کی طرف بڑھتا ہے۔ لہذا پسند ہی اور عدل نمازی مزاج میں ہوتی ہے۔ دین وادبی کی طرف میلان ہوتا ہے۔ مرض یواسیر اور حزن و ملال قبول کرنے کا مادہ اس عدو میں موجود ہے۔

(۹) یہ نہایت ہی اہم نمبر ہے۔ ترقی اور عروج کا منظر ہے۔ روحانیت کی طرف زیادہ مائل ہوتا ہے۔ تقلید کا مادہ خاص طور پر موجود ہوتا ہے۔ بزرگوں کی عقیدت میں شراہ دیتا ہے۔ شخصی جاذبیت کا بھی حامل ہے۔ خلوص میں خاص اور دھڑے کا پکا ہوتا ہے کسی سے بُرائی کرنے میں پہل نہیں کرتا۔ اور حتی الوسع دشمنوں کی شرارتوں کو نظر انداز کر دیتا ہے۔ ملائکہ کا خاص اثر اس نمبر کے حامل پر ہوتا ہے۔ اور اس کی عاقبت بالآخر ہوتی ہے۔ مردم شناسی کا مادہ اس نمبر میں کم ہے۔ دل میں آزاد و ملیک و ملت کی تڑپ رکھتا ہے۔ اور مذہب سے خاص لگاؤ شروع سے رکھتا ہے۔ عدو ۳ کا اثر بھی اس نمبر میں شامل ہے۔ جمیع اور مشکل کا دین اس عدو کے حامل کے لئے اہم ہوتا ہے۔

فن تاریخ گوئی پر جہاں تک راقم الحروف کے تمام علم نے رہنمائی کی اور جہاں تک اس مسئلے پر اللہ تعالیٰ کے فضل و کرم سے تحقیق و جستجو اس تاہیز کے ہاتھوں ہوئی وہ سارا سرمایہ قارئین کرام کے سامنے بطور مدیہ محترمش کر دیا گیا ہے۔ کوشش شروع سے یہ تھی کہ اس موضوع پر حرف آخر کے طور پر اردو زبان میں ایک جامع مضمون اور سیر حاصل بحث منظر عام پر آجائے۔ لیکن اب چونکہ یہ مضمون ختم ہو رہا ہے، راقم الحروف پر اپنی خامیاں کھلتی جا رہی ہیں۔ اور یہ محسوس ہوا ہے کہ اس فن کے بجز خار سے صرف ایک قطرہ اور باب علم و فن کے حضور پیش کیا جا سکا ہے۔ بہر کیف منزل کی جانب ایک ناتوان قدم اٹھایا جا چکا ہے۔ اس قافلے کو منزل مقصود پر پہنچانے کے لئے اور کئی باہمت اہل قلم ہر مقام سے نکل آئیں گے، جو رہنمائی اور دستگیری کر سکیں، یہ اعتراف ہے کہ اس مقالے سے اس فن کی تاریخ کے ساتھ گوشے لے نصاب نہیں ہو سکے۔

یہ تیسیم نسبت مشور ہے کہ اس نے فن تاریخ گوئی پر ایک جامع کتاب مرتب کیے بغیر خالی نہ رہے۔ اگر وہ ہوتی تو کافی رہائی دے سکتی تھی۔

گماں میر کہ پیا یاں رسید کارِ مغاں ہزارِ یادہ نا خوردہ در رگِ تاک است
 کامل تین سال کی پوری محنت اور مسلسل کاوش کے بعد یہ مقالہ جو یقیناً زبان اردو میں
 پہلی قسم کا ہے اور شاگِ میل کی حیثیت رکھتا ہے، ادارہ نورالتعلیم کی علم دوستی کی وجہ
 سے منصفہ شہود پر آگیا ہے۔ اور ان کے طفیل اسے ایک لازوال صورت نصیب ہو گئی ہے،
 مصنف کے لئے کتاب کے ابتدائی جملے اور خاتمہ کے فقرے لکھنا سب سے زیادہ
 مشکل کام ہوتا ہے۔ اور بہت سے اچھے اور مفید علمی مقالے اس لئے کتابی صورت اختیار
 نہ کر سکے کہ مصنف اس کے خاتمہ کے لئے دلکش طریق اور خوبصورت الفاظ نہ ڈھونڈ
 میں اس مشکل سے عہدہ بر آہونے کی اپنے میں نہ الہیت پاتا ہوں نہ بہت امیر کے پاس
 ان خوبصورت اور دلکش الفاظ کا ذخیرہ نہیں جو خاتمہ الکتاب کی صورت میں اہل علم
 کی خدمت میں پیش کئے جاسکیں، اس لئے اس علمی تحقیق و کاوش کو بغیر عرض خاتمہ کے
 یہیں ختم کیا جاتا ہے۔ واللہ المستعان علی ما تصفون والحمد للہ رب العالمین ہ

غرض نقشے ست کز ما یاد آید
 کہ ہستی را نمی بینم بقائے
 مگر صاحبِ دلے روزیے بہت
 کند بر حالِ این مسکین دعائے
 در خاکپائے علماء منتظر حسنِ غفرانے

جناب تسلیم سہسوانی مرحوم کی کتاب لخص تسلیم ہی در حقیقت اس مضمون کی
 تصنیف کا باعث ہوئی اور تسلیم ہی سب سے پہلے استاد ہیں جنہوں نے اس فن
 تاریخ کوئی پر تفصیل سے زبان فارسی میں قلم اٹھایا، اس لئے حیات عزیز کے
 ساتھ ان کے مختصر حالات زندگی جو ان کے ایک مدارج جناب عینف انوری
 نے جمع کئے ہیں اس کتاب کے تتمہ کے طور پر بشکر یہ کسری منہاس صاحب
 شائع کئے جا رہے ہیں ہ

یادرفندگان

منتشی انوار حسین تسلیم سہسوانی

————— کے —————

مختصر حالاتِ زندگی

از جناب حنیف نقوی سہسوانی



منشی انوار حسین تسلیم کے نام سے غالباً ہر وہ شخص واقف ہوگا جس نے مطبع نول کشور کی قدیم مطبوعات کا مطالعہ کیا ہے۔ مطبع مذکور سے شائع شدہ اکثر و بیشتر کتابوں کے آخر میں آپ کی تقریظیں اور تاریخی قطععات ملتے ہیں، منشی صاحب موصوف سہسوان ضلع بدایوں کے ایک ذی علم اور معزز خاندان سے تعلق رکھتے ہیں، آپ کی ولادت ۱۲۳۰ھ مطابق ۱۸۱۵ء کو اپنے آبائی وطن ہی میں ہوئی۔ اس زمانے میں آپ کے والد منشی احتشام الدین صاحب مراد آباد میں وکالت کرتے تھے۔ اس سے قبل موصوف ایک عرصہ تک عہدہ منصفی پر بھی فائز رہ چکے تھے حضرت تسلیم نے ابتدائی تعلیم اپنے گھر ہی میں حاصل کی۔ بعدہ مختلف اساتذہ سے فارسی و اردو ادب نیز دیگر علوم مروجہ کی تکمیل کی، اٹھارہ سال کی عمر میں آپ کے عم حقیقی منشی قیام الدین صاحب مرحوم کو تووال شہر مراد آباد کی صاحبزادی سے آپ کا عقد نکاح ہو گیا۔ چنانچہ آپ بھی مراد آباد ہی پہنچ گئے۔ اور عالت دیوانی میں امن کی حیثیت سے کام کرنے لگے، کبھی کبھی بہ حصول رخصت وطن آتے جاتے رہتے تھے ۱۸۴۵ء میں جب آپ کے والد کا انتقال ہو گیا تو آپ وطن سے قطعاً ترک تعلق کر کے مراد آباد ہی مقیم ہو گئے۔ ادا ائل ۱۸۵۵ء میں آپ کو ملازمت سے برطرف کر دیا گیا۔ جس کی وجہ سے مراد آباد کی سکونت ترک کرنا پڑی اس کے بعد شاید آپ تین چار سال تک وطن ہی میں قیام پذیر رہے ۱۸۶۲ء کے آخر میں یا ابتداء ۱۸۶۳ء میں آپ لکھنؤ پہنچے اور اودھ اخبار سے متعلق ہو گئے۔ یہ تعلق یکم مارچ ۱۸۶۹ء قائم رہا۔ دراصل یہی ملازمت ادبی دنیا میں آپ کی شہرت کا باعث بنی، جیسا کہ آپ نے

۱۸۶۹ء آج کل کے نومبر ۱۹۵۴ء کے شمارے میں جناب گوپی چند نارنگ نے اپنے مضمون "شادی بیاہ کی مشترکہ رسمیں" میں "مثنویات" مصنفہ امیر احمد علوی کے حوالہ سے تسلیم کا نام انوار احمد لکھا ہے مگر ان کا نام دراصل انوار حسین ہے۔

خود ہی اخبار مذکور کے متعلق اپنے ایک مضمون مطبوعہ اخبار نیرا عظیم مراد آباد مورخہ ۱۸۸۱ء میں تحریر کیا ہے۔

اس اخبار نے بندہ کو مشہور نزدیک و دور کیا ہے۔ میرا بڑا محسن ہے۔
 ادوہ اخبار سے قطع تعلق کے بعد منشی صاحب جنوری ۱۸۸۱ء میں پھر مراد آباد پہنچ گئے۔ جیسا کہ نیرا عظیم بابت، ۱۸ جنوری ۱۸۸۱ء کی مندرجہ ذیل خبر سے واضح ہوتا ہے۔
 شاعر لاثانی منشی محمد انور حسین صاحب تسلیم سہسوانی نے آج ہمارے مطبع کو اپنے قدم سے شرف بخشا۔ ہتھم کو سر ملند کیا۔ منشی صاحب ہمارے قدیم مخدوم ہیں، بعد سولہ سال کے مراد آباد کا نصیب آپ کی تشریف آوری سے جاگا ہے۔
 یقین ہے کہ سکونت دائمی مراد آباد کی اختیار فرمائیں گے۔

آپ کا حلقہ احباب و تلامذہ بہت وسیع تھا، ہندوستان کے اکثر و بیشتر مشاہیر اہل قلم اور ارباب علم و ادب سے آپ کے دوستانہ تعلقات تھے۔ آپ کے قدر و انوں میں آن جہانی منشی نول کشور اور راجہ کمرش کمار صاحب و قار رئیس مراد آباد خاص طور پر قابل ذکر ہیں، منشی صاحب علم و فضل کے ساتھ ساتھ نازک مزاجی اور وارفتہ مزاجی میں بھی یکتا تھے، چنانچہ آپ کا مندرجہ ذیل شعر اس حقیقت کا آئینہ دار ہے۔

نازک مزاج مجھ سا ہوا ہے نہ ہوتے گا روح سبک بھی اپنی ہے بارگراں مجھے
 مگر مذکورہ بالا دونوں حضرات آپ کی نازک مزاجیوں کو نہایت خندہ پیشانی سے برداشت کرتے تھے۔ اور آپ کو نہایت قدر و منزلت اور احترام کی نگاہ سے دیکھتے تھے۔ غالباً یہی وجہ تھی کہ منشی صاحب کو بھی ان صاحبان سے علیحدہ رہنا کبھی گوارا نہ ہوا۔

ان لوگوں کے علاوہ مولانا صہبائی، مرزا رجب علی بیگ سرحد، منشی امیر اللہ

دیوان اردو متن و حاشیہ پچاس ہجرت رسالہ قواعد تاریخ گوئی اینس جزہ ...
 اخبار نیرا عظیم مراد آباد مورخہ ۲۵ اپریل ۱۸۸۵ء میں ایک خاص مضمون کے تحت
 رقم طراز ہیں :-

دربار اجرائے نظم و نثر تصنیف و تالیف خود را کہ نامہ از شش صد جزہ بو بیارین
 شعلہ آتش ساختہ ام و بعد آں کہ بہ حکم شغل بے کاری جمع شدہ تفصیل آں این است
 نمبر ۱ - رسالہ در فن تاریخ گوئی نہ جزہ (۲) خواب اردو پنج جزہ (۳) دیوان فارسی
 شش جزہ متن و حاشیہ (۴) دیوان اردو شانزده جزہ متن و حاشیہ (۵) رسالہ
 عامل ہفت صد سوال مع جواب ہیچہ جزہ (۶) شہنوی اردو و ہزار شش صد و ششت

۱۵۔ یہ عرضی نثری صاحب نے حضرت امیر مینائی کی معرفت نواب صاحب کو بھیجی تھی ساتھ ہی
 مرحوم کے نام بھی ایک خط تھا جس کا جواب بھی اس عرضی اور خط کے ساتھ اخبار تہذیب
 مراد آباد مورخہ ۲۴ اکتوبر ۱۸۸۵ء میں شائع ہو چکا ہے۔ چونکہ اس جوابی مکتوب سے حضرت
 تسلیم اور جناب امیر مینائی کے تعلقات پر روشنی پڑتی ہے لہذا میں اس کو یہاں
 نقل کر دینا مناسب سمجھتا ہوں وھو ھذا

حضرت تسلیم کی خدمت میں بعد تسلیم التماس ہے کہ ملاقات نامہ آیا شکر گزار فرمایا

۵۔ ہرچہ از دوست میرسد نیکوست — اپنی بے جوہی کی کیفیت اور اس امر
 ماہی انواہی سے اطلاع نہ دینے کی علت اور کسی وقت پر موقوف۔ اصل مطلب سنئے
 کہ عرضی شدت انتظار میں پہنچی، میں اگرچہ بیچارہ تھا، اور درویشانہ و بانزد و پشت میں بے قرار
 تھا مگر اسی وقت دربار گیا اور حضور میں اس کو پیش کیا ملاحظہ ہو جو کچھ زبان فیض ترجمان سے ارشاد ہوا
 حاصل اس کا یہ ہے کہ پہلے بھی انتساب کا یقین نہ تھا اور اب تو وہ ہم بھی نہ رہا، بخوری و درو مندی کے
 غدر سے یہ فراغت نامہ مختصر دربار لکھ کر لکھ بھیجا، تاکہ خاطر عاظم سے نگرانی جائے، نیاز مند کو آپ اپنا خیر و نیکو
 تصور فرمائیں اور حتی الامکان کسی موقع پر کسی پہلو ہتی کرنے کا احتمال دل میں نہ لائیں فقط ۱۲ ستمبر ۱۸۸۵ء
 ہر نام

ایسا کس واسطے کیا جاتا ہے کہہ لگے اسے بھائی اتنا روپیہ کہاں سے لاؤں گا جو
شائع کراؤں .. !

تاریخ گوئی

تاریخ گوئی میں تسلیم کو خاص کمال حاصل تھا، انھوں نے اپنا زیادہ تر زور صرف
اسی فن پر صرف کیا ہے۔ اور دراصل اسی فن کی وجہ سے علمی و ادبی حلقوں میں ان کی
شہرت و مقبولیت عام ہوئی۔ آپ جیسے باکمال اور مشاق تاریخ گو کی نظر ملنا ناممکن
نہیں تو دشوار ضرور ہے۔ صد ہا لوگوں نے اس فن میں آپ سے استفادہ کیا ہے
اور آپ کے مشوروں سے فیض اٹھایا ہے "ملخص تسلیم" اس موضوع پر آپ کی
عظیم المثال اور جامع و بیسوط تصنیف ہے، یہ کتاب دو حصوں میں منقسم ہے۔ پہلے
حصے میں فن تاریخ گوئی کے قواعد اور اصول و مبادیات سے بحث کی گئی ہے۔
اور تنازع فیہ مسائل کو فاضلانہ اور عالمانہ طور پر تفصیل کیا گیا ہے ساتھ ہی ساتھ
چند دو چند مثالوں کے ذریعے ہر بات کی اس طرح وضاحت کی ہے کہ آسانی
قارئین کے ذہن نشین ہو جائے۔ دوسرا حصہ مصنف کے طبع زاد اختراعات و ایجادات
پر مشتمل ہے۔ نثری صاحب کا دعویٰ ہے کہ :-

"ور فن تاریخ گوئی دو نیز در نظم و نثر، بسیار قاعدہ مستخرجہ طبع من است
ممکن نیست کہ در بطلان دعویٰ مدعی کتابے در سند آرد"

تسلیم کی زود گوئی اور مشاقی کا چند مثالیں ان کے اسی مجموعہ ملخص تسلیم میں اہل فوق بلا
کر سکتے ہیں۔

افسوس کہ علم و ادب کی یہ شمع ۸۰ سال تک گل افشائیاں کر نیکی بعد ۱۲ شوال ۱۳۰۹ ہجری مطابق ۱۹۹۲
۱۸۹۲ء کو ہمیشہ کیلئے خاموش ہو گئی۔ تسلیم کی موت کوئی معمولی سانحہ نہ تھا ملک کے گوشے گوشے میں مصفا نام
پھرنے لگی۔ اکثر و بیشتر مشاہیر شعراء اور آپ کے احباب تازہ لے تاریخیں کہیں ہیں کا مجموعہ یادگار نظم کے نام سے
شائع ہو چکا ہے۔

کتاب نظم الورع

۱۲۹۷ھ

کتاب نظم الورع کا سال تصنیف خود اس کے تاریخی نام سے ظاہر ہے لیکن یہ کتاب بیٹی کے مطبع حسینی میں ۱۲۰۱ میں طبع ہوئی مصنف کا نام ہے ابو الرضا فقیر محمد عزیز الدین متوطن بہاولپور، یہ قصیدہ بردہ تفسیر ہے، صرف عربی تفسیر ہی نہیں بلکہ اس کے بعد فارسی، اردو اور ریاستی زبان میں بھی ترجمہ (نظم مخمس میں موجود ہے) جناب طالت ملتان نے اس کتاب کا حوالہ دیتے ہوئے جبریدہ کائنات ہفتہ وار بہاولپور استقلال نمبر میں ایک نوٹ شائع کرایا جو حسب ذیل ہے۔

ایسی عجیب کتاب اور پھر اپنے قریب ہی کے ایک بہاولپوری فاضل کی دیکھ کر دل نے فیصلہ کیا جب ایسے لائق آدمی ہم میں موجود ہیں تو احساس کمتری میں گم ہونے کی کوئی وجہ نہیں۔ لوگوں کے سامنے سر اٹھایا جاسکتا ہے۔ اب جب تو ہوتی کہ پتہ کیا جائے یہ فاضل کون ہیں۔ جنہوں نے عربی تخمیس کے بعد فارسی اردو اور ملتانى مخمسات بھی لکھیں۔ اور صرف قصیدہ بردہ پر اور اس کے ترجمے پر ایک سو تیرہ صفحے لکھ ڈالے مگر ٹائٹیل کی اس عبارت کے سوا جو نقل ہو چکی ہے اور آخر کی ان چار سطروں کے سوا جو آگے نقل کی جا رہی ہیں۔ اور کچھ بھی پتہ نہ چل سکا۔ کہ مصنف کون ہیں۔ اور ان کا مقام اپنے معاصرین میں کیا تھا۔ آخر کی چند سطرین ملاحظہ ہوں :

مخمس قصیدہ مقبرہ بردہ کہ اسم تائیش "نظم الورع" است از تالیف احقر العباد
ابو الرضا المدعو بعزیز الدین جلد اللہ کا سمہ تباریخ ۲۸ شعبان المعظم ۱۳۹۷ ہجری بروز
جمعہ بعد از زوال در بلدہ بہاولپور با ختام رسید، فتقبل منی انک انت السميع العليم
وصلی اللہ علی سیدنا محمد و آلہ واصحابہ اجمعین برحمتک یا ارحم الراحمین۔

نظم اور تخمیس کی روانی بھی ذرا ملاحظہ فرمائیے، پہلے عربی تفسیر ہے۔

یا ناقد العیش من ضرور من سقم

یا ساھر اللیہ من حزن و من السقم

امن تذکر حیران بذی سلم

ماذا احتوانک من البوی و من تقم

مؤنبت دمعاجری من مقلہ بدم

اب فارسی ترجمہ ملاحظہ ہو :

لے کہ بیاد است شہا چہ شمت از عزن و دم
ایچہ گم کردی فراغ عیش از درد و کم
پسیت لاسق گشتہ جانت داز لوبی و زلفتم
یاز یاد صحبت ہمہ سائیکان ذی سلم
اشکبار زیمی ز چشم آمیختہ با خون بہم

اردو ترجمہ اس کا اس طرح کیا ہے :

کیوں جاگتا ہے راتیں، پٹا دل پر کیا الم
گم عیش ہے ترا سبب غلبہ سقم
کیا بن رہی ہے بان پہ ترے باعث نفم
کیا یاد کر کے صحبت یاران ذی سلم
روتا ہے اشک خون جگر سے ملا بہم

قمانی زبان کا ترجمہ حسب ذیل ہے :

درد فراقوں راتیں تینوں ہرگز نیند نہ آئے
لہجہ و الم نے غلبہ کر کے سبھی عیش جھڑائے
آگہ دیکھان کی گذریا جو مدت صد سے سخت اٹھائے
جان بان ذی سلم دی دل پوج یاد کریں مہمائے
اکھ تیری رت بخوردا اک بہاری مینہ دسائے

ذاتی طور پر یہ ایک مولوی عزیز الدین صاحب کو جانتا ہوں جو حضرت خواجہ غلام فرید صاحب قدس سرہ
العزیز کے ہم عصر تھے اور خواجہ صاحب کی وفات سے بعد تک زندہ رہے جو شاید والی بہاولپور کی بارگاہ
میں محض اپنی خوشنویسی کی وجہ سے بار پائے ہوئے تھے ایسا ممکن ہے کہ یہ وہی مولوی عزیز الدین ہوں۔
اگر دونوں صاحب ایک ہیں تو اگلے وقتوں کے خوشنویسوں پر رشک کرتا چاہیے کہ وہ کس قدر فاضل و عالم
ہوتے تھے۔ ایک خوشنویس آج ہیں کہ دو سطریں صحیح نقل کرنے سے بھی عاری ہیں اور ایک خوشنویس
تھے کہ عربی، فارسی، اردو اور ہٹائی چاروں زبانوں میں قلم برداشتہ نظم و نثر پر قدرت تھی۔ بہر حال مولوی
کی کتاب کا مختصر سا تعارف کرانے کا مقصد یہ ہے کہ کوئی صاحب کے حالات سے بھی نہیں ملتا
طالوت صاحب کا یہ نوٹ مجھے حیات مولوی کے حالات سے بھی نہیں ملتا۔

کہ حضرت مولانا عزیز الدین کے احباب سے اس کتاب کے متعلق کچھ مزید معلومات حاصل ہو سکیں۔
 حضرت مولانا کے غیر مطبوعہ قلمی مسودات کے ساتھ راقم الحروف کو ملی تھی اس کتاب کا ایک نسخہ مولانا کے
 دوست اور بہن مولانا غلام غوث غلامی مرحوم و معذور مصنف فارسی مثنوی فیروز نامہ کے پاس بھی موجود تھا
 اس کے صفحہ اول پر مولانا عزیز کے دستخط ہیں۔

عزیز الدین غنی عنہ پچپن میں کبھی خیال نہ آیا، اب جبکہ یہ نوٹ شائع ہوا تو مجھے مولانا غلامی معذور کا نسخہ
 یاد آیا۔ لیکن افسوس کہ مولانا غلامی اللہ کو پیارے ہو چکے تھے۔ حضرت مولانا عبد الملک رجو ریاست میں پہلے پہل
 ایک چھوٹے عہدے پر لئے گئے تھے۔ اپنے بے پناہ علم و فضل کی بنا پر ریاست کے مشیر ال کے عہدہ سے
 ریاست ہوتے، وہ مولانا مرحوم کے دلی دوست اور ہم عصر شاعر بھی تھے۔ دراصل مولانا ہی نے ان کو بہاولپور
 طائرت کے لئے بلوایا تھا۔ حضرت مالک اور مولانا عزیز اکٹھے بہاولپور میں ساٹھ سال تک ہم صحبت رہے ہیں ان
 کے پاس ان کے آبائی گاؤں موضع کھوڑیاں ضلع گجرات میں گیا۔ لیکن افسوس ہے کہ میرے وہاں جانے سے
 قبل وہ بھی عازم خلد بریں ہو چکے تھے۔ مولانا عبد الملک کے بڑے فرزند عبداللہ صاحب طمان میں
 بیرسٹر تھے۔ اور ان کے چھوٹے صاحبزادے اختر علی بہاولپور میں ڈپٹی کمشنر تھے جو بعد میں ایم اے
 لے ہو گئے تھے۔ لیکن یہ بزرگ صرف مولانا عزیز کے کمالات و فیوض میں رطب اللسان تھے لیکن ان
 کے کلام سے متعلق کوئی تحقیقی رائے نہ دے سکے۔ مولانا عزیز الدین مرحوم بہاولپوری زبان پر قادر
 تھے اور حضرت فرید کی دوستی اور صحبت میں شعروشاعری کا چرچا بھی رہتا تھا اور انہی کے رنگ
 میں تصوفانہ شعر بھی کہتے تھے۔ نظم الورع کے اشعار کو ان سے منسوب کرنا مستبعد نہیں ہو سکتا۔
 لیکن راقم الحروف یقین کے ساتھ نہیں کہہ سکتا کہ اس کے مصنف مولانا معذور ہی تھے۔ لیکن یہ
 مولانا عزیز الدین کوئی اور بزرگ ہوں جو شاعر مرحوم کے ہم عصر ہوں۔ لیکن اگر قادر الکلام ہمہ صفت
 معروف شاعر دورِ صادقہ میں گزرا ہے تو اب مرحوم کے ذاتی کتب خانہ و نوادرات خطاطی
 تصنیف میں ضرور ان کا کوئی قصیدہ ہی مل جائے گا۔ کیونکہ ہونہیں سکتا کہ ایک بہاولپوری
 شاعر کمال و بارِ صادقہ کی توصیف و مدح سے عاری ہو وہ دربارِ جواہر فن کی پوری قدروانی
 کتب خانہ میں مفروضات صاحب کا اشارہ انہیں مولانا عزیز الدین کی طرف ہے۔

طالت صاحب جب مولانا عزیز الدین عزیز نے ان کے یہ حالات زندگی لکھے

نہیں تو شاید وہ ان کمالات علمی کے معترف ہو جاتیں، برسوں سے اب تک مزید تحقیق نہ ہو

کی تصنیف علمی و ادبی قرار دی جائے گی۔

تمت بالخیر

کتاب جن سے استفادہ کیا گیا

- 24 - HISTORY OF INDIA
- 25 - THE 1000 WONDER
- 26 - PICTURE ENCYCLOPEDIA
- 27 - HISTORY OF PERSIA
- BY E. BROUNE
- 28 - A GHAZIS HISTORY OF PERSIAN LANGUAGE
- 29 - CYCICAL ASTRONUMEROLUQY
- BY V. G. RELE
- 30 - EDUCATION ANNUAL
- تذکرہ علمائے ہند • گنج تاریخ ہند
- رسالہ سراج الہدایہ مطبوعہ فیض آباد
- رسالہ میل و نہار لاہور، فروری ۱۹۱۷ء
- رسالہ التجائب مطبوعہ ۱۹۱۷ء
- مولوی محمد حسین مرحوم و معزز
- کریمپور کالج لاہور
- صادق الاخبار مجاہد پور لاہور
- روش الیاسین، تقریرات
- خطوط غالب از مولانا

- ۱۔ قرآن مجید مطبوعہ بخنور و مطبع مجیدی و قرآن کریم مترجمہ حضرت شیخ اشرف
- ۲۔ سائیکلو پیڈیا برہی ٹینیکا
- ۳۔ تفسیر حسین مطبوعہ نول کشور پریس ۱۸۷۳ء
- ۴۔ تفسیر از شاہ عبدالعزیز محدث دہلوی
- ۵۔ ترجمان القرآن جلد دوم مطبع مصطفائی لاہور
- ۶۔ مروج المذہب از مسعودی
- ۷۔ تاریخ مراثی و مغرب الاقطی، مترجمہ مولوی انشا اللہ خان مرحوم
- ۸۔ بطل مشغور مرتبہ چوہدری عبدالحمید خان مرحوم ڈپٹی سیکرٹری
- ۹۔ افادہ تاریخ از جلال لکھنوی
- ۱۰۔ محض تسلیم از نقشی انوار حسین تسلیم سہوانی
- ۱۱۔ کان تاریخ
- ۱۲۔ ہزار پیشہ مطبوعہ ایران
- ۱۳۔ گنج تاریخ
- ۱۴۔ دائرۃ المعارف
- ۱۵۔ سرود عینی
- ۱۶۔ Books of Numbers
- ۱۸۔ مناجات مقبول مطبوعہ مجیدی کان پور
- ۱۹۔ دسک حزب البحر ۲۰۔ رسالہ عالمگیر ماہ مارچ ۱۹۲۲ء
- 21 - ONE TWO THREE INFINITY
- WVR BALL ESSAYS.
- 22 - RTHELS NUMBER NAME AND COLOURS
- 23 - GOD COUNTS BY FILMER.

تاریخ جہانگیری